حكايات مع الادباء



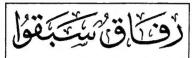
رُونَا قُلْبُ بِنَاقُ اللَّهِ اللَّهِي اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ

باستين رفاعية





باستين رفاعيتة



حكايات مع الادباء





56, Knightsbridge, London SW1X7NJ

THE PREDECESSORS

by

YASIN RIFA'YA

First Published in the United Kingdom in 1989 Copyright © Ried El-Rayyes Books Ltd 58 Knightsbridge, London SW1X 7NJ

British Library Cataloguing in Publication Data

Rifa'ya, Yasin
The Predecessors.

1. Arab countries - Biographies - Collections
I. Title
920'.00917'4927

ISBN 1 - 85513 - 040 - 8

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise, without prior permission in writing of the publishers إلى سعاد الصبّاح الشعلة التي تتالق جراة وشجاعة في سماء شعرنا الحديث

مجتوبات لكتاب

11	تقديم: هؤلاء
	١ ـ سرّ يُكشف بعد ٢٩ عاماً
17	قصنة حب دمشقية عاشها أمين نخلة
١٨	السنّ
Y£	الرسالة
TV	
٥٧	أمين نخلة نثراً
٠,	من المهد إلى اللحد
٧١	٧ ــرائد القصة السورية فؤاد الشايب
17	كل فؤاد الشايب
44	عودة إلى الوراء
٠٠٧	غلل في القلوب
	فؤاد الشايب الشاعر
	ابن الأرملة
٣٧	٣ معين بسيسو السيرة الذاتية
	سيرته الذاتية
187	الأوراق
٠٥٣	مشرك من مدينة إلى مدينة
	قعمائد من معين بسيسو
	بطاقة
نهم»	٤ ـ خليل حاوي «بطونهم وفروجهم تبتله

١٨١	بدايات حاوي
١٨٧	ځلیل وډیزي
	ذكريات الأصدقاء
YY0	اليوم الأغير من حياة خليل حاوي
	-صلاح عبد الصبور (۱۹۳۱ - ۱۹۸۱)
779	الصوفية دون تصوف
	عربة إلى الوراء
۲٦٠	عبد الصيوروالمسرح
Y7	عبد المبيورناقداً
	الأيام الأخيرة
TVT	مختارات من شعر عبد الصبور
Y9 Y	قهرس الأعلام

تقىدىم: ھۇل*ار*و

أمين نخلة، فؤاد الشايب، معين بسيسو، خليل حاوي، صلاح عبدالصبور، هؤلاء العمالقة هم موضوع هذا الكتاب. وهم جميعاً رحلوا في قمة العطاء، وبسبب ابداعهم اولاً واخيراً، عانوا ما عانوه في نهايات حياتهم. وقد لا يكون هناك أي رابط بينهم جميعاً، سوى الإبداع، إلا أن الموت هو الذي جمعهم في ذاكرة التاريخ.. واختياري لهؤلاء كان بسبب علاقتي الشخصية بهم، واحداً بعد واحد، جميعهم، عايشتهم سنوات طويلة ــ باستثناء صلاح عبدالصبور، الذي كانت معرفتي به عبر لقاءات متتابعة وقليلة ــ

قامين نخلة سيد القزل في القرن العشرين دون منازع، وسيد اللفظة الانيقة، عانى في السنوات الأخيرة من حياته موتاً بطيئاً قاسباً، بعد نزف مقاجيء في الدماغ. اما قؤاد الشايب الذي مات في ذروة شبابه، فهو الآخر سقط فجاة بسبب الضغوط النفسية التي عانى منها عندما لحرق الصهاينة في بونس إيرس في الارجنتين منزله، بسبب محاضرة القاما باللاتينية في جمهور غفير عدد فيها الاعيب الصهيونية. أما الشاعر القلسطيني معين بسيسو، فهو ايضاً سقط بعد رحيله عن بيروت يعامين فقط. إذ كانت بيروت رئته الشعرية التي كان يتنفس بها ولم يكن قد تجلوز من العمر الـ ٣٠ عاماً. وخليل حاوي الذي انتحر بعد يوم واحد من الغزو الإسرائيلي للبنان عام ١٩٨٧ إنما انتحر بعد خيباته القومية المتعددة وهو الذي كان يعتبر نفسه شاعر الانبعاث العربي. وصلاح عبدالصبور سقط بعد محاكمة مرتجلة وقاسية اتهمته بالتعاون مع سلطة عقدت صلحاً مع العدو الإسرائيلي.

باستثناء أمين نخلة، فإن وراء موت الاربعة الآخرين، إسرائيل بشكل او بآخر. ففؤاد الشليب الكاتب السوري ومؤسس فن القصة السورية، كان مديراً لمكتب الجامعة العربية في الارجنتين، ومن مهامه الرئيسية فضح الالاعيب الصهيونية، وكانت دواقله الشجاعة في تعرية العدوان الصهيوني كثيرة ومتعددة، آخرها محاضرته في الأرجنتين والتي بسببها اولع الصهاينة الذار في بيته وأوراقه وذكرياته. بحيث لم يحتمل قابه هذه المسدمة فسقط. ومعين بسيسو الشاعر الفلسطيني الذي كان كل شعره من أجل قضيته، هزه غزو بيروت وخروج المقاومة منها. قلم يحتمل صبراً أكثر من عامين، ثم توقف قلبه فجاة في احد فنادق لندن.. وهو جاء إليها لينشد في امسية شعرية شعراً جديداً له عن الحبيبة فلسطين. وكذلك نجد المعنى ذاته في انتحار حاوي، وموت عبدالصبور.

إن في حياة هؤلاء وقفات يجب التوقف عندها. وهذه المطالعات - الذكريات، التي أقدمها عنهم بين دفتي هذا الكتاب، ما هي إلا وقفة وفاء لامين نخلة المخلص إلى لفته العربية، هتى إنه في دمشق كاد يقفز إلى المسرح ويسحب شاعراً من ربطة عنقه وينزله بسبب الأخطاء اللفوية التي كان يقع فيها كما انشد بيتاً من الشعر. لفؤاد الشيب سيد القصة في سورية، التي كانت جولاته في مجلة «المعرفة، ومحافضراته تدعو إلى وحدة الموقف العربي وإلى الانتماء القومي الكامل للوقوف في وجه الهجمة الصهيونية. لمعين بسيسو، الذي كان لاناشيده يوم حرب السويس فعل السحر في المقاتلين والمقاومة المصرية الناء حرب ٥٠، والمقاومة الفسطينية، واللبنانية في مواجهة الفزو الإسرائيلي. لخليل حاوي الذي كان انتحاره احتجاجاً مريزاً على المتفرجين العرب الناء غزو لبنان. لصلاح عبد الصبور الذي انهكته الهلمات الرفاق فسقط مضرجاً بهمومه.

جميع هؤلاء لم يموتوا موتاً طبيعياً مثلما تموت بقية الرجال، كان لكل واحد منهم ماساة حقيقية وراء موته، حتى إنهم جميعاً ـ باستثناء (مين نخله ـ عاشوا حياة قصيرة، لكنهم ابدعوا خلالها إبداعاً كبيراً.

وإنني وفاء لذكراهم أقدم قصول هذا الكتاب.. وفيها بعض الجوانب التي ربما ما زالت خافية على الكثيرين.

ياسين رفاعية

١

يتركيشف بعد ٢٩ عامًا قصّت حبّ دمشقيت عاشتها أمين مخت لم

هل يزعل أمين نخله بعد مرور ١٣ عاماً على رحيله، إذ نكشف هذا السر، الذي حرص طوال حياته على إخفائه.. أظن سيعذرني، لأن في هذا السر أيضاً من النبل ما يستحق فعلاً أن يكشف الستار عنه. أمين نخلة الذي قال عنه أمير الشعراء أحمد شوقى:

هذا ولي لعهدي وقيّم الشعر بعدي والعصر عصر «أمين» خير، ومطلم سعد

هو شاعر البيان الذي لا مثيل له بين الشعراء الرواد في هذا القرن.. بل، لعل أدق تشبيه في شعره ما قاله الشاعر نزار قباني عنه: إنه ينقش الشعر على حبة الرز.. ومع أن عدداً من النقاد فسروا هذا الرأي على أنه رأي سلبي بأمين نخلة.. لكنه من الناحية الإيجابية واقعي أيضاً. فقد اطلعت على مخطوطات كثيرة لشعره، فوجدت فيها مخرائطه من التسطيب والتغيير، حتى أصبح من الصعوبة بمكان قراءة القصيدة ما لم يستعن المره بأكثر من خبير في فك الألغاز. ومع أن خط الأمين من أجمل خطوط الشعراء. بل كان خطاطاً ماهراً لشدة حبه العربية. لكن القصيدة ما كانت تخرج من بين يديه إلا بعد تغيير الكلمات فيها أكثر من مائة مرة وربما أكثر. وسيرد في هذا الموضوع الكلمات فيها أكثر من مائة مرة وربما أكثر. وسيرد في هذا الموضوع الأولى والتي يطلب فيها من الشاعر السوري مدحة عكاش تبديل كلمة في إحدى قصائده قبل نشرها في مجلته «الثقافة». ولم يسبق لي

أن سمعت ـ على كل حال ـ بشاعر عربي أحب العربية واتقنها كما فعل الأمين.

وهنا، لا نريد أن نخوض في تفاصيل الشاعر. وإلا لما وسعت صفحات هذا الكتاب برمته لما قد يكتب عنه، لكن لا بد من تقديم مختصر لحياته قبل أن نكشف عن السر إياه.

إنه ابن الشاعر رشيد نظة صاحب النشيد اللبنائي. ولد في الباروك (في جبال الشوف حيث الأكثرية من الدروز) عام ١٩٠١. ونال إجازة الحَّقرق من جامعة دمشق، ثم مارس المحاماة والصحافة معاً منذ العام ١٩٢٨. وكانت له جريدة والشعب».. وانتخب نائباً في المجلس النيابي اللبناني عام ١٩٤٧ عن منطقة الشوف. ومنذ ذلك الحين لمع نجمه في الأوساط السياسية بعد أن اشتهر كشاعر كبير، وكان رياض الصلح قد لقبه بسربلبل المنابر، وفيما بعد رشحه لرئاسة الجمهورية، وكان الأمين فعلًا يعد نفسه لهذا المنصب الكبير، لكنه فيما بعد انصرف كلياً إلى الشعر ولأن منصب الشعر أبقى وأخلد، كما قال لى ذات يوم. ومؤلفات أمين نخلة لم تقتصر على الشعر، وقد جمعت مؤخراً آثاره الكاملة في بيروت في ثلاثة مجلدات. ومن المؤلفات: كتاب المئة ـ ١٩٣١ ـ أَلَمْفَكُرَة الريفَية - ١٩٤٢ ـ دفتر الغزل (١٩٥٢) تحت قناطر أرسطو (۱۹۰۶)، كتاب العلوك (۱۹۰۶)، ذات العماد (۱۹۹۷)، الديوان الجديد (١٩٦٢)، في الهواء الطلق (١٩٦٧)، أوراق مساقر (١٩٦٧) ــ وهذا الكتاب آخر ما صدر له ــ. وله كتب في اللغة أيضاً مثل: كتاب الدقائق (١٩٤٤)، الحركة اللغوية في لبنان (١٩٤٧). وفي الفقه والقانون أيضاً كتاب: أحكام الموقف (١٩٣٨)، الصلح الباطل ورد بدله (١٩٤١)، مجموعة القوانين الطارئة (١٩٣٩).. وفي التاريخ له أيضاً: الإثارة التاريخية (١٩٤٥).

وأمين نخلة تزوج وأنجب ولدين (سعيد نخلة المحامي المعروف الآن)، ومارسيل نخلة. وعاش حياة فيها من المجد الشعري ما لم ينله الملوك والعظماء. ومع ذلك كان كالطفل نقي السريرة بسيطاً، حبوباً، حلو المعشر، جليساً جميلاً بين الجلساء، عطره المفضل البنفسج،

وحبره اخضر بلون البنفسج. وقلبه بطراوة البنفسج، وانيق الملبس إلى حد الترف، خطواته بطيئة، وضحكته هامسة، وأقرب إليه من الناس الشعراء. السر

JI ____

كان أمين نخلة من بين الشعراء الذين أحبهم الزعيم الراحل جمال عبد الناصر، واعتبر ضيفاً على الجمهورية العربية المتحدة (ومن قبل على مصر) ساعة يشاء، فصار في أيام الوحدة السورية ـ المصرية، يتردد على دمشق كثيراً، وينزل في فندق سميراميس الذي كان وقتذاك من أكبر فنادق دمشق ـ وفي كل مرة كان يذهب إلى القصر الجمهوري ليسجل اسمه في سجل التشريفات. وفي ذلك الوقت تعرفت عليه، بعد أن كنت من المعجبين بشعره. كنت وقتذاك من العاملين في المكتب المصدفي بالقصر. وكان مدير المكتب، الصحافي المعروف نشأت التغلبي

أماً زملائي في المكتب فكانوا ثلاثة غادة السمان (الكاتبة القصمية) واسكندر لوقا الذي كان بمثابة نائب المدير، وفتاة من عائلة محافظة في دمشق مهمتها أن تضرب التقارير الصحفية المرفوعة للرئيس أو لذائبه على الآلة الكاتبة. وكنت أنا بالذات مسؤولًا عن تقرير الصحف اللبنانية، فيما كانت غادة السمان مسؤولة عن تقرير الصحف التي تنشر باللغة الانكليزية. في هذه الأثناء كان أمين نخلة يزورنا لبضع دقائق قبل أن يستقبله المقدم حسنى عبدالمجيد مدير مكتب الرئيس (وهو مصري ومن الضباط الناصريين المعروفين). ثم كلفنا بشكل دائم السهر على راحة الشاعر والانصراف إلى توفير كل ما يريد معرفته من معالم سياحية في الإقليم. وإقامة ندوات شعرية له، كذلك تكريمه الدائم في الأندية الثقافية. وبالفعل، فقد شغلنا أمين نخلة وشغلناه. إذ، كلما زارنا مرة أعددنا له برنامجاً ثقافياً واسعاً، كزيارة المراكز الثقافية العربية وإقامة الندوات الشعرية فيها، أو إقامة الولائم التكريمية له في العشيات التي كان يحضرها لفيف من كتاب وشعراء دمشق أذكر منهم الأديب الراحل سعيد الجزائري، والشاعر الراحل محمد الحريري والشعراء والكتاب: خليل الخوري، ومدحة عكاش وعبد الله الشيتي، بالإضافة إلى اسكندر لوقا وأنا، كذلك كان شعراء وكتاب آخرون يقيمون له حفلات التكريم في بيوتهم أمثال الشاعر الدكتور عزة الطباع والكاتب الراحل فؤاد الشايب.

لم ننتبه في البداية، غادة السمان، واسكندر لوقا، وإنا، إلى تكرار تردد أمين نخلة على مكتبنا الصحفى في القصر.. بل إنه ذات مرة بقي في دمشق شهرين ظل يتردد علينا فيهما يومياً، إلى أن اكتشفنا السر" أمين نخلة عاشق.. أمين نخلة الستيني عاشق لفتاة الآلة الكاتبة في مكتبنا التي لم تبلغ بعد العشرين.. وهنا وقعنا، ثلاثتنا، في المازق. إذّ بدأ الشاعر الكبير يخرج عن طوره كلما دخل مكتبنا. منار إذا وضع يده في يدها مصافحاً، يغيب، كأنه في رحلة حلم. وكنا نحاول إنقاذ وقاره، فنمازحهما على هذا الموقف. وكانت الفتاة أشد حرجاً، هل تصده.. أم هل تتساهل معه؟. فإذا صدته ماذا يحدث لها. قد تفقد وظيفتها. قد تسيء إلى الشاعر الذي هو ضيف كبير على الجمهورية. واتفقنا اسكندر لوقا، وأنا، في معزل عن زميلتنا غادة، أن نتصرف إلى حد، نحفظ فيه مكانة الشاعر، ولا نسيء بحال من الأحوال إلى الفتاة الدمشقية. وكان حرصنا شديداً وحذرتا أشد خوفاً من أن يحدث ما لا تحمد عقباه. وفي نفس الوقت انتبهنا إلى جمال الفتاة المميز الذي لم نكن ننتبه إليه من قبل. فتاة رقيقة، وجه صبوح، عينان مذهلتان في اتساعهما وسوادهما. شعر أسود مجعد فوق الكتفين.. حقاً إنها فتاة جميلة.. كيف لم ننتبه إلى هذا من قبل؟

وفي إحدى الليالي، فيما كنا على طاولة عشاء، أمين نخلة، وحوله أنا يمينه، ومدحة عكاش إلى يساره، وأمامه خليل الخوري ومحمد الحريري وعبد الله الشيتي، مال علي هامساً وقد طفرت من عينيه دمعتان: أيها الحبيب أين هي فريال الآن، قلت هامساً أيضاً: لا شك إنها نائمة في بيتها الآن يا سيدي الشاعر. قال: أريد أن أراها.. أريد أن أراها.. ويه أن أراها.. ويد أن يراها.. ويد أن يراها.. والله إذا الشاعر. بل إن خليلاً قال لي: من هذه التي يريد أن يراها.. والله إذا الشاعر. بل إن خليلاً قال لي: من هذه التي يريد أن يراها.. والله إذا الشاعر. إلا أنني رددت في أذن الأمين: الصباح رباح يا سيدي.

في الصباح، في المكتب أفصحت أمام إسكندر بالذي حدث البارحة وقلت له إننا على أبواب فضيحة. أخشى أن يقدم على أمر ما لا نرضاه له ولا لانفسنا.. فماذا نفعل اقترح اسكندر أن نعطي الفتاة إجازة، ولكن من يوضب التقارير الصحفية على الدكتاو، هل هناك بديل، واستطاع اسكندر لوقا بذكاء أن يجد البديل.. لا يهم.. سنحول التقارير المكتوبة إلى موظف آخر.. أما الفتاة فعليها أن تغيب على الاقل اسبوعاً أن أسبوعين في إجازة.

وهذا ما حصل. وكنائلمج في عيني الأمين اطيافاً من المزن كلما زارنا ولم يجد الفتاة وراء مكتبها.

وذات ليلة أعد اتحاد الطلبة الأردنيين في جامعة دمشق امسية الدينة كان ضيف الشرف فيها أمين نفلة نفسه، في تلك الأمسية القينا قصمماً (الكاتب الأردني احمد الخطيب، واسكندر، وإنا). وفجأة، قدم عريف الحفلة أمين نخلة ليلقي شعراً. واعتقدنا أن هذا كان إحراجاً للشاعر، وعرفت فيما بعد أنه هو الذي طلب ذلك بعد أن لمح الفتاة إياها بين الحضور، بكامل زينتها هذه المرة ويكامل انافتها، ويكامل حلاوتها.

كان أمين نخلة يرقص وراء الميكرفون رقصاً، وهو يتلو شعره الجميل بصوته الخفيض الناعم وعيناه منصبتان عليها:

أنا لا أصدق أن هذا الأحمر المشقوق فم بل وردة مبتلة حمراء، من لحم، ودم.

وكان التصفيق الحاد، بل إنها وقفت بين الحضور، وصارت تصفق يحدها طويلًا، ثم يلحق بها الجمهور تصفيقاً اكثر حدة. ثم الصمت العميق حتى لو القيت بإبرة على الأرض لسمعت إيقاعها. ويهمس أمين نخلة مجدداً مقطعاً من قصيدته التي أطلق عليها اسم «القصيدة السوداء» وكانت في حسناء سودانية اللون، ومطلعها:

لا تعجل، فالليل أندى وأبرد يا بياض الصباح، والحسن أسود! ليلتي ليلتان في الحلك الرطب
فجنح مضى، وجنى كأن قد.
ست: نحن العبيد، في مجدك الأسود
أهل البياض، نشقى ونسعد
كان أولى لو كنت آخذ بالخصر
ولكنه يكاد بالكف يعقد.

وكان أمين نطة عندما لفظ: ست، نحن العبيد، في مجدك الأسود.. قد كرر هذا الشطر مراراً وهو ينظر نحوها.. وقد لمحتها كانت تذوب على مقعدها من الفرح والسعادة والخجل أيضاً.. الم يكن الخجل سمة السحر في نساء دمشق؟

وهذا اشتدت قريحة الشاعر، فقال قصيدة دالكعل، التي قال عنها، فيما بعد أنه كتبها لفريال قبل ان يراها هذا كان اسمها، فريال.. فريال.. فريال.. فريال.. قريال يا حبيب العمر أين فريال. تقول القصيدة:

آمنت بالتدقيق والضبط
يا واضع الخط على الخط
كملك، أم هذا سواد الدجي
تحت التماع الفيث، والنقط؟
به مطاوي الشعر السبط.
مطيب الكمل هنيئاً له
من كحل يعسي على بسط
لم يعرف النقصان في طيبه
فإنما يأخذ ما يعطي
منصرقاً؟ قال لنا: قط
جار الحبيبين، وكم مرة
فداهما بالملك، والرهط
يا كمل: غلفل في الرهط

منمنم من أحرف القبط
نزلت بالسحر على داره،
على فتون الشيل والحط،
ولذت، في منزلك المعتلي
من البحار الزرق بالشط
إياك في الغمز، وفي خطفه
ورقه، إياك أن تبطي
يشمت ما في القرط من خفقة
وبن وثوب اللمم في السمط

وأذكر أن الشاعر خليل الخوري _ المقيم حالياً في بقداد _ قد اعترض على هذه القافية في لقاء آخر مع الشاعر، معتبراً إياها أنها قافية قاسية، وصعبة، خصوصاً في البيت الذي يقول:

ولما سألنا الكحل: هل تبتغي

سنصرفاً؟ قال لنا: قط..

إذ صاح الشاعر الخوري: أمين بك.. كم هي قاسية كلمة: قط.. وهنا الأمين: في الواقع اخترت هذه القافية الصعبة لعجز الشعراء عن الاتيان بمثلها. ابحث في كل الشعر العربي. إنك لن تجد من هذه القافية الا بضعة أبيات لا يتجاوز عددها الثلاثة أو الأربعة. وخليل فيما بعد، تحدياً لأمين نظم قصيدة على ذات القافية، ولا أدري إن كان يحتفظ بها الى الآن.

تلك الامسية، كانت من الاماسي التي لم ينسها الامين أبداً فيما بعد. إذ، بعد انتهائها، دعتنا رابطة الطلبة الاردنيين إلى حفل عشاء، كان الامين على راسها. وكانت هي ايضاً، ولم ندر من دعاها.. بل لم ندر من نظم الجلوس حول طاولة العشاء فإذا بمقعدها إلى جانب مقعده. كانت سعيدة به وكانت في نفس الوقت خائفة. أما الامين فقد كان كالطفل الذي يطل على الدنيا لاول مرة، سعيداً، فرحاً، يمسد فوديه الاشيبين بكتا راحتيه بين الحين والحين.. وعطر الينفسج يفوح منه .. حتى لكانك تعرفه من خلاله دون النظر إليه.

كان هذا هو اللقاء الوحيد الذي جمع الأمين وفريال على طاولة واحدة، وقد التقطت للأمين مع مجموعة من الحاضرين صور عديدة.. ومن بينها صورة تجمعه معها.

ثم إن الأمين بعد ذلك، انتبه إلى اختفاء الفتاة، وكانت مناسبة ليفاتحني بالموضوع، فذكرت إننا فعلنا ذلك حرصاً على سمعة كهولته، وحرصاً على اسمه الشعري، فهو ضيف الجمهورية، ولا يجوز أن يقال عنه اشياء، تصبح مجال سخرية فيما بعد.

اقتنم الأمين،

كان وقتذاك قد تلقى دعوة من أميري قطر ودبي في الخليج العربي، فقرر تلبيتهما على الفور، هربا من هذا الحب الذي جاء في آخر العمر. ومن هناك كتب إلى تلك الرسالة التي عبرت عن هواه أجمل تعبير:

غمنومي

الدوسة ۲۷/۱۰/۱۲/۱۲۱

أيها الحبيب

اكتب إليك في هذه الساعة الفجرية، وإنا لا إزال في ضيافة أمير قطر، في الدوحة، عاصمة الخليج، وسأركب الطائرة في أول النهار إلى دبي. سفر أريد به الترويح عن نفسى، والتنقيل لخاطري في مباهج الجديد بين هذه الديار النائية، ولله ما بي! لله أحاديث ونظرات وكلمات، ومواعيد على التلفون، ومرافقات في السمارة، كنت إظنها لعب لاعب، فإذا هي شغل شاغل، وإذا هي هوي يعصف يتفسى عصف ألريح بالشجرة المنفردة، لا يقيها شيء، ولا يساندها شيء. ثم ما يدريني؟ فقد يكون موقد النارقد أوقدها وقلب ظهره، ومضى في سبيله، لا يسال عما فعل الجمر... ولعمرك! من تراه يعاتب هذا الفاعل التارك؟ ومن ذا الذي يكلفه الوارع بالشعر الأبيض؟ ويساله الجمع بين الروش والهشيم، ثم إنى أنا نفس أقدمه على نفسى؛ فترانى أسأله أن لا يفعل. اساله أن لا يلتفت إلى حب لا غاية له، ولا عاقبة فيه، ولا شبق باب يفضى منه إلى سبيل، فليمض هو في الدنيا حيث يريد، وليكتب الله له السعادة برفيق عمر يكون خير رفيق، ويسقف بيت يكون آنس البيهت. أما أناء فإننى أحمل وحدي هذا الحب، أنا وحدى أقاسي هذه اللوعة، وأشرب بهذه الكأس الملأى بالمرارة إلى الطفاف... ولتفعل الدنيا بي ما تشاء أن تقعل. أفأقل من أن أفدي في الحب حبيبي؟ وأما هر (يقصد هي بالطبع) فلا عليه!! إنه فوق مذبح الحب (...) بعيد العينين عمن يحترق تعت مذبحه، وبيث بثه تعت قدميه، وعمن أصبح حجراً، يصبح رماداً. جذوة نار تتلظى لهباً، يا ياسين، وستبصره رماداً بعد أيام ليست بطويلة.

قلت في ما سبق من الكلام دهشيم، و دشعر أبيض، ومالي، أيها الحبيب، للهشيم والشعر الابيض! أنا لولا الحياء لخرجت في هذا الحب وعلي الأغصان تخفق وتصطفق في الشوارع! ولا والله لو غرست دهي،

قدمها في قلبي، لغاصت قدمها في الخضرة والنضرة والبلة إلى الركبة. فكأن الحب ربيع وإن جاء في أعقاب الشتاء؛ أو كأن الصبا يعدي!! أو كأن المحب يقدو مرآة الحبيب.

یا صبر.. صرّح بما تشاء

يضايقني الآن هذا الورق الذي تحت قلمي اكتب فلا ينشف المداد فيه بل لينش. أريد خفية ويبيد هو علانية. الله، الله، حتى المبر يهم أن يحرّح بغرامي، فيا حبر صرح بما تشاء. فإني أصبح صياحي في صدرياسين، وفي قلبه أصب دموهي. فلا خوف من علائية ولا خوف من أن تسمع (هي)، وسيمزق ياسين هذا الكتاب بعد الاطلاع عليه، ولا ربب، وسيكتم خبره، وسيمسك عن الجواب في ما اكتب به الآن. وذلك لما أفهمته إياه، وأنا في دمشق، في ما يتعلق وبالمراقبة الشخصية الداخلية، من حولي (يقصد زوجته وولديه).

ويا حبيبي: ها إن السطور تبلغ آخر الصفحة، ويضيق بها البياض، ولا عجب الفي كتاب الحب دالبقية تأتي، أبداً، وستأتي البقية في كتاب غير هذا الكتاب _ وإقبلك.

أمين

الجزء الثاني من الرسالة

الحبيب ياسين

تأخر خادمي عن موعد طيارة البريد، فأعاد هذا الكتاب، فضضته وجئت اكتب هذه العلاوة. لقد سررت بتأخر الخادم عن الميعاد فوق ما أستطيع أن أصف لك. حتى لقد كدت أرفعه بين يديه، وأحمله وزقفونه، وأبوسه من خديه. وأنت تذكر، ولا ربي، البيت الذي استشهد به أبو العلا، في درسالة الففران»:

ست: إن أعياك أمرى فالممليني زقفونة

وتعرف ما «زقفونة» هذه، فلقد أتاح في الرجل أن أعود إلى تجيتها في ساعة لا أنتظرها.

ولو أن العبيب غليلًا (يقصد الشاعر خليل خورى المقيم حالياً في

بغداد منذ سبعة عشر عاماً) وقعت عينه على خادمي هذا، ورأى شفريه ويجنتيه وكفيه وما بين صدره ونحره، لكره قصيدتي والسوداء من أجل ذلك. وإن كانت هي تدور على وست» لا على وسيدتيءا قتمثل يارعاك الله، كم تطيب في مناجاتها، وأنا في هذا البعاد، وفي هذا الحنين. نسيت أن أذكر لك، وأنا أكتب لك عند الفجر. أني قد دعيت أمس الأول، إلى زيارة المدرسة الكبيرة، وإنهم قدموا في فيها بين الاساتذة واحداً هندياً اسمه السيد (فريال)... نعم هذا اسمه، فإن الهند فيها عجائب وغرائب، فقلت في نفسي: إلى هنا تلمقنا يا (فريال) أفندي!!! إلى هنا تلمقنا يا (فريال) إلهندما إلى الخليج.. إلى آخر الدنيا. وإقد ظفر مني الاستاذ (فريال) باهتمام خاص به بين رفاقه، ولا بدع، ونحن قول في المثل، في لبنان: وكرمال عين تكرم مرجعيون، وقبلنا قال الشاعر المصري الهزال في صاحبة له سوداء: «أحب الأطهاسود الكلاب».

قل لمدحة (يقصد الشاعر مدحة عكاش صاحب مجلة «الثقافة» في
ممشق) أن يجعل كلمة (روح) في موضع (أنس) في قصيدة «حامد» -هذا بعد خاطره، وإياك أن تنسى هذا الإصلاح فإنه يهمني جداً -(وجداً كثيراً وكثيراً جداً، كما في اساوب صديقنا طه).

وقل دلها، على لساني: نحن آل نخلة قد طاب لنا عهد البنفسيج، كانت أمي توثره على كل الأزاهر، وكان والدي يكتب بالبنفسجي من الحبر إكراماً لمين البنفسج، وكان يقول: «البنفسج دواء، دواء للمين والقلب معاً». وله _ رحمه الله _ في البنفسج أبيات سائرة، تطير في لبنان من فم إلى فم، ومنها هذا البيت الناعم الطري الذي خطر الآن ببائي:

> وإن البنفسج بعض العيون وإن كان ليس له سمرها

وإذا فليس عبيباً أن تحب (هي) أرح زهر يحبه هذا النخلي الذي يعبدها.

كنت ظننت أن لن أعود إلى الكلام دعنها، في هذه الصقحة من الكتاب، فإذا بي قد عدت إلى الكلام دعنها، هي؛ فهي هي أبداً ــ رحم الله ابن الملوح فإنه قد قال: وتمثل في ليلي بكل سبيل،

أمين

بعد وصول هذه الرسالة بأيام وقع الانفصال في سورية، بتلك المؤامرة المعرفة التي كانت طعنة نجلاء في حلم الوحدة العربية. ومنذ ذلك الحين لم يعد أمين نخلة إلى دمشق ابداً. أما نحن فقد فرقت بيننا الخلروف، أعفيت من عملي في القصر الرئاسي، ثم التحقت بوزارة الثقافة لأوسس مع الأدبيب الراحل فؤاد الشايب مجلة «المعرفة» وانتقل اسكندر لوقا إلى وزارة الأعلام ثم عاد إلى القصر فيما بعد. أما غادة السمان فكانت قد التحقت بالجامعة الأميكية في بيروت، و «فريال» اختفت من حياتنا جميعاً، وقيل إنها تزوجت من رجل لبناني (لانها أحبت لبنان من خلال أمين نخلة) وانقطعت عنا اخبارها.

وفيما بعد هاجرت إلى بيروت، وفوجئت أن الأمين مريض وأنه تحت العلاج المستمر من نزف في الدماغ، وكان ممنوعاً أن يقابل احداً. ثم قيل إنه بدأ يتماثل للشفاء، فاتصلت بابنه المحامي سعيد نخلة راجياً منه أن يهيىء لي لقاء ولو لدقائق. وافق سعيد واخذت سيارة اجرة إلى منطقة البطريركية في بيروت حيث يقع بيت الأمين، استقبلني سعيد وحذرني من الإطالة، قال لي: «ابي شبه فاقد ذاكرته.. من الصعب أن يتذكرك. لا تحرجني.. رجاء إذا انتبهت أنه لم يتذكرك تنسحب وفراً».

ودغلنا سعيد وإنا الصالون الكبير. كان الأمين جالساً بملابس المنزل وبالروب ديشمبر يدخن سيكارة البافرا المعهودة. عندما لمحني.. وقف مبتسماً. ولما هممت بمصافحته اخذني بالعناق، وأول عبارة سمعته يهمسها في اذني همساً خفيفاً كدت لا اسمعه لولا تبين الحرف الأول: دكيف حال فريال، ثم إنه سحبني من يدي واجلسني بالقرب منه، التفت نحو سعيد، فإذا بأساريره قد انفرجت، وغمزني بعينه.. كانه قال: «لقد تذكرك». ثم إن سعيداً انسحب.

وجدت أمام الأمين بضعة أوراق عرفت خطه الجميل من خلال ما فيها من كلمات. وعندما بدأ يباسطني بالحديث سائني عن اسكندر وعن غادة.. ثم كان إشراقة ما ملات وجهه عندما سائني «عنها». لم أعرف ماذا أقول؟ هل أقول له إن أخبارها اختفت عنا؟ ثم كان لا بد أن أوبد: إنها بخير يا أمين بك إنها بخير.

بدا لي لوهلة كانه يستميد شريط الذكريات. سألني عن شعراء بالذات كمحمد الحريري وخليل الخوري ومدحة عكاش، وعن كتّاب ونقاد كسعيد الجزائري ووليد مدفعي وعبدالله الشيتي.

كان يتذكر كل الذين عرفوها، وعرفوا فيما بعد، من خلال جلساته ما قال فيها من شعر ونثر مثل: مررت بخياز الضيعة، فوجدت الف رغيف يدخل وألف رغيف يضرج.. أما والله ما وجدت رغيفاً محترقاً كقلبي ولا رغيفاً متورداً كوجنتيك وكتبها في المفكرة الريفية على أنها ملتقطة من فم شاعر جوال، ثم أغذ يرددها على مسامعها كلما التقاها».

وعندما عاد ابنه سعيد إلينا بالقهوة، لاحظت السرور في عينيه. وقال لي فيما بعد، إنه لم ير الشاعر يمثل هذا الانشراح كما كان معي في تلك الساعتين اللتين جلست فيهما إليه.

وبين أوراقه لمحت تلك القصائد التي رثى فيها نفسه قبل وفاته بزمن طويل مثل دبعد الشباب، التي مطلعها:

ولى الشباب وعصره الناعم ما كان اقصر ليله المالم هل من يرد الزهر ثانية في دمنة الماشي، وجيرته، لي كل يوم ماتم قائم. يا عابري درب الشباب: قفوا هل منكمو لاخي اسئ راحم الزهال ورانع الرحيل، ورفقتي سبقوا وإنا على أخبارهم هائم.

أو قصيدته «آخر العرس» التي مطلعها: أصبحت في هم، وفي يأس من هذه الدنيا، ومن نفسي ما العيش من بعد الصبياء والهوى! يا قلب: هذا آخر العرس

إلى أن يقول:

يا من رأى الرجف الذي في يدي هذا الذي حصلت بالدرس. لا تنظر الطرس، ولا وشيه وانظر دموعى جانب الطرس

إلى أن يختمها:

يا ليت شعري، وشبابي مضى، امصبح هذا الذي يمسى.

على أن أجمل قصائده في الرثاء، وهي القصيدة التي كانت تحفظها هي عن ظهر قلب. وترددها على مسامعنا منذ غادرنا الأمين إلى الخليج ولم تره بعد ذلك أبداً، فهي قصيدته المذهلة «الصيف المودع»، التي جاء فيها:

أحمامة، تبكي على الصيف المودع، لا علينا: إبكي علينا، يا حمامة واحملي دمعاً إلينا! نصن الذين هوى بهم فلك، واسقط في يدينا. كنا الملوك على الشباب، كنا الفصون الخضر في كنا المارحة، والتوينا كنا الرماح السمهريات العوالي، وانحنينا.

نمشي، ونهرع بالشباب، إذا مشى الناس الهوينا. إنا بنينا للشباب، ولم يدم ما قد بنينا يا فائت الأيام: تسألك المدامع، أين، أينا.

تلك الجلسة التي طالت ساعتين، استعاد الأمين ذكريات دمشق، وذكريات ذلك الحب العاصف الذي داهمه في ارذل العمر، بل تذكر كل شاردة وواردة. حتى أن ابنه سعيد قال فيما بعد إن صحته تحسنت كثيراً بعد ذلك اللقاء. ولم يكن سعيد يعرف ان السبب كانت (فريال)، ذات الشعر الأسود والخصر النحيل الذي (يكاد بالكف يعقد) والعيون السود الواسعة، ورهافة الجسد الممشوق. والأمين الذي كان يهمس هذه الذكريات، بدا لى كطفل يخاف أن تكتشف أمه سره الأول.. سر العشق الأول. إذ، كلما أراد أن يتذكرها أو يروى عنها شعراً تطلع صوب باب الصالون وأرهف السمع فيما إذا كانت ثمة خطوات قادمة، ثم أخذ يهمس: هل احبت تلك الساعة الجميلة التي ارسلتها لها من الخليج؟ وتذكرت أنه فعلاً أرسل لها من الخليج ساعة مرصعة بالماس. فوجئت عندما فتحت علبتها المخملية البنفسجية، وصاحت: ياه.. ما أجمل هذه الساعة!! ثم تلك الدستة من المناديل الحريرية التي حملها لها ذات يوم من أفخم مخزن في سوق الحميدية بدمشق. ثم زجاجات عطر البنفسج التي كان يحملها لها في كل لقاء حتى بلغ عددها عشر رجاجات. ثم قلم الباركر، وأزرار القمصان المذهبة، وعقدا من الزمرد، وقرطان من الياقوت.. هل يا ترى مازالت تحتفظ بهذه الأشبياء؟ إذ ما كان يدخل علينا مكتبنا إلا ويده ملاى بهدية ما من اجل عينيها. واذكر أن اللقاء الأخير بيني وبينه كان قبل الموعد الثانى للمهرجان الذي كان من المفروض أن يقام لتكريمه. إلا أن نشوب الحرب الأهلية حالت أيضاً دون أن يتم. أما المهرجان الأول فكان مقرراً عام ١٩٧٣. بل إن الوفود قد بدأت تصل، شعراء من مختلف أنحاء العالم العربي جاءوا ليكرموه.. إلا أن اغتيال الشاعر الفلسطيني كمال ناصر، كان سبباً لإلغاء احتفال التكريم وبناء على طلب الأمين نفسه، لأن كمال ناصر كان أحد الشعراء الذين سيشتركون في مهرجان التكريم. وأذكر أن كمال ناصر رحمه الله، والذي اغتيل مع اثنين من القادة الفلسطينيين عام ٧٧ وهما كمال عدوان وأبو يوسف النجار. كان يحتار بماذا يتحدث عن أمين نخلة، قال لي ذلك مراراً.. إذ لم يجد في شعره كله بيتاً واحداً يتعلق بفلسطين.. ثم إنه اهتدى أخيراً إلى المنطلق: وهو حب أمين نخلة للغة العربية، (اللغة القومية للعرب)، ودفاعه عنها دفاع حب المستعيت. إذ كان الأمين لا يسمح لأحد أمامه بخطاً ما في اللغة، العسليب وتالم..

وحكاية أمين نخلة مع المواقف الوطنية والشعر القومي، آثارت كثيراً من الجدل، فالبعض كان يتهمه بانه ملكي أكثر من الملك، أي أن لبنان بالنسبة له هو الكل في الكل، وأنه متحمس لطائفته أكثر من كونه متحمساً لبلده.. غير أن أكثر من ناقد وباحث اكتشف العكس، مثلما اكتشف كمال ناصر أن إخلاص أمين نخلة للغة العربية هو موقف قومي وإخلاص للأمة العربية ككل.. بل إن نخلة في شعره كان يريد أن يذهب إلى كل الناطقين بالضاد، فانتقد بقسوة مثلاً دعوه سعيد عقل إلى الحرف اللاتيني، وهاجم بكثرة ما يدعي بالشعر المنثور ولقد ذكر الاستاذ علي سعد في دراسة مطولة، اعتقد انها افضل دراسة كتبت عن امين نخلة حتى الآن، حول الإحساس القومي عند الشاعر الراحل، فقال: «والمعنى القومي، يدور في جملته حول الاحساس بالانتماء إلى الدنيا العربية، يطالعنا، هو أيضاً، بصور واشكال شتى، وفي كل الحالات، هو بتداخل مع الحس بالانتماء إلى لبنان: (الوطن)، و «الديار، وبقاع المثرى وتربة الصباء كما يحدده، أحياناً، صاحب المفكرة الريفية، والإحساس بالانتماء القومي ببدو عنده تعبيراً مزدوج الدلالة، عن الوشائع التي تربطه وتربط اللبنانيين، على اختلاف مللهم، إما «بالعربية» بصفتها مجرد اطار لارتباط ثقافي أو حضاري، وإما «بالعروبة» بمفهومها كإطار قومي لتوحيد سياسي منشود، ونجد الملغ تعبير، عن هذا المعنى المزدوج للانتماء القومي فيما سمي «المقدمة المسيحية» التي وضعها أمين نخلة لكتاب لبيب الرياشي «نفسية الرسول العربي» والتي نقتطع منها هذه الفقرات البائغة الدلالة:

«وفي هوى محمد ـ ولا حرج في التمسك بالقومية، والكلف باللغة ـ
تتلاقى امتا العرب (ملة القرآن وملة الإنجيل)، حتى كان الإسلام
اسلامان، واحد بالديانة، وواحد بالقومية واللغة. وإن لفير المسلم في
ارض العرب، أن يدين بدين «ابن عبدالله، وأن يخلب لبه مثلاً كتاب
«لابن مريم» كل حرف منه يقطر رفقاً، فأما أن يكون فينا عربي، من
لحمنا ودمنا، ثم يغدو لا يمت إلى محمد بعصبية، ولا إلى لغة محمد
وقومية محمد، فهو ضيف ثقيل علينا، غريب الوجه بين بيوتنا».

دهذا الإعلان الصريح الذي لا غمغمة فيه للترجه القومي العربي، الذي لا يكتفى أمين نخلة بالتزامه هو شخصياً به، (ولا غرابة في صدوره عن مثله، وهو ابن العائلة التي يقال إنها تتعدر من سلالة بني هاشم الحسينيين، كما جاء في المقدمة الضافية التي صدر بها «كتاب المنفى، لوالده الشاعر رشيد نخلة) _ وبالمناسبة رشيد نخلة هو مؤلف النشيد الوطني اللبناني الذي مطلعه: كلنا للوطن/للعلى للعلم . ، وإنما يعلن الزاميته لكل ناطق بالضاد، وبالذات لكل مسيمي ولكل لبناني. هذا الاعلان - بل فعل الإيمان - يتخذ مغزاه وأهميته الخاصة في غروف لبنان الراهنة، التي يكثر فيها التبرؤ من العروبة، وتكثر حملات التحريض والتعبثة النفسية لبث الكراهية لكل ما هو عربى وذلك انطلاقاً من أهداف شتى وتحت شعارات متنوعة. وعلى كل حال، فإن اتخاذ هذا الموقف كان، أيام صدوره في أوج سلطان الانتداب الفرنسي في أواسط الثلاثينات، ينطوي على شجاعة كبيرة، ما كانت لتتجلى بمثل هذه الصراحة لولا الإيمان الراسخ بالانتماء القومي الذي كان يعمر قلب شاعرنا، وكان هذا الإعلان يشكل عملية اختراق حاسمة لمناخ العداء للداخل العربي، الذي كان الفرنسيون وأتباعهم يعملون على اشاعته بكل وسائل الاعلام وأدوات الثقافة وطرق الترغيب والترهيب التي كانوا يستخدمونها. وقد كان من شأن هذا التوجه العروبي المعلن بمثل تلك الصراحة، من قبل آمين نخلة أن يضبع حداً أمام الطموحات السياسية المفترضة عنده، وهو المحامي والشاعر وواحد البلاغة والفصاحة، وابن البيت الماروني العريق، وابن الشاعر رشيد نضلة أحد رموز المقاومة للحكم العثماني».

ويجد الاستاذ علي سعد نصاً آخر عند امين نخلة يحاول فيه دعم رايه حول عروية اللبنانيين بسبب عرقي يتجاوز رابطة اللغة ووحدة اللسان، إلى قرابة الدم وذلك حين يقول في تصديره لديوانه «فقر الفنل» والذي يخاطب فيه صديقه الشاعر اليبناني بابا دي ياناقوس، في معرض حديثه عن تلاقي الامتين: (اليبنانية والفينيقية) في الزمن الوثني السحيق: «وانت تدري أن أهل فينيقية عرب، وأبناء عرب. إذ أنهم النبط الذين فصلوا عن ديارهم، في جوار الخليج الفارسي، وتضططوا هذا السيف الشرفي من بحر الروم». وما نحسب أن هذه الصراحة من شاعرنا ابن الباروك في طرح مقولته حول ارتباط الفينيقيين بالعروية، منبتاً، واروهة، وأهل سلالة، قد أعجبت جاره ابن القمر، (فؤاد افرام البستاني) عميد كهنة المدرسة التي نشطت منذ اليام الانتداب، ويبركته، والتي تحاول جاهدة، تحت شعار الانتماء اللبناني إلى فينيقية، طمس كل علاقة تربط لبنان بالعالم العربي،

ورداً على الذين يتساطون: «ولكن كيف استطاع أمين نخلة أن يبة في بين لبنانيته وعرويته؟ وهل كان للمفهوم القومي عنده معنى عقائدي الزامي يفرض ممارسة عملية ونشاطاً سياسياً محدداً؟» نجيب باعتقادنا أن أمين نخلة كان ذا مزاج، وعلى نمط من العيش يدعو لاستبعاد الالتزام العقائدي الصارم، أو لاستبعاد التلازم بين عقيدته وممارسته في اتجاه السلوك النضائي الشاق، وموقفه من مسألة ازدواجية الشعور بالانتماء، لا يختلف عن موقف غالبية الناس في هذه المنطقة، الذين يستسلمون بصورة لاواعية، في غالبية الأحوال، إلى ما يشبه الماجة إلى توعين من الانتماء: «انتماء إلى الوطن الصغير الذي تتداخل في محبته والكلف به مشاعر التلفت إلى ماضي انغراسنا في

رحم طفواتنا وصبانا والحنين إلى الأرض التي درجت عليها أولى خطواتنا وتفتحت فيها أولى الارض التي درجت عليها أولى خطواتنا وتفتحت فيها أولى احاسيسنا وخواطرنا، وملأت حياتنا بالذكريات الحلوة والمرة، وانتماء إلى وطن أكبر لا نعرف منه إلا القليل، وترتسم حدوده وملامحه بصورة مبهمة، ولكن لا مرد لجاذبية انشدادنا إليه لقيامه على حدود الواقع والإمكان والحلم».

هاجس الموت

لم يكن أمين نخلة شاعر غزل وحسب، كما اشتهر، بل كان شاغله هم الموت دون أن ينتبه النقاد إلى ذلك، كان في أكثر من موقفراثياً نفسه، في موقع رثاته للآخرين. وهذا الإنشغال، لم يكن في شيخوخته حيث يشعر الإنسان أنه أصبح قريباً من الغياب، بل في صدر شبابه إذ أن معظم قصائد المراثي قالها وهو في عز عطائه.. بل إنه أفرد قسماً خاصاً في ديوانه تحت عنوان دوفاء الشعر، وقف في هذا القسم على ذكرى الراحلين من أحبابه وأصدقائه الشعراء والسياسيين، فكان يرثي نفسه من خلالهم ويرثيهم من خلال نفسه. وفي الديوان قسم بعنوان دالشباب وفواته، يترتم في قصائد بالشباب المولي، الديوان قسم بعنوان دالشباب وفواته، عترتم في قصائد بالشباب المولي، ويتساطى عن أقتراب الموت. من قصيدته مثلاً: «بعد الشباب» قوله:

ولى الشبساب وعصره الشاعم

ما كان اقصر ليله المالم! هـل من يدرد الزهـر شانيـة

وإليه مني عيشي القادم

في دمنة الماضي، وجيرته،

لي كـل يـوم مــاتــم قــائــم با عابـري درب الشباب: قفـوا

هـل منكمـو لأخي أسى راحم أزف الرحيـل، ورفقتي سبقـوا

وانسا على الحيارهم حائم وانسا على الحيارهم حائم ومن (آخر العرس) مثلاً: لولا الذي يخفق في اضلعي

" القلت: وقد فارقتي حسي،٠٠٠

يا ليت شعري، وشبابي مضى

أمصبح هذا الذي يعسي

أو في (ورقة الورد):

يا لها من خبيئةٍ

نُسبتُ، وانطوى الكتاب!

وأنا، بين جيئةٍ

وذهباب، مضى الشبياب

الطبيعة

على أن الطبيعة كانت وهي معظم شعره ونثره، بل أفرد «المفكرة الريفية» في نثره لجميل الصور وابداعات اللغة العربية، وكما أن شعره بلغ أعلى درجات الابداع، كذلك نثره، ألم يقل «في النثر تكتشف الشاعر».. هكذا أراد أن يقول أمين نخلة: «ولد الفن يوم قالت الحية لحواء.. «أطيب أكلة في الفردوس التفاحة». بدلاً من أن تقول لها: «كلي التفاحة».. أي أن الفن ايحاء وليس مباشراً، أنه وراء السطور وليس فوق السطور.. بل في هذه العبارة اختصر الشاعر كتاباً كاملاً في فهم العمل الفني وفي معرفة الإصالة فيه. ومن أغزال ريفية التي يدعي أمين نخلة أنه التقطها من فم شاعر ريفي دوّار:

«يوم قفلت راجعاً من المرج، وقد تركت وراحًك ذلك البساط الأخضر، الذي حركته قدماك، نهضت زواياه الأربع تتلفت، وتسأل عنكا». و «إياك أن تذهب بعيداً عني، فبلاد الجبل واسعة! تضيع، وهيهات

أن يدلني إليك من يراك، وأو أنا أعطيته هذه الدنيا!».

والأروع: «وإياك أن تخرج في الشمس، أخاف على ظلك أن يقع في الأرض».

والأجمل: وراياك أن تقف، في حقل جارنا، إلى جانب هذه السروة

العالية، مخافة أن يدعي أنك من شجراته!».

وفي قراءة «المفكرة» بإمعان، يكتشف الإنسان هذه الحساسية المفرطة عند الشاعر تجاه الطبيعة، وهذا التأمل العميق فيما حولة من حركة دائبة في الطبيعة ليل نهار.. فكل شيء يتكلم، وكل حركة توحي، وكل نامة تهمس في الآدن أعلى الألحان، وفي كل لفتة ترسم أجمل المصور.. ومحاكاة الطبيعة عند أمين نخلة جذلى وغنية الصور، ولا تكاد عين ذكية أخرى تكتشف ما اكتشفته عين أمين نخلة في جريان الطبيعة، وأشجارها، وإذهارها، وجبالها الشم العالية، وتلوجها.. وحركة العصافير والفراشات والأرانب وكل نفس حي و «على باب الطاحون لا بد للدرب من أن تتوقف عن المخي، فهناك موسيقى الرحى، وهناك الشميم المنعش، الذي يعبق من الباب، فتحوم الطير على طيب الرائحة، وهي لا تعرف أين تدور الدوائر، على الحب المشتهى.

ويا طالما قلت، في نفسك، بين ايدي الأزاهر الريفية، التي لاتبرح مكانها، ولا تعرف، انت، اسماءها: جادها الله، أو الغيث! فهي أشبه ما تكون بالجمال المضنون به على غير أهله!

أما الذي جامها، وهي بمكانها من تلك المنازل المنفردة، فقد قرت عينه، وطاب فؤاده..

وعلى الحقيقة إن عصر المداواة بالزهر كان عصراً شهياً! كان بالارج يداوى، وبالملاحة يطبب... وكان صاحب العلة، من الناس، يقبل على الطبيعة، وهي قائمة على ساقها. لا كما نفعل نحن، اليوم، إذ هي طحين في علبة، أو عجين في حُقّ، أو سائل في قنينة!

عصر وزهري، سقاه اش.. بُدُلنا به عصراً كيميارياً، تستقبك فيه روائح العلة على باب الصيدلية!».

أمين نخلة شعرآ



أول قصيدة

ذكرت مصادر عديدة أن أول قصيدة كتبها أمين نخلة والتي من أبياتها:

أنا لا أصدق أن هذا الأحمر المشقوق فم بل وردة مبتلة حمراء من لحم ودم

نشرها حنا أبي راشد في جريدة دالنادي، فأثارت إعجاب الأخطل الصغير الذي أرسل يدعو أمين نخلة للعشاء ويشجعه على كتابة الشعر، ويقول لأصدقائه ما معناه: داليوم ولد لنا شاعر، ومن يومها لم ينقطع أمين نخلة عن الكتابة شعراً ونثراً.

الحبيب الأول

احبُّك في القنوط، وفي التمنّي،

كانّي منك صدرتُ، وصرت مني!
أُحبُّك فوق ما وسعت ضلوعي،

وفوق مدى يدي، ويلوغ ظنّي.
هـوىٌ متـرِنَـحُ الْأعطاف، طلقٌ،
على سهـل الشيـاب المـطمئنُ،

. . .

أَسِوحُ إِذِنَّ، فَكُلُّ هَبِوبِ ريحِ حديثٌ عنك في الدُّنيا، وعنِّي، سينشرنا الصباح على الرَّوابي، على الوادي، على الشجر الأَغنَّ. أَبوح إِننَّ، فهل تدري الدَّوالي بانيك أَنت أَقداحي، ودنّي؟! أَتمتمُ باسم ثغرك فوق كأسي، وأرشفها، كأنّك، أو كأني...

. . .

نعيمٌ حبُنا، فانظرُ بعيني،
وعرسٌ للمنى، فاسمعُ بأدني!
كأنَّ الصَّحو يلمع في ظنوني،
ويخفق في ضلوعي ألف غصنِ.
على الوتر الحنون خلعتُ شوقي،
وماج هـوايَ في آهِ المغنّي.
ففي النَّعم العميق إليك أمشي،

الكحسل

آمنتُ بالتَّدقيق، والضَّبطِ!
يا واضع الخطُّ على الخطُ....
كُحلك، أم هذا سواد الدُّجي،
تحت التماع الغيث، والنَّقطِ؟!
منسوخة عنه، ومصبوغة
به مطاوي الشَّعَر السَّبطِ.
مطيَّبُ الكحل هنيئاً له!
من كَحَل يمسي على بسُط.
لم يعرف النقصان في طيبه،

لمّا سألنا الكمل: هل تبتغي
مُنْصَرَفًا؟ قال لنا: قَطّ...

هارُ المبيبين، وكم مسرَّة
في الموشّى، وفي
منمنم من أَحرف القِبطِ.
منمنم من أَحرف القِبطِ.
مناتَ بالسَّحر على داره،
على فتون الشَّيل، والحطّ،
ولذتَ، في منزلك المعتلى،
من البحار الزَّرق بالشَّلِ.
إيَّاكَ في الغمز، وفي خطفه،
ورفّ، إيَّاكَ أن تبطي!
يشمتُ ما في القُرط من خفقة،
يشمتُ ما في القُرط من خفقة،

المقد الطويل

سالتُ له الله أن يبهداً،
فقد تعب العقد معا رأى.
رفيقٌ لخصركِ ما ينثني،
وكم قصر العقد، كم أبطاً!
أطال على العبدر تعريجه،
ودار بكنزين قد خُرِيّا،
وراح، وجاء، فلما اهتدى،
تعلى العبد عفواً، فان الذي ولكنه الجثا...
تعلى بالصدر ما اخطاً.
على ربوتي لذة، واشتهاء،
أطال الاقامة، واستعرا،

وعبٌ من الأَرْج العنبريّ، مخافة، في العمر، أن يظمأً! وشارف عند سقيط القميص نعيم العيون الَّذي لأَلاً...

الشقة

دالاشرفية، التي سيرد تكرها في القصيدة: محلَّة في بيروت، مرتفعة عما حولها، خَصْرَةً، نزِهة

في دالأشرفيَّة، يوم جئتِ وجئتُها،

نفسي على شفتيكِ قد جمعتُها!

نقتُ الثمار، ونكهةً إن لم تكن

هي نكهة العنب الشهيّ فأختُها.

الكرم أورق يوم جئتُ عريشه،

أروي عن الشَّفة الَّتي تَبَّلتُها،

وتربَّح العنقود، يقاطر لذةً،

لما انثنيتُ فقلتُ: إنِّي ذقتُها...

ياقوتةُ حمراءُ غاصت في فمي،

وشقيقة النعمان قد نُولِتُها.

لولا نعومة ما بها، وحنوُ ما

ملساءُ مرَّ بها اللسان، فما درى!

ملساءُ مرَّ بها اللسان، فما درى!

وكانَّما بخلت عليَّ بلفظة،

وهناك في كُتُب العبير قراتُها...

من مُرقِمن الغَـزَل ارتجات قصيدتي،
ويحكل واد للهـوى ردَّدتُها.
أَفرغتُ من شمّ، ومن ضمّ، ومن
متعات تغرك في المروف، ومنغتها.
شعرٌ باشهى الطعم من أشهى فم،
طابت قوافيه، وأسعد بختها.
وألدُّ تاديـةً، وأفصـح منطقاً:
إغضاء عينك، بومذاك، وصمتُها...

الوردة الحصراء

وقد أهنيت على حين فترة من الكتب، وانتطاع من اللقاء.

هذا بريد الهوى وافى بلا ورق، يروي، ويسرد عن أيامنا العتق كأن وردتك الحمراء قد قطفت من موسم الصدر، أو من جنَّة العُنُق؟ جاءت ميبِّمةً أرضَ الجنين، فلا أنزلتها غير مثوى النّور في الحدق، يا حسنها، وهي تروي عن منازلها، وطيب ما كان بين الدُّور، والطُّرُق؟ عاشت على رحمةٍ، في بعض آنيةٍ، في خلل شبًّاككِ العالى على الْأَفْق. ماضى الهوى، كله، قد جاء مختصراً إلى في نفحةٍ من ذلك العَبَق حرَّكتِ باللَّمس من أُوراقها نَفُّسا يبيتَ ينفحُ بينِ الوجد، والقلق. وزدتها رقَّةً من كفِّكِ انتقات، ومن انساملك الورديَّة النَّسُق.

يا وردة عن ربيع الوصل نائيةً: هل انت كلِّ الذي بعد الرَّبيع بَقي ٠٠٠

القصيدة السوداء

شهرت هذه القصيدة بهذا اللقب فابقى لها هنا

لا تعجُّلْ، فاللَّيل أندى وأبردْ، يا بياض الصباح، والحسنُ أسود! ليلتى ليلتان في الحَلَك الرَّهُ

ب، فجنع مضى، وجنع كأن قدّ... وكأنّي على الغصون، من اللِّيـ

ن، وهَـنِّ الثمار، ما تتأوَّدُ. في النسيم العبيق، في النَّفْس الحلِّ

بِ فيا طيب مسكةٍ تتنهُدُ! ستِّ: نعن العبيد، في مجدك الأس

حود، أهل البياض، نشقى ونسعد.

من حوالي فرقيك، في مسحة الطرُّ

ةِ، شَسَىءٌ كَسَائِنَهُ يِسَسَوعُلُدُ.

وعلى مسقط القميص، إلى الخصب

س، وعند انفلاته جهد مُجهَد.

يشهد اللِّين، والملاسة، والزُّلْ

قُ بانِّي في غير ما متوسَّدٌ.

الفُ عَصنِ في ألف هزَّة عَصنَ،

وقيسامٌ منع الغصون ومقعَدُ.

كان أولى لو كنتُ آخذ بالخمي

ب ولكن يكاد بالكك يُعقدُ! سَلَمَ الخمس، فهو ينحطُ بالحم

ال ويناد حيثما بتأبد.

طوّلي، ليلتي، على المرمر الرَّف -ص، وفي اللَّمح من سواد الزَّبرجدُ، وانزلي الابنوس، في موسم العُو د، على مترع المناعم، أَرغَدُ، مهرجانٌ لنا، ونهزةُ سعدٍ،

تحت ستر الدُّجي، وزادُ مزوَّدُ...

القميص الأزرق

أحببتُ من أجلاكِ كُلُّ غمامةٍ
زرقاء ،يا ذات القميص الأزرقِ.
وأحبُ صماحية السماء، لأنهم
قدُّرا قميصك من سماء المشرقِ.
أمَّا النجومُ فمانُها أزرارهُ،
رحماكِ: حين تفتِّقين بها اللّي!
إنَّ العيون الزُّرق، يوم لبستِه،
ودَّت لو انَّ نسيجه لم يُخْلَقِ.
كلُّ العيون الزُّرق، لو جُمعت، فديّ
كلُّ العيون الزُّرق، لو جُمعت، فديّ
للَّ العيون الزُّرق، لو جُمعت، فديّ

اسم الحبيب

إذا لفظتُ اسمك الفالي ارتوت شفتي،
وكنتُ احسبُها في الماء ما ارتوتِ...
يطيب باسمك ريقي في مدار فمي،
ويستقرُ اساني فوق سكّرةِ.
وكم تذوَّقتُ، بعد اللَّفظ، أُحرفه،
كانها ما مضت، من بعد أن مضتِ.

حرفُ من اسمك أُشهى لذَّةً، وشذاً، في سرحة الحبّ، من ربيح معطّرةٍ!

مرثية الحبيب

عيني مع الدنيا، وقلبي معـك.

يا حافظ الود الذي بيننا:
أضجع نشر الطيب من أضجعك.
منوت لي صفق دموع الهرى،
فضد دموعي، علّ أن تنفعك!
يا ساحب الدَّيل بوادي الصّبا،
على الدُّروب الخضر: ما أبدعك!
ويا نسيماً مـر في صيّنا،
من صوب ارض الصّحو: ما أضوعك!
ويا حبيب النفس: بي خجلة
ويا حبيب النفس: بي خجلة

. . .

وفؤادُه: حلَّيتَ كتاب الصِّبا. وطاب إذ أودعتَه أدمهاكُ! اشجى الرّوايات التي يحتري: رواية السُّقم الذي أوجعاكُ! مكتوبةً في منتهي رقّة، كأنها قد لامست إصبعك...

هي «رأس العين»

في بعلبك وهي حكاية حال، من متقومات المسا.

أداوي مبراس العين» كامن دائي، وليس من الماء الرُّويُّ دوائي! ضيا علَّة داويتها بتعلَّة: صباحي على عادي الضّني، ومسائي. أُقيم على الحزن الدُّويُّ، وطَّالما مللتُ انفرادي، أو سئمتُ رجائي، وبا غائباً لا بيلغ الصوت داره، اشط مرزار، واستناع الساء: أرى قطرة فوق الوسادة من دم، نمن أين جانت دمعة الشعراءا أطرّف بنان قد غمستَ بمهجتي، لكيما ترى بالعين لون وفائي؟ على السدِّ دفقُ الماء رقصٌ، وضحَّة، قما ليَ عن داني المباهج نائي! اتهنئني الضوضاء في صمت خاطري وفي صمت أهزاني، وصمت بكائي؟! أقول لأسى الجسم: ما الطبُّ؟ ما النهي؟ إذا كان طبُّ الروح نشق هواءِا فجس بكفيك الضلوع، مفتِّشاً، أتدرى الذي أخفيه من برهائي؟ جِراحٌ كتحديق العيون، تُخينةً، لها لمحات من خالال ردائي،

يقول ليَ العُوَّاد: دونك ما ترى

على الدُّوح من ظلِّر، ودافق ماءٍ.

وما يعلم العُوَّاد أنَّ حشاشتي على الماء، والأفياء، أرض ظمام.

أرى ورق الصُّفمياف يرقس نضرةً،

أيا ورق المُّنفِمياف: لستُ شفائي!

إذا ملتَ، لا تلبثُ هنا، ثمَّ ههنا،

فربً شعاع مائنس بازائي...

إذا جِنْتُ أَفراد «الهياكل»، أبتغى

سلَّواً لشبوى، عندها، وعنائي،

بدت، وهي دار الحسن، لا زينة لها،

ولا مسحة من يهجة، ودواء،

براها الضَّمى بالحَرِّ، واللَّيلُ بالنَّدى،

ولم ياتها طول المدى بفناء،

فكم راسخ في الزُّكن، شامخ رفرف،

يدلّ، ويعل فوق كلّ علام.

يُخال، وقد سَدُّ الفضاء، كأنَّه

نهرض جبال، لا نهـوض بناءٍ.

يقول لعدَّ النجم في غلوائه:

رويدك، فانظر، هذه غلوائي!

وكم معصم غض لربة هيكل

ب بيار عقا، وهي ظلَّت غير ذات عقاءٍ.

بمعصمها شد السّوار مخلَّهُ

بضغط بياض طافح، وتقاءِ.

وكم زهرة، ممَّا أُجيدت تقرَّشها،

بأندى حياةِ الَّحت، وبهاءِ.

تكاد لـوهم الخفق في ورقاتها، تُـنانُّ بِـأنفـاس، وبثِّ حيسامٍ.

بدائعٌ مفتتِّين، ما لي وما لها! وإن هي قد طابت لرؤية رائي. هوايَ بعيدٌ عن فنون، ومتعة، وعينايَ فَي شفل بليل شقائي.

...

تُرى ماء درأس العين، يدري عشية السّدِ انفردتُ بدائي؟ بأني على السّدِ انفردتُ بدائي؟ أناديك، يا رهن الغيوب، أسامعٌ؟ فقط الغروب ندائي! تنقُلُ على الأُفْق المورّد، والتفت، عسى يلتقي اللَّحظان طيَّ خفاءِ. وحقّك: وقع الخطو رنَّ بمسمعي، كانَّت تساتي راثياً لبسلائي. هنيئاً لك الأَفْق القصيُّ، فانَما جوانبه قد شُرَجت بدمائي! كانَّ الاعالي أمبحت مذبح الهوى، وأمبح قلبي أَوْل الشهداء...

الحييب الاسمر

المراد ديالتهرم و دالجسرم في القصيدة: دتهر بيروتء، و دجسر بيروتء،

قدرَّةُ عيني منعَّمُ أسمَّر، أميرُ حسنِ، سبحان من أمَّرْ. وألنَّهرُه، و والجسرُه، ثَمَّ، موعدنا، خلف البساتين، والهوى أخضرُ! يحسبُني ألف مرَّة، وأنا أحبُّه ألف مرَّة أكسَّر. مصوغة منه مهجتي قبطها،
مصوغة بالقبوام، والمشرق.
كمانً في دلّه، ومشيشه،
غصنين جاءا، وثالثاً قصرً...
في شفتيه، من وهم عضهما:
ورد يُعرَّى، وفستق يُقَسَن،
وربيما ذاق، واستلد فمي،
في زَعَمات الظُنون، يا سكُّرًا،
وعلى العنق، حول مشقته:

المعطف

يا بُنَّ اليمانينا؛
أضاع الراي ساقينا،
أم جنَّت فساتينا؛
أم حلَّت بوادينا،
والديّباج، واللّينا،
وما دارت به حينا،
ولا يخفي العناوينا،

بي المحبوبة السمراة فم الابريق، أم فمها؟ وفت المسك بالكفين، وشهر النور، والبستان، بروحي معطف الديباج، وما مست بحطائنه، وما يخفيه من كُتُبٍ، وما في طاعة الأزرار

وما بالصّدر من أثمار وشي، كدنَ يهوينا، عناقيدٌ، ودصرجةً فيا عنباً، ويا تينا...

ذم

إنا لا أصدِق أنَّ هذا الأهمر المشقوق فم: بل وردةً مبتلةً، حمراءُ امن لحم، ودم. اكمامها شفتانِ، خذ رومي، وعللني بشم. إنَّ الشّفاه أحبُها، كم مرةٍ قالت: نعمٌ...

م... في الرابعة عشرة

أتذكر، أم هي لا تذكرُ زماناً لنا، والصبا أخضرُا كلفتُ بسمرتها بينهنَّ، وتيَّمها ابينهم أسمرُ صفيرين، نجهل معنى الهوى، ومعنى الحياء، وما يُنكرُ فكانت ترى غُصُني ينزدهي، وكنتُ أرى نهدها يكبرُ وأنظرُ في عينها ساعةً،

فتسسألني، وهي مرتاعة، بحقَّك: ماذا الذي تنظرُ؟ أَطرَفَةَ عينيَ قد أُشغلتك، أم الجفن، قلُّ لي، أم المحجرُ؟ وهـل أنت تنكر شيئاً تراه، وإلاً قما سرك المضمر؟ أَحْلُ: كأنَّ نسيم الرَّبيع وقي الصدر غمز كنقل النّمال، وكم أنا عن وصف أقصرًا يخلُّ، وينسنل في مهلةٍ، وأشعر منه بـمـ وكم لئ، ما بين هــذا وذا، دمسوع تسهم ولا فهل أنت تعرف ما قد وصَفتُ، وهـل بك مـا بيّ، أم أكثـرُ١٩ فلا هي تدري، ولا أنا أدري، وما ذاك إلَّا الهوى المبكـرُ...

الرجعة المنتظرة

لفقيد عزيز في عالم الغيب (وهي من منظومات الصبا).

يا موصد الباب في التمنّي:
إنَّ الهوى قابه رحيامًا!
كأنَّ حسّاً، ورآء ظَني،
من وقع خطوٍ شعٍ، رخيمً.

تُدى له رجعة حبيبة؛ تكون-في موكب الرَّبيع، يأخذ من جلوةٍ نصيبة، ومن زمان ندٍ، مَريعُ!

. . .

فيقطع الغيب، لا يبالي يبدى ولا مدى ويا أسى أن تكون حالي لا نقل خطي ولا صدى...

أنا وأنت

مطلبي من هذه الدُّنيا حبيبُ،
قلبه مني على البعد قديبُ
هبَّت الرَّيح باشحاقي له،
وانحنى الفصنُ، وغنَّى العندليبُ
أُستطيبُ المآء، ما مرَّ به،
ويطيب العشبُ، والشَّوكُ يطيبُ!
وإذا حلَّ مكاناً خافياً،
وإذا حلَّ مكاناً خافياً،

. . .

بحثُ بالأسسرار، لم اكتم، ولم أقوَ أن يحمسها الكون الرَّحيبُ حسار ما بين السماوات، وما وسع البحر، حسديٌ فيك يجيبُ

وكمانً الرّبح تدعوباسمناء ويموج السُّهلُ، والوادي الخمسيبُ.

نحن في الكرم، وفي الخمر، وفي الماديث وطيبًا! تعتلى الشُّمسُ، وتنصطُّ، وما

لهوانا الضاحك الطُّلق معنتُ

قد عيرنا أجع الصدب إلى حيث لم تبلغ ضلوع، وقلوبُ...

في مناحة الحبيب

يا لابس الأخضير الموشي، نسج وادي الصُّبا الرَّطيب:

ـطوَّف الحسن في الدُّروب، محبِّب اللُّمح، كلُّ عينٍ

تبيت منه على نصبيب، لو قـرّبوا النّعش من مكاني،

ألسح من جلوة الحبيبا

لا اللَّ ناآءِ، ولا بعيدً، في جيئةٍ كنتُ، أو ذهوب.

اراكَ بِالطَّنَّ نَصِبِ عَينِي، َ وأسمعُ الحسَّ من قبريبِ...

كأن طيب العبير باق،

وإن مضّى موسم الهبوب! هـذا بسامً الوداد، أهانـزلُ

على طعامى، واشرب بكويى، وليسلم الحبُّ، والتُّلاقسي،

والودُّ، أنسى عالم القلوب!

إلى الجمال

ربِّ ما أدعو لكَ الله،

ومن خلفي القلوبُ،

ومن خلفي القلوبُ،

شمالُ، وينقادُ

شمالُ، وجنوبُ!

إلى من يستجيبُ.

علَّ من قد عابنا فيكُ

زماناً، لا يعيبُ.

يقع الوقعة في الحسن،

ويدى ما يحسنع الحبُّ،

ويدى ما يحسنع الحبُّ،

الزفيق الضائع

تمنيتُ حنظً العندليب، وورده على بلل من نضرة، وشروق. على بلل من نضرة، وشروق. شقيقي على دفق الربيع، وإنتي وقد بات شعري في حميم خواطري: وقد بات شعري في حميم خواطري: كنفر جروح، أو كوهج حروق. ويا رُبُّ وعد، فيه شبه تعلّه، مشيتُ له، والوردُ عرض طريقي، فلمًا قطعتُ العمر، إلا أقله، على الوعد غير وثيق. فيا وردةً فوق الطريق لمحتها:

أغنية الوصل

نحسن في الحبّ تلاقينا، وعقدنا بين قلبينا. نحن في عيدٍ، وفي فسرحٍ،

قد لبسنا زينة عمداً،

وعلى الوصل تحلَّينا، نحتسي، والكأسُ واحدةً،

مكذا نحن

شفتى في الكأس تتبعه، دون أن يذكر لى أينا...

لو يبيت العمارُ نهار طلاء وعبيناء ما

مأتم الورد

فقدتُ الجني، لم يسْلِني العطرُ بعدِّهُ، فها أنا أقضى العمر في مأتم الورد! بنيتُ وأحبابي بناء مودَّةٍ، فيا حرُّ مندري؛ كيف أسكنه وحدى...

فمن يبكي ثنا...

نحن، أهل الودّ، من أهل الأسى، أرضنا الشُّوقُ، ووادينا الضَّنى وجـد الْأحبـابُ من يبكي لهم، وغداً تمضي، فمن يبكي لنا...

يوم الاربعاء

قال: «ميعادنا الخميسُ، وما عمر ...

نهار على الصَّبابة يفنى!»
ضاق ذرعي بالأربعاء، وكم خُفتُ ...

مطالاً، وكم توهمتُ ظناً
كان، ما بين ليلتين، نهاري
طائراً أسود الجناهين، مضنى...

الثوب الاخضر

بالأخضر الرَّيُّان جاءَ مجرَّراً أَذياله تيهاً على الأغصانِ خلع الرَّبيع عليه شرخ شبابه، ومضى يفتش عن شبابٍ ثاني...

الاظافر

يا سلَّم اللَّه أَظافَراً منعَّمةً، نعيمَ ما بين أَطراف الأَزاهيرِا لم يسقطِ الوردُ عن اغصان روضته، إلَّا لينبت في تلك الأَظافيـرِ...

المناديل

مناديل أهل الحبّ، في لوعة النّوى، فدى لطفها كلُّ الأطالس، والوردِا أمينة أسرار العيون، فإنّها تكفكف دمم البين، والشّوق، والفقدِ.

حكايات مع الأدباء

ألامسها: خَفَفْ من اللَّمس، واتَّئَدْ،
ففي طبّها أَشواق خدِّ إلى خدِّ
وإن كان في تلك الدمرع وحيدة
لفرحة عين، فهي في غربة المهد...
من الأثر الباقي لها في مكانها
يُشمَّ زمان الوصل، أو فرحة الوعد.

.

أمين نخلة نشرآ



الوردة الحمراء

(رؤوس أقلام لكتابة قصّة اسمها: الوردة الحمراء).

وهي قصّة نويتُ أن أكتبها على الحبّ الذي يكمل بالموت، واجعلها هدية عربيّة إلى روح راوية الإنكليز «أوسكار ويلد»، صاحب «البلبل والوردة»، التي كتبها على بطلان الحبّ، وكونه، من أساسه، حمقاً وغباوة. وإنّني لا أسوق اسم «ويلد» في صدر هذه القصّة، إلا رغية التشريف لها بذكر اسمه العظيم، وقصد التّعيج إلى أنَّ هذا الآدب العربيّ لا يضيق، والحمد ش، عن الالتفات إلى هذه الطرائق في يابي المفزى والتعبير، عند كتّاب أورويّة.

وتدور نقطة الكلام، في القصّة، على تحطيم القلب في الحبّ، ليس إلّا. فأقف من ذلك الموضوع الكبير بالعتبة! إذ أنَّ المجال لا يقتضي أكثر من هذا. فلا اعرّج على عظة، ولا أقف عند مغزى، ولا أعدل إلى قضية من القضايا، في علم النَّفس - كما يتسارع إلى ذهن القارىء، من أنه لا بدّ لي أن أطرق إلى ذلك بأدنى سبب... بل أسوق الحوادث سبوقاً خالياً عن أيَّ ملاحظة. فلست، ها هنا، في عرض الكلام على نوع من الحبّ دون نوع، ولا على هبوط الطبع في بعض تلك الانواع، وانتكاس الدّهن فيه، ولا على موضعه من المشاكلة، ومكانه من الغريزة، والعادة، ولا على علاقته بالجمال، واتصاله بالشهوة، وتذرّعه إلى اللّذة بمختلف الذّرائع - فإنَّ هذه الدقائق العلميَّة أحقُ أن تُقردُ بالتأليف، لا أن يؤتى بها في سياق قصَّة تقوم على تفتّت القلب في بعض وساوسه في الجمال!

وإنَّ للقارىء، بعد هذا أن يقتل لنفسه، في تضاعيف القصة، ما يحلو له من حقيقة يتوضَّحها، أو عبرة يستبينها. فإنَّ الأمر، في كلَّ ذلك، موكول إليه، ولا دخل فيه لهذا الكاتب. ولا يكون للقارىء، طبعاً، في هذه الحوادث، أن يكلف صاحبه الكاتب إثبات صحَّتها، بل يكون في هذه الحوادث، أن يكلف صاحبه الكاتب إثبات صحَّتها، بل يكون

عليه كلَّما حكَّ في صدره منها شيء، أن يتذكَّر أنَّ الصدق، في الفنَّ، صدقان: واحد لا يُستطاع تحديقه، وآخر لا يستطاع تكذيبه!! (وها هنا سأضرع إلى القارىء أن يصدقني في هذا...).

وسأذكر في مبدأ القصّة أنَّ حوادثها وقعت قبل عهد الناس بالورد الأحمر! يوم لم يكن لهم، بعد، إلا ورد أبيض، لا لون له، أو ورد اصفر في لون شحوب العشق... وأنَّ الدنيا، على الحقيقة، مدينة لبلبل القصة، وهو الذي ضرّج الورد، ورزين بالخجل الأحمر حواشي الحداثق، وأصبح، بغضله، في كلّ واد، أرج، وملاحة، وأوراق تقلق من أيسر اللمس! وأنه يكون من العبث أن يسالنا القارىء أن نسمي له ذلك البلبل الكريم، الذي جاد على الناس بنعمة الورد الأحمر، فلا هذه الكتب، التي بين أيدينا، تشيد باسمه، ولا أهل الأخبار يشدون بذكره. وأضيف إلى ذلك أنها تكون عجبة من العجب، إذ يُطنطن في الخافقين وأضيف إلى ذلك أنها تكون عجبة من العجب، إذ يُطنطن في الخافقين من صفة حاله أنه كان يقيم بإحدى الحداثق البعيدة، وأنه كان حلو الريش، حلو الصّوت والألفة في نادي البلابل. (وسأرجو من القارىء، في هذا الموضع، أن لا يصدّق أنه كان بصاحبنا انفراد في خصلة، أو تميّز في طبع. فهو كلام لا يرتكز على سند، بل هو من محدثات جماعة لا يستطيبون القصص، إلا إذا اقترنت بخبر عجيب).

ثم آخذ في سرد القصة، فاذكر أنه في بعض ليالي القمراء، إذ تمطر السَّماء فضَّة سماويَّة، وترقص الحدائق من غنيً وسعادة بخرج بلبل القصّة إلى شجرة العناب، على عادته، وإقام يتطلع من خلال الورق... (ويا للعنَّاب من ثمر أحمر، بفدو تحت المنقار الأحمر، فإذا هو في اللون، والنَّماوير، واللَّطافة، قد خُلق ليكون مادبة للبلبل! وناهيك بحلاوته، وكل نقرة منها بمذاق). إلا أنَّ البلبل كان في تلك الليلة مشغول القلب عن حبوب الياقوت... ومن أحقُ من البلبل، في دولة القمر، باهتزاز الألمعيَّة، ونشاط الضلوع؟! وإنه بينما كان ينظر إلى جوار الشجرة، يتفقد حال الزَّهر في وقع النَّدى، إذا حركة في زاوية من الحديقة، لم يدركها الضَّوء، عقبها هتاف بلبل، فينصت لذلك، ويدير عينيه ناحية يدركها الضَّوء، عقبها هتاف بلبل، فينصت لذلك، ويدير عينيه ناحية يدركها الضَّوء، عقبها هتاف بلبل، فينصت لذلك، ويدير عينيه ناحية

الزَّاوية، فينقطع الهتاف.

إنَّ البِلابل أجناس، والتغريد السن، كلَّ جنس بلسان، وإنَّ الحدائق أوطان، كلَّ حديقة بجماعة، وإنَّ البلبل الذي هتف هتافه، في الزَّاوية، كان غريب الرّيش عن الحديقة، إلاّ أنَّ صميته الحبيب قد أقام صاحبنا على الغصن، وأقعده بذلك السائغ الرَّقيق، الذي يسيل في السّمع، ويمسبّ في الرّوح، وإن أعوزته الترجمة! وإنه في حبّ البلابل، كما هي الصال في حبّ البلابل، كما هي المال في حبّ البلابل، عما هي حاجب، فكيف ظنّك بصياح ومناداة؟...

ثم يكون، في القصَّة، أنَّ بلبل العنَّابة يردُّ على بلبل الزَّاوية بأعذب ما في حلَّقه من تغمات الهوى. واستُ أنا من الذين وقفوا على لغات البلابل، وأحاطوا بهاتيك المناغاة، التي ترقص لها الأغمان، ويخفق الورَق، ليكون للقارىء أن يطالبني بحكاية ما بنَّه بلبل العنَّابة في جوابه، من تلقّ بالإنس، وبوح بالهوي، وتشوّق إلى الاتّصال، إلى آخْرُ هذه الأغنية ... إلا أنه لا بدُّ لي من أن أذكر، ها هنا، في القصَّة، وذلك شفاء لغلَّة القارىء، أنَّ البلبل قال لصاحبه، في جملة ما تنفِّم به: «أنَّ الرّيش في جناحيه رجف من هوى، وأنَّ منقاره طري من رقة، وحنجرته تفتُّحت اللَّف أغنية، وأنَّ طرب الدنيا جُمل إليه في صبحة، وهلاها سيقت إليه على جناح ،... ثم يصمت بلبل الزَّاوية في مكانه، كانه لا يفهم بهذه اللغة، التي رجَّت، من فصاحتها، شجرة العنَّاب. فيخطر للبلبل العاشق أنه قد عرّج، في بعض مواسم الخضرة، على مرج بعيد، في بعض الأطراف، وحفظ عن بلابله لفظات من لغتها، لاتزال منطبعة في حنجرته، وأن صاحبه، هذا، قد يكون من ذلك المرج، فيخاطبه، في تلك اللفظات القليلة، ببعض مراده، مؤلفاً بينها بزفرة من هنا، وزفرة من هنا، لعل أن يفصح، بتمثيله للمعانى، عمَّا قد عجز عن تأديته باللفظ! ولكن ذلك، كلُّه، يكون عبثاً. فبلبل الزاوية، في ما يجب أن يظهر من سياق الكلام، لا يفهم حتى من الزّفرات...

فينطلق المتَّيم يردّد له من «النَّوى» (وهي النَّعمة التي يعرفها كلّ من ابتُّلي بحسن... فلا يكون عليٌّ في القصة همّ التَّعريف الموسيقيّ بها!)

قصيدة على الغزل، ذات غصص، ولوعات، وحُرَق، وقد أخذها، في أحد الغدران المجاورة، عن بلبل يزعم أنها أعذب من نواح الحمام! وأنها طالما جُرّبت في ترقيق الجوانح، وتمهيد القلوب، فأتت بأوفى النتائج. أما بلبل الزَّاوية فيصنفي إلى ذلك الغزل الشهيّ، ثم لا يجيب بطائل، كأن ضمير المخاطب، الذي في القصيدة، لا يعود إليه!

والحب لا ينتني في قصة، فكيف يصع أن ينتني في هذه القصة؟! والحاجة في الحب تسلك الف سبيل، وهذا من أدنى العلم، عند القارىء، فلا ينبغي أن أطيل فيه الكلام، بل أذكر، من قوري، أنَّ بلبل العنابة رأى بعد ذلك، أن يدبُّ إلى الزَّاوية، ويجلس من صاحبه منظر العين، عسى أن يكون قرب الدّار، في الحبّ، خيراً من البعد، كما قد قيل، وأنَّ منظر البلبل، وهو يتنقل من غصن إلى غصن، في طريقه إلى منزل الحبيب، كان أشهى منظر! وإنه في أثناء ذلك كان بلبل الزَّاوية قد فارق غصنه، وتوارى في عالم الهجران....

ثم يرى بلبل العنّابة، وهو في الزّاوية، أنه كان للجمال، هناك، هنيهة، وتوات!! وأنه لم يبق له، بعد الحبيب الذي طار من اليد، إلا أن يشمّ ريح الريش، على الورّق... فالبلبل العاشق، كالآدميّ العاشق، يرّخذ، في جميع مقامات الحبّ، من أنّفه! وسرعان ما تخلو الحديقة، في عينه، من غبطة، وبشر، ومن نور ينقط من الأغصان! فينطقيء القمر، ويخلع الليل ثوب الحلاوة، ويغرق البلبل، في بحر اللوعة، على الجمال المحتجب بالفياب...

وفي هذا الموضع من القصّة، يكون القارىء قد تشبّع من غرض الكلام، ويكون البلبل قد تهالك على الورّق، من غلبة اللوعة، فضلًا عن مكابدة السهر، وجهاد الحنجرة، طول الليل. فأقول: «ثمٌ طلع الصّباح، وإذا الشجرة، التي عليها البلبل، شجرة ورد أبيض، فوقع البلبل على شوكة من أشواكها، وفاض دمه، وصبغ بياض الورد». ثمٌ أقول: ويومنذ، نبت الورد الأحمر في الدّنيا»...

الورق والحبر

قال سقراط، وقد سُنَّل عن تركه لتصنيف الكتب: طستُ أنا ممن

ينقلون العلم من قلوب البشر الحيّة إلى جلود الضان الميتة اع. فإنَّ اليونانيّين يومئذ كانوا يكتبون في المسوك.

ولقد جآمني في البريد، يوم أمس، كتاب مطبوع في باريس، في ودق هو بالحرير أشبه (وله رائحة مداد ذكية العرف، كما يكون لنسمة الرئيح، وهي تخرج من صدر البستان في زمن الربيع!). فقلتُ في نفسي: لو يرى سقراط... ثمَّ قلتُ: «ولكنَّ القلب البشريِّ هو أشرف، أيضاً، من لماء الشَّجر، ومن بوالي الجِرَق، وكسر الخشب، وما في نحوها ممًّا يُصنع منه الورق في زماننا، فكانَّنا لم نُطمعُ سقراط في شيءه! وهنا تذكّرتُ أنَّ الورق، على خساسة أصله، هو الذي يسع نتاج العقول، ومحصول الضُمائر، فمن حقّه أن يشرف، وأن تعظم في العيون درجته، وجال في خاطري قول «الشَّبليَّ»:

أوما تسرى الجلد الدُّنيءَ مقبِّلًا

بالثِّفر، لمَّا صار جارُ المصحفِ؟...

كما جال، أيضاً، في خاطري قولهم: «كم حبر أغلى من تبري غلا الحبر في نظرهم بما غلا به الورق.

بلاغة أفصح من القصاحة

ما قرآتُ في كتاب قطّ، ولا سمعتُ من فم قطّ، كلاماً يتعلَق بالصّداقة من قريب، أو بعيد، ويتربّم له القلب شجى ووجداً، أعلى من كلام يسوع، وهو قوق الصّليب، يخاطب أمّه وتلميذه يوحنًا، المعروف «بالحبيب» (أي حبيب السّيّد المصلوب)، وقد أوما برأسه في المخاطبتين، إذ كان لا يستطيع أن يومى، بيده: «يا أمرأة: هذا ابنك! وأتت: هذه أمّك!...».

ألا إنَّ البلاغة في بعض مقامات القول أفصح من الفصاحة...

الحرية المطلقة

ليس في الدُّنيا حرَّيَّة مطلقة! وإنَّما الأمر في ذلك يجري على قاعدة التَّفاوت. فلا يكون لك أن تقول، مثلاً: سويسرة بلد حرّ، أو أميركة بلد حرّ، بل إنَّك تستطيع أن تقول: في سويسرة من الحرَّيَّة أكثر ممًّا في

الرُّوسيَّة، وفي أميركة من الحرُّيَّة آكثر ممًّا في اسبانية، وهلَّم جراً على هذه القاعدة.

رؤية الفجائع

لو لم تمت الفونزين بلاسي (اي ذات الكاميليا) حباً وهياماً، وداآة دوياً، ولا باعد أبو طيلي، بين دارها ودار دابن الملوَّح، حتَّى مات دالمجنون، في الهوى، لما ضحَّت الدَّنيا بذات كاميليا، ولا بمجنون! فإنَّ النَّاس مولعون برؤية الفجائع عند الآخرين، لا تلذَّهم رؤية السَّعادة ومباهج السُّرور، عند السُّعداء والمسرورين، بمقدار ما بلذَّهم، مثلاً، رؤية مصارع اسبائيً مسكين، تُحرَّق احشاؤه بين قرني الثَّور الهائج!

طبع مركّب في هذه السّريرة الإنسانيّة، لا يُستطاع قلعه. وهو، في ما أرى، أدنى إلى اللوْم منه إلى أيّ غريزة أخرى.

الكذب الأبيض

من أساليب السبياسة نوع يُقال له عند الفرنسويِّين: «الكذب الأبيض»، أي أنَّه كذب لا يفضي إلى مضرَّة، ولا إلى نفع، وإنَّما هو طريقة لرجل السبياسة في جرَّ النَّاس باعنَّة التَّعليل، ومفظهم حوله بين الظَّفر والخيبة.

هذا نفاق «أبيض»، يقول أهل السُّياسة أن لا لطخ عيب فيه. ولكنَّه في عين الأخلاق ليس شديد البياض، خالصاً!

وها هنا تحضرني كلمة الويس الحادي عشر الفرنسويّ، وهي في هذا الباب بارعة جداً، قال: دعلى رجل السّياسة أن لا يقترف الكذب في في كثب ولا قليل! وإنّما عليه أن يعطي ما لا تملك يده، وأن يعد بما لا يستطيع الوفاء به...».

غربة الشيوخ

ما بال الشَّيوخ لا يتذكَّرون أنَّهم ليسوا وابنامهم أهل زمان واحد! زمانهم ولَّي، وهذا زمان أبنائهم، وهم فيه غرباء، فقد قبل: إذا ذهب القرن الَّذِي أنت فيهمُّ

وخَلَفت في قسرن، فسأنتُ غسريبُ! والغريب متضيِّف، والضَّيف لا يكون فضواياً، ولا متضيَّقاً في خُلق،

ولا منكراً في المضيف لما لم يعهد في بيته...

قضية الرائحة

قضيّة الرائحة (أي نسيم كل شيء)، وأثرها في النّفس، لم تولها العلوم النَّفسيَّة إلى اليوم ما تستّحقُ من البحث. وكلُّ ما هناك ملاحظات، والتفاتات عابرة، لا تشفي غليلًا. على أنَّ البحث في الرَّائحة هو ممًّا يجب أن يُغطن له في كلِّ ما يتَّصل بموضوع الانفعالات النَّفسيَّة، أو يُضاف إليه.

والمرما جُعل وجدان رائحة الشّعر، في لغة الفرنسويّين، في مادّة شَعَرَ بِالشِّيءِ، وأحسُّ به. فهم يقولون «سنتير» في الرَّائحة، و «سنتير»

في الشعور.

وفي العربيّ تقول: «أشِمُّ في القوم ربيع فلأن»، أي أنَّك تحسُّ بوجوده فيهم

أمًّا في الشِّعر، فقد نظر الشِّعراء إلى الرَّائحة من وجهات أخرى،

قال أبو العتاهية:

احسن الله بنا انً

الخطايا لا تفوح...

وقال موريس دي غورين، الشَّاعر القرنسويِّ، ما معرَّبه: «رأيتُ وجهك يوم أمس في رائحة الورد الأبيض».

وقال حافظ الشَّيرازيِّ، شاعر الفرس، ما هذا معناه: «يا ليت كلَّ نقيصة تُعرف من الرَّائمة، كيما يُعرف الصَّادق من الكاذب!»،

وعلى الجملة: لايزال الكلام على الرَّائحة في العلوم النَّفسيَّة من أبكار المعاني، لم يُعلِّق به خاطر، ولا أعمل فيه فكر. فقد شُغل أصمابها، في هذا الباب، ببحث الألوان عن بحث الرُّوائح. فضَّلوا الأدنى على الأعلى، وتمُّ فيهم مثلنا العربيُّ القديم: «جعلوا الزُّجُّ قدًّام السُّنان و!

لو بغير الماء غصصتْ...

من أشدً الأمور على النَّفس، أن يُدهى المرء من حيث ينتظر الخلاص والمعونة.

لمًّا كُنتُ حديث السِّنَ، كنت أتمنَّى بلوغ السِّنَ العالية، حتَّى أصبح بطول الزَّمن صاحب محفوظات، ومستظهرات كثيرة. فلمًّا جامت الكبرة، صرتُ انسى ممًّا حفظتُ واستظهرتُ في أيَّام الشَّباب شيئاً كثيراً. يا ماء: لو بغيركَ غصصتُ...

من مسائل الجمال

النقط في الخط العربي اصبح نعمة على القارىء. وقد كانت ايًام حُسب فيها الإكثار منه في العيوب. حتَّى لقد انتقد المأمون العبَّاسيُّ النقط، ولقبه بالشونيز (والشونيز: هو الحبُّ الأسود، ذو الطَّعم الحرُّف).

وخط الرُّقعة كانوا لا يعدُّونه في ما يقال له عندهم: «الغط المنسوب»، أي الخط دو القاعدة، وكانوا يقولون إنَّ الرُّقعة رديء، يعجز الناس عن قراحته، وأنَّ فيه قرمطة وطمس حروف، واشتباه حرف بحرف. ومما رُوي في ذلك أنَّ الإمام أبا حنيفة مرَّ بكاتب، فوجده يقرمط الحروف، فقال له: «لا تقرمط فأنَّك إن عشت تندمُ، وإن متُ تُشتمُ...».

وقد كان النَّاس في لبنان، وفي الشَّام والعراق ومصر، إلى قريب من زماننا، يتكُّفون خطُّ الرُّقعة على مشقَّة وإعياء. وهذه ايَّامنا نحن بالرُّقعة. فقد بتنا نحبُّ هذا الخطُّ، وتطيب لنا عرائس حروفه، وهي ماثلة بالحبرات السُّود في الصَّفِّ المقرمط...

وهكذا ترى أنَّ الجمال ليس بنفسه جمالًا، وإنَّما هو كالزَّيِّ، تجعله اللَّلفة والعادة حبيباً إلى الذَّوق.

العزب والمتزؤج

ليس العزب في التّوادّ والتّعاطف، والرّفق في المعاملات، كالمتزوّج. وأبو الأولاد أحنّ فؤاداً، وأرق صدراً، ممّن لم يولدٌ له ولد. فهو يحبُّ صفار العالمين من أجل صفاره... أي على قاعدة «كثيّر»:

وأنتِ التي حبِّبتِ كلُّ قصيرةٍ

إليَّ، وما تدري بذاك القصائـرُ! ومن هنا نشأ في علم الاجتماع قول القائلين: إنَّ الزَّواج ضروريّ للنَّسل، وللأخلاق، في وقت معاً.

الحمد لله...

الكشف عن «الإنسان المجهول» في الإنسان، هو من شأن الفلسفة، لا من شأن الأدب!

فالحمدالة على ذلك ألف مرة...

مغالطة التقس

إنَّ الَّذِي زعم لكَ أن لا بدَّ من مغالطة النَّفس بإزاء الهموم، لتحصل سعادة العيش، قد أخطأ كثيراً! فإنَّ في هذه المغالطة من بذل الجهد في إقناع نفسك بعكس الواقع من الأمر، ما يلقيك برحاً، ونصباً، وخطأة شديدة. ولعمرك! كيف تقع السَّعادة مع بعض هذا العناء؟...

الآلة والعمل

إتعاب الأبدان، وإنضاء النَّفوس، سنَّة مستحبَّة عند بعض الرَّعبانيَّات في النَّصرانيَّة. وهي مستحبَّة، ايضاً، عند جماعة من المتزهّدين في الإسلام، ولكنها مستكرهة عند كثير من علمائه. وهؤلاء يقول قائلهم: «روِّحوا القلوب تعي الذَّكرة، أي لا بدَّمن الرُّفق بالأجسنام حفظاً لقوَّتها، فإنَّه إذا رُقِّه عن الآلة جاد العمل.

الخوف من الدعاية

الدَّعاية (وسواءٌ أجامت في لسان العرب بالياء أم بالواو، أم أنَّه ليس هناك إلاَّ الدَّعوة، لا غير!) أصبح عليها المدار في كلَّ شيء من أشياء بني قومنا. يقلَّدون في ذلك الأوروبيَّين والأميركَيين، وما فتىء الضَّعيف المغلوب، كما في كلام جليل لابن خلدون، مولعاً بالاقتداء بالقويًّ الغالب!

وأخوف ما أخاف على عقول النِّشء من هذا الزَّعق والصبيَّاح في

الجرائد، هو الدَّعاية لكتَّاب وشعراء من المعاصرين، ممن درج بعضهم، ومكث بعضهم في مؤخِّر أهل الجودة ومكث بعضهم في مؤخِّر أهل الجودة في الكتّابة والشعر، تعرض الجرائد أقلامهم كما تُعرض سيوف الهيجاء، فإذا أنتَ امتحنتَ تلك الأقلام، وجدتها عند السَّلَّة عصياً لا تقطع، ولا تفري! ولكنَّ المعاصرة حجاب شديد الكتّافة، فهو يستر الحالي، ويستر العاطل أيضاً. ومن لكَ بدورة الزَّمن حتَّى يازف الآن وقت فصل الضطاب، فيعلم أبناؤنا في يومهم، وقد ركدت الغبرة، من ذا السَّابة، ومن ذا المتشَّف!

السبيل الجرائد!

نحن في بلد لا تروج فيه كتب الجدّ والرَّذانة، فليس لأهل الفكر فيه من سبيل إلى العقول والقلوب إلَّا الجرائدا والفكر دائم الحرارة، دائم النزوان، فهو يطلب الخروج من مغامض كدَّه إلى الفعل، أي إلى الذُوع، والانتشار في الآهاق.

فامًّا بقاء الكتَّابِ في «الأبراج العاجيَّة»، كما يُقال بلغة الفرنسويِّين، أي أخذهم بهذا النُّرع من الاعتزال «الأرستوقراطيِّ» للجماهير، والحال ما قلنا، فإنَّ ذلك صار في رأيي قعوداً عن التأدية لرسالة الفكرا

فلينزلْ، إذاً، «أرستوقراطي» البرج العاجيّ من علق مكانه إلى صفحات الجرائد، على أن يغدو هناك «أرستوقراطيّ» السّاحات العامّة...

عزُّ السَّبيل على الكتب، فمن أراد وصولًا فالسَّبيل الجرائد!

اعرفوها، واحذروها

ما شيء شفى نفسي من كلمة «اتّق شرّ من أحسنتَ إليه»، إلّا قول الشّيخ الجاويش في «الهداية»، أنّ ذلك من «الاحاديث» الموضوعة. وقد أورد كلامه بعنوان «اعرفوها واحذروها!».

وإذنِّ، فليس من نوابغ الكلم، والحمدش، هذه القولة التي تزهِّد في المروءات، والمكارم!!!

القصص العربي

اعجبُ، وإذا أطالع في الأحيان طائفة من هذه القصم التي أخذت تظهر في الأدب العربي، لما أرى من اختلاف النّتائج في سياق الحادثة عن المقدَّمات. فكانً جماعة القصَّة (أي الشخاصها) قد افلتوا في بعض المواضع من يد الكاتب، وراحوا يتكلَّمون بالمسائل على هواهم، لا على هوى صاحبنا...

فمن أين لهم؟؟؟

المستقلُّ برأيه في السَّياسة، يجب أن يكون حراً في نفسه، والحرُّ في نفسه، والحرُّ في نفسه، والحرُّ في نفسه يجب أن يكون غنياً بماله، والغنَّي بماله هيهات أن يشتغل بالسَّياسة ـ اللَّهمُ إلاَّ إذا كان ينزع إلى المزيد من النَّروة على حسابها، و إلى المحافظة على ثروته بانتسابه إلى أصحاب السَّلطان، وهناك لا يبقى له استقلال بالرَّاي، ولا حرَّيَّة في النَّفس.

يبقى له استقلال بالرَّاي، ولا حرَّيَّة في النَّفس.



وولادة أمين نخلة في بلدة «مجدل معوش» في قضاء الشوف، حيث كان والده رشيد نخلة مديراً لتلك الناحية، فقد أرخ ولادته العلامة الشيخ عبداش البستاني بقصيدة وكان ذلك سنة ١٩٠١. وقد لاحظ والده أن «الأمين» شديد الانتباه لرؤية الشجر وسماع صبوت النهر فقال لأصدقائه: «يظهر أن أمين نخلة نسمة خير»... يعني استعداداً للأدب والشعر. ولما أصبح في سن الدراسة أرسله والده إلى مدرسة الأخوة المريميين في «دير القمر» وبعد ذلك انتقل إلى الكلية البطريركية في بيروت.. وتتلمذ على يد الشيخ عبداش البستاني، وبقي في هذه الكلية حتى نهاية الثانوية، ثم انتقل بعد ذلك إلى كلية الحقوق في الكلية حتى نهاية الثانوية، ثم انتقل بعد ذلك إلى كلية الحقوق في الأدراية في الجامعة اليسانس في الحقوق. ثم تابع دراسة العلوم الإدارية في الجامعة اليسوعية في بيروت حيث نال فيها أيضاً شهادة الليسانس. ويومها اختير ليكون موظفاً برتبة عالية في مكتب الحاكم المام الفرنسي، قال له والده: «لا تدخل وظائف الحكومة، فإن الوظيفة المام الفرنسي، قال له والده: «لا تدخل وظائف الحكومة، فإن الوظيفة دفن لواهب الشباء»... فععل بمشيئته وانصرف للعمل في المحاماة...

لكن أمين نخلة، تقول المصادر، شقل وظيفة واحدة في حياته، هي وظيفة مدير العرقوب. فإبان الحرب العالمية الأولى ١٩١٨، نفي رشيد نخلة إلى تركيا، فسعى الأمير شكيب أرسلان لدى المتصرف لتعيين ابنه أمين بدلاً منه مديراً لهذه الناحية. وذلك حتى يضمن لصديقه رشيد الوظيفة عند رجوعه من المنفى. ولما تسلم أمين الولد هذه الأبيات:

إذا جاست على الكرسي بعد غد

فاذكر أباك ولا تنس الكريم أبي

كتا نقف على الكرسي من كرم.

ولمن يكن بابي ناء الزمان وبي وقد كان سعيد نخلة ـ جد أمين ـ مديراً للعرقوب ايضاً، ولا يذكر

الشاعر شيئاً كثيراً عن هذه الوظيفة لصغر سنه، ولا يعترف إلا بالمحاماة والصحافة مهنة له.

وقد نال علومه الثقافية من «الخزانة النخلية» التي هي من انفس ما يملكه ادبب عربي من كتب ومحفوظات. وكان أمين نخلة من أهل الخط والموسيقى والتصوير.. وقد درس الخط على يد الاستاذ التركي المعروف حامد بك ودرس عنه فن الشكل في الخط الفارسي. ودرس على يد الاستاذين وديع صبرة ونجيب شلفون أصول الموسيقى، وعلى يد توفيق طارق بك التصوير.

ويوم اثيرت معركة الكتابة بالحرف اللاتيني أو بالعامية، كان شاعرنا أول الرافضين لهذا التيار، المتشددين في محاربته.

وعندما دخل أمين نخلة نائباً عن الشوف في مجلس النواب قال بعد ذلك: ولقد جريت النيابة، وكنت في مجلس النواب أجهل نائب في الاساليب النيابية والانتخابات البيابية في لبنان، وإنا معترف هنا بهذا الجهل.. ولا خجل».

وأمين نخلة، كان دائماً صديقاً شخصياً للملوك والأمراء والرؤساء العرب ولساسة البلدان العربية، وكان من أصدقائه الكبار الملك فيصل، وقد أهداه في إحدى زياراته للسعودية سيفاً ذهبياً وخنجرين ذهبيين. وكذلك هدايا من مختلف الملوك والأمراء والرؤساء.. وكان إذا حل ببلد عربى، يكون عادة، ضيفاً على الدولة.

الوسام

ذات يوم من عام ١٩٨٣، حمل إليّ الاستاذ المحامي سعيد نخلة (ابن الأمين) الأعمال الكاملة للشاعر الراحل، وقدمها لي هدية. ثم قال لي إن ثمة كثمات كتبها عنك الأمين في كتابه (في الهواء الطلق) - وكان أمين نخلة قد نشر فصول هذا الكتاب في مجلة الاسبوع العربي أولاً ولم اطلع عليها - وفوجئت في الحقيقة، وفرحت. ثم وجدت الكلمة في الصفحة ١٢٠ من المجلد الثاني في الأعمال الكاملة تحت عنوان «وهم الابن والتلميذ» قال فيها: «كل إنسان في الدنيا يستطيع أن يقول: «ما عرفت أكرم من والدي، ولا أعلم من أستاذي»، ويكون بذلك صادقاً، لم

حكايات مع الأدباء

يجىء بكذب، فإن هذا الذي يقوله هو ما يعتقده في ذات صدره.. اعرف في دمشق كاتباً، من أحب كتابها وشبابها إلى نفسي، أبوه خباز (نعم! أبوه صانع خبز)، فهو حين يدير في الأحاديث ذكر أبيه، يقف الماء عموداً، كما يقول مثلنا في لبنان، من فرط ما يشيد باسم والده، ويطيل في التّجاهي به!

فيا أخي الاستاذ ياسين رفاعية يا ابن خباز دمشق! أبوك لله درُه، فهر الذي من قرئه بعث إلى «مائدة أفلاطون» بهذا الرغيف الشهي، وإذكر الناس قول الشاعر القديم: «ويات على النار الندى والملحةً...».

وكانت هذه الكلمة أجمل وسام صرت اعتز به.. بل أكدت لي على مزية كنت أعرفها في الأمين منذ زمن طويل، وهي: الوفاء.. إذ كان دائماً وفياً لأصدقائه ورفاق دربه.

مات أمين نخلة في الأسبوع الثاني من شهر أيار عام ١٩٧٦. وكانت الحرب الأهلية اللبنانية قد امتدت واتسعت، وقيل، إنه في اللحظة الأخيرة، سقطت من عينيه دمعتان، ربما في واحدة أحزانه على لبنان، وفي الثانية أشواقه لحبيبة العمر فريال.

راب رالقصت السورت م فؤاد الشابيب

أن الحياة، تصنع تاريخها في مقياس الزهن دقيقة تلو الدقيقة، فلملاا لا
 يكون الفن مصنوعاً على مثال هذه الحياة؛!».

فزاد الشايب

عشت مع فؤاد الشايب زهاء خمس سنوات في مكتب ملاصق لمكتبه عندما عملت معه في مجلة «المعرفة» منذ تاسيسها ١٩٦٢ حتى تسريحي من العمل عام ١٩٦٥. لكن معرفتي به امتدت إلى عام ١٩٥٦ معتبراً آياه استاذ القصة القصيرة في سورية. على أن الاحتكاك اليومى اثناء عملنا معاً في مجلة «المعرفة» هو الذي بلور شخصيته في ذاكرتي وجعلني أشعر أنني أعيش هذه الفترة مع رجل كبير بكل ماً تعنى هذه الكلمة.. إذ كان قَوْاد الشايب جاداً في حياته، وقوراً، يحترم الناس، ويفسح المجال لكل كاتب ناشىء.. بل هو نشر لكتَّاب في «المعرفة» لم يكونوا معروفين من قبل، وساعدهم جميعاً عندما تسلم فيما بعد الأمانة العامة في وزارة الأعلام، فوظف منهم العاطل عن العمل.. وأتاح لغيرهم أن يعدوا البرامج في الإذاعة والتلفزيون مع مكافآت مجزية. بل هو الذي عمد إلى ترتيب أوضاع المحاسبة بشكل كان يدفع فيه مكافآت هذه البرامج مباشرة، ودون الرجوع إلى نصوص القانون التي كانت تمنع الموظف أن يستفيد من الدولة في أعمال أخرى ما يفوق ثلث مرتبه. واستطاع بذلك أن يرفع مستوى البرامج الإذاعية والتلفزيونية. بل كانت زاوية القصة القصيرة والشعر أهم زواياً الإذاعة.

ولد فؤاد الشايب عام ١٩١١ في قرية (معلولا) بالقرب من دمشق،

وهي قرية جميلة بيوتها منحوتة في قلب الجبل، وفي عام ١٩٢٧ انتقل إلى دمشق ليتابع دراسته الثانوية، وفي عام ١٩٢٩ انتسب إلى معهد الحقوق وتخرج منه بعد عامين ليسافر إلى باريس لدراسة اللغة الفرنسية وآدابها والحصول على الدكتوراه في الحقوق.. وأثناء ذلك الخذ ينشر بعض القصص القصيرة فتنبأ له النقاد بمركز مرموق في عالم الأدب، خصوصاً وإنه في كتابته القصصية كان يؤسس أدبأ جديداً في سورية. وكذلك بدأ العمل في الكتابة الصحفية التي هي مزيج بين الأدب والسياسة بلغة مميزة قلما أجاد غيره كتابتها. ونشرت له وقتذاك صحف (فتى العرب) لمعروف الأرناؤوط، و (الاستقلال) لتوفيق جانا.. واشترك في تحرير عدة مجلات وصحف عربية لتوفيق جانا.. واشترك في تحرير عدة مجلات وصحف عربية كــ: (المعرض، والمكشوف، والطليعة، والصباح، والدنيا، والآداب، والتبس) وغيرها من صحف سورية ولبنان خصوصاً.

بين عامي ٣٩ ـ ١٤ ترك دمشق هرباً من أضطهاد الاستعمار الفرنسي ولجاً إلى العراق ليعمل في التدريس.. كما أنه تسلم رئاسة تحرير جريدة «البلاد» العراقية خلال إبعاد صاحبها رفائيل بطي من قبل الاستعمار البريطاني. ثم عاد إلى دمشق لتسند إليه وظيفة أمانة الرسائل في قصر رئاسة الجمهورية. وفي هذه الفترة أصدر مجموعته القصصية الأولى «تاريخ جرح» التي نشرتها دار المكشوف في بيروت

وتنقل الشايب اثناء ذلك في عدة مناصب إعلامية، إلى أن وقع انقلاب حسني الزعيم، واستقدمه قائد الانقلاب لقراءة البلاغ الأول من الاذاعة فرفض الشايب ذلك.. واعتبر حسني الزعيم معتدياً على السلطة الشرعية فقيد إلى سجن المزة. وظل سجيناً هناك إلى أن وقع الانقلاب الثاني وقتل فيه حسني الزعيم ورئيس وزرائه محسن البرازي.. واستعاد الشايب حريته ومناصبه الإعلامية، إذ كان مقرباً دائماً من الرئيس الراحل شكري القوتلي، حتى قيل انه كان هو كاتب كل خطبه في المناسبات العديدة.

وبين عامي ٤٥ و ٥٩ أصبح الشايب المدير العام للدعاية والأنباء، كما ترأس مؤتمر الأدباء العرب الثاني الذي عقد في بلودان (المصيف السوري القريب من دمشق) في عام ١٩٥٦، وكان المؤتمر الأول قد عقد في بيت مري في لبنان قبل ذلك بعامين، وكان الشايب رئيس الوقد السوري إليه.. والذي أعلن فيه استضافة المؤتمر الثاني للأدباء في سورية.

في فترة الوحدة بين سورية ومصر نال فؤاد الشايب وسام الاستحقاق من الرئيس عبدالناصر بمناسبة إعلان الوحدة.

وانتقل فؤاد الشايب أثناء ذلك كمدير عام في قصر الرئاسة في القاهرة، وكان الرئيس عبد الناصر يستشيره في أمور كثيرة تتعلق بسورية. وعندما وقع الانفصال عاد الشايب إلى دمشق ليؤسس مجلة دالمعرفة» في وزارة الثقافة والتي كانت في عهده من أبرز المجلات الثقافية في الوطن العربي، كذلك، أسندت إليه الأمانة العامة لوزارة الأعلام ومديرية الإذاعة والتلفزيون. لكن هذه الأعمال عطلت كثيراً من طموحاته الادبية، إذ كان وقتذاك يكتب في روايته دأوراق موظف، والتي كاد ينتهي منها، وفي أواخر عام ٢٥ قال لي أنه أنجزها، وسوف يعدها نهائياً للطبع، وكان الدكتور سهيل ادريس قد نشر منها فصولاً في مجلته (الاداب) وصار يعلن عن قرب صدورها عن دار الاداب.

وعندما عين فؤاد الشايب مديراً لمكتب الجامعة العربية في بونس آيرس بالأرجنتين، صحيها معه إلى هناك ليلقي عليها النظرة الأخيرة.. إذ كان الشايب بكل ما يكتب، متردداً، يعيد النظر تكراراً، حتى إن العمل الادبي بين يديه كان يخضع لمسودات عديدة. و(أوراق موظف) ظل يكتب فيها طوال العشرين سنة التي سبقت (استشهاده).. وكان يدون فيها شبه يوميات عن معاناته من الوظائف التي تنقل فيها، حتى كان يمكن اعتبارها رواية واقعية كان هو بطلها ومسرح أحداثها. لكن الرواية فقدت في بونس آيرس عندما هاجم الصهاينة بيت فؤاد الشايب القى محاضرة قبل ليلة واحدة هناك وأحرقوه.. والسبب أن الشايب القى محاضرة قبل ليلة واحدة باللغة البرتفالية، التي كان يتقنها إلى جانب لفته العربية واللغة الفرنسية تحدث فيها عن الصهيونية كحركة عنصرية، وعدّد مؤامراتها على الأمة العربية وبقية الشعوب في العالم... وضرب الأمثلة العديدة على الأمة العربية وبقية الشعوب في العالم... وضرب الأمثلة العديدة

على حقارة اساليبها.. مما دفع الجالية اليهودية في بونس ايرس التظاهر احتجاجاً ثم التوجه إلى منزل الشايب حيث اوقدوا فيه النار، واتت النيران على كل اوراق فؤاد الشايب بما فيها أوراق تلك الرواية، وكذلك على كتبه، ومحاضراته، والعديد من دفاتره التي كانت تحتوي قصصاً وقصولاً من روايات، كان يكتبها الشايب ثم ينصرف عنها، ليعود ويتابع كتابة (اوراق موظف).

إثر ذلك الحريق الفاجع، أصيب الشايب بنوبة قلبية أودت بحياته وهر بعد في التاسعة والخمسين من عمره.

وكان رحمه الله يعد العدة للانتقال إلى بيروت وتأسيس دار نشر كما كتب لي في إحدى رسائله، غير أن ذلك الحادث الذي كان سبباً في تلك النوبة القلبية التي أنهت حياة كاتب كبير كان يعد بالكثير.. وهذا ما دفعني إلى أن أصف موته استشهاداً كما ذكرت قبل سطور.

في الفترة التي زاملت فيها فؤاد الشايب كمحرر في مجلة (المعرفة) ثم كامين سرلها وسكرتير تحرير. تعرفت إلى أخلاقه عن كثب،.. بل في هذه الفترة، عندما دعاني أول مرة إلى منزله في معلولا اكتشفت أنه مسيحي.. أذكر ذلك، لاننا في سورية في الخمسينات والستينات، لم نكن نتم بالانتماء الطائفي.. إذ كان يشغلنا الانتماء القومي الذي هو فوق كل انتماء.. ولعل فؤاد الشايب نفسه اعتنق المبادىء القومية منذ وعيه بالحياة، وهناك مثل بسيط وصادق على هذه المقولة، هو أن أسماء أولاد فؤاد الشايب كانت عربية بكل ما تعني هذه الكلمة.. فلم يطلق عليهم أسماء طائفية، فاسم ولده البكر زهير ثم عصام ثم ابنته إقبال. ولم يسم أولاده مثلاً جورج وسركيس والياس.. إلخ.. بل لم اسمعه يوماً يقول عن هذا المطرة وذاك مسيحي. كان يتحدث دائماً عن الوطن.. وإن الوطن الجميع والدين لله.

كان من أقرب أصدقاء الشايب ثلاثة رجال وإن يكن عدد آخر منهم قريبين إليه أيضاً: جاره الشاعر الفلسطيني الراحل عبدالكريم الكرمي (أبو سلمى) والدكتور شاكر مصطفى (الكاتب والوزير السابق والأستاذ الجامعي حالياً) والدكتور عبدالسلام العجيلي (الكاتب والنائب والوزير

السابق والطبيب) هؤلاء كانوا دائماً على قرب منه، ودائماً يزورونه في معلولا أيام العطل الأسبوعية والأعياد والمناسبات. وكانوا على معرفة مباشرة به، حتى إنني بعد وفاته، وخلال عملي الصحفي في أكثر من مكان، كنت كلما جاءت مناسبة رحيله أتمنى عليهم أن يكتبوا عنه في هذا الملف أو ذاك.

فشاكر مصطفى، صاحب القلم الساحر، والذي أرخ للقصة السورية في كتاب كبير، كتب لي مرة يروي لي ذكرياته عن قؤاد الشايب قائلاً: وكنا عصبة من اليافعين الإشرار، وإن كان لثغ الطفولة ما يزال على شفاهنا، وكانت حياتنا لعباً كلها. كل شيء كان لعباً.. وأي لعب؟ نعلك دروسنا المدرسية في غير شهية كما تعلك الجلود، ونقلد الاساتذة، نسافر في الحي مسافة طويلة لنستمع في عتمة الطريق إلى خشخشة الجهاز الأعجوبة الذي اشتراه أحد الموسرين ويسمونه الراديوا نعابث ونختطف الخبز الفرنسي الذي كان يطوّح به. نقراً ونقراً أي شيء يقع ونختطف الخبز الفرنسي الذي كان يطوّح به. نقراً ونقراً أي شيء يقع تمت أيدينا من روايات أرسين لوبين وشرلوك هولمز، إلى المجلات والجرائد القديمة. نثرثر، ثم نثرثر في السياسة والأحزاب، وتنظيم والجرائد القديمة. نثرثر، ثم نثرثر في السياسة والأحزاب، وتنظيم المظاهرات ورمي المفرقعات والمناشير، ولو جاع أحدنا لبكي!...

ذات يوم وقع لي العدد الأول من مجلة (الطليعة) فيما أذكر، كان قد مضى على صدوره سنتان أو ثلاث، ولكنه كان عندي كنزاً. فيه مقال لأستاذنا الذي نحب في المدرسة ميشيل عقلق وآخر لكامل عياد أستاذنا الآخر، وثالث لصلاح الدين التقي المحايري يتكلم فيما لا ندرك من قلسفة الفن، وقصيدة لعلي الناصر لم نكن نقهم منها شيئاً.. رغم أنها شعر.

في ذلك العدد طرحت الصفحة الأولى رسالة المجلة في التجديد الأدبي وختمتها بهذه الكلمات:

 و. هم ارسلوني! ومنذ زمن كنت أحمل الرسالة في صدري! وكان التوقيم: فؤاد الشائب.

كانت هذه أول مرة أقرأ فيها هذا الإسم. ولكن هذه الخاتمة فتنتني

أكثر من أي شيء. رددتها لرفاقي، حفظت المقطع الذي سبقها، حاولت تقليدها في وظائف الإنشاء، وتحول الاسم المجهول عندي مرة واحدة إلى كاتب أدبى كبير يسد الأفق.

ولاحقت الإسم، كان يكتب في جريدة «الاستقلال العربي» فصارت هذه الجريدة خبزي اليومي، ورغم غرقي في الهوس السياسي فقد كنت لا أطلب عنده حديث السياسة، ولكن أطلب المتعة الادبية. أرافق الذوق الفنى في معارجه. أشرب الحرف الذي يطرب ويستحيل أغنية.

في السنوات التي سبقت الحرب العالمية الثانية، كان فؤاد الشائب نجم الأوساط الأدبية، شيئاً من الجديد المثير في الثقافة، قلمه كان واضحاً بين أقلام الطليعة الفكرية، كان يرسم مع زملائه آفاقاً لا تنتهي من الفكر الجديد والأسلوب الجديد، لفتت إليهم كل العيون الظامئة.

وعرفنا أنه ابن قرية في القلمون، في جرود الجبال، اسمها معلولا، وعجبنا أنه لم يحمل من تلك القرية قسوة الصخور وأسرار الشقوق الاسطورية فيها، ولكن حمل الأفق الرحب، وتهاويل التأمل وجمال النظرة العضوية للحياة، بعد حين عرفنا أنه حمل من أسرته ومن أبيه سرحياته، حمل ذلك التوق الرهيف العنيف إلى السفر بكل معاني السفر، خيالاً وقصصاً وتأملاً. على الارض، المهجر كان مهرجاناً في جبينه. ما وراء الأفق كان يشجيه، يجره، يشيله ويحطه ويقبع كالنداء المخنوق في كهوف ذاته.

كتب لي مرة أنه: وعاش زمناً في حكايات سندبادية عن رحلات أبيه إلى أميركا الجنوبية، فكان ينظر إلى شاطىء (الريو دي جانيرو) في هالة حول جبال معلولا الصخرية القاسية». وأحسب أنه حين سافر يدرس الحقوق في باريس بعد دمشق، إنما سافر وراء هذا النداء. ثم.. ثم لم يعد من سفره أبداً. سكنه السفر، عاد إلى دمشق والسفر في داخله وظل يعيش فيه أبداً.

كانت أفكاره الجديدة نوعاً من السفر إلى الماوراء. وكانت قراءاته النهمة نوعاً آخر من السفر، نوعاً من الإسقاط لرغبته. وكانت قصصه نوعاً ثالثاً من السفر، وإسقاطاً من الاسقاط، وأحسب أنه ما كان يغرق

نفسه في الكتابة الصحفية إلا لينسى حلمه، وما قَبِلَ الوظيفة واندفع فيها إلا ليهرب منه. هدؤه الظاهر، وبسمته المقتضبة كانا مصطنعين. عصبيته تنم عن الحلم المخنوق، لا مبالاته بالوظيفة تكشف غربته المكنونة. ضيقة بالمراجعين اليوميين يفضح «الشائب» الحقيقي الذي يخفيه. ولم تكن لتظفر بهذا الشائب الحقيقي إلا إن فتحت حديث الادب والثقافة أمامه. حين ذاك فقط تنفتح أبواب برجه العاجي، وينزل في جبة النساك أو ثياب الرقص ليشاطرك الميدان والجدل واللفتة الادبية

لقد أمضى حياته كلها يطارد هذا الطم. كان يصرغه كل صباح من فتات أفكاره وتصوراته السندبادية ثم يعود فيفككه ليعاود صياغته من جديد. ولعله ما استكان للوظيفة سنين طويلة، إلا لأن هذا الطم كان مغلقاً كالفانوس الراقص الذبالة في الطريق أمامه. لقد صنع صورة أخرى لنفسه، وظل يلاحقها طول حياته، يهرب اليها، يستكن إلى دفئها الوردي. ولأن هذا الطم الخبيء كان يملأ ذاته فقد تعايش مع كل موجعاته كما يتعايش المسلول مع مرضه. صار نوعاً من الكهف السحري يلجأ إليه.. طريقه إليه خليط من رحلات سندبادية وقراءات يختلط فيها كل شيء: صخور معلولا بغانيات باريس. وصوفية المعري بجنون بودلير وثرثرة موباسان، وتجتمع فيها الف ليلة وليلة ورسالة الغفران، إلى قصص جيد وستأندال ودوستويفسكي وغوركي وبالزاك وموريك وتوفيق الحكيم! كان يعلل ذلك - كما قال مرة - بأنه دمن جيل وموريك وتوفيق الحكيم! كان يعلل ذلك - كما قال مرة - بأنه دمن جيل إطاره الذي وجد نفسه فيه؟ تماماً ككتابة المقالة الساخنة والقصة إطاره الذي وجد نفسه فيه؟ تماماً ككتابة المقالة الساخنة والقصة الأخاذة؟.

ما سأل أحد عن حلم الشايب ولا آبه له. كل ما عرفوه أن يلتمع كاتباً يكتب المقالة السياسية وله فيها معجبون كثر ويتزايدون. ويكتب القصة الحلوة وله فيها معجبون أكثر عدداً.. ويتزايدون أكثر فأكثرا

في تلك الفترة التي امتدت مما قبل الحرب بسنوات وعبرت الحرب إلى آخرها. كان خصبه الذي عاش عليه. ومع أن الكتابة الصحفية اليومية تسحق الأقلام إلا أنه كان يجد دوماً الوقت ليقرأ ويجد الوقت ليكتب بين فترة واخرى قصة تحرك الجو الأدبي وترسم الطريق الجديد للقصة الفندة.

ونجع الشائب في رسم الطريق. مجموعته القصصية (تاريخ جرح) وضعت لأول مرة في سورية معالم الطريق. ولكن الشائب كان قبل صدور المجموعة قد وقع في الفخ! اقتنصته الوظيفة.. لتمتص كل رحيقه الفني! آغرته (وزارة الدعاية والشباب) في أول عهد سورية بالاستقلال. ثم آغواه العمل في القصر الجمهوري يصوغ للرؤساء الخطب. ثم تولى المديرية العامة للأنباء سنين بعد سنين. وافترسه المنصب، أغرقه سيل الأوراق والتواقيع، تحول برغمه من كاتب فنان إلى (طراحة) مستديرة وراء مكتب فضم. لكن هل مات الطم؟ ما مات أبداً. ظل الشائب الفنان، ظل الشائب الإنسان يحتضن في جانب من كياته حلمه الخاص، يحاول أن يوازن به الكرسي الذي يأسره. طاقاته كيات تبكي في صدره، فيرهدهها بالأمال. كان يعد نفسه الوعود فيما كان حلم السفر يتحول عنده إلى رغبة ملحة في الإبداع الفني. إلى سفر في الأفق الفكري.. إلى تجاوز للذات بعمل ضخم!..

ولم يأت هذا العمل الضخم، ظل في دنيا الامنيات!.. صارحاماً آخر يوازي الأول، أو هو مشتق منه أو تصعيد له! حين جمع سنة ١٩٤٤ قصصه في «تاريخ جرح» كان يحاول أن يثبت لنفسه لا للناس أنه فنان قصصي، ولقد كان فعلاً. لكن جمعها لم يكن بسبب الفيض في الإنتاج وإنما بسبب الجفاف الزاحف على قلمه. كانت ضرباً من الدفاع. نوعاً من تطمين النفس بأنه لا يزال المنتج المبدع، ودفعه طول عهده من تطمين النفس بأنه لا يزال المنتج المبدع، ودفعه طول عهده بعودية الكرسي إلى كره القصة القصيرة. كان يريد أن يرفض هذا الأسى الذي يعيشه كل يوم برواية مطولة تخلده عمقاً وزهواً. صرخته في مقدمة المجموعة تقول ذلك: «لا أود أن أزج نفسي في إنشاء أدب القصة الصغيرة مدشناً عهد النشر بالنوع القصير النفس..» إنها القصة العادات المشؤومة بإغرائها، وسهولة مأخذها، وسطحية تفكيرها على الغالب ثم إقبال القراء عليها».

حتى هذه الصرخة كانت نوعاً من الانتصار على الذات، من تطمين الوجدان، من التخدير بالأمل إن شئت.. فإنه لم ينتج سوى القصص القصيرة.

وحين أبتعد به عهد الانتاج وطال العهد وأدرك حصيلته القليلة منه، قال وكأنه يعتذر عن قلة ما في اليدين: «لا نفاخر نحن أبناء الدورة الأولى في أدب القصة السورية بانتاجنا الضخم وأدبنا المتفوق، فليس بين أيديكم منه سعوى حفنة لا تملا الكف ولا العين.. ولا نفاخر بإنتاجنا ولكن بطموحنا الادبي. ولقد كان طموحنا أن نقرأ ونقرأ وأن نكتب ونئد.. إن الادب عرق كما قال جاك كوكتوى.

ولقد كان هذا صحيحاً، ولكن ألم يكن في الواقع اعتذاراً أيضاً؟ تستطيع أن ترى ذلك صرخات استغاثة. كان S.O.S. ولكن S الأخيرة هي التي انتصرت في النهاية.. لم ينتج شيئاً ذا بال. كان يعرف أن قيمته الحقيقية هي في القصص التي يكتب لا الاوراق التي يوقع. وكان يختزن، بلى يختزن الافكار والصور التي يريد بلورتها ومشاريع القصص التي يرجو كتابتها. كان لا يفكر إلا بها. ولكن الحياة اليومية كانت تأخذه بعيداً بعيداً عنها. كانت في دمه لا في قلمه. كان يقول: وإذا رأيت نفسي مندفعاً في شارع مقفر رحت أسأل نفسي: أفعل ذلك في سبيل إنشاء قصة? وإذا ما أكلت في سبيل بنشاء قصة? وإذا ما أكلت لأعرف كيف يجب أن يأكل شخص قصتي؟ وقد تعصف بي عاصفة لأعرف كيف يجب أن يأكل شخص قصتي؟ وقد تعصف بي عاصفة ضفب في بهرآة لأعرف كيف تستعر العواطف. ويغيل إلي أن الأشياء.. لا قيمة لها إلا بقدر ما تصلح مقطعاً من مقاطع قصة».. ولكنه لم يجد أبداً الوقت ليحول هذه الصور المختزنة إلى قصص!.

وكان ينظَّر للقصة. بلى! ينظَّر، يقول: «القصة كما أفهمها هي سيرة نفس لا حكاية حوادث، هي قطعة من المحيط الذي أعيش فيه، تعيش في نفسي وفي أعماق وعيي. فإذا خرجت وبعدت، مهما بعدت عني، فإنها تظل تحمل بصمة الحياة التي عاشتها جنيناً في طوية النفس..ه. لقد صور في هذا القول القصة التي يريدها، كما يريدها، ولكن كيف ينتجها وهو مقيد الكرسي الوظيفي وركض الأوراق؟ أبداً ما استطاع أن يحول طموحاته الأدبية إلى واقع. كانت القمة التي وضعه الناس فيها ترعبه. فلم يكن يريد أن يبدع شيئاً يمكن أن يجعله دونها.

وبين الطموح الذي لا يجد الوقت لتحقيقه، وبين القمة التي تمنع الواقف عليها من مغادرتها توقف فؤاد الشائب. لم ينتج شيئاً ذا بال!

بلى! إعلن فعلاً أنه يكتب (رواية). وكان إعلان كتابة الرواية حقيقة واقعة، ولكنه كان أيضاً نوعاً من ترضية الطموح الذاتي ولإقناع الآخرين أنه ما يزال يبدع. كان يريد أن يغطي بطول الرواية على طول فترة الصمت التي لفته. وكان يريدها ضرباً من التعويض. أعلن أولاً عن رواية (سيرة نفس) منذ سنة ١٩٤١ بشكل مذكرات يومية نشر في مجلة «الحديث» بحلب ثلاثة فصول منها. ثم نشر قطعتين في مجلة «الصباح» في دمشق في السنة نفسها بعنوان: ««الموت الرهيب»، ثم..

وبعد أربع عشرة سنة أعلن أنه يكتب رواية بعنوان «أوراق موظف» ونشر منها قصلاً في مجلة (الأداب) في بيروت .وقالوا أنه سينشرها عن قريب، ثم.. ظل الوعد معلقاً.. كان كزهر الزيزفون: عطراً ولا ثمرا الست (أوراق موظف) يا ترى انتقاماً من واقعه ثورة على الجدب الاجباري الذي اجتاحه؟ لست أشك أنه أراد أن يروي بها – ومن خلال بعض ما كتب – قصة عبودية الكرسي ورتابته القاتلة سنين طويلة. يريد أن يفرغ أكثر تجاربه مرارةً. لم تخدعه كتابة الخطب الرسمية والمحاضرات المفروضة والإحاديث الاذاعية العاجلة، عن طموحه ولا عن حلمه القديم. فهو يحاول أن يجند هذا الواقع الجديب لمصلحة ذلك الطموح. يحاول أن يصفع به جدبه لينتصر عليه! ولكنه، مع كن رغبته وتوقه وإمكانه الفني ظل مغلوباً على أمره. وأفلت العمر ولم ينتقط فؤاد الشائب.. حتى رواية واقعه! إنه كان يعيش في غربة روحية عن ذاته. وفي صراع يومي كتمزيق الجراح بين ما هو وما يريد أن يكون.

وكانت هذا مأساته، كانت هذا غربته الكاملة!

ويوم أجرت مجلة «النقاد» سنة ١٩٥٤ استفتاء عن أبرز ثلاثة كتاب في سورية وجاءت النتيجة بأسماء فؤاد الشائب، عبدالسلام العجيلي واسمى قال لى وهو ينظر في الأفق:

وهل يسمون هذا الذي نكتب ادباً؟ إنه ثرثرة، تهدئة للوجدان القلق، هرب من الهرب. لو استطعت مسحته لأبدا من جديدا...

كنت أعرف أنه إنما يجلد نفسه في صخب مازوخي كثيم، وإنما يعبر عن طموحاته المجهضة.. طو استطعت..!ه!! أو!..

ويوم تسلم رئاسة تحرير مجلة «المعرفة» في وزارة الثقافة والارشاد القومي بدمشق، تحول دأبه من القصة إلى ما كان يسميه دجولة الشهر» جولة ثقافية في كل اتجاه.. لكن هل تحول عن حلمه؟ أبداً. ظل الحلم يكبر في نفسه.. يتضخم ويؤلمه تضخمه.. يرميه بالقصور في حين كان يحاول الهرب منه بأي وسيلة. كان سوط العذاب الذي يقرع أضلاعه دون انقطام.

وأخيراً هرب فؤاد الشائب من حلم القصصي الكبير إلى حلمه الأول حلم السفر والاغتراب، سعى بنفسه إليه. والحلمان في الأصل حلم واحد قوامه الهرب من الواقع إلى دنيا أخرى. ولعله كان يريد جمع الحلمين في واحد، وأن يكتب في المغترب، في أقصى الأرض، في الأرجنتين، ما منعه الكرسي «ذو الطراحة المستديرة» من كتابته في الوطن. نسي أنه لم يفعل سوى الانتقال من كرسي إلى آخر من مثله!! لقد حمل معه مشاريعه الادبية التي كانت تلاحقه. ولكنه حمل معه أيضاً قيود الوظيفة وروتينها القاتل.

فؤاد الشائب كان اثنين في واحد. شطر منه للوظيفة والناس، وشطر للإبداع الفني وإرضاء الذات. وحده كان يعرف كم كانا يختصمان في صدره. وكم كانا يعذبانه وكم كانا يرهقانه عنتاً وكفراً. كانا قتيلاً وقاتلاً! إثنان لا يتهادنان دقيقة: شبح الضحية والضمير المجرم!

وظل القاتل هو المنتصر. وظل فؤاد الشائب توقاً كله لأن ينتقم للقتيل في أعماقه. ظل يداً ممدودة إلى ملا الابداع.. لم تقطف منه إلا القليل!. ثلاثين سنة ظل فؤاد الشائب ضحية هذا الصراع. يلاحق عبثاً حام الاغتراب، حلم الرواية الرائعة، حلم أن يكون شيئاً آخر أكثر مما كان. وظفر بحلم الاغتراب لكنه لم يتمتع به إلا سنوات ثلاث! أما حلم الرواية الرائعة فأقلت منه، لم يظفر به أبداً على كل ما حاول. ولم يتجاوز حدود والرائد» الأول إلى المبدع الكبير. لقد مات عن ملايين المشاريع التي يموت عنها البشر!

من تراه ينقذ بقايا هذا الحلم من أوراق الشائب ويدفع بها إلى النور؟»،

هذه الصورة التي قدمها لي شاكر مصطفى عن رفيق العمر فؤاد الشائب، ما كنت لاستطيع أن أكتب شبيهاً لها لو عدت إلى بطن أمي وولدت من جديد. فعندما قرأت هذه الرائعة في معرفة فؤاد الشايب، هذه المعرفة الدقيقة وقفت عاجزاً أن أضيف إليها أي حرف.

وإن تذكّري بعض المشاهد إنما هو تكملة عن حياة الرجل الرائع في فؤاد الشايب أو (الشائب) كما يحلو لاستاذنا مصطفى أن يقول. كان معجباً أشد الإعجاب بالشاعرة سلمى الخضراء الجيوسي خصوصاً في ديوانها اليتيم «العودة من النبع الحالم». وطبعاً كان الشعراء عمر أبو ريشة وبدوي الجبل ونزار قباني من أحب الشعراء المسوريين إلى قلبه.. وكان أبو سلمى من أبرز الشعراء الفلسطينيين الذين ردد شعرهم على مسامعنا كثيراً. ثم قدوى طوقان وإبراهيم طوقان أيضاً.

بل كان يعتبر نثر شاكر مصطفى شعراً: وقصة عبد السلام العجيلي شعراً. وكانا، كلاهما، كما ذكرت من أقرب الكتاب السوريين إلى قلبه. وكنت ألمح نادراً ابتسامته العذبة وسعادته، فأكتشف أن أحد هؤلاء الرجال قد زاره أو إنه على موعد معه بعد ساعة أو أكثر.

وكان أحياناً يضيق خلقه في المكتب، فيطلب أن أرافقه مشياً على الاقدام من مكتب مجلة «المعرفة» الملاصيق لمبنى وزارة الثقافة، إلى مقهى الغاردينيا على جسر فكتوريا في دمشق ليتناول فنجاناً من قهوة الاكسبريس التي كان يحبها كثيراً.. وما إن يجلس في ذلك المقهى حتى

يتحلق حول الأدباء الشبان في ذلك الوقت امثال عادل أبو شنب ومحمد حيدر وعلي الجندي وغيرهم، يستمع إلى أخبارهم، ويطالبهم بالجديد إلى مجلة «المعرفة».

وأحياناً، يطلب مني أن أرافقه في سيارته بجولة إلى طريق الغوطة في دمشق.. ثم يسرح بنا الحديث المتنوع إلى معلولا نفسها، فيسرع لمسنع فنجان قهوة في شرفة بيته الريفي.. ونعود ادراجنا إلى دمشق فيما بعد. كان كثير السهو وراء مقود سيارته.. لكنه سرعان ما ينتبه في اللحظة المناسبة.

وكان إذا استمع إلى حديث فكاهي، أو نكتة، لا تكاد تسمع اضمكته صوتاً، وفي درج مكتبه كان يحتفظ ببضع قطع من البسكويت يمضغها بديلًا عن السيكارة التي توقف عنها.. وإشغالًا لمعدته من قرحة كان يشكو منها.

وكان أقرب الناس إليه في وزارة الثقافة يوسف شقرا أمين عام الوزارة، وناظم الحافظ مديرها العام الإداري، والدكتور إبراهيم كيلاني وأديب اللجمي الذي استلم منه فيما بعد كل وظائفه: رئاسة تحريد المعرفة، وأمانة وزارة الاعلام.. والاشراف على الاذاعة والتلفزيون..

كان يحب حضور هؤلاء كل يوم إلى مكتبه.. يتداولون في أمور الثقافة والمجلة والادب بشكل عام.

رعندما استلم معلم المدرسة سليمان الخش وزارة الثقافة في زمن هبطت فيه القيم، أقدم على تسريحي من الوظيفة، فابتسم فؤاد الشايب وقال لي: «أنا سعيد لأجلك.. هذه فرصتك لتنطلق بعيداً معتمداً على موهبتك.. اذهب إلى بيروت.. فهناك ستتاح لك الفرص التي تطمع إليها..» وبالفعل سافرت إلى بيروت.. وجاء الشايب في زيارة قصيمة لاقاربه.. والتقينا هناك، فاصطحبني إلى مكتب نقيب الصحافة اللبنانية الشهيد رياض طه ـ ولم أكن اعرفه معرفة شخصية بعد ـ وقدمني إليه، قائلاً له: «إننى أوصيك به خيراً.. فكن إلى جانبه».

وذلك اليوم أستلمت العمل كرئيس للقسم الثقافي في مجلة «الأحد» التي كان الشهيد طه يصدرها في ذلك الحين (١٩٦٥).. ومنذ ذلك الحين انطلقت في لبنان، وحققت لي بيروت معظم طموحاتي، ونشرت فيها أهم كتبي بالأضافة إلى أعادة طبع ما صدر لي في دمشق. ويوم تلقيت نبأ وفاته، كنت في مكتبي في مجلة «الأعد» ودخل عليًّ رياض طه معزياً فوجدني أبكي.. لقد أدرك آنذاك كم كان يعني لي هذا الرجل الحبيب.

وظل رياض طه وفياً لتوصيته بي حتى آخر يوم من استشهاده هو الآخر على يد طغمة من المجرمين.

المقال الأول والآثار الكاملة

وقبل سنوات سعدت كثيراً عندما قرأت خبر صدور قرار من وزيرة الثقافة السورية الدكتورة نجاح العطار في جمع آثار فؤاد الشايب الإصدارها في ثلاثة مجلدات. وبالفعل تم ذلك بجهد كبير من لجنة اذكر منها اسماء الدكاترة عبدالسلام العجيلي وحسام الخطيب وعيسى فتوح. بل يعود للأخير متابعة كل صغيرة وكبيرة في حياة الراحل الكبير.. وهذا لعمري أجمل وفاء..

وفي هذه المجلدات نقرأ أول مقال لفؤاد الشايب، وهو الذي أشار إليه الدكتور مصطفى في رسائته السابقة، والذي كان السبب في جذبه للاقتراب من «الشايب». وهو بعنوان: «هم أرسلوني». كتبه الشايب كافتتاحية لمجلة (الطليعة) في ٢٦ آب (اغسطس) عام ١٩٣٥، بعد هذه المقدمة (لقد أردنا شيئاً وأردناه أن يكون. والإرادة، ليست إلا المقدرة. إننا نريد دائماً ما نقدر عليه) جاء فيه: «كم تمخض هذا المشروع الأدبي المتواضع في ضمير الزمن! كنا نتوقع له ميلاداً قبل اليوم، ونحسب أن كل يوم مضى كان يصلح لاستيلاده كاملاً. والحق أنه كان جنناً ناقصاً بعد. أما اليوم وقد ظهر فهو ظاهر في يومه لأن الإحشاء التي توجعت فيه لن تستطيع أبداً أن تكتهه.

من منا لا يدرك هذا القلق الذي يخفّق في جوانحنا الملتهبة نمن الشباب؟! يكفي الواحد منا في خلوة نفسه أن يضمع يده فوق أيسره وانه لشاعر بكل ما يشعر به رفاقه.. إننا مرضى القلق، ولقد كسحنا هذا المرض كما لم يكسح آبامنا الطاعون والجوع والهواء الاصفر، اولئك الرجال آباؤنا رعايا الدول العثمانية، وعبيد الطرة الهمايونية الذين

ربونا وسياط «السفر برلك» تأكل من جماجمهم، إننا مرضى القلق! وإنه ليتدخل فينا من أعماق ماض مظلم، ويهفو إلينا أبعاد مستقبل أظلم. ويندن بين ذاك الماضي وهذا المستقبل كسائرين في تيه لا يدرك ازله من أبده. إننا نخاف، ونحذر. وتهمس ضمائريا المصمومة: ما هو مصيرنا؟! المصائب، التشرد، الجوع، الموت. فنحن عبيد هذه الأوهام وهذه الأسرار، التي تأخذنا قيودها وتجرنا من أكبر قلب متحمس إلى أصغر دماغ متبلد، طفرة واحدة، وموكباً واحداً إلى جبهة واحدة تجاه مصير واحدا.

كلهم حولي شباب من أطفال رعايا السفاح، نلتقي كل يوم في زوايا المقاهي، نأكل الحمص، ونعب من الدخان التركي. إنني اسمع صرير أسنانهم وأحس بثورة قلوبهم على أمعائهم، وهم يتحدثون ويبنون معي قصور الأمل كعلب الكبريت، ويقولون لي: متى؟! إنهم يختلجون في إهاب محموم ويقضمون أظافر اناملهم، كأنهم يقضمون في صميمي، وعندما قدموني وقالوا لي لنبدأ، لا تحسبوا أنهم زينوا لي وجوه الحياة وبيضوا صفحة الأمل، وأغروني وأطعموني، ليدغدغوا في انانية الإنسان؟! لا! لقد قدموا سواعدهم المتقلصة، وتكشيرة مرة على شفاههم الصفراء! خسئت كل يد ناعمة بيضاء تستطيع أن تمبوني ما حبته هذه اليد اليابسة الشعثاء. وكل ابتسامة عنبة تدعي الإيحاء كما توجي هذه «التكشيرة» الحاملة ألماً صخاباً، وإرادة تمزق عن سواعدها أطمار البلى تمزيقاً.

كم قال لنا الناصحون وهم مخلصون: سيموت العمل كما ماتت قبله الاعمال! غير أن هذا المشروع ولدته الضرورة، ولم تشترك في وضعه أي نزعة انسانية أخرى. إن ما تأتي به الضرورة المجردة لا يموت إلا بموتها.

دائماً القلق!!

إن الإخوة لا يدّعون الكبائر ولا يتبجحون بخلق الخوارق، إنهم يبتغون خيطاً من النور يستلهمونه من نعمة الفكر، في حلوكة التيه الذي يتخبطون فيه بقلقهم، وذعرهم. من أجل هذا أرسلوني.. ومنذ زمن كنت أحمل الرسالة في صدري».
فإذا كان هذا الكلام لفؤاد الشايب عام ١٩٣٥، اليس في الحق
نبوءة لكل قلق العصر الذي ينتابنا باستمرار.. ثم اليس هو قلق العصر
وحركة التاريخ المتراجعة، هما اللذان قتلا فؤاد الشايب في عز
الشباب؟!

رسالة من عبدالسلام العجيلي

قلت دائماً ان عبدالسلام العجيلي صاحب قناديل إشبيلية، والكاتب الكبير في قصصه وقلبه وأحاسيسه. كان من أقرب الناس إلى فؤاد الشايب. وكان من حقي أن أسأله عن ذكرياته مع الراحل الكبير، فكتب لى يقول:

دفي مطلع الأربعينات كنت في دمشق طالب الطب الصييًّ المُجول، المولع بالأدب إلى جانب دراسته العلمية الجادة. كانت تجمعني برقاق من سني، ومثلي في تعلقهم بالأدب، جلسات مقهى الكمال الشتوي خلف السراي القديمة، وأحياناً زاوية الصافى النجفى في بار مالك المفتوحة ابوابه على ساحة الطابق الأرضي في بناية المابد. وكانت تسمى آنذاك المنزل، قبل أن نتحول بقضنا وقضيضنا إلى مقهى البرازيل. في تلك الجلسات عرفت فؤاد الشايب، أو عرفني هو. كان يتقدمني في السن. أما في المنزلة الأدبية فلم يكن ثمة قياس بيني وبينه، اسمَّه كَانَ معروفاً في دمشق وبيروت كصحفي، ويصورة خاصة كمبدع في هذا الفن الجديد الذي كان الأدب السوري يمارسه على استحياء، أعني فن القصة القصيرة. أما أنا فقد كانت لي بداياتي الأدبية التي قاربت النضوج. إلا أن أحداً لم يكن يعرفني بها. كل ما نشرته لي الصحف الادبية والسياسية في ذلك الحين كان موقعاً باسماء مستعارة ما كان يعرفها لي غير اصدقائي الخلص. لم يكن غريباً إذن أن تكون نظرة الأديب الناضع إلى مجالسه الفتي نظرة الراعي المشجع، المؤمل خيراً في المستقبل الأدبي لشاب في أول عمره يحفظ الشعر وينظمه، وتنم أحاديثه عن اطلاع أدبي وتفتح فكري، ويشارك في جلسات الرفاق، في جدهم وسخرهم، أحسن المشاركة. وتأتي الأيام بعد عام أو عامين، بما يصدق أمل فؤاد الشايب في ذلك الشاب. فقد أقامت مجلة (الصباح) الدمشقية ـ كان يصدرها الصحافي عبدالغني العطري ـ مسابقة للقصة القصيرة جائزتها الأولى خمسون ليرة سورية تبرّع بها عمر أبو ريشة. محكمها لجنة من الادباء المرموقين، والمقرر فيها فؤاد الشايب.. وتبين من نتيجة المسابقة التي أعلنت في ٢٦ نيسان (أبريل) عام ١٩٤٧ أن القصة الفائزة بإجماع الآراء هي الموقعة بتوقيع (أوس) المستعار، كما تبين أن أوس هذا هو: «الاستاذ عبدالسلام العجيلي، طالب في الجامعة السورية بدمشق» كما ورد في تقرير اللجنة.

وهكذا اكتشف فؤاد الشايب أني كنت أسير على أثره في الطريق التي كان هو أحد روادها، ومن ألمع أولئك الرواد، طريق القصة القصيرة. ويصفته مقرر اللجنة كتب آنذاك تعقيباً في مجلة «الصباح» على تلك النتيجة عبر فيه عن فخره واعتزازه بنا نحن الفائزين، وكنا ثلاثة كممثلين للأدب الناشىء في بلده. وكان مما تحدث به عنا الكلام التالى.

«... لنقل ذلك بصراحة وقض ليعلم من يقرأ هذه القصص الفائزة الثلاث من أبناء العرب هنا وهناك. إننا في سورية نباهي بإنتاجنا الأدبي الناشىء روائع الانتاج الأدبي للمتقدمين المعروفين في البلاد العربية...» إلى آخر ما قال.

وكان لا بد أن تتوثق الصلة بيني وبين فؤاد الشايب بمرور الأيام، كنت قد خرجت في الوسط الأدبي، من الظل، وأصبحت معروفاً في شلة الأدباء الشباب في دمشق، وفي اجتماعاتهم التي كان هو من أبرز المتقدمين فيها، كما أصبح توقيعي يجاور توقيعه في مجلات: «الصباح» و «أصداء» و «العالمان» وفي غيرها من المجلات التي كانت تصدر في دمشق في سني الحرب العالمية الثانية. كل هذا وأنا لاأزال طالب طب، وحين تخرجت طبيباً، ثم عدت بعد تخرجي بقليل إلى دمشق، نائباً عن بلدتي الرقة، كانت صلة الصحبة والمرافقة قد تحولت إلى صداقة. وزاد هذه الصداقة توثقاً، إلى جانب تجاورنا في المسكن طيلة مدة إقامتي في دمشق في عمارة كان جارنا فيها شاعر فلسطين الكبير أبو سلمى، أقول زاد هذه الصداقة توثقاً تقارب في آرائنا وتطلعاتنا. لا في مجال الأدب وحده، بل في عقيدتنا القومية في السياسة، وفي نوعية تفكيرنا بأمور المجتمع، وفي اهتماماتنا الملحة بشؤون وطننا العربي الصغير وأمتنا العربية الكبيرة.

إن ذكرياتي عن هذه الصداقة وعن ترافق خطانا أنا وفؤاد الشايب كثيرة، تحدثت عنها وكتبت عنها في مناسبات عدة، ذلك هو بعض واجبى نحو نفسى وبعض حق صديقي الراحل على. كنت في أول الدرب حين ظهرت مجموعة قصصه «تاريخ جرح». فملأت وجدان المتادبين في زمنها، وكنت أحدهم. وإكنه كان من كرم النفس أن اعتلى المنبر في ذات يوم في محاضرة له عن القصة، في النادي العربي في دمشق، فقال عنى: «إنَّه الذي مشى ثم حاذى ثم تفرُّق». وكَانَ مكتبَّه فيَّ القصر الجمهوري، حين كان يعد للرئيس شكري القوتلي خطبه ويتولى شؤون القصر الاعلامية، موبلي في ترددي الكثير على ذلك القصر أيام احتلالي مقعدي في مجلس النواب، وفي دار الاذاعة في السبع بحرات، وكان يشرف عليها في تلك الأيام، كان مكتبه المكان الذي يجدني أصحابي فيه حين يفتقدونني في الأمسيات. من ذلك المكتب كنت المشارك الفخري في نشاط الاذاعة. اكتب التعليقات السياسية دون أن يعرف أحد أني أنا كاتبها. والقي في ميكروفوناتها أحاديثي وأشعاري وآقرأ قصيصيّ. ثم جمعنا العمل في وزارة واحدة كنت أناً صاحب الكرسي فيها وكان هو أمينها العام. وغير هذا وذاك كان التجاور في السكن والتسامر في الليالي وخوض بنيران المحن نفسها في بعض الأحيان.

ليس بدعاً إذن، أن أتذكر فؤاد الشايب وأقواله وتصرفاته في أوقات كثيرة ومناسبات كثيرة. في هذه الأيام مثلاً تعود إلى بالي كلمة سمعتها منه ذات يوم وتمنيت أن أرد عليه في موضوعها بما لم أرد عليه به يومها.

كنت أزوره مرة في مكتبه في مجلة «المعرفة» التي أنشأها هو في وزارة الثقافة السورية ورأس تحريرها، فبلغ بها مسترى أهم المجلات

الفكرية العربية. فقال لي: أتعرف؟.. إني لا أنقم في التأريخ على أحد مثل نقمتي على رجلين أثنين، سألته: من هما الرجلان؟ قال: خالد بن الوليد، وصلاح الدين الأيوبي! فوجئت بهذا من فؤاد الشايب المؤمن بقوميته والمعتز بتأريخ أمته. فسألته: وماذا تنقم منهما؟ قال: تسامحهما.. كان عليهما في انتصاراتهما الساحقة أن يضعا كل عربي في زمانهما أمام خيار لا مفر من أحد حديه: إما الإسلام.. وإما القتل... إذن كنا تخلصنا من مشكلة تسللت منها أكبر مصائبنا في العهود الماضية، وفي زمننا هذا بصورة خاصة.

ابتسمت يومئذ عندما أدركت ماذا كان يقصد فؤاد الشايب. كان كمسيحي مؤمن بعروبته وعامل لها. يعتقد بأن التباين في المعتقد الديني هو الأصل في التفرقة بين الإخوة في القومية الواحدة والوطن الواحد، اكتفيت يومئذ بالابتسام. أما بعد ذلك فقد تمنيت أن يطول عمر صديقي حتى يرى بعينه أن الدين، إسلاماً كان أو نصرانية، بريء من التسبب بالتقرقة. ذلك حين يرى كيف أن المنتسبين إلى هذه العقيدة أو تلك يتقرقون في الدين الواحد شيعاً هي كل يوم في ازدياد. المسلمون إلى كذا وكذا نحلة وطائفة، والنصارى إلى كذا وكذا نحلة وطائفة، والسيح من هؤلاء وأولئك براء. وطائفة... تتناحر كلها وتتذابح.. ومحمد والمسيح من هؤلاء وأولئك براء. الدين مجرد مبرر، ودواعي التقرقة صارخة في هلهلة الضمائر وضعف النفوس وتردى الأخلاق.

رحم الله فؤاد الشايب، ورحم أمتنا من أدوائها ومن شرور أبنائها».



ذات يوم، ونحن في مجلة «المعرفة» زارنا الشاعر اللبناني صاحب نشيد الرخام نقولا قربان.. واقترح علي مقابلة فؤاد الشايب، والحصول منه على حوار عن حياته، لينشر في باب «كل...» الذي دأب ملحق النهار الأسبوعي على نشره وكان يرأس تحريره الشاعر آنسي الحاج ويساعده الشاعر شوقى أبي شقرا.

ويالفعل روى لنا فؤاد الشايب بعض حياته فقال: «بدأت هوايتي الكتابة في سن الخامسة عشرة، وسنة ١٩٢٧ نشرت في مجلة «الحياة الادبية بدمشق، لصاحبها سامي الشمعة أول قطعة أدبية عنوانها «في مدينة الأموات» القطعة رثاء لحبيبتي، وفيها بكاء رومنطيقي، ولا عجب فقد كان معلم الجميع وقتذاك المنفلوطي. بالاضافة إلى ترجمات الزيات، و «آلام فرتر» والأدب الرومنطيقي الفرنسي الذي أثر في جيلنا كله».

ويتحدث فؤاد الشايب عن فترة المراهقة فيقول: «كانت مملوءة بمشاغل القلب حتى الذهاب إلى باريس، وإطفاء هذه الحديدة الحمراء في نبع «سان ميشال» سنتي ١٩٢٣ ــ ١٩٢٤. إنها فترة حب عذري بدأ عادياً، إما بحافز الفباء الذهني، أو بحافز المطالعات. المطالعات سباقة إلى الحب بالاضافة إلى سذاجة الطفولة، مثلاً أن يحب الواحد فتاة طيلة ثلاثة أعوام ولا يعن له أن يلمس إصبعها.

لقد عشنا في ظروف إذا أطل الفتى من النافذة يتصدى له الجيران ويتهمونه بأنه زنديق يطل على الحريم.

ويقول رأيه بشعراء المهجر: عندي ملأحظة اريد أن أقولها عن أدباء وشعراء المهجر، وهي نتعلق برابطة اللغة العربية، فقد وجدت من جبران إلى الريحاني إلى أبي ماضي إلى القروي إلى الياس فرحات فإلى سواهم أن حب اللغة العربية قادهم إلى قراءة التاريخ العربي، فإلى العروبة الصافية.

الامتداد إلى العروبة عن طريق اللغة، كان سبب في الواقع البحث

عن هوية، فالمغترب كان يبهر باكتشافه: أنا عربي.

كان يعتبر فؤاد الشايب دراسة الحقوق عملاً ثقافياً. ولم يكن يفكر أن يحترف المهنة: «وكان مكوثي في باريس عملية ارتواء: الثقافة والحب، والكتاب والمرأة، شان شاب شرقي محروم ارتمى في أحضان باريس بلا تحفظ».

ومن وحي باريس كتب فؤاد الشايب قصة: «الشرق شرق» التي وصف فيها حالته كشرقي يلج باب ذلك العالم الواقعي الصاخب. وقد جاء في القصة: «وقف حائراً في مفرق الطرق لا يعرف كيف يتجه، إن رغبات وخواطر تزاحمت في رأسه، وأفسدت عليه صفاء اختياره، وبدا في لحظة ما، مذهولاً، مسروراً، ضائعاً بين ألف نداء ونداء. منذ صافحت وجهه شمس النهار، وكان كل صوت يناديه إلى اللذة والمتعة والحياة.

وفجأة مرت سيارة تكسي... فخففت السير في المفرق.. ومد السائق رأسه ويده، وصاح بالفتى الواقف: هيه!.. أيتها البقرة الشرقية.. أما انتهت أحلامك؟..».

ثم عاد فؤاد الشايب من باريس بلا شهادة، ولم يكن آسفاً لانه رجع منها بمجموعة من الأحاسيس والكتب، وبحمل من بذور الفكر الاشتراكي. وكان يجتاح باريس في تلك الفترة، تيار الفكرة اليسارية، ورامامها يومذاك أندريه جيد «الاشتراكية كانت بالنسبة إلينا خروجاً على الاسن الراكد، على الوسط، تعبر عن نزوات نفسية أكثر مما تعبر عن مبادىء إصلاحية. وفي الواقع حملناها بجميع غيالاتها وضبابها، وأحلامها، وحافزنا إليها روح التمرد على القيد.

وكان لا بد لنا أن نجد باباً مفتوحاً نعبر فيه عن طموحنا وامتلائنا الثقافي، فوجدناه في الصحافة اليومية، فأصبح في من سنة ١٩٣٥ إلى ١٩٣٩، كل يوم افتتاحية في جريدة. وهذه الفترة هي أجمل سني حياتي لانها كانت تتميز بروح الشباب والجهاد.....

وكتب فؤاد الشايب في تلك الفترة في صحيفتي وفتى العرب» و والاستقلال العربي» إلى أن تم تعطيل هذه الأخيرة. وأنذرت الصحف

بأن التي تنشر لفؤاد الشايب تغلق فوراً.. فسافر إلى العراق مدرساً للغة العربية في بغداد لمدة سنتين.. ولكن سرعان ما ملا صحف بغداد بالكتابة، وخاصة ، جريدة «البلاد» في أثناء ثورة رشيد عالي الكيلاني.

بعد ثورة رشيد عالي الكيلاني أمرت السلطات الانكليزية فؤاد الشايب بمغادرة العراق، فعاد إلى دمشق. وقال عن تلك الفترة ووكان لا بد من الانهزام مرتين: في مقاومة الفرنسيين، ثم في ثورة بغداد، من أن يبري طموحات الشباب ويحط من معنوياته.. وإذا بنا فجاة في النفق: أي في حياة الوظيفة.

وكنت في فترة ما قد بدأت حواراً معه، لم يتع له أن يتم، وتركته بين أوراقي كل هذا الزمن، ولا بد الآن من أن أثبته، وإن كان ناقصاً، أنه منه، ومن واجبي أن أضعه بين هذه الأوراق.

سألته:

- (تاريخ جرح) كان تجربة رائدة في القصة العربية، وكان أول ما يصدر عنكم، ليثبت أصالتكم وعمق التجربة الحياتية التي تعانونها، فما هو السبب بالضبط لعدم الاستمرار في كتابة القصة؟

أجاب:

- عندما كنت أكتب قصص «تاريخ جرح» وسواها في المقبة الزمنية بين ١٩٣٥ ـ ١٩٤٠، كنت في نفس الوقت أكتب في الصحافة السياسية، وفي البحوث الاجتماعية، شأني شأن العديد من شباب ذلك الزمن، الذين أدركوا منابع الثقافة الغربية، وشعروا بالأحداث العالمية الكبرى وتياراتها الفكرية تقرع عقولهم وقلوبهم. وقد كانت كتابة القصة جزءاً من معاناة التجربة الفكرية والفنية. ولم نكن لننصرف كل الانصراف إلى العمل الفني القصمي وحده، لقد كتبت شخصياً في الشؤون السياسية والاجتماعية آنئذ أكثر بعشر مرات مما كتبت في أدب القصة، لشعوري وشعور فئة كبيرة من المثقفين، بأننا إذا لم نستجب لقضايا العصر، ونتجاوب مع أحداث المجتمع الذي نعيش فيه، وإذا لم نشرّع أقلامنا في سبيل مجتمعنا لنعالج شؤونه، فليس هذا المجتمع منا ولسنا منه. وإنا واحد من عشرات من الرفاق والأصدقاء الذين صرفهم النشاط الفكري الاجتماعي والقومي، عن مجرد النشاط الفني، وبعض هؤلاء قد انصرف نهائياً عن الأدب والفن، واعتبر نفسي من النفر الضنئيل من أبناء الجيل الذين لم ينقطعوا قط عن الخلوة العذبة مع الأدب والفن، فإن انقطعت مثلًا عن نشر القصة منذ أكثر من عشرة أعوام (كان هذا الحديث عام ١٩٦٢) فإننى لم انقطع أبدأ عن الكتابة فيها والتاليف، دون نشر.

سالت: ـ وما هو سبب الإعراض عن النشر.. اسأل سؤالًا معترضاً؟ أجاب:

إنني أمارس العمل الفني على أنه متعة روحية بيني وبين نفسي، عندما تتيح في متاعب الحياة والتفتيش عن الرزق ذلك الفراغ الهادىء الوادع.. وكثيراً ما أكتب وأمزق، لأنني عندما أطالع قصصاً لسواي ممن يكتبون ويؤلفون، على المستوى الفني الرفيع، أقول لنفسي: قد فعل غيري ما يجب أن أنشر، وعندئذ تفوق لذة التامل عندي لذة النحت، فأستكين للصمت والتأمل عن طريق المالعة. وأظن أن مرد هذا الإحجام عندي إلى سببين: الأول أنني أطمح طموحاً غير مشروع، ربما إلى الكمال الفني، وقد قال في الدكتور عبدالسلام

العجيلي ذات يوم انه طموح غير مشروع حقاً. والثاني ـ وهو سبب وجيه _ إننى لا شك كسول، أكره أن أبيض ثانية ما سودت، والحس بلساني الصحن الذي أكلت منه بشهية، وشبعت. وأظن أن هذا الشبع الذي يُغنيني بالكتابة عن النشر، هو سبب رئيسي في الإحجام عن النشر، واله في خلقه شؤون.

سالته:

- نود أن نعرف رأيكم الصريح في إنتاج الأدباء الشبان في القصة والشعر. وهل تعتقدون أن كتَّاب الجيل الحالي يعنون أكثر من شيء آخر بالمضمون والشكل الفني أكثر من عنايتهم باللغة، فهل يعيب الكاتب مثل هذا الاتحاه؟

أجاب:

- رايي الصريح فيما تطرح من سؤال أن الأدباء الشباب أولًا نهمون إلى النشر كل النهم، مكثرون مستعجلون، أما أن عنايتهم بالمضمون والشكل دون عنايتهم باللغة، فهذا واقع، لا أتردد في القول إنه يعيب الكاتب وينتقص من قيمة أدبه، لأن الذي لا يتقن لغة بلاده وقومه، يجب أن يكون أحد اثنين: إما أنه أديب عالمي يتقن لغات عالمية كبرى ويكتب بها، ولا يعيبه لسبب ما ألَّا يتقن لغة قرَّمه، أو إنه أديب بلغ من الغرور حداً بالغاً، حتى يظن أن اللغة وعاء لا حساب له في عملية أداء الفكرة والصورة والشعور، فلا هو يتقن لغة بلاده، ولا لغة بلاد غيره.. فمن هو؟! وما هي هويته؟ وهل إحسان استعمال اللغة سوى الدليل الكبير على اتقان التجربة الفنية بالذات؟.. ونحن إذا ما حللنا تجارب الكتاب العالميين الكبار في مختلف لغاتهم ولهجاتهم، وجدنا تلك القدرة الفائقة على تزويج الصُور بالألفاظ تزويجاً شرعياً سليماً. نتاجه تلك البلاغة في أداء المعاني والأفكار والمشاعر.. ففي تاريخ الأدب العالمي يعتبر كبار المؤلفين مراجع موثوقة في اللغة التي يؤلفون فيها. وإليهم يعود الفضل في تعزيزها ونشرها واستثمار طاقاتها، وتحبب جمهرة قراء العالم بها. إنني لا أطالب الأديب العربي أن يكون فقيه لغة، على أنه من تحصيل الحاصل القول: «إن من يجهل قدر لغته، ولا يحيط بأسرار بيانها وقوتها، لا يستحق بلسان قومه أن يدعى أديباً،. والمثقف قد يكون عالماً من العلماء لا يحتاج خارج مخبره ومجهره إلى التأثيف والنشر وكتابة المقالات ووضع الكتب، فهو حر غير ملزم. أما وإنه يتصدى للتأليف والنشر، فليتق اش في لغة بلاده وقومه.

سألته:

ـذات يوم أعلنت دار الآداب عن صدور كتاب جديد لكم بعنوان «أوراقي» ـ أو أوراق موظف التي سبق وتحدثنا عنها ـ ولكن فجأة أوقفت الدار نشر الاعلان.. ولم نعد نسمع عن الكتاب شيئاً.. فما هو موضوع الكتاب وما هي أسباب السكوت عنه؟

إحاب:

_ في الواقع، إنه كتاب رواية بمذكرات، تحت عنوان «أوراقى» أو «أوراق موظف» تم تاليفه ذات يوم، منذ سبعة أعوام أو ثمانية، أو كاد أن يتم. وكنت أحسب، ويحسب الصديق الدكتور سهيل إدريس رئيس تحرير مجلة (الآداب) أن الإعلان إذا نشر عن صدور الكتاب، فسأكون عند الأمر الواقع، وسائني اللمسات الأخيرة للعمل الروائي الذي كتبته ثلاث مرات ومزقته ثلاثاً، ثم عدلت عنه عندما ظهر لي أو شبُّه لي أنني لم أصل إلى قناعة حاسمة في تقرير مصير هذا الموظف الذي يكتب أوراقه، أو انه هو كبطل لم يستطع أن يقرر مصيره بحرية، إنه يكتشف يوماً بعد يهم في مذكراته، أنه ليس عبداً لوظيفته في الدولة وحسب، بل عبداً لمجموعة من الوظائف أخذ بعضها برقاب بعض، فهو موظف عند أبيه المتقاعد صاحب الآراء المكونة المغلقة، وعند أمه التي ماتت تاركة وصية وظفته لها، وعند زوجته البريئة الساذجة، وعند أطفاله البكم الصغار، وعند جيرانه، وعند أهل الحارة، وعند حلقات مترابطة من المفاهيم والتقاليد والأوهام والناس والأصدقاء الذين يسعون لتحريره، ثم سوقه إلى حلقة معقودة منهم، ليوظفوه ثانية، ويوثقوا رجليه إلى رأسه ويدحرجوه في هوة المصرر المشترك. كل طريق تنفتح من طرف لتنغلق من الطرف الآخر. وكل خطوة يرفعها من الطين، تدفعه إلى خطوة تليها غارقة في الطين. إن الصورة الوحيدة التي يتصورها لخلاصه.. هي صورته، وقد دخل العوسجة، وخرج منها تاركاً لها قميصه المزق، معرى دامياً، يستر ذاته بكفيه المعقودين العاجزيين، ويسير في الجهول

حكايات مع الإدباء

المظلم، بعيداً عن عيون الناس، عن الخطأ والصواب، والحلال والحرام، والمعقول. والمعقول.

هل تكون النهاية بلوغاً لذروة الماساة، بمعنى يفهم منه أن هذا المتعرد العاجز قد سلك طريق الضلال، وإذا كان يجب أن يكون على صواب، فهل يعني ذلك أن الحرية قد بلغت ضلال التجريد؟.... هذا التلخيص الواضح للرواية يؤكد لنا أن الشايب قد أنهى كتابتها، وأنه كما وعد إدريس، ووعدني فيعا بعد، سيلقي عليها النظرة الأخيرة في غربته الجديدة التي اختارها عن عمد، في بونس ايرس، مما يجعلني أتأكد أنها احترقت مع ما احترق عندما أولع الجناة اليهود النار في بيته بعد إلقاء محاضرته تلك.



في فترة مزاملتي له في تحرير مجلة «المعرفة» كنت أعد العدة لإصدار مجموعتى القصصية الثانية «العالم يغرق»، فتمنيت عليه أن يكتب لي مقدمتها، لا للمجاملة، بل ليدلني على مواقع الخطأ والصواب. كنت اعرف أنني لو طلبت منه أن يكتب للمجاملة، كان سيغض. لأنه لا يحب المَخاتلة في الأدب، وكان دائماً يقول الصحيح لكل من يطلب منه رأياً في أدب، بل عاداه كثيرون لأنه رفض ما قدموه للنشر في «المعرفة» لأنه لايستحق النشر.. خصوصاً من أناس كان لهم فعلهم في السلطة، ولقد ضايقهه كثيراً فيما بعد، فقبل أول عرض للخروج، وكان ذلك العرض استلام مكتب الجامعة العربية في بونس آيرس.. ترى، لو أن الشايب ظل أن دمشق، أكان سقط صريع القلب.. إنما الأعمار بيد الله.. لكن الشابيب بما كان يعاني من قلق وجودي حاد، واستنفار دائم لأعصابه، وهو يرى مثله العليا تنهار، وقيمه الفكرية تداس ببسطار العسكر، كان لا بد ساقطاً لا محالة. كان أقرائه يقولون عنه إنه عصبي المزاج، ومن احتكاكى به عرفت أن هذه تهمة في غير محلها.. إنما هو القبلق لا المزاج. فهو في بيته مثلاً كان مثال الأب الحنون الطيب، الذي حرص أشد الحرص على تربية أولاده تربية قومية كبيرة، وعلى تعليمهم حتى آخر مراحل التعليم.. إذ لم يكن يمك المال ليورثهم إياه.. فكان يقول: ليكن زادهم العلم. وكان يصر دائماً على أولاده أن يكونوا الأوائل في العلم، فها هو بكره زهير الآن استاذ جامعي، وها هو عصام في الولايات المتحدة يشق طريقه في دنيا الأعمال، وها هي إقبال ابنته الجميلة التي أصبحت ربة أجمل بيت في بيروت، تحاول أن تتبع خطى الوالد الراحل في الكتابة والابداع. أما القلق الذي كان يعانيه، فهو ما كان يراه حوله في ذلك المثل الشعبي الرهيب، الذي كان يردده دائماً: «من قلة الخيل شدوا على الكلاب السروج».

منذ اغتال حسني الزعيم السلطة، كان فؤاد الشايب واحد من ضحاياه، والكاتب الكبير يتنبأ بالمصير الاسود، ويقول سوف تنهار بلادنا إذا تحكمت فيها الديكتاتوريات العسكرية. وكان يرى في الوحدة منقذاً لكل الاقطار العربية من التشتت والضعف والتخاذل، ولعل جولة الشهر التي دأب طوال فترة رئاسته لتحرير مجلة «المعرفة» كانت خير دليل على التنظير الفكري والسياسي من أجل مستقبل أفضل للأمة العربية مجتمعة.. ولكن، ويا للاسف.. هل كان العسكر يقرأون هذه الجولات؟

حتى في محاضراته عن الكيان الاسر ئيلي، ما قاله عام ١٩٥١ في النادي العربي بدمشق، وما قاله فيما بعد عام ١٩٧١ في بونس آيرس يكاد يكون نبوءة لكل ما حصل مع العدو الصهيوني، لقد كان فؤاد الشاب يستشرف المستقبل ويراه.. من هنا كانت تنبع أهميته الفكرية.

المهم، أن فؤاد الشايب قبل أن يقدم لي مجموعتي «العالم يغرق، اشترط أن يقول رأيه فيها بحرية، ويترك لي حرية أن أنشرها مع المجموعة أم لا أنشرها. وهكذا كتب لي المقدمة التي نشرت في الطبعة الاولى الصادرة عام ١٩٦٣، ومما قاله: «أول ما لاح لي من قراءة هذه المجموعة من القصص، أن مؤلفها هو بطل مسارحها كلها، وأنه إنما يلجأ إلى صبيغة المتكلم في رواية أحداثها، لأن هذه الصبيغة كما هو معلوم أقرب إلى التعبير عن الذات، وأبعث عن كسب شوق القارىء، عندما يكون مزاجه من مزاج المؤلف، وتجربته من مثل تجارب حياته، وعلى الاخص إذا كان في مثل سنه وشبابه.

وسواء، أكان المؤلف بطل كل قصة، أم كانت البطولة في رفيق له أو قريب أو جار، أو أحد أبناء جيله، فمما لا مجال للتردد فيه أن الإبطال هنا مغروسون من طينة واحدة، على ارتفاعات متساوية، كاسنان المشط. كلهم شباب، كلهم يشاهدون الكون باطلالاتهم الأولى من الكوى الصغيرة، ويتوجعون لحبهم الأول، كما يتوجع الأطفال عندما يحرقون أصابعهم بشعلة عود كبريت، لأول مرة.

فإذا كان القارىء ابن خمسين مثلي، لا يهزه ما يهز ابن خمس وعشرين، ولا يريد أن يحزن حيث يحزن هو، ولا أن يغرق حيث هو غريق، لانه قد تجاوز سن المآسي العاطفية وتصوراتها، فباي لسان

يتذوق أدب الشباب، وبأي ميزان يزين، بل بأي إحساس يتلمس مواضع الحياة والحب والجمال؟!

لابن الخمسين الا يحزن مثلاً حيث يدفعه المؤلف إلى الحزن، وله الا يمزق جلده باظافره، حيث المؤلف يعمل في جلده هرشاً وتمزيقاً. فماذا يبقى من الاثر في كفة الميزان، إذا استبعد الثقل العاطفي من العمل الفني، وكان بين المؤلف والقارىء تفاوت في طبيعة المواقع ومذاهب التفكير ومنابع الاستقاء. هل يصح له أن يكون حكماً، أو ناقداً منصفاً؟!

فؤذا كان هذا بعض شأني مع قصص الصديق ياسين رفاعية، وليس كل شأني، ـ لأنني لم اتحجر بعد كما أظن، ولم أنغلق على تجربة العاطفة والألم _ فأين موطن اللقاء بين قارىء مثلي، ينشد الهروب _ على الأقل ـ من المؤثرات، وبين مؤلف مثل ياسين رفاعية، يلاحقك بعنف بجملة من هذه المؤثرات؟!

قلت قبل أن أقدم على هذه المطالعة، إذا لم يكن ثمة ملتقى عال بين القارىء، أي قارىء، وبين مؤلفة، بالرغم من تباين العقليات والمشاعر، سرعان ما يغدو الشوق إلى الكتاب الموعود خيبة أمل، أو على الأقل لفحة ضجر لا يسعك معه إلا أن تفتش عن معاشرة أي شيء تلقاه بوجهك عندما تطوي الكتاب وتنجو إلى الشارع كالهارب من فراشه في ليلة قيظ وأرق!..

وعندما قرآت قصم المجموعة، للمرة الثالثة، ووجدت في كل مرة نوعاً جديداً من الطعم الحاد على لساني، قلت بلا تردد إن أول ما يميز هذه القصص إنها لا تسلم نفسها إليك منذ المعاشرة الأولى، وإن فيها، في بعضها، من الغنى ما لا تجمعه بلمحة بصر منذ أن تحتويه بيديك. بل لا بد أن تحدق وتمعن في النظر، وإنك لواجد مع كل إمعانة، معدناً ثميناً مخبوءاً في حفنة التراب على كفك، كلما حركتها، أو تركتها تتسرب من بين أصابعك، وبمثل هذا الداب نخلت هذه القصص نضلاً.

كل أبطال هذه القصص في سن الشباب المبكر، وكلهم يطاردون حباً هارباً على حسرة وعذاب وتفجع، حتى اللحظة العابرة التي يعانق

فيها الشاب حبه ليس في تطور القصص وارتفاع حرارة الحدث، سوى الجترار مر، وترجيع ذكرى. لماذا هذا المرور الطويل في نفق حزن وبكاء وظلام؟! أتكون هذه القصص، حكاية مغامرات شبابية، يروق لكل شاب، أي شاب تسجيلها على ورق ليزداد فتنة بنفسه ومتعة بلعق خديه؟!

حسبت هذا، في البدء، ثم إنني مع الداب والتفتيش عن مطرح لقاء شعرت مع المطالعة أنه لا بد موجود. التقيت بالمؤلف على ذروة تلك الوحدة التي ارتفع إليها الشاب بأحزانه، تلازمها وحشة تسريل بسوادها نفوراً من المجتمع ومصانعات الآلفة فيه، وأحسست أنني إنما التقي بجيل كامل من الشياب الضائع يحاول إنقاذ نفسه من الضياع. إنها ليست قصص حب وعذاب ومطاردة أشباح، هذه القصص، أكثر مما هي بواقعها تعبير عن وحدة نفس ووحشة شعور، سواء أكان ذلك من تصميم المؤلف، أم من رمي العفوية الفنية الصادقة عندما تكرن في غيبوية التلقي والارسال (...).

ولولا أن الفن هنا تعبير عن تصادم حالة ايجابية من وله الشباب بالحياة، بحالة سلبية من الحقد عليها والإشاحة عنها، لما كانت القصيص بمواضيعها المطروقة المختلفة في الحب والعذاب، والقرب والبعد، سوى مذكرات فتى مواج بدفتر مغامراته في الازقة الخلفية من المدينة، وفي القصيص العربي كثير من هذه الدفاتر المدرسية في

حكايات الفرام.

إن مشادة التصادم بين ضدين، نقيضين، طرقي نزاع - والمشادة هذه، عماد كل عمل روائي ناجع - ليست مصطنعة في قصص ياسين رفاعية، للإثارة والتشويق، وإن يكن يداخل إنشاءها أحياناً رغية المنشىء في أن يرى القارىء معه يصرف أسنانه ويضرب رأسه بالجدار، والذي أريد أن أقوله إن المؤلف وضع قلمه بكل إخلاص ويكل براءة فنان وبراعته على حركة التضاد في مفارقات الحياة، على حركة المد والجزر والجذب والدفع، في حدود تجربته وسني شبابه، دونما الصاحة إلى الإصرار على تصوير النزاع بادوات من الكلمات الإنشائية الحادة الجارحة، بل إنني أرى أن هذه الجلجلة الصاخبة التي ترافق الصاحة الما المنات الإنشائية

بعض الوصف في القصص ليست من طبيعة هذا الفنان العرهف الحس، الناعم التأمل، بل لعلها من مكتسبات مطالعاته القصصية المترجمة التي تأثر ببعضها وكثير من زملائه كتّاب القصة العربية، وغدت مدرسة انشائية لدى بعض المقلدين. (...) لقد بعثت القصص كلها في نفسي حرارة الشباب، ووضعت أمام عيني بإشكال متفاوتة من الإيحاء صورة فتى العصر يطل على مجتمعه المضطرب الداخن بوجه ممتقع ونفس تعاف الحضيض إلى الذرى، حيث يبلغ التأمل هيكل اعتصامه، والحب هنا، في هذه الأطر من الحياة المرسومة كالأطلال، إنما يتلاقح ويفرخ في الأرض الكالحة الغبراء، مع الكؤوس المحطمة والستائر المسدلة، والنشيج المخنوق والوله المشبوح. وإذ تبتغي والستائر المسدلة، والشابة المحمومة، طريق خلاص وملاذ نعيم، لا تظفر به إلا على فراش العذاب والحمى والارق الذي لا شاطىء لنهاره المظلم.

الحب هذا في هذه القصص، ليس ترجيع ولولات جنسية، ولا سرد مفامرات غرامية، مما يلتزمه بعض أدب المؤلفين الشباب، على أنه الادب الواقعي، بل هو تعبير عن شعور الشباب بالوحشة في مجتمع يرونه موحشاً، وليس هذا الذي يتضور بحرمان جنسي حقاً، بل أرواح مصلوية على أخشاب أقدارها التعيسة.

إنني أشكر للمؤلف الصديق هذه الفرصة التي أتاحها لي، لأطل على هذه الرؤى، وأعود إليها لأعايشها، وكنت أظن قبل الآن أن شبحاً لي قد غادر مساكنها إلى الأبد...».

ما أردت من اقتطاع هذه المقاطع من المقدمة التي كتبها فؤاد الشايب لمجموعتي والعالم يغرق، التي تصدرت طبعتها الأولى عام ١٩٦٣، إلا لأكشف عن نبل هذا الإنسان وطهارته الفكرية.. بل، فيما تقدم من هذا الكلام، كان انعكاساً لما يعتمل في صدره وقلبه من أحاسيس ومشاعر تجاه الناس من حواليه، وخصوصاً تجاه نفسه. لقد كان صادقاً ومخلصاً في قراءة هذه المجموعة، دابه في كل ما كتب أوما قائه في مقابلات وحوارات معه. إذ كان دائماً ذلك الرجل النبيل الذي لا يخاف في

قولة الحق من أحد.. اليس مقتله في يونس آيرس، نتيجة موقفه الشجاع في قول الحق؟

وكان فؤاد الشايب في كل ما يكتب ويخطب ويتحدث مثال الرجل الاديب الرفيع المستوى، حتى في خطبه السياسية التي كان يكتبها نيابة عن الرؤساء وكان من المفروض أيضاً أن تثبت في آثاره الكاملة التي نشرتها وزارة الثقافة مؤخراً حتى في خطبة يوم كان يرأس وفود سورية الادبية إلى كل مؤتمر أدباء.. ومع أنه كان يؤمن أن هذه المؤتمرات لا تعطي كل المستوى المادي شيئاً. لكنه كان يعتبرها وسيلة للقاء بين أدباء العربية وتعميق الصلات فيما بينهم.

فإذا استعدنا بعض خطبه في هذا المجال، نستعير مقاطع من كلمته في مؤتمر الأدباء العرب الذي عقد أول مرة في العراق بعد الثورة، لنراه يقول: «أيها الأخرة، يقولون التوصيات والحكومات، وأقول للقائلين دعونا من الترصيات والحكومات، فمن شاء فلينفذ، ومن شاء فليغلق الباب بوجه التوصيات وأصحابها، إن الأفكار لا تحجبها الأسوار. والعصير يقرض نفسه، فمن أدير أو شاخ فإنه مسحوق تحت عجلات الزمن. فلنترك التوصيات لما تفرضه طبيعة هذا التوصيات، ولنقل إن خير ما نحصد من هذه المؤتمرات هو اللقاء. اللقاء بما يجمله من تعارف وتآلف ومواجهة مع الحقيقة العربية النيرة الخيرة، الكاملة الشاملة، الصافية الجوهر، المزورة بالأبعاد، المضيعة بالأوهام المبرقعة، بالانحجاب الذي يؤلف تقليد الذات المنفصلة، والانعزال الذي يزور ثقافة الخلية المستقلة، وما إن يتنازل المواطن العربي عن بعض ِما يعلم عن أخيه المواطن العربي الآخر، ليأخذ باللقاء علماً جديداً بأحواله حتى يعلم أول ما يعلم أنه كان مغروراً، مضيعاً، جاهلًا، وكم مرة كنا نبدا اللقاء في مثل هذه المؤتمرات اشباحاً تقارب أشباحاً. وأقنعة تواجه أقنعة. وقفازاً يصافح قفازاً... كل منا يزعم أنه العالم، الفاهم، الواثق، وأن القرية التي أتى منها هي أم القرى، والعلم الذي جاء به عن الحياة والناس والقريب والبعيد أول العلم وآخره، ثم لا تلبث أن تسقط تلك الأصداف المتراكبة والأوهام الداكنة والمعارف المزورة، بعد لقاء أول وثان وثالث، وإذا بالحياة لا تستطيع المضي في انظار ذاتها، وإذا بالدم ليس ماء ولا سماً، وإذا بالدوحة العريقة ليست جذرعاً يابسة وحطباً ميتاً... وإذا بالفضاء الذي يحيط بهذه الاكوان ليس غباراً ودخاناً، بل صفاء وجاذبية وطبيعة كونية واحدة، وليست الاجرام فيها كواكب مستقلة، وعوالم تحرسها نواميسها، بل مجموعة واحدة، تسبح في فلك واحد، تدور وتدور في ناموس واحد، فطرت حقاً لتعيش معاً، ولتموت معاً، إذا كان لحياتها حد، ولازليتها نهاية.

وإنا شخصياً، شخصياً جداً، قد أحرزت نصراً كبيراً أريد أن اسجله لنفسي واتنعم به وحدي، إذا كان لا يلذ أحداً غيري، لقد استطعت أن أقنع، بعد يوم وليلة، خادم الفندق، المروع من الاطلاع على هويتي وجواز سفري، إني است فارساً مدججاً باسلحة رهيبة، هبط من المريخ، اواست أحد اقنعة هتشكوك التي يشاهدها في التلفزيون، وقد أرتكب الجريمة، ويثب لارتكاب جريمة... لقد استطعت أن أقنعه بأنني لست خفاشاً، يمتص الدماء في الليل، عندما سمحت له أن يتأمل طبيعتي من ثقب الباب ليتأكد أنني لا أحمل تحت ذراعي جناحي خفاش ولا سلاح تذويب النائم في فراشه، أو تذويب النخاع في جمجمته.. لقد اخبرته أن يدخل عليّ بفنجان من القهوة، وكان قد عمللّ الجرس ليمتنع عن ندائي ورؤيتي. لقد جذبته إلى اجراء خطاب بيني وبينه ثم رايته يتودد لي، ثم رايته يبتسم، ثم رأيته يغازاني، ثم رأيته ينقض على شوقاً، كانني اعرف أهله من أيام امريء القيس، ثم طفق يبكي لأنني سأغادره بعد أيام... فكفكفت دمعه، وبكيت معه. وقلت له سأعود... قلت له سنلتقي، سنلتقي، لا أدري أين... فكل مكان قوق أرض العروبة هو لي ولك يا أخي، وهو مكان لقاء وحب ووفاء. سنلتقى كثيراً، سنلتقي طويلًا.. وإلى اللقاء».

فإذا كان هذا كلام فؤاد الشايب من على منبر لمؤتمر عام للأدباء قبل ثلاثين عاماً.. فما هي حالنا اليوم؟. وهل تغير هذا الواقع؟ تختلف الانظمة فتغش خلقها بالمواطن العربي.. العربي لا يتعذب في أي بلد في العالم مثلما يتعذب وهو يحاول أن يزور بلداً عربياً آخر غير بلده..

حكايات مع الأدباء

فأول ما تستقبله تكشيرة رجل الأمن، ثم التحديق به بصورة، يبدو فيها أنه متهم بالتهريب، (سالحاً أن حشيشاً أن كتاباً). وهو متهم منذ يدخل إلى أن يخرج، وحتى يثبت برامته. ويحاسب على كل الأخطاء التي يرتكبها النظام بحق هذا النظام أو ذاك. لم يتغير شيء عن هذا الواقع الذي تحدث عنه فؤاد الشايب قبل ثلاثين عاماً. فما زال المواطن، خصوصاً إذا كان عضواً في وقد لمؤتمر ما، عرضة للاشتباء، فرجل المخابرات يقتحم عليه غرفته في الفندق وهو نائم، وفي غيابه يفتشون حقائبه كل يوم. ويراقبونه منذ يجتاز الحدود او يهبط في المطار إلى أن يغادر.. مع أنه يكون مشتاقاً لإخوته في هذا البك أو ذاك.. فيا فرّاد الشايب، يا سيدي، لم يتغير شيء، منذ قلت كلمتك تلك، ومنذ رحيلك الفاجع.. بل صار الوضع أسوا. وصارت الأنظمة العربية تصنع قيوداً على مواطنى الأقطار العربية الأخرى، بحيث صار الإنسان العربي يكره كل ما يمت إلى العروبة، ويتمنى أن يحمل جنسية أخرى غير جنسيته العربية، كي يتخلص من هذا الحمل الثقيل.. بل، بسبب هذه الانظمة العظيمة في ممارساتها على نطاق العالم، صار حامل جواز السفر العربي مرفوضًا من معظم بلدان العالم، ومتهماً، ومشكوكاً فيه، ومشيوهاً.

تلك الكلمة التي قالها فؤاد الشايب قبل ثلاثين عاماً في مؤتمر رسمي، فيها الجرأة والشجاعة التي لا يجرؤ عليها الآن أي كاتب أو أديب بمستوى الشايب. لأن العقاب صار أشد صرامة، إما السجن الأبدي الضائع، أو الاغتيال أو الجنون.



الجالية العربية في المهاجر الأميركية لم تنس فؤاد الشايب، ظل في قلوب أفرادها ومازالوا يتذكرونه في مهرجانات تحمل اسمه. وفي احد هذه المهرجانات وقف المطران مالانيوس صويتي، الذي عايش فؤاد الشايب في السنوات الأربع الأخيرة من عمره خطيباً فقال: «تقابله للمرة الأولى، فلا تتجلى أمامك حقيقة شخصيته. ولكن ما إن تجلس إليه متحدثاً وتعاشره بعض الوقت حتى يستحوذ عليك. فتعجب بشخصيته وشخصه وتكبر فيه حلاوة الحديث وعمق التفكير.. نضوج الآراء وصلابة العقيدة والتى تتفاعل عنده بحيوية قوية وحماس ملتهب.. تقرأ في عينيه الذكاء قبل أن يوافيك فمه بالأفكار والآراء.. أما بعد أن تسمعه، فتتأكد أن الذكاء خارق والعلم غزير والمعرفة واسعة والأدب عال والخيال مجنح محلق.. قامة قصيرة وهمة عالية، مظهر بسيط بأناقة دائمة. قليل الكلام إذا خرج الحديث عن نطاق الوطن والأدب.. ولكنه بحر زاخر وسيل متدفق مهما طال البحث في الأدب العربي والعالمي، أو تعلق بالوطن العربي وقضاياه... وعندما يخوض مثل هذه المواضيع تراه يكلمك بقمه واسانه وعينيه ويديه.. بل لتشاله يحدثك بسائر أعضاء جسمه، فتصلك حركاتها ألسنة تعبر عن كلام كثير يريد فؤاد أن يوصله إلى قلب جليسه وضميره وعقله وليس إلى أذنيه فقط..

نعم إنه كان قليل الممارسة لشعائر الدين ومراسيمه حتى تراءى لبعضهم أنه ملحد... أما من تقرّب إليه وعايشه ظروفاً مختلفة.. وجد أنه في الواقع قويم الإيمان بالله الخالق الأجد، يحترم جميع الاديان السماوية التي تدعو إلى الفضائل والمثل العليا. من خير ومحبة وجمال نفس وسلام عام، وحاثة على مكارم الاخلاق وناهية عن المنكر. كان مخلصاً إذا صادق، وعنيداً إذا عادى، وقد عرفناه كلنا هنا (في الأرجنتين) كيف يدافع عن وطنه وأمته. وبأي جرأة وحماس جابه أعداء بلاده وأعداءه.. وكم من مرة خاضها حرباً اعلامية معهم. فلا

يسكت أو يهدا له بال حتى ينتصر عليهم بالحجة الراهنة، والمنطق السليم والحقائق العارية.. كان فؤاد خالي الجيب من المال الوفير.. ولكنه كان ذا رأس مملوء من العقل الرزين وقلب ينبض بالشعور الحي.. كان جسمه صغيراً، أما نفسه فكبيرة، كبيرة جداً.. ومن منا لا يذكر قول المتنبى المشهور:

وإذا كانت النفوس كبارا تعبت من مرادها الأجسام

نعم أيها الحضور الآكارم! فقد تعب بفؤاد جسمه، وخانته نبضات القلب الذي أنهكه الجهاد والعمل ليل نهار.. فقضى قبل الأوان... مأسعفاً عليه.

وفي هذا المكان بالذات الذي مايزال يعبق في أرجائه عطر العبقرية وطيب الادب والوطنية الحقة، أقف خاشعاً لاتلوصلاة كان فقيدنا يرتاح إلى ترنيمها في أثناء صلاتنا على الراقدين: فليكن ذكراه مؤبداً».

أما عبداللطيف اليونس صاحب ورئيس تحرير جريدة «الأنباء» التي يديرها في سان باولو في البرازيل.. فقد ودع فؤاد الشايب بكلمةً افتتاحية قال فيها: وذلك الشلال الأدبي... توقف هديره! والبراع المبدع سكت زئيره!.. والروض اليانع صمت عبيره!، تلك الطاقة الضخمة توارت، وهي التي لم تضعف قوتها، ولم تهدأ ثورتها. فدائماً كانت تواقة إلى الأفضل، نزاعة إلى الأكمل، باحثة عن المجهول، شيخ الكتاب السوريين بلا منازع وأمين سر اتحادهم، ورسولهم في كثير من المؤتمرات الدولية والقومية، وحامل مشعل النهضة الأدبية الحديثة على ضفاف بردى. وواحد من حملة مشاعلها في العالم العربي كله صاحب الكلمة الأنيقة، والتعبير الدقيق، والفكرة العميقة، والأسلوب الرشيق، خيال مجنح - ولكنها أكثر تعبيراً عن الحقيقة من الحقيقة. كتب القصة فنفذ إلى أعماق الحياة وأعماق الإنسان. والقي نظرة واستخلص فكرة وأعطى ألف عبرة، أمير منبر، وأمير كلمة وأمير مروءة ومجلس حلو وحديث شيق ودعابة اطيفة، وابتسامة عريضة تنبع من فؤاده ولا تستوعبها شفتاه، وهي لو المت بالأفق لأشرق بها، وضاق عنها كأنها تعرض أمامك صورة قلب وحقيقة نفس ومكنون جوارح ولهب شعور. دائماً لها رنين ولو صمتت، يغمس الريشة في قلب الفجر حيناً وفي ثغر النجم أحياناً، فتجيء مشرقة زاهية رائعة سابية ولا أمتع ولا أحلى.

أما شاعر المهجر عزيز كباس فقد رثاه بقصيدة من أبياتها:
يا من قضيت مجاهداً
وسقيت أعداك الحمم
نم في ضريحك هانثا
فلكم سهرت ولم تنم
سيظل ذكراك خافقاً
في كل مختلج وفم

أما صديقه منذ الطفولة الشاعر المهجري زكي قنصل فقد رثاه في قصيدة طويلة القاها على نعشه مطلعها:

لا تعجين لدمعتيّ وناري

ذهب الردى بالفارس الكرار

عصفت به الاقدار في ريعانه

يا للخزام يموت في نوار!

حارت بأسرار الحياة عقولنا

ماذا وراء الموت من أسرار

مسيت جارى وهو موةور القوى

ثم استفقت على جنازة جاري

وغرست أشجارى فأورق بعضها

والبعض مات على ندى آذار

من ذا يخط مصيرنا ويقودنا

في حالة الاقبال والادبار

مهما تساطنا فلن نقوى على

تمريق لغز أو جلاء ستار

يمضى الفتى إلا طهارة ذكره

فاترك وراءك طاهر الآثار

حكايات مع الادباء

ما دمت من طين فلست بخالد وائن ومبلت العمس بالاعمار إلى أن يختمها بالأبيات التالية: يا من أضاع العسر يضدم شعيبه ويسقسى خسطاه مسزالق الأخسطار تبكى العروبة فيك صرحاً شامضاً هنق قبيلة الاستمناع والأينصبار تبكى فتى وهب القضية قلبه وينى لها جسراً من الانصار تبكي يحداً همزت دعائم خيبر وجلت حقائقً بيتها المنهار يا صاحب القلم الذي صيحاته كانت تقيض مضاجع الفجار يهقى إليك الشاطىء القضى ما ذكس انتبارة مسوتسك الهدار إن غبت عن أنظارنا نالأنت في أرواحنا كاللحين فيي الأوتيار عاد التراب إلى التراب، وإنما ذكراك باقبية على الادهار



لم يعرف عن فؤاد الشايب أنه كتب شعراً، إذ تجلى إبداعه في القصة، والرواية، والمحاضرة، والمقال الأدبي، غير أن رفيقه في مكتب الجامعة العربية في بونس أيرس عقيل رفاعي وجد بين أوراق الشايب ورقة هي جزء من رسالة كان يخطها قبل وفاته إلى ابنته اقبال، كتب فيها:

إلى ابنتى إقبال:

كالمات وصائني

مسن أنامسك النديسه

ضهضا قلبي لها

نغمة ضي سيمضونيه

ضاعات لی مشلها ا

كسل مسباح وعشيه

انا في الفرية يا إقبال ضيعت الهوية. وفي ورقة أخرى خط عليها الشايب الأبيات التالية:

كتبنا كتابأ بعض اوصاف عطر

فلم يــأتنا عنــه شكــور ولا ذكــر

بلونا الحياة كلها في ذرى العلا

فماً زادنا شبر ولا عابنا شبر

تراب تراب كل ما نسوق أرضنا

ولو خاله أخوالنا أنه تبير

المعاناة

كان فؤاد الشايب، وهو غارق في وظائفه العديدة، في فترة أواخر الخمسينات والستينات، يعاني كثيراً من جفاف إبداعه، ويحزن، لأنه في كل مرة يحاول، ثم يمزق ويحاول من جديد ويمزق ثانية.. ثم ينصرف دون أن يتم عملاً. لكنه، كان دائماً يفرح بكل موهبة جديدة

تبرز في تاريخ القصة السورية. وإزاء هذا الواقع الذي كان يعيشه الشابيب، كان يعترف بهذه المعاناة، وكان يكتبها ويحاضر فيها ويقولها أينما استطاع فيها القول. في خطاب عن مهرجان القصة في النادي العربي بدمشق، أعلنها أيضاً: «والواقع إنني من جبل يريد أن يلتهم ويقرأ، أكثر مما يلذ له أن يفرغ ويكتب، وإن كل قصة كتبتها، لم تخرج من يدي، إلا وأنا أشعر بتفاهتها، وأخجل من عرضها كما قد يخجل حديث عهد في الاستجداء من عرض سكاكره الهزيلة وهو يعد يده للمحسنين. وكنت أبدا أتهيب القصة، تهيب متهجد عابد.. تضع لهائه بالصلاة ويخشى وجه الله. وكنت أهيء نفسي لقراءة الأولين والآخرين بالصلاة ويخشى وجه الله. وكنت أهيء نفسي لقراءة الأولين والآخرين ليتاح لي ذات يوم أن أحاول في هذا الفن وأمد باعي (...) قلت إنني نقرأ ونقرأ، ونكتب ونك، لا أن نتفرج وناهو ونبيض ونفرخ».

كان هذا الخطاب يلقيه الشايب بمناسبة نتائج مسابقة قصصية كان رئيس لجانها، وكان الناجحون في المسابقة في مقدمة حاضري هذا الخطاب. فوجه الكلام لهم قائلًا: «لا أريد هذه اللَّيلة، ونحن نحتفي معاً بنجاح الشباب، أن أنيخ العزيمة وأصبغ بالسواد أسنان الفرحة البكر، كما أننى لا أريد أن ألف وأعظاً، فإنني أكره الشيوخ والوعاظ، علي أنني إن نصحت لكم بالمعرفة مرة، فطالما نصحت لنفسى بها مراراً. وإننى الاقسو بالدرس على ذاتي كل يوم، وأقر بأننى عاجز مكسور، وادفع هذه الذات من كل جوانبها بالعجز والقصور، حتى ليضطرب مزاجي. وتظلم آفاقي. ويبدو نسبج انتاجي الأدبي، عندما لا بد لي من أن انسج شيئاً، كأنه خارج من فوهة مدَّخنة على أنني لست ظالماً نفسى ولا ظالماً احداً: إذا صانحتكم بأن بلادنا فيما هي عليه من مستوى، ليست بحاجة إلى أدباء منتجين، حاجتها إلى قانصى معرفة، ومتابعي ثقافة. إن الأدب، لا يمكن أن يصطنع أو أن تمثل أشباَّحه على مسرح، إنه اندفاع طبيعي لشخصية شعب، بلغ حداً مقرراً من نموه الاقتصادي والسياسي، والثقافي معاً، وإذ يبلغ الشعب هذا الحد المقرر في زمن ما، فلا بد له ليخصب، من أن تلقحه الذات الأدبية بما

تجمع في أعماقها من معرفة تسمو بأبعاد، فوق مستوى المعرفة العامة، وأنه من العدل أن نقرر بأن مجتمعنا لا يزال دون حده، والمعرفة الأدبية دون مستواها.

إذن! هل أنكر الفائدة من تشجيع المحاولات الأدبية؟!

إنني لا أنكرها لزاماً، بل إنني أخشى المكافآت العاجلة في طريق الاب. إنني أخشى أن ينام الناجحون، على الطريق، في ظل أقرب عوسجة تافهة، وينسون متعة العناء الكبير والحياة العصيبة وهوان السير ببطء، نحو مجد أدبي، أخشى مشية الشارع تصعيراً، بينما الدروب الشاقة التي تؤدي إليه لا تزال غير مطروقة، أخشى هبوط الاب بالمظلة، على قاعدة لتمثال ضخم. أخشى انحراف الفكر عن رسالته إلى بضع حرزات يلهو بها بانامل صبية الخشى تعثر المثقفين في مسالك العبث. فيبلغ الشعب ذات يوم حده من النمو، ولا يبلغ مسالك العبث. فيبلغ الشعب ذات يوم حده من النمو، ولا يبلغ صنع العملة، كما يطبقه على صنع القصة. أخشى النايلون، وكل رخو صنع العجلة، كما يطبقه على صنع القصة. أخشى النايلون، وكل رخو رخيص، يدخل في حياة الادب والادباء.. وإنني أخشى أخيراً أيها السادة أن يلتهم الحوت القمر.. ويبتلع الطبل صوت العزمار.

ولعل المعاناة بأجلى صورها في حياة فؤاد الشايب في رسالة له إلى الكاتب اللبناني سهيل إدريس، نشرت في «الاداب».. أراد فيها الشايب الاعتذار عن كتابة أو نشر نص روائي في (الاداب)، منها قوله: «أنا في حياتي الادبية كجمل مقعد، يعيش على اجترار الرواسب في معدته. وهب أنها سبع معد، فقد آن لها أن تقرغ. وأن الجمل ليرتقب مصيره: فأس حطاب تهري على عنقه، فتقصل الرأس الخاوي عن المعدة الجافة. ذلك هو مصير الجمال المكسورة، ولو كانت من سلالة تلك النجب التي جاز بها الصحراء من العراق إلى الشام بطلتا العربي (...) وفي حياتي العامة.. أنا لست سوى حركة تأكل نفسها، وتعض بأنيابها على كبدها وتغرق. قد تغرق فيما أردت أن تسميه «المنصب الرفيع». ولكنه غرق على كل حال، ولقد كان المنصب إجهازاً «المنصب الرفيع». ولكنه غرق على كل حال، ولقد كان المنصب إجهازاً على كل ما تبقى من رسيس الشعلة المنطفئة.. خمسة أعوام وأنا

اقتطع من جسدي وروحي لالقم هذا الجهاز الرسمي الذي ينتظمني كأي قطعة صغيرة في آلة ضخمة. وفي دورانه المستمر ضبيعت قلمي واوراقي، وأماني. كنت أحلم بمجد أدبي لا تدانيه الأمجاد والوجاهات السياسية والاجتماعية والمالية، لأنه المجد الإنساني الأول. ولكن الجهد المشاق في عملي اليومي أرخى يدي عن عنان طموحي، وأحالني إلى تفاهة رخيصة ما زالت تتخذ أشكالاً تطورية داروينية وتمر بحلقات ودرجات حتى غدت كما رأيت أنت، منصباً رفيعاً: فيالها من سخرية هيفاء جذورها لا تنمو إلا في نجيعي، ودوحتها لا تنتشر إلا فوق حبتي المعتة.

على أنني خلال سبعة أعوام سبقت الخمسة الأخيرة كنت وأنا موظف أحاول بمناعة ضارية كمناعة هرة برية، أن ألف ذاتي بالخمول، وأرفعها فوق تكالب الموظفين على الرتب والدرجات. لأبقى في نجوة من الانخراط في جهاز الدولة، قطعة صغيرة تدور على نفسها، وتنسحق على محورها، فأظفر بذلك الفراغ الرحب مطارداً لأفكاري وميناء لزورقي، وفسحة من السماء زرقاء استحم بين دوائرها كلما القيت إليها بعصاي. ثم غُلبت على أمري وكلبت. لأن من هم ورائي عضّوا عقبي.. ورائيت الأقدام تدوسنى وتمر...

هبطت من جنتي، وآنحشرت في البشرية الغابية. حملت هراوتي وأردت أن أقتل خوفاً من أن أقتل. واستغلظت آدميتي الجديدة. وهي آدمية سكان الكهوف، وحاولت انفلاتاً. على أنني عندما أجلت الطرف حولي، لم أر سوى صدر كث الشعر وكل ساعدين غوريليين، وهراوات ضخمة. ولم أسمع كلمة دهشة أو دعوة إلى صلح.. اللهم إلا من أفواه حطمت الهراوات أشداقها، وخرج أصحابها من المعركة منتوفي الشعر (...) يأس من الاصلاح والصلاح، قرف من الدعوات إلى عالم جديد. هزء بالمثاليات ودعاتها. لقد خرج العالم مسعوراً من حروب التقتيل والتدمير. ومن خرج سائماً برأسه، يود لو تطاح دونه ملايين الرؤوس. ولقد أعربت تلك المانفشستية السارترية، عن حقائق القرف والهزء والاستهتار والانغماس في سكرة عارمة، هي سكرة المحكوم والهزء والاستهتار والانغماس في سكرة عارمة، هي سكرة المحكوم بالاشغال الشاقة عشرين عاماً، يغادر الحبس ذات مساء فلا يطيب له

إلا أن يعرّج على تلك الخمارة القديمة التي ارتكب فيها جريمته الأولى».

وفي هذه الرسالة الفاجعة يتابع فؤاد الشايب خلط العام بالخاص، وينقل الداخل إلى الخارج، ويروى من خلال مأساته هو مأساة وطن، ما إن خرج من نير الاستعمار العثماني حتى واجه جيش احتلال وثار عليه مرات ومرات وخضته حرب عالمية ثانية، وما إن قاتل من أجل رفع علم الاستقلال حتى وجد نفسه في حرب ضروس ضد استيطان جديد لاستعمار جديد تمثل بالصهيونية واحتلالها فلسطين. وما أن لاحت أعلام النصر حتى رزىء الوطن بالانقلابات العسكرية تباعأ أنهكته وإنهكت الناس فيه.. وإذا بهذه الرسالة العذبة، الصادقة، الرائعة، كأنها فصل من رواية تنطلق على سجيتها من حياة الشايب نفسها، هو بطلها المتحرك وهو معاناتها وقصولها كلها، فيقول فيها: ومن إنا لإنكر في وجه بائع الحليب من فلسطين يمر أمام بيتي كل صباح، شبح مستقبلي ومستقبل وطني؟! يمر بائع الحليب من فلسطين أمام بيتي ليبيعني ما فاض عن حاجته من مواد الاغاثة. وقد كان موظفاً مثلى في فلسطين. وكان له مستقبل في إحدى مؤسسات بلاده، إنه يبيعني الحليب ليشتري خبزأ لثلاثة أطفال تركهم منذ يومين تحت الخيام المنهارة، بلا خبز ولا أمل. فكم هي المسافة بالأعوام .. قل لي .. بين مصير أولادي ومصير أولاده؟!».

إلى أن يقول متابعاً خطابه لسهيل إدريس: «ألم تكن الفسالة التي تاتيني كل أسبوع لتنظف ثيابي، ربة بيت محترم في يافا قبل أعوام؟ أن ابنتها يلتهمها السل في أحد المصحات وما كادت تبلغ الخامسة عشرة من سنيها...! وابنتي أنا _ إقبال _ إن لها من العمر عشرة أعوام، فهل تقدر حبيسة أحد المصحات بعد خمسة أعوام؟! في أحضان مَن، وفي أي جهنم من بلاد الله!.

هل تأتيني أنت لاجئاً، ذات يوم تحمل امتعتك على ظهرك، ولا تعرف أين تفعد قلمك، أفي نحرك فتخلص من الحياة، أم في أي عمل حقير تبقى به على حياتك الطويلة التافهة!. هل تأتيني أنت.. أو أنني أنا الذي أصلك قبل، مشياً على الأقدام من دمشق إلى بيروت، وقد دفنت أحد أولادي على قارعة الطريق، ولا أعلم في أي منطقة أؤوي البنين وأم البنين! فهل في أزقة بيروت وأرصفتها مكان بعد للاجئين جدد؟ وماذا أنت فاعل بأحمالي وأوجاعي وجراحي... وهؤلاء الذين علقوا بكبدي كأختام من رصاص؟ ألا تفضل على هذا المصير، أن تموت في معركة، وتقتل أولادك من قبل، إذا لم يكونوا صالحين وقوداً للحرب المقدسة؟».

هذا غيض من فيض من تلك الرسالة المذهلة التي اعتبرها من أروع ما كتب فؤاد الشايب، لأنها كانت مناجاة نفس إلى نفس، عبر معاناته المعذبة حكى عن نبوءة ونبوءات.. ها نحن نرى ظلالها الآن على الأرض العربية.. بل في كل مكان من هذا الوطن المنكوب.

إن المشاهد التي كان يتخيلها فؤاد الشايب أصبحت تتكرر كل يوم على مرآنا وعلى مسامعنا. بل كان الهاجس الفلسطيني يخيم عليه في كل ما يكتب ويحاول أن يكتب، إذ اعتبر نفسه دائماً أبن النكبة، وهو كان على مشهد بداية المأساة عن كثب. إذ إنه في العام ١٩٥٨ ـ بعد عشر سنوات بالضبط على إعلان إسرائيل - كتب مقالة نشرتها مجلة «الحديث» الحلبية، كان عنوانها: «الحياة الأدبية ومصيرها في الانتاج الأدبى» ومما جاء فيها: «وفي صباح يوم من صبيف عام ١٩٤٨ استفقّت مبكراً وبين يدي أوراقي التي أكتب فيها قصتي، وكنت في الساعة السابعة مستغرقاً في تأملاتي ومتابعة اشخاص القصة، عندما دوى في أجواء دمشق هدير الطائرات، وضبحت معها صفارات الانذار. فابتسمت ابتسامة ساخرة، كما كان يفعل الدمشقيون كل يوم، منذ الخامس عشر من أيار عندما أعلنت الدول العربية عزمها على إنقاذ فلسطين، وقلت: طائرات يهودية هزيلة، ليس لديها من القنابل سوى نجاجات محرقة ترميها وهي تمر لتحاول أن تعكر بها صفاء هذا الجو، وطمأنينة هؤلاء السكان، ولكن ما هي إلا ثوان، حتى أطبق الجو على الشارع بضغط رهيب، وارتفعت من الأرض أمام شرفتي عاصفة من دخان، وكادت العمارات على جانبي الشارع العريض، ينطح بعضها بعضاً تحت هدير قصف مروع وحسبت في قترة عابرة أن بناء بيتي قد سقط على رأس سكانه. وعسما نهضت من جلستي لاستطلع الخبر، كان زجاج النوافذ في البيت قد تحطم على رأس أولادي وهم نيام، فأخذت أهدىء من روعهم، ثم هرعت إلى الشرفة لأشاهد خراباً يثور منه الدخان تحت ضرب قنبلة شديدة الانفجار أصابت منزل الجيران قبالتي، والناس المبكرون إلى أعمالهم يتصايحون ويتراكضون ويشيرون إلى أعلى المنزل في الدور الرابع من بيت الجيران.

كانت هناك أمامي وجهاً لوجه، وعلى مرمى بصري، تماماً، فاجعة عائلة صغيرة مؤلفة من أم وابنتها. لقد هبطت القنبلة الكبرى المصنوعة في عواصم الدول الكبرى، على سطح البيت فخربته، وسقط الجدار إلى الشارع كما ينحسر الستار عن المسرح... وكان هناك في المسرح الحزين وراء الجدار الساقط سرير الإبنة الفتاة وقد شطرتها القنبلة شطرين وهي لا تزال نائمة، والأم التي هبت من نومها على صوت الخراب والموت، تدور حول السرير دورات مجنونة تلطم وجهها ويخونها الكلام والبكاء، وكانت تنظر إلى الجمهور في الشارع وتلوح بيدها طالبة النجدة.

... وكانت الأوراق لا تزال بيدي... فرميتها والحقد يغلي في عروقي، وهرعت بثياب النوم إلى الشارع نحو المنزل، وإنا أردد في نفسى: يجب أن أفعل شيئاً!!.

تلك الكلمات القليلة التي رددتها وأنا أدرك منزل الفاجعة لاهثاً: يجب أن أفعل شيئاً.. ظلت مع صورة الفتاة الضحية تتردد في خاطري ووجداني زمناً طويلاً: يجب أن أفعل شيئاً..!! وانقلب وجه الحياة فصرت أرى في كل شيء واجباً، وعملاً.. لا لذة، وتأملاً..!

وعندما عدت إلى أوراقي بعد شهور، وفاجعة العائلة في دمشق قد انقلبت إلى فاجعة أمة عربية كاملة، كانت هناك أوراق مفقودة. حاولت أن أكتب في الأوراق ثانية فلم أفلح.. ومضيت بعد شهور أخرى في كتابة القصة، ولكنني كنت أكتب متسكعاً متعشراً كمن يمشي على رمال الطين. وما زلت حتى الآن أكتب في أوراق موظف.. طول عشرة أعوام! وعندما

أخلو إلى نفسي أو يدق باب هذه النفس سؤال.. أتسامل بدوري.. ماذا جرى؟!».

لقد استمر هذا السؤال يتردد بصور مختلفة، في كل ما كتبه الكاتب الراحل، ظل على شكل هاجس جنون: ماذا جرى؟ بالفعل ماذا جرى.؟ الراحل، ظل على شكل هاجس جنون: ماذا جرى؟ بالفعل ماذا جرى.؟ ها هي حرب عام ١٩٦٧ تقصم ظهر الأمة، وها هي فلسطين كلها تذهب، وأجزاء أخرى من الوطن الكبير.. ألم يتحقق في كل ذلك ما كان يخافه فؤاد الشايب من قبل.. إن الوطن يتآكل، بل إن كبد الوطن لبنان يتآكل.. الم يحذر فؤاد الشايب سهيل إدريس من اللجوء.. أين هو سهيل إدريس الآن.. اليس لاجئاً في قلب المدينة التي ولد فيها.. اليس يخاف أن ينتقل من بيته إلى بيت جاره لشرب فنجان قهوة.. ألم يهجر من مكتبه في الخندق العميق إلى الطريق الجديدة إلى لجناح.. ولا يدري هو الآن.. غير أن يكتب مثلما كتب له فؤاد الشايب .

وكيف مات فؤاد الشايب؟

هل كان يتصور أن هؤلاء الصهاينة سيلحقوا به إلى اقصى الأرض، إلى القارة الأميركية.. ليقتلوه بصورة مختلفة عن الذين قتلوهم من قبل وقتلوهم فيما بعد، وسوف يقتلونهم.

لقد كان فؤاد الشايب عدوهم الأدبي رقم ١. لقد ادركوا ماذا تستطيع الكلمة عنده أن تفعل.. وهم، غير ما نفعل نحن، يقرأون ويخططون وينتظرون اللحظة المناسبة لينقضوا، فؤاد الشايب كان من القلائل الذين أعرفهم حق المعرفة، فظل يحذر ويحذر حتى آخر رمق من حياته.. لقد كان اعتلاؤه المنبر في بونس ايرس آخر مواجهة له مع الكلمة والجمهور.. وكان موضوعه «إسرائيل وماذا تفعل في الأرض المحتلة. وماذا تريد من الوطن العربي.. إنها تريد دولتها من الفرات إلى النيل.. وما يحيط بها أتباع وازلام،.. وعرفوا، هم دائماً يعرفون، ما الذي يؤلم.. إنه أوراقه وكتاباته وكتبه ومحاضراته.. إلخ.. وهكذا خرجوا بجنون وأولعوا النار بكل ما يملكه فؤاد الشايب.. وبالفعل، كانت هزة.. لم يحتملها قلبه الذي عانى طويلاً طويلاً من الخذلان والانهزامية

والاحباط القومي. وكانت جملته الأخيرة وهو يغادر: تابعوا.. لا تستسلموا.. إنه عدو لا يرحم.. وعليكم ألا ترحموه.

حكايات مع الأدباء

المصادر

- (١) جملة مقابلات صحفية بيني وبينه ويين آخرين.
 - (٢) جملة معاشرات ورسائل لقؤاد الشايب.
- (r) المؤلفات الكاملة (لفؤاد الشايب) وزارة الثقافة .. دمشق.



كاتب هذه القصة يجيد الوصف، ويحسن التصوير، فتقراه دون ملل كاتك تسمع وترى. وهو في موضوعه هذا طويل النفس مرتاح مطمئن، ذلك لائه علين وخبر. على ما أفلن، تلك الإيام العدرسية التي استعد منهاقمنية، وهذه الصورة لمدرسة القرية ولمعلم المدرسة صورةً صدايةة بليغة في خطوطها وظلالها. الكاتب فنان، وهو مخلص لللله وللحقيقة، إن صورة المعلم إبراهيم، على ما فيها من الفلو، من الألوان الفاقعة الصفراء والجمراء لمسورة تروق وتغيظ، تضحك وتبكي ،المعلم إبراهيم، حيوان مخيف مضحك معاً، هو ضبع فتان:

قلت إنها قصة وما هي بقصة، هي صفحة مدرسية من لوح الوجود السلطاني الحميدي؛ ومن منا نحن القدماء لا يعرف معلم الأولاد وعصاه ... وفلقة:

لقد فكهنى هذا الكاتب في ما كتب فاشكرةً وأهنيه.

امين الريحانى

انتهى الحصاد في القرية، وبدت في الجو شوارد غيوم تنذر بأولى طلائع الغيث، فانتقل القرويون من الحقول إلى الدور بعد غياب شهرين عنها. النساء يصلحن البيوت المهجورة فيرممنها ويبيضنها بالحوّار، والرجال يجمعون الحطب لكوانين النار، والأولاد للمدرسة.

في القرية المكوّمة على نفسها كخلايا النحل، يشيع الأنس وتشبع الغبطة، ملتت الخزائن قمحاً والحواصل حطباً، وقطب بعض الصبية واجتمعوا أكراماً يتحدثون عن المدرسة وعن المعلم إبراهيم الذي بدأ يزور القرويين ويحثهم على إرسال أولادهم إلى المدرسة يوم الإثنين المقبل، وكان المعلم إبراهيم يتجول في الأزقة وقد نفخ بطنه وعرض كتفيه، فيتحدث إلى الجميع ويقبل التوصية من هذا والأجرة من ذاك، ويقبض سلفاً أثمان الكراريس من الوجهاء والشيوخ، ويغازل بعض

⁽١) القصة الفائزة بالجائزة الأولى منى مسابقة الدهور، القصصية عام ١٩٣٥.

الأرامل في زوايا السطوح. ويصطف الأطفال عند رؤيته كأنهم في نظام عسكري ويحيونه هكذا: «صباح الخير معلمي». فلا يجيب المعلم، حرصاً على رهبة «العصاء التي ينجرها ليوم الاثنين، من أن تفقد ليفاً من الياف الخشونة.

المعلم إبراهيم ليس قروياً على الضبط، فهو مدني من دمشق اغفلة الدهر فيها أو نبذه منها، فوقع على هذه القرية كطائر على بيدر وكان لا يملك آنئذ سوى سترة هي من الوجود بين الشك واليقين، وعصا بقبضة فضية، وطربوشاً قصيراً أسود وعى عبدالحميد، تحيط به عمة متواضعة على هامة قوراء صغيرة، كدس فيها يوم كان في دمشق بضاعة دعلمية، كبضع خريطة جغرافية، وبعض ارقام حسابية، ومجموعة من الكمات التركية وغير ذلك. له بطن متقدم طموح، تشطره من أفقه إلى القه سلسلة صفراء هي بين الذهب والنحاس، تحفظ ساعته الضخمة السميكة في جيبه. البطن يعيش منذ أربع سنين على قمح القروي وملحه، وزيتونه وزيتونه وتينه. ويملك المعلم أخيراً نظارتين فضيتين لا يضعهما إلا أيام المراسم والاعياد.

أما أصله فقد اختلف القرويون في تعيينه فيقول البعض همساً إنه كان دركياً، وطرد من الخدمة لسوء سلوكه. ويجزم الوجهاء أنه نزيل جرثومة كريمة النسب لها عروق في «الباشاوية» أصيلة. لكنها باهتة وذلك حال الدهر، تقلص ظلها وأقفر نجمها، فكان أن المعلم مدني، ومن لا يحترمه لمعلمه.

كان يوم الاثنين صباحاً، فسرت في القرية حركة غير مالوفة، ودوت فيها أصوات الأولاد، وتوافد القرويون نحو باب المدرسة يصحبون أبناءهم لأول مرة، وكان البعض منهم تجرهم أمهاتهم جراً وهم يصرخون ويبكون، روبما تشبث أحدهم بأذيال أمه فيظل يدفعها ويتمرغ بالأرض وشبح المعلم إبراهيم في عينيه كشيطان لعين. حتى إذا اقترب من الباب سكت وتبع أمه، ومسح دموعه بكيه وانضم ذليلاً إلى زمرته في ساحة اللعب، وكان آخرون يضحكون ويلعبون وبأيديهم كراريس صفراء وحمراء تحبب لهم المدرسة وتنسيهم العصا. وكان المعلم

إبراهيم لا يزال واقفاً أمام الباب متكناً على الجدار وبيده ورقة كتب عليها أسماء تلاميذه في القرية، وكلما أتى واحد منهم أشار بنقطة أمام أسمه، فظل في القائمة أسم واحد: حسين ابن الأرملة. وحسين المتغيب الوحيد، يدعى بلسان القرويين (حسين حمدية) باسم أمه. فيبقى دون عائلة ينتسب إلى اسمها، وكان رفاقه آنئز يتساطون عنه ويرددون: حسين. حسين.

وعندما فرغ المعلم إبراهيم من محادثة إحدى النساء على الياب الخارجي هبط درجات الساحة، وهو يلقى على مجموع الأطفال نظرة عامة مهددة فخمدت حركتهم، وجفّ لغطهم وأقبلوا يحيون المعلم كالعادة بإلقاء الصباح كل بمفرده «صباح الخير معلمي، فتهتز أوتار نقسه، وتسرى في عضلاته رعدة مخدرة لسماعه هذه الأصوات الحادة تسميه لأول مرة بعد مرور أربعة أشهر بعيدة عن مثل هذه المظاهر الحافلة، فلوَّح بعصاه كبراً، بعد فترة تأمل وبدأ بإعطاء الأوامر: «صف يا أولاد» فيهرع الجميع مشكلين ذنباً طويلاً، مر عليه ببصره عقدة عقدة، ممعناً فيه إمعاناً كأنهُ يقيسه بمقياس نظري دقيق. فيصلُّح أحدهم وقفته، ويرفع الثاني شاله الهابط على خصره أو قنبازه المنفلق عن صدره، ويدخل آخر إبهامه البارز في مقدمة حذائه أو يمسح أنفه بكمه. وبدا للمعلم إبراهيم أن في الصف تهويشاً فأصلحةُ بالعصا ضرباً على الأقدام، وتأخر الى الوراء قليلًا ويده على خصره بينما اليد الثانية تهز العصاء فلاحظ في الذنب تنافراً بين الطول والقصر، فقدم الطويل وأخر القصير إشارة بعصاه أيضاً، حتى إذا استقام الذنب مشى من طرقه إلى طرقه وأمر ثانية: أحمد، فسمر التلاميذ أيديهم على جوانبهم وجحظوا معلقين انفاسهم، وأمر ثالثة: درُّ. فسمعت حركة أقدام ما لبثت أن انقطعت، وأمر رابعة: سرّ: فتقدم الصف على وزن «أوش أوش» نحو باب الغرفة المعدة للتدريس، ودخل المعلم أيضاً يلقى آخر نظرة إلى الجدار المحيط بالساحة حيث تظل بنات القرية اللواتي يعجبن بالنظام العسكرى والأوامر العسكرية.

المعلم إبراهيم لطيف ظريف مع كل الناس إلا مع الأولاد، وهو في

المجالس العامة كاجتماع الشيوخ ومختاري البلد، وحتى في المجتمعات العائلية البيتية، أبدأ في رأس الجماعة، له في صدر البيت الدكة العليا على وسادة مرتفعة لأنه يلبس البنطلون.

فالشيخ في القرية يستشير المفتار، والمختار لا يكون له غنى عن رأي. المعلم، فللمعلم والمدنية في القرية مركزهما السامي، وفوق ذلك ففي جراب المعلم بضاعات خرافة يسردها سرداً أخاذاً، فيتكلم عن أجداده المظام ومخاطراتهم، وخوارق أعمالهم واتصالهم باسطنبول، ومعرفتهم بجمال باشا، وتهديدهم الوالي وسوى ذلك، ولعله في نظر القرويين تلك الشخصية الحيادية المرغوبة التي يلجأون إليها عند الخصام للتحكيم فتحكم وتنقد، وطالما صالح الفلاح والفلاح، والوجيه والشيخ، والرجل وزوجته، وقد زوّج أيضاً بمساعيه الصالحة ونصح بالطلاق أحياناً، وهو يمشي في أول مواكب الأعراس والمآتم، وقد لا يفعل هذا على سبيل الترم فغالباً ما يكون مأجوراً.

وها هو اليوم في بيته، وبين جدران مدرسته اشد صلفاً واكثر إرعاباً، فقد ضرب بالعصا على الطاولة أمامه فاضطربت قلوب الأولاد ذعراً وبدأ يقرأ أسماء التلامذة ويجيب كل منهم عند ذكر اسمه: دحاضر معلمي، ثم يقف ثانية عند اسم حسين ابن الأرملة فيتحول ويتململ ويدمدم بضم كلمات تركية ويستأنف قراءة الأسماء.

كان لا بد له أن يسأل كل واحد عما أحضره معه من كتب ليبدأ بالتدريس، فكان كل تلميذ يقف بمفرده ويقول معي: مدارج القراءة، ويقول آخر: مجاني الأدب وثالث: المصحف، ورابع: كرّاسة الف باء. وهناك فئة من تلاميذ أبناء الوجهاء والشيوخ قد أحضروا معهم الكراريس الحمراء الزاهية التي باعها المعلم إلى آبائهم بأضعاف أثمانها، يأخذون في الغرفة جانباً خاصاً، ويعطيهم دروسهم على انفراد ويُعنى بهم عناية خاصة، أما الآخرون فقلما سمع دروسهم وقد يكلف أحياناً أكبرهم بالاستماع إلى أصغرهم ومع ذلك فهم لا يغلتون من عصاه فقد يطرح عليهم أسئلة ليست في كتبهم فلا يعرفونها فيهوي عليهم ضرباً وصفعاً وهو يقول: اشتروا من هذه الكراريس.. حمير!

ومعظم الأولاد لم يكن باستطاعة أبائهم أن يدفعوا ثمنها فيظلون طيلة العام عرضة لاحتقاره وإعراضه، ونقمته، ومن توصل لشراء كراس دس في صف أولاد الذوات.

في هذا الصف المعتاز ايضاً ميزة لواحد على الآخر، كان يدفع الواحد شهرية نصف مجيدي ويدفع الآخر مجيدياً قطعة كاملة بيضاء وقوراء. وبالإجمال فكل طبقات المدرسة (الإبراهيمية) تتساوى لدى العصا، وإزاء مهمة التأديب، فمن لا ينال الفلق لذة بالضرب، يناله حرصاً على التوصية، فلا تنس أن دافع المجيدي الأبيض يدسه في كف المعلم إبراهيم ويسلمه أبنه موصياً كذا: سلمناك ابننا يا معلم أفندي، علمه كما تريد «لك اللحم ولنا العظم» فمن ذاب لحمه وتهشمت أعضاؤه، وكاد أن يصاب آخر العام بالسل يكون أكثر التلامذة اجتهاداً وأوفرهم استفادة.

كان الأولاد يرتجفون تحت كابوس المعلم إبراهيم، ويلصقون بعضهم ببعض على المقعد الواحد، فيضعون أيديهم بين أفخاذهم، وتختلج ذقونهم كأن البرد يسقعهم وليس ثمة برد، وتمثل لهم عصا العام الفائت وعصا هذا العام وهم يعلمون جيداً أن العصا تتجدد كل يوم وربما مرتين في اليوم، وكان المعلم إبراهيم إذا ضرب تلميذاً وتكسرت العصا عليه أمره بالخروج لاحضار قضيب الرمان اللينة التي تلتوي لياً وتلدخ بين الطول والقصر والخشونة واللين حسب توصية المعلم ويرجع وهو يبكي فيضعه بين يدي المعلم وهو يبكي ويمتثل كالصنم لينال القصاص على الضبط، وإذا أجهش المضروب ويكي ورفع صوته انهالت عليه الضبط، وإذا أجهش المضرب مكتر، اخرس. فيضم التلميذ فمه على صوته ودموعه تمتزج بلعابه، وإذا رجع الولد عند الساء مضعضعاً على صوته ودموعه تمتزج بلعابه، وإذا رجع الولد عند الساء مضعضعاً

مضى اليوم الأوّل ولم يحدث ما يرعب سوى خطاب المعلم «اسمعوا يا أولاد، اليوم فتحت المدرسة، فإياكم أن تعملوا عملاً إلا أن تأتوا إلى المدرسة، الشاطر يكسب جلده، والكسلان أكسر رأسه، ولا تخرجوا إلى

الأسواق عند المساء، وختم الخطاب بضربة على الطاولة، لكن حسين ابن الأرملة ظل اسمه غير منقوط امامه ذاك اليوم، والمعلم إبراهيم لا يريد أن يتغيب تلميذ واحد فينقص من دخله السنوي شيء، فبعث عند المسابطواز المختار ينبه الأرملة إلى ضرورة إرسال ولدها، غير أن «حسين»، لم يحضر في اليوم الثاني والثالث أيضاً.

في اليوم الرابع قبيل الظهر بينما كان المعلم يقرأ على التلامذة قطعاً من كرّاس احدهم وقف بالباب غلام بين الطفولة واليفاع في الثالثة عشرة من عمره، شاحب الوجه منكوش الشعر، يضع يديه في جيبي قنباز مخزوق الكمين، مرقـوع القفاء ما لبث أن دخل يجرر نعلين باليين مربوطين بالخيوط فحيًا التحية المعروفة: «صباح الخير معلمي» فتوقف المعلم عن القاء الدرس ونظر إلى الداخل نظرة فاحصة، وحول الأولاد انظارهم إليه حتى مرّ بين صفي الطاولات. وقد رفع يديه من جيبه وعلقهما على صدره وجلس على مقعد في الزاوية وحده، مضت فترة وعلهما على صدره وجلس على مقعد في الزاوية وحده، مضت فترة سكون فإذا بصوت المعلم يعلو: حسين لماذا تتأخر؟!

فأجاب بصوت ذليل لكن فيه رنة غير طفلية: كنت في البيت.. معلمي.

- ـ ماذا تفعل بالبيت، أما تعلم · له فتحت أبوابها؟
 - كنت أساعد أمي.. معلمي.
 - ــ أبن أمك؟!
 - في البيت.. معلمي.
 - ـ لماذا لم تأتِ معك؟!!

فلم يجب حسين هذه المرة لأنه لا يستطيع إلى ذلك جواباً، وكان لا يزال جالساً فنهره المعلم: قف. فوقف ودس يديه في جيبي قنبازه. فحدجه المعلم ثانية وصاح به: إجمد. فرفع يديه وبسطهما بتراخ ومشى المعلم بضع خطوات ويده تنفرد على العصا وتنقيض وأمره بأن يظل واقفاً.

لم تحضر أم حسن مع إبنها لأن ليس لديها ما تدفعه نقداً إلى المعلم. أم حسن الأرملة إمراة مهجورة في القرية فلا هي من الأغنياء ولا تعد

من طبقة الفقراء. هي شيء لا وجود له، فيما مضى كانت تملك ككل الناس في الدنيا عائلة ورجالاً. لكنها في الحرب الكبرى فقدت زوجها في «بئر السبع» بعد أن باعا ما يدفعان به البدل العسكري مرتين. وكان لها أخ شجاع دفع البدل أيضاً مرتين ليتخلص من نظام العسكرية الاجبارية وفي المرة الثالثة أبى أن يدفع وحاول الفرار فاصطادته بنادق العسكر. وبعد السفر برلك، لم يعد للأم مال ولا رجال سوى هذا الولد الوحيد وبيت بمدخنة واحدة، وحقل صغير، وحمار أعور وبضع دجاجات.

أرسلت الأرملة إلى بيت المعلم إبراهيم مع خادمته نصف مد ذرة ويضع بيضات. لكن يجب عليها أن تدس في كفه نقداً فضة كما يفعل ياقي سكان القرية وفقاً لعادة درجوا عليها طيلة أربع سنوات. وفوق ذلك فأم حسين لا تريد أن تدع مجالًا لهذا المعلم أن يتعرض لها لأنها تمقته وتكرهه دون جميع القرويين وهي تفضل ألا ترسل إبنها إلى المدرسة الابراهيمية. وعبثاً حاولت أن تبيّع من غلتها الصغيرة لتحصل على دريهمات تساعدها على شراء بعض حاجاتها ودفع أجرة المعلم. وكذلك فحسين لا يريد أن يدخل المدرسة ولا يدفع شيئاً بينما يرى قطع النقود بين أصابع رفاقه ليدفعوها. حسين لا يحب الكراريس الحمراء ولا يخاف كثيراً المدرسة، كان يقضى معظم أوقاته صامتاً هادئاً. ولعله يشعر بين رفاقه أن ما يبرر وجوده بينهم لا يخوله الحق أن يكون مثلهم، وعندما كان يسمع اسم أمه مقروباً بالشتائم في فم المعلم إبراهيم يحمر وجهه ثم لا يلبث أن يعود شاحباً كعادته. وفي ساحة اللعب يظل واقفاً متكثاً، يداه في جيبيه وإذا اجتمع بالرفاق داروا حوله طوالاً وقصاراً يصغون إليه عندما يتكلم. وكان يقول للتلاميذ وهم يشكلون دائرة حوله: أمي تقول عن المعلم إنه ابن حرام، فيضحكون ويرددون همساً: ابن حرام... ويحبسون الضحكة مختنقين بها.

وإذا ما أكل الضرب من عصا المعلم لا يبكي ولا يتوجع، لكن يظل هادئاً فلا يشترك مع الأولاد في ألعابهم ولا يلذُ له أن يطفر ويقفز وكثيراً ما يصطف حوله الذين نالهم القصاص فيتكثون مثله ويدسون أيديهم في جيوبهم وينظرون إليه كأنهم يشعرون بأن هذه الهيئة هي مثال من

يضرب ويهان ولا يستطيع مقاومة، فيقلدونه وتقف حركة اللعب. أما أصحاب الكراريس الحمراء فلا يحبذون ولا ينقمون.

انتهى نظام الصقوف فصار اصحاب مجاني الأدب صفاً واحداً. واصحاب مدارج القراءة صفاً آخر، واصحاب الكراريس الحمراء في صف واحد ولم يبق سوى حسين وحده دون صف لأن ليس لديه سوى كتاب مجهول العنوان طارت أوراق أوله وآخره وكان المعلم كلما طلب من التلاميذ أن يفتحوا كتبهم وقع حسين تحت يده بكتابه المرق فيفرجه أمام التلاميذ ويأمر اثنين أن يرفعا ساقيه ويخلعا نعليه وينهال بالعصا على قدميه ويظل حسين صامتاً يكم فمه ويصك اسنانه فتحمر عيناه ويغيم وجهه بالدم ثم ينهض فيضع يديه في جيبي قنبازه ويرجع إلى مقعده في الزاوية.

وعندما ينصرف الأولاد مساءً يسيرون إلى جانب حسين وهو صامت مطرق فينظرون إلى يديه ورجليه كأنهم يحاولون اكتشاف سر عدم توجعه وذرف دموعه. وكانت أمه لا تدري سبباً لتحامل المعلم إبراهيم. فقد أرسلت له أيضاً مع خادمته نصف مد قمح وقدرة دبس كأنها تتمهله في دفع النقد. وأخيراً استطاعت أن تحصل على دربع مجيدي، فقط فصرتُه في خرقة وقالت لابنها: «أعط هذا غداً إلى معلمك».

كان الوقت شتاء وكان يجب على كل تلميذ أن يحضر معه صباحاً حزمة حطب إلى المدرسة لاشعال النار في الموقد وكان أربعون تلميذاً يزقون الحطب إلى المدرسة وتوقد النار نصف ساعة في النهار، إلا حسين فلم يكن يحضر معه حطباً، وعندما جاء الصباح يحمل ربح المجيدي ليعطيه إلى المعلم إبراهيم، دخل المدرسة لا يحمل حطباً، وكان المعلم جالساً على الكرسي متدثراً بفرو سميك ينتظر أن يتم عدد التلاميذ، فما كادت عينه تقع على حسين دون حطبة بيده حتى نهض فنزع عنه الفرو وضرب بالعصما على الطاولة أمامه وصرخ بحسين «أخرج إلى هناء. فخرج حسين وبيده قطعة النقود يريد أن يضعها في كف المعلم. فأخرج حسين وبيده قطعة النقود يريد أن يضعها في كف المعلم. فأخذه بأن يوضعها ويدفعه بها إلى الأمام وإلى الوراء ويضع شفتيه اللتين علاهما الزبد في عنقه ويقول شاتماً أمه:

«حمار جيب حطب، حطب، اتعلم ما هو الحطب، وياخذ قطعة يابسة تحجر فيها التراب ويهزها بوجه حسين ويردف: «هذا حطب». ويدق رأسه بالحطبة، ثم يركله بقدمه فيسقط على الأرض. غير أن حسين لم يظهر توجعه ولم يبك، فتجمع ونهض وكان لا يزال مصراً بقبضته على قطعة النقود. فتقدم من المعلم ووضعها أمامه وغمغم مخنوقاً: «ليس عندنا حطب.. معلمي!» ووضع يديه في جيبيه ورجع إلى الزاوية. وكان الأولاد يتكمشون ويتقلصون في الزاوية والثلج يتساقط بكثرة، واشتد البرد حتى سمع صرير أسنان الأولاد. والمعلم إبراهيم يتكوم ثانية أمام المؤقد يلقم النار ولا يقوم إلا ليلقم العصا.

خرج التلاميذ ذاك اليوم إلى ساحة اللعب فالتجأوا تحت الرف في زاوية الساحة اتقاء للثلج فلصقوا جميعهم بحسين وقد أصفر وجهه وازرق وغارت عيناه وكان الجميع ينظرون إليه بشفقة ويكثير من الإعجاب وسأله أحدهم: «اليس عندك حطب؟!» فلم يجبحسين وأدركته نوبة سعال حادة خاف منها الأولاد ثم هذا وخاطب الذين حوله: «اتعرفون ماذا يفعل المعلم إبراهيم بالحطب؟!» فسكتوا وازدادوا التصاقا به ينتظرون بشفف كلام من ليس عادته الكلام فأكمل! «تأتي أرملة المعلم إبراهيم لتنقل الحطب من المدرسة إلى البيت كل مساء». فبدت على وجوههم الصغيرة التي سفعها البرد علائم التفكير والتعجب. فقد علموا شيئاً كانوا يشعرون به سابقاً ولا يدركون معناه فرددوا: «صحيح، صحيح، المعلم إبراهيم ابن حرام». ومرت بينهم الهمسات، وكان المعلم إبراهيم أمام الموقد يأكل تيناً ويشرب غمراً وعندمافرغ، قرع الجوس ليجع التلاميذ إلى الصف.

مرت أشهر والمعلم إبراهيم لا يتغير ولا يغير من معاملته، رغم اغماء بعض الأولاد ومرض بعضهم. والآباء لا يرون في هذه الكيفية من التأديب إلا عملًا طيباً. وكانت أم حسين ترى ابنها يزداد هزلًا وهي قبل كل شيء عاجزة عن أرضاء المعلم عساها تخفف من عنفه في معاملة ابنها وعبثاً تقنع مختار القرية وشيخها بظلم المعلم وصلفه فالقرية ليست بغنى عن مدرسة ومدرس وإن كان للمعلم سيئات فحسناته تربو عليها،

وعدا ذلك فشكوى إمرأة قلما جازت على رجل محترم حيادي كالمعلم إبراهيم. هي تعلم هذا، ولكنها تود أن تلتقي بهذا الغريب الوقح فتؤنبه، فتفضحه، فتصرخ أمام الجميع إنه فاسق يحاول التغرير بها، وتخلع حذاءها فتصفعه، ثم ترضخ وتصمت ولم تعد تتذمر. لكنها كعادتها خللت تغلق الباب برجه المعلم إبراهيم كلما أراد أن يزورها وتقول: «اسمح لي يا معلم أفندي ليس في البيت رجال».

في ذات يوم جاء المعلم باكراً إلى المدرسة وقد غير بزته، ومسح عمته، ويوضع نظارتيه على أنفه، وكان يتخطر في الساحة جيئة وذهاباً، حتى إذا اكتمل عدد الأولاد ادخلهم وقام وراء الطاولة، والعصا بيده، خطيباً: داسمعوا يا أولاد: في هذا اليوم بعد الظهر يشرف المستشار هذه القرية، أسامعون؟!» فعلت أصوات من الأولاد ونعم معلمي، فأكمل: «استعدوا بعد الظهر والبسوا أحسن ما عندكم وإياكم أن يتأخر واحد منكم. والآن فرصة قبل الظهراء فسرت رعشة فرح في الأولاد وخرجوا هازجين يردون اسم المستشار ويتحدثون عن الثياب الجديدة والخلاص من عمما المعلم هذا النهار. وكان حسين يخرج مطرقاً ذاهلاً يحدق في سيود حذائه المقطوعة وكمي قنبازه الباليين وظل يسير متباطئاً حتى وصل البيت فسال أمه: «ليس عندي أمي قنباز جديد غير هذا؟!» فأطرقت الأم وأجابته: «لماذا يا حسين؟!» فقال: «اليوم يزور المستشار المدرسة ونبه المعلم أن نلبس أحسن ما عندنا»، فلم تجب الأم. وبعد الظهر عندما حان وقت الرجوع إلى المدرسة قالت له: «لا تذهب يا حسين لثلا يضريك المعلم». قلم يذهب حسين بعد الظهر.

جاء المستشار وقصد المدرسة الابراهيمية، وكان المعلم واقفاً ينتظر عند الباب فما إن لمحه يتقدم مع حاشيته عن بعد حتى مدّ شاربيه، وركز عمته، وزرر سترته على بطنه، وسمر يديه على جانبيه ورسم ابتسامة صفراء على شفتيه، وعندما صار أمام المستشار وجهاً لوجه انحنى حتى صافح بطنه نقنه، فرفع المستشار يده بالسوط وحيّا ثم تقدم المعلم فصافح بكلتا يديه يد الترجمان، وهبط وراء القوم مسرعاً حتى انتصف الأولاد فصاح بأعلى صوته مظهراً كل براعة وحذق:

دصف..!» فهرع الأولاد ينتظمون في الذنب واردف مسرعاً: «احمد...
در... سلام...» وكان الصف مهوشاً والحركة مضطربة بطيئة، والأوامر
حازمة باردة. فضحك الجميع واربد وجه المعلم. وهنا همس المستشار في
اذن ترجمانه بضع كلمات فأشار إلى المعلم فتقدم وكادت قدماه
تتخاذلان فخاطبه الترجمان: «ألا تعرف اللغة الإفرنسية؟!» فتلعثم
المعلم وأجاب بكل ضعة: «كلا يا سيدى... قليلاً، كلا...».

_ إذاً فالأولاد لا يعرفون الافرنسية؟!

_ كلا يا سيدي.

فبرم الترجمان شفتيه وغمز المستشار وخرجوا دون أن يجيبوا. صحبهم المعلم إلى الباب ورجع إلى التلاميذ الجامدين كالصنم وقد غارت عيناه في وجهه المربد الحائق وصاح: «سِر.» فترك الأولاد نحو الفرفة وأخذ يمسح العرق عن جبينه وقذف بعمته إلى الوراء وكان الأولاد قد استقروا في مقاعدهم فنادى بأسماء عشرة منهم فمثلوا بين يديه وهوى على الفور بقضيبه الرمان بينهم فيذهب ويجيء كأنه فارس في معركة حتى تكسر بين يديه فرماه فوق الحطب، وبصق على كفه وراح يصفع الواحد خمساً أو ست صفعات وهو يقول: «حمير، كلاب، شوهتم الصف، نسيتم النظام جعلتموني مسخرة أمام المستشار». ويعود يصفعهم ويركلهم فعلا الصراخ والبكاء ورجعوا إلى أماكنهم وكل واحد يضم يده على عضو من أعضائه.

ساد السكون بضع ثران، وكان المعلم لا يزال يجيل بين الأولاد نظرات حمراء ملتهبة فتصفعهم وإذ به يصرخ ثانية: «أين حسين؟!ه وعندما تأكد أن حسين لم يحضر رجعت إليه عصبيته وراح يدرع أرض الخرفة ويدمدم: «سأكسر رأسه هذا الحيوان»، انصرف الأولاد وقد نسوا كل أفراح ما قبل الظهر، وصعد المعلم إلى بيته مثقلاً بالهم والعياء على غير عادته يفرك يديه ويعض على شفتيه ويفسر غمزات المستشار وابتساماته بما يعود عليه بالشر كأن يطرد ويستعاض عنه بآخر يعرف الافرنسية، فلم يهدا تلك الليلة ولم يستطع أن ينام.

في اليوم الثاني وصل المعلم إبراهيم باكراً إلى المدرسة فأوقد النار

ووضع على الطاولة قضيب رمان وقطعة خشب مبسوطة منجورة بقدر الكف وجلس ينتظر، بعد نصف ساعة أخذ الأولاد يدخلون واحداً بعد الأخر، ووصل حسين مظلم الوجه متجهم السحنة فلم يدعه المعلم أن يدخل ليجلس وأمره أن يظل واقفاً، فوقف حسين ويداه في جيبيه وهو يتهيأ لابداء عذره عندما يساله المعلم إبراهيم عن سبب تغييه البارحة ويفكر أن عذره سيقبل لأن ليس يإمكانه أن يلبس غير هذا القنباز. وقف المعلم واتجه نحو حسين وقال لله: «أخرج يديك من جيبيك» ألا تعرف كيف يقف الناس؟!» فسحب حسين يديه ببطء وخفض عينيه وعاد المعلم يساله وقد اشتدت لهجته: «لماذا لم تأت البارحة؟!».

- ـ ليس عندي قنباز ولا حداء... معلمي.
 - ـ ماذا كنت تصنع إذاً.
 - كنت أساعد أمى في تنظيف البيت.
- ـ تساعد أمك؟! هه السأريك كيف تساعد أمك.. افتح يدك. تناول المعلم الطبشة ورفعها ثم هوى بكل قوته بها على تلك اليد الصغيرة المبسوطة أمامه تضطرب، فبعثت صوتاً داوياً، وعاد يكرر:

افتح هذه افتح تلك، اكثر من عشرين مرّة، وكان كلما ضرب ازداد حنقه وثار جنونه كانه إن لم يجد من يضربه سيضرب نفسه، ثم طرح الطبشة، وأخذ قضيب الرمان وراح يلوح به على رأس حسين ويديه وقدميه، حتى تهالك فوقع على الارض مكوماً وهو يئن أنيناً موجعاً، بكى بعض الأولاد في الزاوية وحقد الآخرون كانهم فقدوا الصواب.

لم يأتِ حسين بعد الظهر، ولا في اليوم الثاني ولا الثالث، وفي اليوم الرابع وجد رفاقه مساءً خارجين من المدرسة فالتفوا حوله وهم ينظرون إلى الخدوش وآثار العصا في يديه، فيقول لهم: «ساقتله اتساعدوني على ذلك؟» فيجيبون كلهم: «بلى بلى».

في الغد رجع حسين إلى المدرسة فانتحى زاوية في الساحة ووقف كعادته ويداه في جيبيه، وكلما أتى تلميذ وقف إلى جانبه وفي عينيه الجد والعبوس وإذ به بعد نصف ساعة وسط جماعة كلهم صموت؛ إذ ذاك حرّك حسين يده في جيبه فاسترعت الحركة انتباه الرفاق، فنظروا إليه كانهم ينتظرون منه شيئاً، فأخرج بده أمام جيبه ورأى الجميع وردًا خشبياً مسنوباً بطول نصف ذراع فعلت وجوههم الدهشة، وبرمت في عيونهم نظرات خبيثة وخاطب حسين أحدهم: «أين الحبل؟!» فأجاب: «خباته في الجدار» وأردف حسين مشيراً إلى ثلاثة بينهم: «لا تدخلوا. انتظروا حتى أشير لكم» وظهر المعلم بفتة فتبعثروا ثم دخلوا الغرفة بعد قليل.

عندماً لمع المعلم إبراهيم وجه حسين في الزاوية أربدت سحنته وعاودته ثورته كأن عينيه لا تستطيعان بعد اليوم أن تصادفا هذا المخلوق الذي لا يحس ولا يتألم ولا يبكي، لقد صار حسين في عينيه قذى مؤلماً يجب التخلص منه. بل يريد أن يضربه ويسرف في ضربه حتى يراه باكياً، راجياً، متوسلاً، كغيره من الأطفال. لماذا لا يبكي؟! سؤال يعلا قلب المعلم إبراهيم غيظاً، ويصلي في جسمه ناراً. لو بكى حسين لفرّج عن صدر المعلم، ولكن لم يبك مرّة واحدة، بل لا ينقم ولا يفوه بكلمة، فيظل هادئاً جداً للضرب واضعاً يديه في جيبيه. فلا يلعب ولا يمزح، كأنه ينسى بعد دقيقة أو كأنه لا ينسى أبداً. عجباًا.

فكر المعلم إبراهيم أن يجرحه ويدميه لعله إذا رأى الدم هلع قلبه، فتتلاشى صلابته وتنحدر دموعه وإذا بكى أمام أمه ورأت الدم في رأسه كان ذلك وخزاً لها في كبرياء انوثتها، لأن هذه المراة أيضاً تعذبه وتطأ على وجاهته واحترام الناس له بعدم اكتراثها وكم مرة ردته عن الباب وهي تعتذر هكذا: وأعذرني يا معلم أفندي.. ليس في البيت رجال».

لم ير في حياته وخلال طول اختباراته، امراة بهذا العنفوان الجامع رغم فقرها ولم ير غلاماً أصلب عوداً من هذا الغلام رغم رقة جسمه وبله منظره، والمعلم إبراهيم يريد أن يضرب اليوم للتشفي، للانتقام، فإذا لم يستطع أن يسبل الدم، وإذا لم تستعطفه أم حسين، وإذا لم يبك حسين، سيجن، سيترك القرية. لكنه لن يتركها كيف يكون ذلك! كان يرفع ساقه على الطاولة، وتجمد انظاره على الجدار أمامه، وكان التلاميذ يتوقعون انفجار المعلم وربما عاد إلى ضرب حسين، فيشعرون بالنقمة، ويتمخضون بالغضب، وإذا بالمعلم ينتصب بغتة

ويصرخ: همسين، اخرج إلى هناء. فسرت حركة تحفز واهتمام بين الأولاد. فخرج حسين ويداه في جيبيه ومثل أمام المعلم فنظر إليه طويلًا وعيناه تلتهمان عينيه، ثم حرك يده المتشنجة كأنها يابسة ليتناول الطبشة ولا يزال يحدق وتتسع حدقتاه، فيفتح الباب ويدخل الثلاثة يحملون حبلًا طويلًا فرموا بسرعة طرفه نحو حسين، ويلتفت المعلم ليفهم معنى هذه الحركة الغربية فكان حسين أثناءها قد دار بالحبل حول قدميه، ودار الثلاثة بالحبل دورة ثانية، فضطا المعلم يتعثر بالحيل وهو لا يصدق ما يرى كأنه جمل علق في فخ نصب للأرانب، فعش وهوى على الأرض عندئذ انقض الجميع من مقاعدهم ضاحكين مارخين: «أربطوه، اربطوه»، وهووا عليه أربعين قرماً بثمانين يد، يعصرونه بالأرض، ويلفون الحبل حول جسمه وعنقه ويديه بانتظام وبغير انتظام، وراح المعلم يصرخ ويهدد ويزمجر، وكلما أبدى حركة قوية يتخيلون أنه سيقوم وسيمزقهم، فيركبون عليه ويضربونه، هازجين هاتفين، فصاح بهم حسين أن يصمتوا ويخرجوا إلى الحقول فهرعوا جميعهم إلى الباب وذال حسين وحده فشهر الوتد بيده وراح يضرب به بطن المعلم ويركله، ويدق راسه بالحطب وهو يعتلج ويعالج، وهم حسين بالخروج بعد أن أروى ظمأه لكنه فكربرهة ونظر إلى محبرة كبيرة على الطاولة فأخذها وأفرغها على وجه المعلم إبراهيم وهو يقول له: «كلب، ابن حرام، إذا بقيت في هذا البلد سنقتلك، أسمعت!، وفرّ هارباً.

كان ذلك قبل الثورة السورية بأعوام، وقبل أن تمتد مدارس المعارف إلى مجاهل الغوطة، في حقبة من الزمن سوداء صفراء، متجهمة كحسين، ومثله تنذر بحدث خطير، وأتت الثورة فقتحت في تلك البلاد المكرّمة فيها عفونات آل عثمان من اقصاها إلى اقصاها فتحاً وسيعاً، أخذ كثيراً، فمرّ بالقرية طريق عام غير طريق الحمير والطنابر. وأحدثت مدرسة حكومية، في بناء مدرسي جديد، يديرها دمشقي أنيق بتكلم الإفرنسية ويروي الشعر. وتوارى المعلم إبراهيم من عهد الثورة المدرسية الحسينية أما المدرسة الإبراهيمية فقد تحولت إلى مربط دواب الغرباء وعليها اللوحة لا تزال تنطق بالذكرى. وأصبح اطفال

الأمس شباناً إلا من فقد حياته. يشتغلون في الحقول وارثين عن آبائهم وأجدادهم عملاً ما زال يتسلسل من عهد نوح.

أما حسين، فقد قصد دمشق، لأن ليس له في القرية زراعة، ليفتش عن عمل، فكان لا بد له أن يحني ظهره باكراً تحت الحجارة الثقيلة، ليكسب ما يعيش به ويدفع الموت عن أمه، وفي بدء الثورة كان في القرية فتركها إلى الغوطة. ولم يرجع بين من يرجعون. تلك هي آخر الضربات وأقساها. فظلت أم حسين أشهراً تهيم في جبال «الغوطة والقلمون» تسال سكان القرى عن حسين. ورجعت ذات يوم إلى القرية دون ابنها ودون عقلها.

اليوم في هذا العهد الجديد، في هذه الحقبة المذبذبة من الدهر، لم يبق في القرية من يذكرك بعهد الترك، والبدل، والسفر برلك، والمعلم إبراهيم، والثورة، سوى امرأة مجنوبة شوهاء هي حمدية الأرملة تمشي في أزقة القرية متلهفة، متحسرة، تقرع صدرها وتعانق الهواء، وتبعث القبلات للرياح فيدركها الأطفال في موكب، ويرمون عليها القش والخرق صارخين: «أم حسين... فين حسين؟!».

فتقف المراة، وقد سقط هذا الاسم الجميل في روعها كحصاة في بدر جافة. ويجمد التفكير في جبينها المجنون وتجيب: ويقبر أمو حسين. حسين راح عالسفر برك».

معيلين بسياء الستستيرة الذاسبية

موتي مناسبة للرصاص مناسبة لسعاة البريد مناسبة لهواة الطاط الصور فوق راسي قمر تحت راسي هجر معين يسيسوء

ما زلت غير مصدق

خمس سنوات مرت على رحيله، وما زلت غير مصدق، كنا على موعد مساء اليوم التالي على العشاء في لندن، ولم يأت. هذه المرة الأولى التي أخلف فيها وعده.

فمن عشرين سنة خلّت، صداقتنا نمت كالشجر، كان أخي وحبيبي، وكنت أحمل مأساته في بؤبؤ عيني، وكنا إذا التقينا، وما أكثر ما التقينا، كان نصف حديثنا عن فسلطين، ونصفه الآخر عن غزة.. وما تبقى حكايات حزينة.. بل صرت أعرف أين بيته في غزة، وصرت أعرف أصياء المدينة حياً حياً، بل صرت أعرف عن قرب كل الذين أحبوه وأحبهم.

عرفت قبله، أخاه الأصغر، كاتب القصة أسامة بسيسو، الذي كان يدرس في جامعة دمشق أواخر الخمسينات، ومنه تلقيت أول أشعار معين.. وأول ديوان له «المعركة»، وبعد ذلك، صارت أناشيده الوطنية تملأ الاذاعات، خصوصاً أثناء حرب السويس وبعدها، تحولت أناشيده فيها أغنيات تلهب حماس الرجال، وتقاتل مع الرجال: الغزاة:

في الكفاح · واحمل سلاحي لا يخفك دمي يسيل من السلاح

وساعة كانت أناشيده تملأ ساحات المعركة عبر الميكروفونات تسامل الرئيس الراحل جمال عبد الناصر عن هذا الشاعر، فقالوا له إنه نزيل زنزانة في السجن الحربي، لأن معين وقتذاك كان شيوعياً، وكان قد اعتقل في غزة ونقل إلى السجن الحربي، فأمر عبد الناصر بالإفراج عنه فوراً.

مر معين بسيسو بأزمات عديدة بسبب انتمائه السياسي وتعرض للاعتقال اكثر من مرة.. ثم استقر به المقام في دمشق أوائل عام ١٩٦٧ عندما التقيت به وعملنا معاً في جريدة الثورة السورية، وشهدنا معاً هزيمة ١٩٦٧ التي تركت في قلوبنا ندوباً قاسية. وترك معين دمشق ثانية عائداً إلى القاهرة وتركت أنا دمشق الستقر في بيروت. ثم التقينا سوية من جديد بعد أن ترك القاهرة ليلتحق بمنظمة التحرير في ذروة وجودها في بيروت منذ العام ١٩٧٠.ومن جميل الصدف أنه قطن منزلًا قريباً من منزلي فصارت لقاءاتنا شبه يومية. وأصبحنا كأننا أسرة واحدة. وكان في كل لقاء يقرأ على بعضاً من شعره الجديد ويسالني رأيي فيه. وظل معين في بيروت طوال فترة الحرب الأهلية اللبنانية حتى الغزو الإسرائيلي. وكان المدنى الوحيد الذي صعد إلى الباخرة من مرفأ بيروت مع المقاتلين الفلسطينيين عندما اتخذ قرار رحيلهم عن العاصمة اللبنانية بعد حصار بيروت الذي دام أكثر من ثلاثة شهور. وبعد سنة تقريباً، كنت قد انتقلت للعمل في لندن، التقيت به في مهرجان شعري جمعه مع محمود درويش وسميح القاسم.. وفيه أنشد قصيدته الأخيرة.. وكان من المفروض أن التقي به في أواخر عام ٨٤ عندما زار لندن. لكننى فجعت قبل اللقاء بليلة واحدة من خبر موته، إذ وجد جثة هامدة في أحد فنادق لندن.. مع أنه كان قبل ليلة واحدة في ذروة نشاطه. ونعته منظمة التحرير، واتحاد الكتاب الفلسطينيين والاتحاد العام للكتاب العرب. ثم نقلت جثته من لندن إلى القاهسرة حيث شيع ودفن هناك، بعد أن رفضت إسرائيل السماح بدفن جثته في بلدته غزة. وما زلت إلى الآن غير مصدق، وتخيلت أنه لو أجري تحقيق في أسباب الوفاة.. لاكتشفوا أنه مات وقد دست له المخابرات الاسرائيلية سماً في طعامه..

سيرته الذاتية

كنت قد اتفقت مع معين أن أسجل سيرته الذاتية، فتحمس لهذا المشروع، فصرنا نلتقي كل ليلة في منزله بالقرب من شاطىء الحمّام العسكري في بيروت. وكانت زوجته ورفيقة نضاله السيدة صهباء كل ليلة تعد لنا عشاء كبيراً. فكنا ما إن أسجل بضعة سطور حتى ننصرف إلى الأكل اللذيذ والشراب. وغالباً ما كان يدخل علينا ضيوف فجاة، فنتوقف عن الكتابة. كان بابه مفتوحاً للجميع، وكان له أصدقاء وأحباء كثيرون يترددون عليه باستعرار أمثال محمود درويش ومحمد الفيتوري ومحيى الدين صبحي وسامي مقصد وآخرين. ومع ذلك استطعت أن أسجل بضع صفحات من هذه السيرة، لم أنشبها إلى الآن، الأنني كنت أسجل بضع صفحات من هذه السيرة، لم أنشبها إلى الآن، الأنني كنت أطمح في كل لقاء معه أن أتابع تسجيلها.. حتى عندما التقينا في لندن قبل وفاته بيومين، قال لي: أما زلت متحمساً لكتابة سيرتي الذاتية؟ قبل وفاته بيومين، قال لي: أما زلت متحمساً لكتابة سيرتي الذاتية؟ قلد له: كل الحماس يا أبا توفيق.. قال لي: أعدك أن نلتقي ونتابع، واتفقنا فعلا. لكن سيف الموت كان أسبق.

وفي ما يلي هذه الأوراق التي املاها علي في بيروت والتي كان لابد من نشرها أخيراً.. لأن الشاعر نام نومته الأبدية. وأقدمها للقارىء دون أي تدخل منا.. كما رواها تماماً بكل عقوية وصدق.



طفولتي كانت في مدرسة اسمها «المدرسة الوطنية» إلى جانب بواية هذه المدرسة بقايا انقاض قبر «شمشون» الذي كان يسميه أهل غزة بـ «أبو العزم»، وأذكر، أنني بشكل عفوي، كنت أجمع كل الأوراق التي كان يلقي بها التلاميذ فوق أحجار القبر. وألآن أعرف لماذا كنت أجمع تلك الأوراق. كنت أريد أن يظل هذا الرمز الذي يجسد الصراع بين الفلسطينيين وبين تلك القوة الوحشية التي تمكن الفلسطينيون القدماء جرها من ضفائر شعرها واضحاً. وقادني شمشون إلى دليلة. هذه الغزالة الفلسطينية التي تصدت لوحش لم يكن يملك إلا قوته الجسدية. لقد كبرت وكبرت معي دليلة، وحينما كتبت مسرحيتي الشعرية «شمشون ودليلة»، خيّل إليّ أنني قمت بعطية رد اعتبار لديلة.

على بعد مائة متر من المدرسة الوطنية في غزة، كان هناك ذلك البناء القديم الذي يطلق عليه أهل غزة اسم «الدبوية». في الطابق الثاني أمضى نابليون بعض الليالي قبل أن يواصل رحلته العسكرية إلى يافا، ومن ثم إلى عكا، حيث سقطت الراية العسكرية تحت الأسوار. كنت أحب أن أمشي في تلك الحجرة بالذات التي كانت حجرة نوم نابليون. وكنت أتصوره وهو يزرع أرض الحجرة. وكما سقط شمشون في غزة، كانت بداية سقوط نابليون في غزة.

وكبرتُ، وكبر معي تاريخ غزة. ولا أزالٌ أذكر أول مرة، وأنا طفل، شاهدت فيها المسيح في الكنيسة، كان معلقاً معدود الذراعين وحافي القدمين. ولا أزال أذكر السؤال الذي كان يتردد في نفسي: «لماذا هو معلق فوق الحائط.. ولماذا هو حافي القدمين؟!». وكبرتُ، وكبرت الصورة معي. كنتُ دائماً أحس أن المسيح بحاجة إلى حذاء. ولم أكن اتصور أنه سياتي اليوم الذي يعلق فيه الفاسطيني فوق حائط المنفى وأن يكون محور حياتي الشعرية، وأن لا تلمس قدماه أرض وطنه. لقد علمتني غزة التاريخ مبكراً. أما الجغرافية فقد علمتني إياها

الفلاحون. في ليالي الشتاء الباردة، كنت أراهم يحشون غلايينهم، ويتكلمون عن رحلة أيديهم في الأرض، ومنهم استمعت أول ما استمعت إلى الاساطير الشعبية. ومنهم، أيضاً، تعلمت الدرس الأول في الموسيقى. كانوا، حينما يسقط المطر، يكفون عن الأحاديث، ويصغون باحترام بالغ لوقع قطراته فوق سطح حجرة الصفيح التي يسهرون فيها أمام موقد النار. كان الفلاحون يستمعون إلى صوت المطر ويصمتون، كما يفعل الناس في حفل سيمفوني.

وكبرت، وكبر معي المطر. ودروس الجغرافيا التي علمني إياها الفلاحون، فكنت أهرب من ذلك، إلى المقهى، حيث كان الشاعر يروي على ربابته تغريبة بني هلال.

ذلك المنظر الذي لا أنساه

خيط الدم الأول الذي رايته في حياتي، كان ذلك المنظر الذي لا أنساه: مجموعة من الجنود الأستراليين المخمورين، وفي أيديهم الزجاجات قد أمسكوا بها من اعناقها، وساروا بها في شارع عمر المختار، يضربون كل من وقعت عليه عيونهم في الشارع. وبدأت معركة بينهم وبين بعض الشبان الذين كانوا في الشارع المذكور. وسقط أحد الجنود الأستراليين وفرّ الباقون. كان قريباً منى، ولا أدري ذلك الشعور العاصف الذي انتابني وإنا أراه ملقى وسط الشارع. لقد جاء من بلاد بعيدة ليحارب الفاشيين في الصحراء الغربية، وترك كل شيء وراءه، أمه وأخته وحبيبته. ولقد تناثرت من جبيه بعض الرسائل. كنت أخاف أن يكون قد مات، ولكنني رأيته ينهض ورآني على مقربة منه. ونظر إلى، ثم نفض ثيابه، وأعاد الرسائل إلى جيبه ومضى. منذ ذلك اليوم، عرفت أن الناس يموتون، ولكنني حينما كنت قريباً جداً من الموت لم يعد يخيفني. ولقد رأيت (حسني بلال) أول الشهداء الفلسطينيين الذين سقطوا في غزة؛ الذي قاتل من أجل أن لا يوضع ما تبقى من الأرض الفلسطينية في ثلاجة مشاريع الإسكان والتوطين. لقد رأيتهم يغسلونه ويلفونه بالعلم الفلسطيني، وحملناه، والرصاص يطاردنا. لقد كان أول درس اتعلمه في الشارع، وهو كيف يكون الموت

ضد الموت.

في القاهرة، في عام ١٩٧١، لا آزال أذكر هذا المادث: جرس الباب يدق، وأمراة تحمل في يدها ديكاً رومياً، وفي اليد الأخرى سكيناً طويلة، وببساطة قدمت لي السكين، وطلبت مني أن أذبح لها الديك. وبشكل عفوي أغلقت الباب بعنف في وجهها. فيما بعد سالت تلك المرأة زوجتي لماذا كان رد فعلي عنيفاً ضدها، فهي ببساطة لم تطلب غير شيء بسيط، هو أن أذبح الديك.. ثم ما أسرع ما قالت وهي تبتسم: الست شاعر المقاومة؟

في عام ٢٩٥٢، علمني الفلاحون العراقيون أول درس في الصدام السياسي. كنت أقوم بتدريس اللغة الانكليزية في قرية «الشامية».. فلقد عرقت كيف يكون البؤس. كان أبناء الفلاحين يطحنون سعف النخيل الأخضر ويعجنونه، ويصنعون منه أقراصاً يجففونها تحت الشمس، وكانت هذه الاقراص خبزهم. وتعرفت من خلالهم إلى ذلك الطالب الفلاح، وسالته ذات يوم عن أي شيء يمكن أن أقدمه له، فطلب كتاب (الأم) لغوركي.. وبعد أسبوع مات، كان مصاباً بروماتزم في القلب، كان يعيش في كرخ يعوم فوق الماء. مات، ولم يتم قراءة كتاب (الأم).. ففي وسط الكتاب وضع سعفة صغيرة من النخيل.

حينما عدّ إلى غزة، وقدمت طلباً للعمل كمدرس في وكالة غوث اللجئين، نظر إلي المسؤول الأمريكي طويلاً، وقال وهو يبتسم: «لا يوجد مكان شاغر غير مكان مدرس للرسم.. فهل تقبل!» وقبلت. كنت أعرف أنهم يريدون إبعادي عن الطلاب. وأذكر أنني أمضيت نصف ساعة وأنا أحاول أن آرسم لطلاب الصف الابتدائي حمامة. ولما سألت الطلاب عن الشيء الذي رسمته بالطباشير فوق اللوح الاسود صاحوا جميعاً: خروف، وكأنهم أحسوا بالمأساة كلها. فأمضو بقية الحصة، وهم صامتون.

رغم ذلك، فقد أحس قسم التعليم في الوكالة أن علي أن أنتقل إلى مكان آخر. كانوا يريدون أن أترك قطاع غزة بأي ثمن. وبعد إحدى التظاهرات لم يكن هناك بالنسبة لهم غير مكان واحد هو وظيفة كاتب في الورشة الميكانيكية للوكالة. وقبلت على الفور.

ويدا العمال الميكانيكيون الفلسطينيون يستمعون إلى القصائد التي كنت اكتبها في ذلك الوقت. وسائني أحدهم مرة: هل الشعر معقد إلى هذا الحدا إنني أقرأ في السير الشعبية وأفهمها. كان يتكلم وهو يأكل. ولا أزال أذكر أنه قال: انظر.. إن الخبز بسيط جداً.

في عام ١٩٦٢، كانت القصة التي لا يمكن أن أنساها مدى الحياة، حدثت في الواحات الخارجية على مقربة من الحدود المصرية لليبية، هرب فلسطيني من السجن، وكان أول الذين يهربون، كان لا أمل له في الافلات أبداً. فلقد كان بملابس السجن، والصحراء تحيط به من كل جانب، ومع ذلك نشر قضبان الزنزانة وهرب، وبعد ثلاثة أيام وجدته دورية في دوادي البطيخ»، ولقد سُمّي بوادي البطيخ لأن حجارته تشبه البطيخ، وجدته الدورية مُلقى بين الحجارة التي تشبه البطيخ وقد نقرت النسور لحمه، وكان إلى جانبه نسر ميت، تمكن السجين الفلسطيني من كسر عنقه وهو في لحظات الاحتضار.

منذ ذلك الوقت، كنت دائماً اطرح على نفسي هذا السؤال: لو كان بيد ذلك السجين الفلسطيني بندقية لما تمكنت منه النسور الجارحة.

كان ذلك السجين الفلسطيني يذكرني دائماً بذلك النسر في كتاب
«يوميات بيت الموتى» لدستويفسكي. فلقد أحضر المسؤولون نسراً
مكسور الجناح، وهربوه إلى داخل السجن ولما افلتوه داخل الزنزانة،
انطلق إلى ركن وكأنه يستند بظهره إلى الجدار. كان المسجونون
يقدمون له قطع اللحم وكان يرفضها كان يرفض كل شيء. وأخذ يذبل.
وذات يوم، حينما فشل السجناء في تعويده على جو الزنزانة. حملوه
معهم إلى باب السجن وأطلقوه فظل يجري وهو يسحب جناحه فوق
الأرض دون أن يلتفت خلفه حتى اختفى.

في ذات يوم من أيام حرب الجمهورية الإسبانية، كأن هناك جندي من الأنصار يواجه مجموعة من الفاشيين الإسبان، وظلت المجموعة تطلق عليه النيران وهو يرد حتى نفدت ذخيرته، وسقط في أيدي الفاشيين. وسأله الضابط الفاشي: عن أي شيء كنت تدافع؟ وببساطة أجاب الجندي: كنت ادافع عن هذا. وكان يرفع بيده مسرحية لوركا

الشعرية «ماريانا بنيداء.

هل يئتي ذلك اليوم الذي يرفع فيه مقاتل فلسطيني ديوان شعر أو مسرحية ويقول في مواجهة أحد الضباط الإسرائيليين إنني أدافع عن هذا؟ المطلوب في تقديري هو كتابة مثل هذا الديوان.

الكتاب المهان

دائماً خلال كل معركة، ترتفع أصوات من اتجاهات عديدة وتردد السيف أصدق أنباء من الكتب، كانت الاهانة دائماً ترجه إلى الكتب، ويعضهم كان يزعم أنه يتكلم باسم البنادق، وياسم الخنادق. كانوا دائماً يحاولون أن يضعوا القنبلة اليدوية في مواجهة المحبرة، والرصاصة في مواجهة الكلمة. ويقصد، أو بغير قصد، كانوا يوجهون الإهانة إلى الثورة وإلى البندقية. حتى جاء ذلك اليوم. كان فلاحاً فلسطينياً مقاتلاً، خاض أكثر من معركة مواجهة بالسلاح الابيض مع دوريات الاحتلال الاسرائيلي، وكانت هي المرة الثالثة التي آراه فيها. كان واضحاً بسيطاً كالسنبلة، وكان يقرأ، وكان اسمه أبو صالح. تناول مسدس من حزامه، نهض، ونهضت، وقدم في مسدسه. ولا أزال أذكر كلماته: «ستظل البندقية دائماً مع القصيدة» وهذا هو الرمز. ولاول مرة في حياتي أرفع هذا الفولاذ إلى شفتي واقبله.

هذا الفلاح الفلسطيني قد قام بالرد على الذين يوجهون الإهانة للذين يكتبون. إنك لا تستطيع أن تخدع أحداً بالشعر؛ فالشعر ضد الخداع، وضد الشر. وقديماً قال بوشكين: «إن الشعر ضد الشر». وذات يوم طلب طفلي تفاحة، ولم يكن هناك تفاح، فقدمت له والدته حبة بندورة، ولكنه عرف أنها بندورة، والناس تعرف أيضاً الفرق بين التفاحة الشعرية التي هي قلب الشاعر وبين حبة البندورة.

قناديل البحر

في غزة، وفي حالة الجزر للبحر. كان الموج يلقي بكائنات بحرية لا رأس لها، بيضاء، مشربة بالزرقة، وكان الصيادون يسمونها «قنديل البحر» عندما تمسك بها، من أي جزء فيها، تلتهب يدك. سمكة السردين الصغيرة، لا تلهب يدك، وكثيرون يمسكون بأسماك السردين، ولا

يمدّون ايديهم إلى قناديل البحر.

كلما ابتعدت المسافة

دائماً، تشكل الجغرافيا خط الامام بالنسبة إلى الكثيرين، والمباراة الشعرية تكون دائماً فوق جثث الشعراء الشهداء البعيدين جغرافياً. هنا تكون الكتابة آمنة. وكلما ابتعدت المسافة ابتعدت الكوارث الوطنية.. الكثيرون يكتبون وفي جيوبهم بوليصة التامين ضد المصادرة والرقابة والمسؤولية.

في ذات يوم القت البرازيل بالبن في البحر لكي يرتفع الثمن، وبلد آخر القي بالبطاطا للخنازير لكي يرتفع ثمن البطاطا ايضاً... في الوقت الذي كانت المجاعة ترتفع أمواجها السوداء، ويسقط الجياع فوق الإرصفة، وكتب الكثيرون عن تلك المجاعة في البرازيل.

في الهند شاعر اسعه «سجاد ظهير» كتب قصيدة عن ديك مات من الجوع. والغريب أن القصيدة صادرتها الرقابة الهندية، في الوقت الذي سمحت فيه بآلاف القصائد والمقالات عن موت الألوف من الجياع في البرازيل.

أيام الرصاص

في يوم من أيام الرصاص، قال لي أحد المقاتلين: لا أزال أذكر. قصيدتك التي مطلعها:

> أنا إن سقطت فخذ مكاني يا رفيقي في الكفاح واحمل سلاحي، لا يخفك دمي

يسيل من السلاح

وعرفت أن مسؤولية الشاعر لا تنتهي عند نهاية القصيدة بل تبدأ عند النهاية. تبدأ مسؤولية الدفاع عن القصيدة.

كثيرون من الشعراء سقطوا ضحايا ما كانوا يكتبون، والكثيرون ايضاً عاشوا على انقاض ما كانوا يكتبون.

في قرية فلسطينية اسمها (جباليا).. ولقد ورد اسمها كثيراً في الانباء، كمركز من مراكز المقاومة ضد الاحتلال الصهيوني، وتقع على

بعد أربعة كيلومترات من غزة. والقرية مشهورة بأشجار الجميز؛ والجميز فاكهة الفلاحين الفقراء. كان هناك أحد المجندين من القرية في الجيش التركي إبان الحرب العالمية الأولى، عاد إلى القرية الفلسطينية بعد أن انتهى القتال، وتحت شجرة الجميز الضخمة تناول طعام الغداء. وبعده، قدّمت له أمه الجميز.. فنظر إليه وقال بالتركية: ما هذا؟ قالت: هذا هو الجميز يا ولدي الذي ترعرع لحم صدرك وكتفيك منه. والكثيرون الذين لم يكونوا مجندين في أي حرب عالمية شعرية، بل كانوا قراء لها يقرأون في شعر التراث ويسالون: ما هذا؟...

في أيام المقاومة الفرنسية ضد النازية، كان الشعر يكتب على أوراق الستانسل، ويطبع على أوراق خشنة، ويقوم رجال المقاومة بتوزيعة. والكثيرون يعتقدون باهمية أضواء النيون بالنسبة للشاعر. معراء يكتبون قصائدهم على الورق الخشن، وتوزّع بشكل محدود. وهناك من يرفض الكتابة إلا تحت أضواء النيون الزاعقة.. ولكن، ما الذي حدث؟ ففي الوقت الذي كان يلقي فيه أزراباوند الشاعر ولكن، ما الذي حدث؟ ففي الوقت الذي كان يلقي فيه أزراباوند الشاعر الحلفاء تلقي بقصائد بول ايلوار الشاعر الفرنسي وموضوعها (الحرية) نقلاً عن ورقة خشنة فوق الأرض الفرنسية المحتلة بأكملها.. وبالنسبة لي شخصياً، فاقرب الكتابات هو ما أكتبه قصيدة أو مقالة فوق صفحات مجلة المقاومة.

إن الورق الخشن، المحدود التوزيع: هو المستقبل.

نيرودا على القائمة السوداء

في ذات يوم، وصل بابلونيرودا إلى باريس، وفي المطار أوقفه البوليس. لقد كان اسمه في القائمة السوداء. كان ذلك في أعقاب المحرب الأهلية في أسبانيا. بعد ذلك بسنوات كثيرة استقبل بابلونيرودا في مطار باريس استقبالاً رسمياً، حيث قدّم أوراق اعتماده كسفير فوق العادة لبلاده التشيلي في فرنسا.

فالوطن الذي يمنع البوليس شعراءه وكتابه من الدخول، لا بد أن يأتي اليوم الذي يبقى فيه الشعراء والشعر.. والكتابة والكتاب.. ويذهب

البوليس إلى جهنم.

الثورة ليست تلك القطة التي تتكل شعراءها. خذ الشعراء الفلسطينيين على سبيل المثال. وبالذات بعد الانتصار الكوني الذي حققه الفيتناميون، أصبحت المقاومة الفلسطينية في الصدارة.. الغريب أن الشعراء الفلسطينيين الذين لم ينتصروا بعد، هم أكثر شهرة من الشعراء الفيتناميين الذين حققوا ذلك الانتصار الكوني. أريد أن أقول إنه لا يعيب أية ثورة أبدأ أن لا يكون فيها شعراء، فهذه قضية ترتبط بالعديد من الظروف التاريخية والنفسية والاجتماعية والثقافية... لكن القضية ألا يستطيع شعراء أية ثورة أصبحت ثورتهم في مركز الصدارة أن يبقوا في مركز الصدارة الشعرية. هذا هو التحدي الشعري لشعراء الثورة الفلسطينية... إنني أرفض أي خط من خطوط الستواء في الشعر. فالكرة الأرضية الشعرية لا يقصلها خط استواء إلى شمال وجنوب. وليس هذا من الناحية الجغرافية أبدأ.

الغريب أن نقاداً كباراً مرموقين أقاموا مجدهم الأدبي في الوطن العربي، لانهم ترجموا وكتبوا عن برشت الكاتب المسرحي الألماني الكبير. وركزوا على مسرحياته التي كتبها في المنفى. هؤلاء الذين سمحوا لبرشت المطارد من النازية، بالتجول في عواصم العالم حتى في شوارع نيويورك، لا يسمحون لشاعر فلسطيني أن يتجول في شوارع وطنه العربي.

إنني اتصورهم يريدون الشاعر أن يظل كشمشون يدير الطاحون وهو معصوب العينين. وهم يكتبون عنه. لقد كتبت عن هذا في مسرحيتي التي بعنوان (المنجم). فهناك رجل تحت الانقاض، فتحوا فوق رأسه نافذة، وراحوا يطلون عليه. وأصحاب المنجم الذين جذبت عن ماساة الرجل تحت الانقاض انظار الناس، فهرعوا يتفرجون عليه، لا يريدون للرجل الذي تحت الانقاض لا أن يخرج ولا أن يموت. فلو خرج الملقل السوق المشيد فوق الارض، ولو مات اغلق السوق ايضاً. ربما، وهذا اقتراح أقدمه لهم أن يلقوا بامراة من النافذة لكي يتزوجها الرجل الذي تحت الانقاض وينجب منها ذرية أولاداً وبناتاً لكي تستمر عملية الاستغلال.

ضد بطولة تكريس الحرمان

أتا في الشعر، ضد قيس وضد ليلى العامرية، وفي الوقت نفسه ضد عنترة وضد عبلة. أي باختصار ضد بطولة تكريس الحرمان كقدر للإنسان. وضد عنترة الذي يدافع عن لون جلده عوضاً عن أن يدافع عن لون قضيته.

في باب اللوق بالقاهرة، كنت في سوق الخضار، وفجأة، ارتفعت صيحات من هنا وهناك. لقد سقط أرنب من سطح الدور السادس، واندقع الجزار وذبحه وألقاه قوق الأرض. واختلف الناس حول الأرنب، فمنهم من قال إنه لا يجوز أكله فلقد سقط ميتاً، ولم يسل دمه حيتما ذبح، والبعض الآخر قال: لقد جفّ دمه من الخوف. ولكن السؤال الذي لم يطرحه الناس هو: لماذا قفز الأرنب من الدور السادس؟ ما الذي كان يطارده؟ كلب أم لص.. أم صاحب الأرنب؟ في الشعر نفعل هذا أيضاً.. ننظر إلى العمل الأدبي الذي سقط فوق الرصيف، والذي لا يسيل دمه عند الذبح.. ولا نسأل عن الذي دفعه إلى السقوط.

هناك طائر اسمه طائر السنونو، وهو يحب الوقوف دائماً فوق آسلاك التلفون، إنه يصفي إلى الكلمات والأصوات التي تجيء وتذهب، ويعرف كل شيء. إنه لا يراقب أحداً، ولكنه يسمع. هذا الطائر الذي يعرف كل شيء غير قابل للخداع، فمن هول الذي يسمعه ينتفض. ومن أجل هذا فهو يعيش حياة قصيرة جداً. فهو يعرف كل شيء ويعرف ما يدور... يعرف الصادقين والكاذبين من الشعراء والكتاب. وهذا هو الفرق بين طائر السنونو وبين الغراب الذي يعيش طويلًا على تقليد مشية الطيور الأخرى لأنه طائر مقلد.

الشعر العسكري

ليست القضية أبداً من الذي كتب أول قصيدة حديثة، فليست المسالة بالاقدمية أبداً. فالنظام الشعري ليس نظاماً عسكرياً تكون فيه الاهمية والرتبة العسكرية بحسب الاقدمية. فلو أخذنا بالنظام العسكري وطبقناه شعرياً. فهناك أكثر من جنرال قد اشترى ثوب الجنرال وارتداه ومشى فيه في الشارع كرائد عسكري للشعر. في

حكايات مع الأدباء

واقع الأمر، وفي التقييم النهائي وفي أحسن الظروف، فلن تتجاوز رتبته رتبة جاويش، هذا إذا لم يرفض تجنيده أصلاً لعدم كفاعته الشعرية.

في حياة كل شاعر، نقطة ضوء رئيسية، تصبح فيما بعد، دائرة الضوء بالنسبة له، ونقطة الضوء التي أثرت في حياتي الشعرية، كانت قصيدة لشاعر لا اذكر اسمه الآن. فلقد كتب قصيدة، ربما كانت أهم القصائد التي كتبها في حياته، قصيدة يقول فيها إن الشاعر يشبه قبطان طائرة مخطوفة، يكتب والمسدس مصوب إلى رأسه. وفي بعض الأحيان تهبط الطائرة الشعرية في غير المطار الذي كانت تتجه إليه. فمسدس خاطف الطائرة المصوب إلى رأس قبطان الطائرة، هو الذي يحدد المطار الذي يجب على الطائرة أن تهبط فيه. فالكتابة في ظل يحدد المطار الذي يجب على الطائرة أن تهبط فيه. فالكتابة في ظل المسدس المصوب إلى اليد التي تكتب، هي الشيء الرئيسي في وجه الكتابة التي نقرأها الآن.. وهناك من يرفضون الكتابة والمسدس مصوب إلى أيديهم، وتسقط رؤوسهم فوق الأوراق البيضاء. والقصيدة العظيمة لاتزال ورقة بيضاء.

The state of the s

مشرد من مدينة إلى مدينة

كانت هذه سيرته الذاتية، نلمح فيها هذا المزاج الجميل في الشعر والحياة، والناس من حوله، ورأيه في كل شيء. في الحقيقة كان معين شاعراً مميزاً مختلفاً عن شعراء جيله والشعراء الذين جاؤوا بعد جيله من الفلسطينيين.

كان في حياته عفوياً وصادقاً، وكان كريماً، خصوصاً مغ أصدقائه، حتى إنه كان في ليلة واحدة يصرف مرتبه، ثم يضطر بعد ذلك إلى الاستدانة من البقال والخباز والقصاب. لكنه في كل مرة كان يرد دينه مع البقشيش. والذين عرفوه عن قرب، كانوا يحسون بطفولته النادرة، طفولة في كل شيء، في معاملته مع الآخرين، وفي مزاحه، وفي جده وهزله.

ترجم شعره إلى لغات عديدة، على أنه كان مشهوراً في الاتحاد السوفييتي شهرة شاعرهم الكبير يفتشنكو.. وكان يفتشنكو صديق معين بسيسو، هو الذي جاء به ذات يوم إلى بيروت ودمشق.. حيث القى هذا الشاعر الكبير أشعاره العاطفية. وقدمه معين بسيسو نفسه.

وذات مرة علق الناقد السوفياتي: 1. نيقولايف، على مجموعة جديدة للشاعر الفلسطيني ترجمت إلى الروسية بعنوان «بطاقة زيارة»، فكتب تحت عنوان «قريب من القلب» يقول: «حين نطالع هذا الكتاب، نحس باننا نقترب من الإنسان». هذه العبارة تنطبق تماماً على مجموعة معين بسيسو الشعرية وبطاقة زيارة» هذه الصيحة المعادرة من القلب التي أودع فيها الكاتب كل موهبته وقواه.

هذه القصائد هي الاعتراف الشعري لفلسطيني، أحد الشعراء الاكثر موهبة وشهرة في الشرق العربي. إن معين بسيسو ابن شعب معدم يقاتل في سبيل حقوقه، يروي ماساة مواطنيه بلغة وجيزة، ومفعمة عاطفة ووجداناً، وقد أعطى الشاعر شكلاً قوياً وحياً، للحب المقعم بالتفاني في سبيل أرض الوطن، والرغبة الحارة في العدالة المستعادة، والألم، والغضب، والإيمان، بتضامن البشر المدافعين عن القضية العادلة».

ثم يقدم الناقد الروسي نماذج من قصائد معين مترجمة عن الفرنسية، مما أفقدها وقعها العربي القوي، يقول عن هذه القصائد بعد ذلك:

«والشاعر لدى حديثه العرير عن شعبه المعذب والمنفي، لا يستسلم أبداً للنشوة القومية، ولا يقتصر على تمجيد ما هو خاص بامته وحسب، بل إنه يتجاوب مع كل شقاء في العالم، وينبعث في شعره ذكرى حصار ليننغراد وضحايا أو سفينسم. كما يتحدث عن أشباح الفاشية المشؤومة التي تسود الحياة في فترة ما بعد الحرب، وهو لا يفصل ماساة شعبه عن النضال العالمي في سبيل حياة أقضل، نضال الانسانية حمعاء.

إن صوت معين بسيسو الشعري نقي صاف، ومعين يحسن ان يروي دون تصنع ولا تجميل، طريق الشاعر الصعبة نحو الحقيقة، وإن يبين أن الحياة الخاصة لا انفصال لها عن العراصف 'لاجتماعية، ويقينه أن سيف الثورة والعندليب المغني للحب سيصبحان صديقين.

ومما له دلالته أن معين بسيسو قد كتب أفضل أشعاره هنا في الاتحاد السوفياتي، الذي زاره مراراً، وفي قصيدته «أغنية من سعرقند» ويتحدث عن الحب بصفته شعوراً كونياً يحمل التجدد للإنسان، ويمنحه قوة التغلب على الشر.

ومما يزيد من معرفة قرائنا بشخصية معين بسيسو القنية، المهارة الكبيرة للشاعر ميخائيل كورغائتسيف الذي أعطى حياة شعرية ثانية لزميله الفلسطيني.

لقد ترجم الشاعر الموهوب ميخائيل كورغانتسيف وبطاقة زيارة» وكتب لها مقدمة مفعمة بالموهبة، وقد استطاع العثور على الايقاعات الصحيحة والدقيقة، والتعبير عن القلق وتوتر القلب، والحنان المفعم شجاعة، والاستقامة الرصينة الخاصة بشخصية معين بسيسو الوجدانية».

وكان التلفزيون الروسي قد حصص حلقات عن الشاعر الراحل، وكتب بهذا الخصوص اناتولي ستوك محرر وكالة أنباء نوفوستي يقول: دعرض تلفزيون موسكو تحت العنوان «أنا ضمير المتكلم» مسرحية عن الشاعر الفلسطيني معين بسيسو الراحل، عن حياته وإبداعه، وعن الوطني المتحمس المناضل من أجل وطنه، والمسرحية تأليف لفيف من صحافيي التلفزيون البيلوروسيين. كيف ولدت فكرتها التلفزيونية؟ هذا السؤال طرحه مراسل وكالة نوفوستي على ناتاليا ارتيموفيتش مخرجة تلفزيون بيلوروسيا والمعدة والمخرجة للمسرحية، وأجابت:

دكان الدافع ذلك التحقيق الصحافي مع الشاعر معين بسيسو في مجلة والأدب الأجنبي، السوفياتية في عام ١٩٨٤. وكان حديثه عن حياة الشاعر المعاصر المأساوية غير الاعتيادية المفعمة بالمخاطر والحرمان، والذي كان يقول عن نفسه ومشرد في وطنه».

وفي تلك الايام نشرت وليتيراتورنيا غازتيا، مقالة تنعي معين بسيسو الذي توفي فجأة. وأحسست أن هناك شيئاً غامضاً وغير اعتيادي في مصير هذا الإنسان، وفي وفاته، وفي أشعاره التي قرأتها قبل فترة من الوفاة في ديوانه في موسكو تحت عنوان «مع فلسطين في قلبي». ثم إن أشعاره التي ترجمها إيغور يرماكوف بشكل رائع، والمقابلة الصحافية والكلمة الافتتاحية التي تثير المشاعر مع الشاعر والمؤلف المسرحي السوفياتي أناتولي سوفرونوف عن «صديقي وأخي»، والتي طبعت في الديوان، وفرت، كما اعتقد، مواد كافية لإعداد برنامج تلفزيوني عن الشاعر الراحل معين بسيسو. لكن الدافع الاساسي، طبعاً ديوان الشاعر حيث الانفعالات والحماسة والكراهية لعدو شعبه وحب قوي للغاية لوطنه. وفي قصائده الموجزة التعبير، الديقة والبينة يتجلى كإنسان مثقف وثائر في آن.

«هكذا وادت فكرة المسرحية التلفزيونية. باختصار، كما ساندها بحرارة أناتولي سوفرونوف، لأنه وأسرته يعرفون معين بسيسو جيداً، وكانت تربطهم معاً أواصر صداقة وطيدة لمدة عشرين عاماً تقريباً، وعندما كان معين بسيسو يزور موسكر يحل غالباً ضيفاً على أسرة

سوفرونوف، وكذلك زار سوفرونوف وزوجته افيلينا مراراً الشاعر وأسرته في بيروت، وحين باشرت المسرحية، دعاني سوفرونوف والفنانة يلينا شكايفا إلى بيته، وكان مفعماً بروح الشاعر الراحل دفعانا إلى أن لا نعد برنامجاً تلفزيونياً عن الشاعر، بل أن نحاول التحدث عن حياته بوسائل مسرحية، وهكذا ظهرت شخصية الشاعر وشخصية الصحافي، ومن خلال شخصية الصحافي يجري الحديث عن حياة الشاعر.

«وتنتهي المسرحية بمشهد في استوديو التلفزيون، حين يستعد المسحافي للظهور على الشاشة لبث برنامج عن الشاعر معين بسيسو، وفي نهاية مسرحيتنا يرى المشاهد هذه الكتابة: «أنا ضمير المتكلم» لتصبح بداية للبرنامج التلفزيوني الذي يقدمه الصحافي..

ويبدو لي أن الممثل ميخائيل مأفيدوف، في دور الشاعر، آتم المهمة بنجاح،

لقد استخدمت في المسرحية صور الشاعر الراحل معين بسيسو واللقطات السينمائية القرتوغرافية حول نضال الشعب الفلسطيني ضد المحتلين الاسرائيليين».

رحم الله معين بسيسو

لم يتعذب ويتشرد شاعر فلسطيني كما تعذب وتشرد معين بسيسو، هرب من غزة ليستقر في بغداد. ثم عاد إلى غزة، ومن غزة هرب ثانية إلى القاهرة، وفي القاهرة سجن إبان ملاحقة الشيوعيين، وترك القاهرة ليأتي إلى دمشق، ثم عاد إلى القاهرة، ومن القاهرة مرة أخرى سكن في بيروت، وبعد الغزو الاسرائيلي رحل ثانية إلى تونس، ومن تونس أيضاً عاد إلى القاهرة ليؤسس بيتاً جديداً. ولم يسلم الروح في أي بلد من هذه البلدان، بل بعيداً بعيداً عن الوطن، في المدينة التي نال فيها اليهود وعد بلغور بسلب فلسطين.. في لندن.. ومن لندن، حاولوا اعادة جثمانه إلى غزة، لكن سلطات الاحتلال رفضت ذلك، فحملوه إلى القاهرة حيث ووري التراب هناك، تاركاً أسرته المؤلفة من زوجة وولد.

قصائد من معین بسیسو



البيانو

نزلت من يدي قصيدة للبصر آه يا سفينتي الجديدة والبحر عاشق قديم كم تكسرت على سريره المراكب والبحر شاعر قديم كم تكسرت على سريره الكواكب وأنت طول العمر تبحثين عن سفينة وعن بطل. يدي هي السفينة التي سترسمين ذات لىلة رموشها الطويلة قصيدتى قصيرة والآن يصطادون بالصنارة الفراشة الأخبرة وضربة المجداف ليست طعنة، ولم تمت بالسيف موجة، ولم تعت بالسل نجمة، ولم يعت بالذبحة الصدرية القمر فليمض هذا النهر في مجراه، هذا الشعر في مداه لا يدي غزالة تمشى على يدك ولا دمى قراشة تطير فى دمك وأنت كلما اقتربت تأخذين شكل البحر أيها البحارة المكررون في البحار والموانىء المكررة في المراكب المكررة في الشواطيء المكررة في المرآة المكرية هدا هو اعتراف الشعر بالمؤامرة هذا هو اعتراف الشعر باسمها فليمض هذا النهر في مجراه إنهم يكررون الماء لا ندى وإنهم يكررون الصوت لا صدى وإنهم يكررون الرمل والأعشاب والسفن

لا شاطىء ولا ولمن هذا هو اعتراف الشعر باسمها فنامي في يدي فجسمك البيانو في انتظار لمسة انفجار تقد حط طائر السنونو فوقه وطار تبعتها اتاني الصوت، اصعد الحيل الصدوت،

وانت تبحثين عن سقينة وعن بطل حفيف كل هذه القصون في دمي يقودني للانتمار

> سمعت موسيقى دمك تبعتها أتاني الصوت حين تسقط الأمطار

تشهق الأشجار

إنك التي تعلمين النجمة الكتابة وإنك السماء كل من قد مر قبل أن أراك لم يكن سوى سحابة وإننى أتبت لم تكن يدي قصيدة

ولم تكن يدى سفينة ولم أكن مقيماً أو مسافراً، یدی علی یدی قمی علی قمی سممعت موسيقي دمك ويكنت أول الذين قد راوك. كنت بين الله والنبى أول النساء كيف دارت كل هذه الخواتم المكررة هي الأصابع المكررة هذا هو اعتراف الشمر بالمؤامرة هذا هو اعترافي. الآن حاصروا يدى الآن يصطادون بالصنارة القراشة الأخيرة قصيدتي قصيرة فليمض هذا التهر في مجراه يأكل البحار الجوعي طيور النورس الجوعي ويتعلن الشواطىء الاضراب وبيقرأ العصفور في كتاب وأنت من يدي إلى دمي قصيدة مهربة وأنت من دمي للبحر تنزلين كل مرة سفينة مهربة وجسمك البيانو انت تبحثين عن يد أو شمعدان عن محارة أو صولجان أنا المسافر الذي رآك آه البحر قد تكلمت بداه لم يين كوخ ماء طول عمره المطر وما تزوج المسافرون ذات يوم الشجن

ثلاثية

- 1 -

... واشعلوا النيران في الزهور الطازجة كان الدخان ساخناً كان اللهيب مشبعاً بالعطر، كان الدفء باهظ الثمن..

_ Y _

رسمت الف خط مستقیم کتبت الف بیت شعر مستقیم لعل کل خط مستقیم یدلني علی عنوان بیتك القدیم وکنت یا حبیبتي محاصره في دائره لو أننی کسرت تلك الدائره

- 4 -

قطعت ذات يوم جدولا خبأته وراء وجهي في المطار أوقفوني

فرانك سيناترا

اعرف أن الشاعر يكتب ومسدس أحد القتلة خلف الرأس كالقبطان على طائرة مخطوفة قد يهبط في أحد مطارات العالم

لكن الشاعر طائرة مخطوفة لا تهبط في أي مطار. اعرف أن هنالك من يكتب ومسدس أحد القتلة خلف الرأس لكن هنالك من جعل حذاء الشرطى له مصرة، وهراوته فرشاة ومضى يكتب قدم الشرطي المطيعة، واصبعه الكآميرا... الآن أقدم لكمو ... فرائك سيناترا... فرانك سيناترا من لا يعرف هذا الاسم بطل زجاجات الموسيقي من قص أصابعنا أمشاط ببانو من القى في بركته بأسابعنا تتلوى سمكأ مذبوحا سمكأ بيتلع الماء ويغرق وفرائك سيناترا يضحك يفتح نخب المسيسبي المقطوع الكثين، زجاجة موسيقى أو علبة أغنية مخفوظة

. . .

فرانك سيئاترا ليس سوى صبوت واحد في أوركسترا المافيا ذات القبعة الذهبية فرانك سيناترا ليس سوى صوت واحد فهناك فرانك سيناترا «الشاعر» وقرانك سيناترا «الثائر» لكن صرنا نعرف كيف نفرق بين يد الشرطي وبين العصفور بين حذاء اللص وبين السمكة.

المساقر

اسافر أو لا أسافر تفرجت حتى بصقت جميع المناظر من شرفات المقابر مشيت بكل الجنازات، كانت على قدمي الجرائد تباع، وتشرب اغلى الخمور، وها كان لي ماء غير القصائد... وكنت أموت على حافة البئر، موتي مناسبة للرصاص مناسبة لسعاة البريد غوق رأسي قمر تحد رأسى حجر

. . .

فليطمئن المفني...
فهذا أول سقوط المجر
وهذا أوان سقوط المطر
وهذا هو رأسي،
لقد فتح النهر فخذيه،

والارض تعشي إليه وهذي مناسبة للرصاص وهذي مناسبة للزهور وهذي مناسبة كي تضاجع غزة يافا وهذي مناسبة للمغني وهذي مناسبة للوطن يبيع المجاديف فوق السفن.

اللئب

لماذا تدق البرتقالة مثل ساعة الحائط، والرسالة الحائط، تسقط في يد العدو. حبيتني بالشعر تبعت صدخة الغزالة المتبي اعترافي: ما تعبت. ما تعبت. لكنني رأيت لكنني رأيت لحينما يصير النهر عنق مشنوق لحينما تصير البئر ذئباً تعور الف دورة تدور البرتقالة وبعد دورة تدور البرتقالة في يد العدو

. .

أيها الوطن

الشمعدان ليس ديكاً إن عين الشاعر الذي يطاردون ليس خاتماً،

أحب كلما ابتعدت الصاب بالدوار كلما اقتربت وكلما حررت كلما حررت كلما حررت كلما حررت كلما حررت فراشة من شمعدان المرأة التي أحببت يحتلني شهيد بالزهر والرصاص والنشيد.

إحدى عشرة فراشة في دفتر الماء

- 1 -

ساقاك نافورة كيف ستبني عشاً فوق الماء العصفورة..؟!

- 4 -

اقطعك كنهر فتحز الموجة عنقي، احمل رأسي فوق الماء واسبح، ضفتك الأخرى أين...؟

- " -

كلما تقترب الأرض أخاف كلما يقترب الشباك من مشط أخاف ذلك الثور بحقل القمح من قرأ أشعاري: أخاف كل قرائي على الحيطان، قد صاروا صور

- £ -

منذ يد الإنسان صارت عاشقة وكتبت لمن تحب أول الرسائل قد طرق الحداد أول السلاسل من يومها أصبحت خارجاً على القانون

_ 0 _

يقتلون كل يوم فراشة، ويكتبون عن رساسة، قد سافرت إلى القمر...

- 1 -

جناحها بريش كل طائر مرقع، منقارها مرقع وصوتها مرقع ولم تزل تعوم في بحيرة البارود. هذه الإوزة.

- Y -

يظهر المطر كالطيف ثم يختفي قصيدة مدفونة تحت التراب تقرم بانقلاب

- 1 -

نبحث عن لغة

نبحث عن بطل وحيتما تحاصر اللغة يهرب البطل ندبع الف حائط لكي نكي نؤلف الجبل لكي نؤلف الجبل

_ 1 _

حصان البحر ذو القرنين قادم يبحث عن قرس إيتها العروس في مملكة العسس

- 1. -

الغزالة التي كانت على الصخرة ترضع السمك تسقط في الشرك.

- 11 -

تسافرين في كتاب الماء سورة إقرأ ترجعين في كتاب النار سورة إقرأ تكتبين سورة المقامة الأرض قادمة.

ريتا

أموت ميتة الغزالة ليس جرهي وردة، وليس وجهي برتقالة لنعترف قبل انفجار هذه الرسالة

حتى يكون صوب الانفجار عادلًا، بأن شبيئاً ما يميز الفراش، عن طوابع البريد وأن من خلال حرق شاعر قديم، يصعد الدخان من ديوان شاعر جديد... لنعترف قبل انفجار هذه الرسالة بأن نطفة السفينة التي تحطمت على طوابع البريد، لبست غير هذه الجزيرة وان هذي الشامة التي ترين، فوق خد هذه الأميرة كانت هي الرصاصة الأخيرة في يد الفقير والفقيرة... لنعترف، بأن شيئاً ما يكون كان بين الصولجان يا دريتاء، وبين الشمعدان... تفرق النساء في الأشجار، تفرق الأشجار في النساء، تغرق النساء في الأسماك تغرق الأسماك في النساء، آه بين الصوت والصدى مسافة، وبين الماء والندى مسافة، وحين يغرق الوطن تظهر السفن وحين تغرق السفن يظهر الوطن... وأنت في رسالة مسافره لو تفقدين الذاكره.. الآن تعطى الأرض صوتها لطائره... لنعترف، بأن بين ضربة المجداف والسكين یا «ریتا» مسافة،

حكايات مع الأدباء

وبين هذه الفراشة التي قد لونت أصابعي،
وبين طابع البريد في يدي،
وطابع البريد في يدك...
لنمترف باننا تعبنا من كتابة الرسائل
أنا وأنت مثل طائرين، يلمسان الماء
ثم يصعدان،
ما الذي تحاولين، تم يا دريتاء اختراع الياسمين،
تم يا دريتاء، اختراع الماء والهواء،
واختراع المراة التي أحب...
دعيني أرتمي سكران فوق العشب...
أنا وأنت مثل طائرين يلمسان الماء،

ما الذي تعاولين فوق الماء دائره وفي الهواء دائره محاصران بين الماء والهواء، تمت المؤامرة...

وأنت في رسالة مسافره...

* * * *

لنعترف، بأن شيئاً ما،

يميز العصفور يا دريتا» عن الرصاصه

فحين تصبح الرصاصة...

نجمة، فأي شيء يصبح الوطن...؟

تسافرين في الوطن...

تسافرين في الرمن...

تسافرين في الزمن...

قسافرين في الزمن...

صندوق برتقال وحين يسقط الندى، تستيقظ الغزاله لنعترف قبل انفجار، هذه الرساله بأن جرحي ليس ورده، وليس وجهى برتقاله...

* * *

ملغومة كل الرسائل التي تجيء منك، من يحذر الفراشة التي تطير فوق التلج... من يحذر الفزالة التي تسير فوق الموج... أما تعبت من كتابة الرسائل... ما زات تكتبين،

لو تغادرين يا «ريتاء، جزيرة الطوابع أو تفقدين الذاكره ومردد

انقذتني... لو تفقدين الذاكره

تتلتني...

اكتبي لي، اكتبي، هذا زمان الموت في الكتابه...
الآن يبدأ الفراش في اختراع يا ريتا سحابه...
ما زلت تكتبين، ها هم يقطعون أرزة

لكي يقيموا حاجزاً،

الآن بيدا الأطفال في اختراع كيس رمل ما زلت تكتبين ها هم، يقطعون رأس نجمه، يعلقونها في رأس حربة ويطفئون في قم القمر

ويعسون هي هم العمر سيجارة، ويقطعون قلب سنديانة... وعند حاجز، قد أوقعوا قراشة أعطت إلى جريح لونها وماتت، قبل أن يصبر اللون با دريتاء دما

حكايات مع الأدباء

وقبل أن يصبير اللون يا «ريتاء فما الآن تعبر القناة، يا ريتا البواخر... وأنت مثلى في مراكب الطوابع وأنت مثلى في مراكب الورق... تواجهين يا «ريتا» الغرق... الآن تعبر القناة يا دريتا، البواخر إن سعر الماء يرتقع يا طائر البجع... شريان مصر في يدي، عاد الخديوي عاد يا «ريتا»، إلى سرير مصر... الآن تعبر القناة بأخره قد نظفوا القناة من دمائنا، ومن رئاتنا، من القصائد التي كتبنا، الآن يرفعون وجه مصر... لغمأء ويرفعون قلب مصبر قنبله ويقطعون قلب مصان سنبله... الآن نظفوا القناة من أصابع الجنود، من حجارة الأهرام، من دموع مصري من تراب مصر... من ديوان شعر... ما زلت تكتبين لا تملكين باخره لا تملكين طائره لا تملكين غير الذاكره... ما زلت تكتبين، أنت تعشقين الموت، في سرير من ورق... وتكرهين يا «ريتا» الغرق... لنعترف بأننا التقينا لم تكن تأشيرة المرور في يدي،

ولا تأشيرة المرور في يدك... ولم أكن مسافراً وراءً قطرة من حبر... ولم أكن أريد منك بيت شعر... مسافراً ضد الجدار كنت يا دريتا»، وضد كل هذه الصور... لقد تعبت من كتابة الأشعار من كتابة الأشجار من كتابة الإنهار فوق ذلك الجدار... تعبت من كتابة الصور ومن قراءة الصور... تعبت من كتابة الوطن ومن قراءة الوطن... هناك شيء ما يميز الجدار يا «ريتا»، عن الوطن هناك شيء ما، يميز الكؤوس يا ريتا عن السفن وأنت حين جئت، جئت كالوطن على طوابع البريد جئت، مثل نهر في زجاجه، لنعترف بأننا تعبنا من كتابة الرسائل... لنعترف، بأن هذا العصر، هذا الفندق المحجون طول العام، لىس عصرتا، وهذا الشعر، ليس شعربا وكل ما قد جاء في كتاب الماء، من أسماء لا تخصنا، ونشرة الأخبار في الصباح والمساء ضدنا وليس في دليل أي سائح، عنواننا... وهذه الجرائد التي ارتدتنا

حكايات مع الأدباء

والتي مشت بنا والتي القت بنا على جميع الأرصفة والتي القت بنا على جميع الأرصفة لنعترف قبل انفجار هذه الرساله فالشمعدان يجمع الفراش في كتب والبحر يجمع الاسماك في كتب وأنت قد الصقت، كل ما جمعت من طوابع البريد، يا ريتا، على الجسد.



حياته

- ـ ولد معين بسيسو في دغزة هاشم، في ١٩٢٧/١٠/١٠، وتلقى علومه الابتدائية في مدارسها الحكومية.
- _ في عام ١٩٤٣ التحق بكلية غزة . وكانت باكورة شعره قصيدة بعنوان «الفلاح الفلسطيني» التي نشرتها له مجلة «الحرية» الليفاوية سنة ١٩٤٤.
- ـ في العام ١٩٤٦ بدأ ينشر قصائده الوطنية في صحيفة «الاتحاد» إلى جانب صحيفة «الحرية» مع شاعر فلسطين الراحل عبد الكريم الكرمي (أبو سلمي).
- أصدر أول ديوان شعر له أثناء دراسته الجامعية في القاهرة بعنوان (المعركة) ثم توالت دواوينه في كل من بيروت والقاهرة.
- عقب تخرجه من الجامعة الأمريكية وحصوله على ليسانس الصحافة في العام ١٩٥٢، سافر إلى العراق حيث عمل هناك مدرساً لسنة دراسية واحدة. اعتقل قبل نهايتها بسبب صلته الوثيقة بالحركة الوطنية العراقية.
- .. عاد بعد ذلك إلى غزة واشتغل بالتدريس، وأصبح ناظراً لمدرسة جباليا ثم ناظراً لمدرسة صلاح الدين.
- ـ في عام ١٩٥٦ اعتقل معين بسيسو بسبب ميوله اليسارية واقتيد إلى السجن الحربي في القاهرة، وأثناء ذلك وقع العدوان الثلاثي على مصر.. وراحت أناشيده تذاع من صوت العرب وعلى المقاتلين.. وسمع عبد الناصر هذه الاناشيد ثم علم أن كاتبها نزيل السجن الحربي فامر بالإفراج عنه فوراً.
- _ ويعود معين إلى غزة من جديد.. ثم يسافر إلى دمشق ليقيم فيها وكان هناك عندما وقعت حرب ٦٧. إذ عمل في هذه الفترة مديراً لتحرير جريدة «الثورة» السورية. وسرح مع مجموعة من زملائه فيما بعد بسبب موقفهم من هزيمة ١٩٦٧.

حكايات مع الادباء

- عاد بسيسو إلى القاهرة، وعمل رئيساً للقسم الثقافي في جريدة الأهرام القاهرية. ثم تولى رئاسة تحرير الطبعة العربية لمجلة «اللوتس» التي تصدر عن اتحاد كتاب آسيا وأفريقيا (من سنة ١٩٧٤ حتى رحيله في ٢٩/٤ / ١٩٨٤).

كتيه

المعركة (شعر) وكان هذا الديوان هو الأول، وكان يطبع في مطبعة اسمها (أورفند).. واندلع وقتذاك حريق القاهرة الشهير (٢٦ يناير _ كانون الثاني ١٩٥٢) فأنقذ عمال المطبعة الديوان من الحريق. وكانت الرقابة تطارده أيام الملك فاروق، وكان معين يخبىء الديوان عند المرحوم كامل الشناوي في مكتبه ببناء الأهرام القديم.

٢ ـ قصائد مصرية (شعر) ١٩٥٤.

٣ ـ مارد من السنابل (شعر) ١٩٥٦.

٤ ـ الأردن على الصليب (شعر) ١٩٥٧.

٥ _ فلسطين في القلب (شعر) ١٩٦١.

٦ _ الأشجار تموت واقفة (شعر) ١٩٦٤.

۷ ــ كراسة فلسطين (شعر) ١٩٦٦.

٨ _ القتلى والمقاتلون السكارى (شعر) ١٠٦٩.

٩ - جئت لادعوك باسمك (شعر) ١٩٧٢.

١٠ _ آخر القراصنة من العصافير (شعر).

١١ ــ ماساة غيفارا (مسرحية) ١٩٧٠.

١٢ ـ ثورة الزنج (مسرحية) ١٩٧١.

١٣ _ شمشون وبليلة (مسرحية) ١٩٧٢.

١٤ ـ المنجم (مسرحية) ١٩٧٤.

١٥ .. العصافير تبني أعشاشها بين الأصابع (مسرحية) ١٩٧٥.

١٦ _ المجموعة الكاملة للشاعر معين بسيسو (الشعر _ المسرح).

٤

خلي*ت ل حَاوي* : 'بطونهم َوفروجم تب المِعُهُمُ' ——

خليل حاري له قيمة استثنائية في حركة الشعر العربي الحديث، وبلورة الوعي القومي العربي المعاصر، وإن أي ناقد يعاول دخول حياة هذا الشاعر اللبناني .. العربي الكبير، يكتشف ميزة خاصة فيه، قلِّ إن وجدت في حياة شاعر آخر.. الا وهي التمازج والتلاحم بين شخصيته كإنسان وبين شعره، بل إن النهاية الماساوية لحياته ما كانت إلا نتيجة حتمية لمواقفه من الحياة والوجود. وهي نهاية كادت تتكرر مراراً قبل المحاولة الأخيرة التي أنهت حياته في السادس من حزيران عام ١٩٨٢، أي في الآيام الآولى لغزو العدو الإسرائيلي للبنان، موطن الشاعر، وقبل وصول الغزاة إلى مشارف بيروت. وربما كان خليل حاوي يدرك ببصيرته الحادة أن الغزاة سيدنسون بيروت، وهو، غير قادر بالتاكيد، أن يرى (البسطار) الإسرائيلي، يدق أرصفة المديئة التي أحبها.. وغير قادر أن يرى نجمة داوود ترفرف داخل خرقتها فوق مبانى المدينة. ذلك أن خليل حاوي كانوا يعتبرونه شاعر الإنبعاث العربي، وهو كان متحمساً في أواثل مسيرته الشعرية إلى هذا الشعار قولًا وأعلًا، حتى أن عيده الأوحد كان يوم إعلان الوحدة السورية .. المصرية، وإعلان الجمهورية العربية المتحدة برئاسة الرئيس الراحل جمال عبد الناصر،

كان لقائي الشخصي الأول بخليل حاوي عام ١٩٥٨، عام الوحدة، في مقهى الهافانا في دمشق. وهو المقهى الذي اعتاد الكتاب والشعراء في دمشق اللقاء فيه، قدمه لي الشاعر السوري خليل الخوري، وقد جاء حاوي لإلقاء شعره في النادي العربي بدمشق محيياً هذه

المناسبة، كان فرحه دموعاً في العيون. وكان أول المحتفين به ذكي الأرسوزي ومطاع صفدي. وبالطبع بقية الجمهرة الأدبية والشعرية في دمشق.

وهذا اللقاء، سبقه بسنوات لقائي بشعره وقصائده التي كانت تنشرها له «الآداب» في عز شهرتها كمجلة قومية عربية نشأت لتقف في وجه المد الشيرعي الذي كانت تمثله وقتذاك مجلة «الثقافة الوطنية» اللبنانية.

مقابل هذا الفرح الغامر الذي جعل من خليل حاوي طائر الفينيق طوال السنوات الثلاث التي كانت عمر الوحدة القصير، جاءت الخيبة الأولى في حياة حاوي، وهي «الانفصال».. حتى إن أصدقاءه في بيروت رووا لي وقتذاك أن حاوي كان يبكي كالأطفال في شوارع المدينة التي كان يلوب فيها كمن لدغته أفعى.

ثم توالت الخيبات القومية تباعاً، كان اقساها عليه هزيمة ١٩٦٧ واستقالة عبد الناصر. فقد قبل إن حاوي حاول محاولته الأولى في الانتحار ذلك الوقت، وانقذ في اللحظة الأخيرة.

وكل ذلك انعكس على شعره ومواقفه وحياته بالذات.

عندما تركت دمشق عام ١٩٦٩، سعدت كثيراً عندما اكتشفت أن غليل حاوي جاري في حي رأس بيروت. فصرنا نلتقي مراراً، وكنت بين الحين والآخر استفل هذه اللقاءات في حوارات أدبية لعل أهمها ذلك الحوار الذي نشرته له في مجلة «الاسبوع العربي» أواخر عام ١٩٧٥، أو في بداية ماساة الحرب اللبنانية.

وغالباً ما كان خليل حاوي يدعوني إلى مطعم فيصل لتناول غداء أو عشاء معه، كان لطيف المعشر، يركبه الهم العام. ودائماً، كان يتساطل عن مصير الآمة، وكان يحلم أن تستيقظ الآمة العربية كالمارد، وكان يثق بها ثقة البطولة. وكان يعرف أن هذه الحالة اليائسة التي تعيشها الآمة العربية غير طبيعية، وإن هذا الانهيار أيضاً غير طبيعي.. ومن خلال هذه اللقاءات المتتابعة أدركت كم هو حريص ودقيق، خصوصاً في كتابة القصيدة، أو في الآراء التي يدلي بها. وكنت إذا حصلت منه

على قصيدة للنشر، يظل يتصل بي ويعيد النظر في القصيدة، أو في الحديث الذي عقدته معه، يتصل حتى اللحظة الأخيرة، يشطب هنا، ويدقق هناك. وكان دائماً يخاف من الأخطاء المطبعية، ويظل قلقاً حتى تظهر القصيدة أو الحديث خاليين من الأخطاء.. وإذا ظهر أي خطا يفضب غضباً شديداً، حتى إنه، قبل رحيله، أجهز على مجموعته الشعرية الاخيرة لكثرة الأخطاء المطبعية التى ظهرت فيها.

كنت أحاول، كلما التقيته، أن أدخل عالمه الخاص متصوراً أن ثمة معاناة خافية عني، وفي كل مرة كنت أرى أن المعاناة العامة هي الغالبة على أفكاره، وخصوصاً هذا التشرذم العربي المذهل الذي ألت إليه حال الأمة العربية، وكنا نقول وراء خليل، إنه، في هذه السوداوية، ذاهب إلى الموت بملء إرادته، ويوم أعلنوا أنهم وجدوه في شرفة بيته ينزف وإلى جانبه بندقية صبيد، لم أفاجاً، خصوصاً، وإن قوات الغزو، أصبحت على مشارف بيروت.

كنا دائماً نشعر أن خليل حاوي يعيش عزلة نفسية قاتلة محتى عندما كنا نتواجد معه كان يركبنا هذا الإحساس.

كان مكتبه ملاصقاً لمكتب الدكتور إحسان عباس في الجامعة الأميركية في بيروت، وعندما كنا نزوره هنا، يشدنا إلى مكتب الدكتور عباس. كانت شخصية عباس مختلفة كلياً عن شخصية خليل حاوي، فعباس مرح ضاحك أبداً، قوي الثقة بالنفس، ويحب الناس، ومكتبه مفتوح لمن يشاء، وكنت اشعر شخصياً أن لجوء حاوي إلى عباس في مثل هذه اللقاءات كانه لجوء إلى فرح الرجل ومرحه.. حتى لا تنكشف أمامنا سوداويته وكآبته. كان إحسان عباس يدرك ذلك دائماً. فكان يحاول أن يخلق جواً صاخباً ليمنع عنا نظرات حاوي الكابية والمترامية وراء بحار من الحزن العميق.

وكان حاوي فخوراً دائماً براي عباس في شعره وبه، كان يعتز بشهادته إعتزازاً كبيراً، وكان عباس يعتبره حقاً شاعر الانبعاث العربي، بل إنني في أحد حواراتي الصحفية مع إحسان عباس سألته رأيه بالشاعر الراحل فقال:

حكايات مع الأدباء

خليل حاوي بين الشعراء المحدثين غير من استطاع المزاوجة بين الفكر والتغيل بتناسب وتوازن، أبرعهم في إبراز وظيفة الرموز وأحرصهم على البناء المتكامل. الشعر عنده مواقف استشهاد يفضي أحدها إلى الآخر، لانه يعيش مشكلة الأمة العربية بدمه وفكره وأعصابه، طفلي البراءة، حدسي الرؤيا، صغري الواقع. من هذه الثلاثة تتكرن قصيدته، ثم تسكب في عمق ثقافي متفرد.

بهذه السطور القليلة، اختصر إحسان عباس الهيكلية الكاملة لخليل حاوي شاعراً وإنساناً، مما يؤكد لنا أن حاوي لم ينل حقه من الاهتمام ومحاولة فهم تجربته الشعرية، بينما خطف البعض منه هذه الشهادة ويظفها لنفسه. وهذا التداخل في قصائده، حسبما ذكر الدكتور عباس، برسمه لنا شاعر الموقف الواحد من المجتمع والوجود والناس. إن كل قصيدة اتساع الافق والخط الواحد في آن، ومن خلال كل قصيدة يدخل القارىء إلى مناخ، سرعان ما يكتشف أنه ينتقل فيها من رؤيا لي رؤيا دون أي خلل أو تراجع أو إسقاط.

هكذا، يرى عباس، في هذا الشاعر المتقرد. والذي ظل على تقرده حتى اللحظة الأخيرة من حياته.

وبدايات حاوي، ليس هناك من يعطينا صورة حقيقية عنها، سوى صديقه ورفيق دراسته منح الصلح، الذي كان يروي لي أشياء كثيرة عن هذا الشاعر الكبير. وفي إحدى هذه اللقاءات قال لي منح الصلح: عندما التقيت بخليل حاوي للمرة الأولى، كان يعاني من أزمة الصراع الذي كان ناشئاً في ذلك الحين بين عدد من مثقفي الحزب السوري القومي،

وقيادة الحزب، كان هؤلاء المثقفون، ومنهم على ما اذكر غسان تويني وفايز صايغ وخليل حاوي ويوسف الخال وسواهم.

كان هؤلاء يقولون معاً: بأن لا حق لقيادة الحزب أن تغرض على المحزب اكثر من برنامج سياسي، وليس لقيادة الحزب أن تغرض على المثقف وعلى العضو في الحزب فلسفة حياتية معينة، بحيث يكون لها حق التنف فيما إذا كان هذا العضو وجودياً أو ديكارتياً أو كانطياً أو طويائياً أو أي نهج في الفلسفة، كانوا جميعاً يقولون بأن القيادة تملك أن تعطي الحزب برنامجاً سياسياً، وتملك محاسبة العضو على أساس هذا البرنامج، وليس لها إطلاقاً تعدي ذلك من مواضيع فكرية تتعلق بنظرة المثقف إلى الوجود وقيمه. في تلك الفترة التقيت بخليل حاوي بوكنت أعرف بنفسي حركته واتصالاته مع هؤلاء المثقفين الافذاذ المشتبكين مع تقيادة الحزب، بعد فترة شعوت بأن خليل يتوق إلى العيش في حياة القضايا اليومية، بعد أن مل النقاش النظري والفلسفي المحض بين أطراف الحزب الواحد. بحيث أنه شعر فجأة بالعالم البارد الذي دخل أطراف الحزب الواحد. بحيث أنه شعر فجأة بالعالم البارد الذي دخل إليه، عالم مثقفين يفتشون عن حزب يدعم مواقفهم بعيداً عن حياة الناس وحياة الامة، وكان غايتهم الأولى اصبحت تبرير تصرفات سابقة لهم، لا إقامة قواعد لتصرف جديد.

ويتابع منع الصلح قائلًا: استطيع أن أقول إنني من أوائل الذين التصلوا بخليل في تلك الفترة للخروج به من ذلك العالم البارد الذي دخل فيه بعد خروجه من الحزب القومي، إلى تلك الفكرة التي كانت تحركنا جميعاً في الجامعة الأميركية في بيروت. وهي فكرة القومية العربية،

والمفهوم الثوري للقومية العربية، ولم يمض وقت طويل حتى أصبح خليل يشاركنا الشعور بان الصراع بين الصهيونية وإسرائيل من جهة والأمة العربية بكاملها من جهة ثانية.. فجأة، اقترب اليه كل بعيد. لم تعد الجزائر بعيدة عنه ولا عاد اليمن بعيداً ولا عاد العراق بعيداً. بل أصبح يعتبر أي انتفاضة وأي ثورة تقوم في بلد عربي اقتراباً من الصراع الاساسي الذي هو الصراع مع الصهيونية. وعندما دعوناه لإلقاء قصيدة في جمعية «العروة الوثقي» في الجامعة الاميركية وقف على منبرها ليقرأ قصيدته الجيدة، الاولى في نظري باللغة القصحى وهي قصيدة: يهوا، أو إله اليهود، ومطلعها:

«إله وأي إله كؤود يرود يرود الوجود أما من يد فوق يدي تردك يا معقدي»

كان يتحدث فيها عن الإله اليهودي في الترراة، وأنه إله حاقد وإله عدوان.. عندما وقف ليلقي هذه القصيدة شعر هو وشعر كل منا أن هذا الواقف أمامنا هو شاعر الثورة العربية. لم يبق من سوريته القومية إلا التبرير السياسي والنظري الذي تمرّس فيه. ولم يبق من اشتراكه مع المثقفين الليبراليين في حزبه القديم إلا ردود الفعل. ومنذ ذلك الحين بدأ الشاعر الكبير خليل حاوي، بدأت عروبته وعربيته في آن واحد. لم يصبح شاعراً كبيراً إلا عندما نطق بالعروبة.

قبل ذلك كانه لم يغن، وبعد ذلك كانه لم يقل إلا الشعر الكبير. وكم كان لهذا النقي منزلة في قلوبنا، كان صديقاً لي في الدراسة. وكان بعد كل حفلة شعرية يقيمها، أو بعد كل قصيدة جديدة يقرأها علينا، يلتفت إليّ، وكانه يريد أن يعوّض علي: أنا الشاعر وأنت الناثر.

وكنت أقبل منه بهذا التوزيع، لأنني كنت أعرف أنه احتفظ لنفسه بما يريد وأعطاني ما أريد.

وقال منح: أذكر أنني زاملته في معركة خضناها معاً ضد الشاعر الكبير سعيد عقل، كتبنا معاً مقالات، واحدة بدون توقيع في مجلة «العروة الوثقى» التي كنت عضواً في لجنتها الإدارية نقول فيه: أن تجديد سعيد عقل ليس التجديد المطلوب الأمتنا العربية في هذه المرحلة، بل كنا نتهم سعيد عقل في مقالاتنا بأنه صاحب (مدرسة الحريرية الجديدة)، وكنا نقصد بذلك الحريري صاحب المقامات الشهيرة، والتي كان فيها النموذج للنثر الفني المغالي في التصنع الذي تحل فيه البراعة على المضمون الفكري والعاطفي والحضاري. هذه المقالات ضد سعيد عقل، كانت جريئة جداً في حينها، وكانت، ربما، بداية تحلل الشعراء اللبنانيين والسوريين الجدد من ربقة هذا المعلم الكبير، وانصافاً لسعيد عقل، ولذكرى خليل حاوي بالوقت نفسه أقول: إن الإعجاب بسعيد عقل كان قوياً في نفس خليل حاوى. بل كان يمارس تجاه سعيد عقل ما يسمى بعاطفة الحب المكره، وكانها نوع من ثورة الابن على الآب. فخليل حاوي قبل أن يصبح طالباً جامعياً في الجامعة الأميركية، كان يسترق الخطى ليذهب إلى كلية الأداب في الأشرفية ليستمع فيها إلى محاضرات الشاعر اللبناني المتألق في ذلك الحين سعيد عقل. وكانت تدور بعض هذه المحاضرات عن الجمالية في الشعر وفي النثر. وكان خليل يستخلص كثيراً من النظريات والأفكار البلاغية التى كانت محاضرات سعيد عقل ملاى بها. ورويداً رويداً كان خليل حاوي يتحرر من سعيد عقل سلباً وإيجاباً، ولم يطل الزمن حتى استوى بعد فترة على قامة واحدة مع هذا الشاعر الذي كان ينظر إليه في وقت من الأوقات القمة الشامخة. وبعد صدور (نهر الرماد) اكتملت ثقة خليل حاوي بشعره وقنه وربما بعده شعر بأنه قال الكلمة التي يريد.

أما القضية الكبرى في حياة خليل حاوي الفكرية والسياسية فهي محاولته الدائمة للتوفيق بين أقرى حب وهو حبه الأمته العربية، وأقوى كره وهو كره للعقم العربي في المرحلة التاريخية التي عاشها، وخصوصاً في المرحلة التي أنهى بها حياته، حين كانت قوات إسرائيل تجرؤ على اجتياح لبنان.

وحوار

عنه أيضاً كان حواري مع الدكتور ميشال جما الاستاذ الجامعي. وكان جما رفيق صباه وزميله في الدراسة الجامعية ثم زميله في التعليم الجامعي، والذي كشف فيه الكثير من الخفايا التي تتعلق بالشاعر الراحل. قال لي: عرفت الدكتور حاوي منذ أن كنا زملاء دراسة في صف واحد وشعبة واحدة من السنة الجامعية الأولى في الجامعة الأميركية في بيروت سنة ١٩٤٧، ويقينا على صلة حتى وفاته سنة ١٩٨٢. كان خليل أكبر منا نحن رفاق الصف، لأنه كان قد عمل قبل دخوله الجامعة في حرف عديدة لكي يعيل نفسه وأهله إلى أن قرر إكمال دراسته. وكان قد ذهب سنة ٢١٤ إلى كلية الشويفات التي كان يديرها شارل سعد، واختصر الدراسة الثانوية في سنة واحدة، ذلُّك أن خليلًا كان يدرس على نفسه، وهو يعمل. كان يقرأ بالعربية والفرنسية والإنكليزية، ويعد نفسه لمتابعة الدراسة الجامعية. وكان في الجامعة من المتفرقين، إذ نال شهادة الـ (ب. ع) البكالوريوس في العلوم سنة ١٩٥١ بمرتبة الشرف. كان خليل منكباً على التحصيل، مثابراً على الدرس، منهمكاً في تحقيق النجاح. لم يقبل على الدراسة مرغماً أو رغبة في نيل لقب علمي يتباهى به. بل إنه فعل ذلك مختاراً طامحاً إلى تحسين وضعه الاجتماعي والعلمي، مدركاً أن العلم ضروري لتحقيق شخصيته، كان خليل طمرهاً عصامياً، أدرك أنه يستطيع أن يعوض ما حرمته منه الحياة بجده ونشاطه. العلم خير معين على تطوير شعره وصقله وتعميقه وجعله قادراً على حمل الأفكار الجديدة. وكان يعرف ماذا يريد، كان يحب الفلسفة، لذلك درسها في الجامعة وتخصص فيها، لأنه كان يعتقد بأن الفلسفة رافد مهم للشعر، كان يدرك أن الشاعر الكبير يجب أن يكون واسم المعرفة، مستوعباً النظريات الفلسفية، وأنه لا يستطيع أن يكون شاعراً كبيراً إذا كانت معرفته ضبطة. لذلك تعمق بالفلسفة، قدرس القلاسفة العرب والمسلمين. وكانت اطروحته لنيل شهادة الماجستير (م. ع) سنة ١٩٥٥ من الجامعة الأميركية في بيروت تتناول دالعقل والإيمان بين الغزالي وابن رشد»، ثم تعمق بدراسة الفلسفة اليونانية القديمة، وخاصة أرسطو وأفلاطون. وكذلك الفلسفة الأوروبية الحديثة وخاصة هيغل وكانت وسواهما.

بدأ خليل ينظم الشعر بالعامية، أي بما يسمى في لبنان (الزجل). وقد بدأ ينشر قصائده العامية هذه في مطلع الأربعينات في مجلات (الدبور) و (العرائس) و (الصياد) وسواها. وقد جمع جعا قسماً من شعره هذا وهو يدور حول وصف الطبيعة والقرية والحب. ويدل على تفتق شاعرية لا بأس بها، ولكن خليل فيما بعد - كما يتابع ميشال جعا القول - تنكر لهذا الشعر لأنه أراد أن يطل على الأمة العربية من الباب اللهة الواسع، أي من باب اللغة القصحى، فأخذ ينظم بها شعره، وأول قصيدة بالقصحى سمعتها منه، كانت بعنوان (إله) نشرت في مجلة (العروة) التي كانت تصدرها جمعية (العروة الوثقى) في الجامعة الأميركية في بيروت، وذلك في عدد نيسان (أبريل) سنة ١٩٤٨ في المجلد (١٣) ص ٥٩، والتي يقول في مطلعها:

دإله وأي إله كؤود يرود الوجود يرود الوجود يرود البريء إلى أسره ويضحك في سره وما أنّة الموجع لمن له عرس بموت الورود إله وأي إله كؤود».

كان خليل عصبي المزاج، حساساً ثائراً ناقماً متبرهاً متمرداً. وإذا رجعنا إلى قصيدته هذه (إله)، نجد أنه كان يرفض هذا الإله الترراتي (إله اليهود) الحقود، القاسي، الظالم الذي يفتقد ذنوب الآباء في الأبناء.

بدا خليل دراسته في مدرسة للرهبان، فلم يكن يرضيه تزمتهم وتشددهم، فترك المدرسة لانه كان يرفض القيود. كان حراً متحرراً، لا يجامل ولا يساير، ولا يصانع. كان مؤمناً، لكنه كان يكره التعصب الطائفي والمتاجرة بالدين. كان يثور على الواقع ولا يرضخ له، ولكنه

أحياناً كان ينصدم، لأنه ليس باستطاعته تغيير ذلك الواقع أو التحكم فيه، فينكفيء وينطوي على ذاته، فتنتابه سويداء تزيد في الم عزلته، كان يعتقد أنه بإمكانه النهوض بالأمة العربية وتحقيق انبعاثها. ظهر ذلك في مجموعاته الشعرية الثلاث الأولى، وخاصة في قصيدته الشهيرة «العازر – ١٩٦٧) التي كان قد تنبأ فيها عن الهزيمة التي اصابت الأمة العربية في حرب ١٩٦٧.

وعن فكرة الانتحار التي ظلت تراود خليل حاوي إلى أن نفذها، قال ميشال جما: فكرة الانتحار بالنسبة لخليل، كانت فكرة قديمة، راودته مراراً. لقد قرر أن ينتحر هكذا بيساطة، وقد حاول ذلك أكثر من مرة، كان خليل قد أصبح ذا قناعة بأن الحياة والموت وجهان لعملة واحدة، ولم يعد يفرق بين الموت والحياة.. وفي السادس من حزيران/يونيو ١٩٨٢، يوم غزت إسرائيل لبنان، اعتبر خليل هذا الغزو بمثابة اعتداء عليه شخصياً، فأخذ يردد: من يمحو العار عن جبيني؟، فقد كان الغرو بمثابة نقطة الماء التي طفحت بها الكأس. كان خليل قد هيأ نفسه فعلًا لاتفاذ مثل هذا القرآر. الأوضاع في لبنان كانت قد اتلفت أعصابه وهدته، وضعه الشخصي، الفراغ الذي كان يعيش فيه، إدراكه بأن الشعر قد خذله. كل ذلك قد يكون من الأسباب التي أدت إلى إقدامه على الانتمار. فكان أول شاعر عربي(*) ينتمر. تاريخ الشعر العربي، منذ الجاهلية، وحتى اليوم مليء بالشعراء الذين قتلوا أو سمموا أو أسدل الستار عليهم، من طرقة بن العبد وابن الرومي والمتنبي .. إلغ. أما أنا، فلا أعرف أن شاعراً عربياً قد أقدم على الانتمار مختاراً ويملء إرادته، ومن دون أية أسباب سياسية أومادية أوعاطفية أوصحية غير خلیل حاوی،

⁽ه) الشاعر السوري عبد الباسط الصوفي، انتحر ثلاث مرات متتاليات في كوناكري بليينا عام ١٩٥٨ لنفس الأسباب تقريباً التي اوابت بخليل حاري إلى الانتمار. جُمع شعر الصوفي بعد انتحاره، ونشر في ديبان عن دار الآداب.. وهذاك كتاب عن حيلته نشرته وزارة الثقافة السورية لرفيق عمره الشاع معدوح السكاف..



أما عن حياته العاطفية فيقول الدكتور جحا: «أحب خليل أكثر من فتاة، وقد عقد خطوبته مرتين. ولكنه لم يقدم على الزواج، كان خليل يخاف من أن تأخذ المراة والعائلة والأولاد مم أنه كان محباً للأولاد من اهتمامه في الشعر وتكريس حياته له. كان يرفض أن يتخذ للشعر ضعرة فتزوج الشعر. كانت له علاقة مع العديد من الفتيات، منهن كن من بين طلابه. ولكنه كان فاشلاً في الحب، بل كان يخاف الحب، لعله كان يرى فيه شيئاً من الإذلال، وهو ما كان يريد ذلك.

أحب خليل المرأة الذكية ذات الشخصية القوية التي هي بنفس الوقت تقدر أوضاعه وتتفهمها، وتحد من كبريائها وعنجهيتها، وتكون مستعدة لأن تلعب دور ملاكه الحارس، ولأن تفهمه وتقدره كما هو. ولمل هذا ما زاد في عذابه ويأسه بعدم نجاحه في العثور على تلك المرأة الخلاقة التي لو وجدت لربما كانت قد استطاعت أن تخفف من نقمته وإحباطه وسويدائه، وحملت بعض العبء عنه. بل لعله كان يرى في الزواج قيداً، وهو ما كان يطيق القيود.

على أن هذا الذي ينفيه ميشال جحا، لا ينفيه أكثر المقربين إلى على خادي الذي عاش ذات يوم قصة حب أوصلت به إلى عقد خطوبة على صحاحبتها ظلت زمناً طويلاً.. وهذه الخطيبة، كانت الكاتبة القصصية العراقية ديزي الأمير.. كان بيتها في الحازمية في بيروت، وكنا كثيراً ما نلتقي فيه مع حاوي الذي كان وقتذاك على أهبة الزواج من السيدة العراقية. وانتهت خطويتهما إلى الفشل، وظلت السيدة الأمير تنكر فيما بعد أية علاقة بالرجل.. مع أن مثل هذه العلاقية مع شاعر كبير مثل خليل حاوي تكون فخراً لاية إمراة أخرى وليست عاراً، كما ظلت السيدة الأمير تستنكرها. حتى إنني في آخر لقاء خاص معها بحضور الشاعر خليل الخوري والناقد جهاد فاضل، حدثتنا عن حاوي ما كنا نعرفه من زمان عن هذه العلاقة، وعندما اختصرت ما جرى في هذه الجلسة الحميمة في مقالة نشرتها، أقامت ديزي الأمير الدنيا وأقعدتها

على رأسينافية كل النفي أن مثل هذا اللقاء حصل أو مثل هذا الحديث قد جرى.. وفي الحقيقة فقد خجلت من نفسي، وأمام إصرارها وتكذيبها الحديث مع مجلات عراقية، وإظهاري بمظهر الكذاب الذي اختلق حواراً من لا شيء.. ولما كان الحوار غير مسجل، اضطررنا إلى نشر التكذيب، وجاء بعد ذلك ما يؤكد هذه الحكاية في صدور كتاب، كتاب هام جداً، عنوانه مخليل حاوي ـ رسائل الحب والحياة، الذي صدر عن دار النضال في بيروت. وتضمن مجموعة رسائل كان الشاعر الراحل قد بعث بها من جامعة كيمبردج في بريطانيا حيث كان يعد أطروحة دكتوراه إلى محبيبة» له في بيروت، حذف اسمها من الرسائل. أما الزمان فهو يعود إلى منتصف الخمسينات، أي إلى ثلاثين سنة خلت.

هذا الكتاب استعرضه الناقد جهاد فاضل، وأوضح ما كان خافياً على البعض، خصوصاً أولئك الذين لا يعرفون شيئاً عن خصوصيات حاوي والكاتبة العراقية، وحتى تكتمل الصورة للقارىء، كان لا بد من اقتطاع فقرات من هذا المقال الهام الذي نشرته مجلة «الحوادث» بتاريخ ١٩/٢/١٩ ـ تحت عنوان «المختصر».. وغير المفيد في رسائل خليل حاوي لديزي الأمير.

يقول جهاد فاضل: «الكتاب يحتوي على مجموعة رسائل من خليل حاوي إلى تلك (الحبيبة). وليس كل الرسائل منه إليها، وهذا يعني أن يداً امتدت إلى تلك الرسائل فانتقت، أو اختارت منها، ما بدا لها صالحاً للنشر، أو قابلاً له، وحجبت ما بدا لها أنه غير صالح للنشر أو قابل له، وحجب ما بدا لها أنه غير صالح للنشر أو قابل له، اليد المجهولة نفسها إليها فحذفت ما حذفت، بالكلس المقوى، كما تشير المتون في الكتاب، وأبقت على ما أبقت، دون أي إشارة إلى المعايير التي اعتمدت في الحذف والإبقاء. وهذا يعني في جملة ما يعنيه، أن بعض خليل حاوي ظهر في هذه الرسائل، وبعضه الآخر استر أو اختفى (أو أخفى؟!) في فقرات كثيرة محذوفة. ولا شك ايضاً، وكما أشرنا، أن صاحبة هذه الرسائل تملك رسائل أخرى من خليل حاوي، آثرت لسبب من الأسباب، أن لا تكشفها، وبستنتج من ذلك أن

ملامح خليل حاوى في هذا الكتاب غامضة، أو غير جلية في جانب يعتبر مهماً عادةً في الإنسان، وبخاصة في الشاعر والفنان عموماً، هو جانبه العاطفي. وما كان هذا ليحصل لو أنَّ الرسائل نشرت كلها، أو أن الذي نشر منها، نشر كاملًا. بل إننا قد لا نغالي إذا قلنا أن التشويه الذي أصاب هذه الرسائل، قد أصاب خليل حاري نفسه. فالتشويه انتقل إليه بمجرد تشويه رسائله هذه، انتقاء تارة وحذفاً تارة أخرى. وإذا كان بعض خليل حاوي _ يتابع جهاد فاضل _ قد حُجب في هذه الرسائل، فإن «المحبوبة» التي وجه إليها خليل حاوى هذه الرسائل قد حجبت بدورها، أو لنقل أنها حجبت نفسها لسبب أو لآخر. فالكتاب لم يشر إليها من قريب أو بعيد، والرسائل المنشورة فيه لا تتضمن إسماً أيضاً، بل إن هناك حرصاً شديداً في الرسائل على حذف اسمها وحتى إلى ما يشير إليها ما عدا بعض الفقرات التي تفيد أنها عراقية. فهل السبب هو الشرق وتقاليد الشرق؟ ولكن هل الشرق الآن هو نفس الشرق قبل ثلاثين سنة مثلًا؟ وهل تساق إلى القتل الآن إمراة مثقفة أحبت شاعراً ذات يوم فكتب لها رسائل عاطفية؟ ولماذا التذرع بالشرق وإخوانه، وكاتب الرسائل شاعر كبير ووطني كبير ضحّى بنفسه على مذبح الشرق؟ اليس الاقتراب من خليل حاوي الآن ما يدعو للفخر؟ ولماذا لا تتقدم هذه الرسائل مقدمة من صاحبة العلاقة تشرح الظروف وتشير إلى الأسباب. ومنها أن مشروع خطبة كان يقوم بينها وبين خليل. وهذا واضع في كل سطر من سطور الرسائل. ومعنى ذلك أن شرعية ما كانت تظلل هذه العلاقة وترعاها؟ اليس في فقدان هذه المقدمة، وفي شرح ظروف كل رسالة، ما يؤلف مأخذاً فادحاً.. وخطيئة لا تغتفر؟ اليس من حق القارىء أن يعتبر أن تسريب هذه الرسائل ونشرها على النحو الذي نشرت به، عمل لم يقصد به إلا استدرار منفعة مادية لا أكثر ولا أقل؟ ولكن مهما كان من أمر هذه المنفعة المادية، فهناك خطيئة نحو القيم لا يمكن لأي مبلغ من المال أن يجبرها أق يمحوها.

ويتساط جهاد فاضل: من هي المرأة التي يخاطبها خليل حاوي في رسائله؟ ويجيب: الخطاب موجه، كما أشرنا، إلى فتاة عراقية، لا إلى أية فتاة أخرى سواها، فخليل يداعبها في بعض الفقرات عندما يسوق عبارات باللهجة إلعامية على اسائها، هي من نوع: «أصبحك وأودعك بقبلة على جبينك». جراة استعدها من الأبعاد التي تفصلنا، وكأني أسمعك تقولين بقضب: «لا ما أريد، ما تريد تفتهم، ما ريدك تقولها، ما ريدك تلزم طريقه من الوسط الأدبي عن اسم فتاة عراقية، كان بينها وبين خليل طريقه من الوسط الأدبي عن اسم فتاة عراقية، كان بينها وبين خليل حاوي علاقة حب ومشروع نواج، لأجابه رجل الوسط الأدبي فوراً: «إنها ديزي الأمير وليس غيرها» وذلك لأن قصة ديزي وخليل قصة شائمة ومعروفة. كما أن هذه القصة بلغت أوجها زمن البعد والدراسة في كيمبردج، فلما عاد خليل إلى بيروت، ولقي نجاحاً لدى نساء وفتيات في كيمبردج الملاقة بينه وبين ديزي، ثم تحولت إلى رماد ولم يبق منها إلا رماد الرسائل التي نحن بصددها الآن.

ويتابع الاستاذ فاضل قائلاً: «عرفنا إذن أن صاحبة هذه الرسائل هي السيدة ديزي الأمير، القاصة العراقية المعروفة، التي يشهد كل من يعرفها بحرصها على التقيد بكافة موجبات البروتوكول. فهل في كافة بروتوكولات العالم ما يجيز لديزي الأمير أن تفعل بحبيبها السابق خليل حاوي بعد موته، لا خلال حياته، ما فعلته به؟ لقد قيل دائماً أن من مآسي من خليل حاوي التي قادته _مجتمعة _ إلى وضع حد لحياته عشية دخول الإسرائيليين إلى لبنان صيف ١٩٨٧، ليس الإسرائيليين والمعلى عربي الأمير. فقد نعما بالحب والوصل. كما كان يقول القدماء، زمناً، ثم فرق بينهما الدهر، كما يقول المحدثون، أو العوام منهم. إلى أن التقت بشاعر آخر فضلته على خليل وتزوجته. وبعد ذلك توالت الكوارث على خليل فظل يتنقل من واحدة إلى وحدته في أواخر أيامه من الأسباب المباشرة وغير المباشرة التي أدت

وآخر ما صدر عن خليل حاوي كتاب لشقيقه الكاتب والناقد إيليا

حاوى تضمن معلومات لم تعرف في السابق عن شقيقه الشاعر الراحل، وخصوصاً الجانب العاطفي، ويحث كان للكاتبة العراقية ديزي الأمير الفسحة الأكبر فيه، ويشير إلى أن خليل لم يكن راغباً بالزواج، إلا أن إلحاح والديه، خصوصاً والدته التي كان يحبها حباً كبيراً، عقد خطبته مرة أولى على عبلة أبي عبد الله، وسرعان ما فسخت، ثم مرة ثانية على الكاتبة العراقية ديزي الأمير. ويروي إيليا حاوي حكايتهما فيقول: دكانت عبلة أبى عبد الله فتاة ابنة نفسها وقيمة على عائلتها ولها كيانها وشخصيتها وآراؤها في كل أمر، وسرعان ما توثقت صلتها بخليل، وكانا يخرجان معاً دائماً (عبلة من قرية خليل - ضهور الشوير) وكانت عبلة تقد إلى منزلنا، والأهل يحسبونها فرداً من أفراد العائلة، ولكن كدأب خليل كان ينجرف بهوس العاطفة، ثم إنه يصحو فيجد أنه عاجز عن تأثيث منزل والقيام على عائلة وليست عنده القدرة المادية، والشعر يهاجسه ويغاويه، وهو يرى أن كل زمن ينفقه في غير سبيله هو زمن ضائع وإلى كان مع أحب النساء إليه. وكان على خليل أن يتخذ القرار الحاسم في موعده، لأن صلته بتلك الفتاة ما كانت حرية أن تستمر علي دأبها، خاصة وأن الزمن ينبت الأشواك بين الزهور. ثم إن علاقته مع عبلة كانت تقوى حيناً وتضعف حبناً، فتعثر القران

أما عن ديزي الأمير، فيقول إيليا حاوي في الكتاب المذكور: دما دام خليل نفسه يعترف بأنه أقام مع الأنسة ديزي الأمير في كيمبريدج، وإنهما عاشا حياة حميمة. فلا بد لنا من التوقف عند هذا الأمر، لأن ديزي كان لها تأثير قوي على خليل في مراحل حياته كلها منذ أن تعرف إليها وتعاقدا على الزواج ووضعا الخطبة وإعدا نفسيهما فعلاً للحياة الزوجية. ديزي كانت فتاة عراقية جميلة، وقد أتت مع والدها إلى لبنان، وكانت قد تخرجت من دار المعلمين العراقية ولها معرفة بالسياب والشعراء العراقيين، وكانت مهووسة بالشعر والشعراء والادب، والادباء، وأعتقد أن باب التعارف بينها وبين خليل كان الشعر والادب، وقد وقعت في نفسها. وكان خليل خارجاً من علاقته بعبلة أبي عبد الله، وهو متهيم ومتحير في أموره العاطفية.

ولخليل سحر ساحر على النساء عبر الشعر وعبر شخصيته البراقة الطاغية، وذكاته وثقافته والف شيء آخر لا يمكن فهمه في هذه الأمور، والعائدة، وحبت بديزي، وكانت تستقبلها بالمنزل على أنها زوجة خليل المقبلة، وأنا شخصياً كنت آنس بها عن بعد ولا أتورط في صلتها بخليل لاتي كنت عارفاً أن خليلاً لن يتزوج بوماً. لقد كنت موقناً أن صلة ديزي بخليل ستكون مثل صلات خليل بالنساء أو الفتيات الأخريات، وأنه حين تحق الحقيقة، ويحين وقت التقرير النهائي والوقوف بين يدي الكاهن، فإن خليلاً سوف يرتد عن هذا الامر ويحمل كتبه وقصائده وينكفيء ويعتكف عليها وكأنه لا سبيل له للفكاك عنها.

ونرى أن إيليا يعترف بقسوة طباع شقيقه الراحل عندما يقول:
«الحقيقة أنه ليس من اليسير مطلقاً معايشة غليل والإقامة معه. فقد
كانت تثور فيه ثورات غير محتملة، يرجع إثرها حملاً وديعاً، وقد نفث ما
في نفسه من عقد الظلام. إلا أن ديزي كانت قد وطحت نفسها على
التضمية، أو أنها كانت تحس أنها قادرة على أن تحتوي تلك
«الشعطات» الكثيرة، وأن تروض خليلاً وتدجنه، وما تروض خليل يوماً
وما تدجن، بل إنه أقام على نوع من الطباع الجبلية القاسية والحادة،
وهي التي كانت تورجه مع الآخرين، وتكثر من حوله الأعداء وتقلل
وهي التي كانت تورجه مع الآخرين، وتكثر من حوله الأعداء وتقلل
الاصدقاء، إلا الذين أحبهم حباً جماً وعرفوا طباعه وارتضوا بها».

وهناك قصص أخرى رواها الكتاب منها قصة انتهت نهاية حزينة مع فتاة من قريته كانت نزحت مع أهلها إلى بلدة القنيطرة السورية وأقامت هناك. والتقاها خليل عندما كان هو أيضاً قد نزح إلى القينطرة ليعمل نيها. يقول شقيقه: أحب خليل في هذه الفتاة روحانياتها التي كانت تهوم بها فوق الأشياء، وكانها تحررت من الحاجة والضرورة، السجية الطبيعية كلها متمثلة فيها، وعيناها غائبتان في ذاتيهما ووجها منسحب وعليه غلالة من الشحوب. ولكن خليلًا اضطر إلى مفادرة المقنيطرة، وهو وبتك الفتاة في أوج تفتح حبهما، فقد كان يكره الإقامة في القنيطرة. وهناك لا يجد إلا العمل المادي واليدوي، وحنً إلى الشوير، وقال في وهناك لا يجد إلا العمل المادي واليدوي، وحنً إلى الشوير، وقال في ذلك الفتاة قصيدة طويلة (باللهجة العامية التي كان يكتب بها في ذلك

الوقت) ومنها هذان البيتان:

يا رفيقتي الحلوي وداع يا مؤنسي قلبي الشقي بغربتو إن ما التقينا لا تقولي الحب ضاع بعدا بنتفرفط عا إما زهرتو

ويبدى أن الصورة الماثلة في البيت الأخير: ببعدا بتتفرقط عا إما زهرتو، أفادها خليل من تجربته في الحقول، والزهرة التي تتفتح وتكون في أوجها لا تسقط من ذاتها ولا تسقط بيسر، وإنما لا بد لك من أن تمد يدك وتفرقطها لتسقط، وكان خليل يتمرس بهذا الأمر في زمن الزهر. إذ تكرن الشجرة مثقلة بالزهر ولا بد من تفريكها، فيفرقط الزهرات التي براها غير ضرورية.

وهناك فتاة شويرية أخرى أصبها خليل وكانت معجبة بزجله، إلا أنها كانت تفاف أن يتغزل بها في شعره ثم ينشر هذا الشعر في الصحف والمجلات فيعرف الناس عروس أحلامه وتسوء سمعتها. ويبدر أن خليلاً تعهد لها بأنه لن ينشر أي شعر من هذا القبيل. وقد نظم لها قصيدة متفجعة في المرحلة الثانية من شعره الزجلي، وهو الشعر الزجلي الابقي الذي نظمه وله الصفة الجمالية المميزة.

كانت نفس خليل تتعبد لها، وكان متفقاً معها أن يرجع من الأردن وقد جمع مالاً ما يكون وسيلة لهما لتحقيق حلمهما. إلا أن تلك الفتاة كانت وحيدة والديها ووريئتهما، وكان لها أقارب يرون البناء الكبير الذي لوالدها والارزاق الأخرى، وماكانت تلك الفتاة حصة بخسة، وفي غياب خليل اتخذ أهلها وأقاربها قراراً بأن تلك الفتاة لأحد أبناء العائلة، وهو الاحق بها وبميراثها الذي يبقى في نطاق العائلة، وما عتمت تلك الفتاة أن تزوجت.

ومن منظومات خليل الزجلية والعذرية في تلك الفتاة: كنت إلي وعم تحلمي فيي ويا ضوك عليي كنت إلى من غير لغة خصر ورجفة صدر عا صدر تملیت من حبك حنان ونار بلیلتین قصار قد الشعقتا عمر بتذكر وقد العطتنى كلها وأكتر.

ويتحدث الكتاب فيما تحدث عن عفاف بيضون تلك التي قامت بينها وبين خليل علاقة صداقة قوية وبريئة في آن. وكانت عفاف مدرسة في المدرسة الإنجيلية ببيروت ومعجبة غاية الإعجاب بشعر خليل ويشخصيته وحين نشر الشاعر ديوانه الأول «نهر الرماد» كتبت له مقدمة في فلسفة الشعر وفي قيمة شعر خليل بالذات، وكان خليل يقدرها غاية التقدير ويجد أنها من أجل وأروع ما كتب في هذا الشأن، وحين ارتحل خليل إلى كيمبريدج ليعد الدكتوراه قامت بينه وبين عفاف مراسلات شجعته فيها على الشعر. وكانت تبين له مواضع الروعة في ما نظم، وتقيمه من حالات الريب والشكوك التي كانت تعتريه، وما فارقته حتى نهاية حياته. ويمكن اعتبار عفاف بيضون رفيقة روحية أو مرشدة فنية لخليل . هذه الصداقة الفنية استمرت إلى ما بعد عودة خليل من كيمبريدج، وانقطعت حين سافرت عفاف إلى المانيا وأقامت هناك سنوات في ظلال الفكر الألماني الذي تولهت به وأنصرفت إليه. لقد كان لتأييد عفاف لخليل تأثير كبير في المحافل الفنية، إذ كانت ترافع عنه ضد خصومه الفنيين الذين كآنوا يفترون عليه ويتألبون ضده ويكيدون له كيداً عاطلًا عن كل نخوة وشهامة. إلا أن عودة خليل من كيمبريدج جعلتها تنأى عنه وكان قد ارتبط ارتباطاً وثيقاً بديزي الأمير، وكان هذا الأمر قد صار علنياً، وربما رأت أن الحكمة تقتضى الا تقف بينهما، وإن كانت صلتها بخليل ما تعدت قط الصفة الأدبية دون سواها،



ومن الناس الأقرب إلى خليل حاوي أيضاً الناقد السوري الدكتور محيي الدين صبحي، الذي بحكم اهتمامه كناقد في الأدب والشعر العربيين، وبحكم دراسته في الجامعة الأميركية في بيروت لتحضير رسالة الدكتوراه التي كانت عن الشاعر عبد الوهاب البياتي، كان قريباً من ثلاثة أساتذة أحدهم خليل حاوي، أما الآخران فهما الدكتور إحسان عباس والدكتور محمد يوسف نجم.

وفي إحدى جلساتنا الحميمة، حدثني صديقي محيى الدين صبحى طويلًا عن خليل حاوي، وكان لا بد لهذا الحديث لما فيه من آراء ان يكون له مكان في هذه الانطباعات والذكريات، قال الدكتور صبحى: والمقاربات بيني وبين خليل حاوي كانت متقطعة، على الرغم من أنها تمتد على مساحة خمسة وعشرين عاماً (١٩٥٧ - ١٩٨٢)، كان انطباعي عنه حتى عام ١٩٧٨ أنه - بوصفه شاعراً - لا يفرق كثيراً بين عالم المثل وعالم الواقع، فكأنه يظن أنه ما دام قادراً بالكلمات على إنشاء عالم متسق، فينبغي أن يفرض منظومته الفكرية على عالم الواقع، لتستحيل الحياة إلى قصيدة قومية، إلى رؤيا يتحول فيها كل شيء إلى عنصر فاعل في بناء المجتمع الأمثل الذي يشيد المدينة الفاضلة. مقاومة الواقع للتغيير باتجاه الأمثل كان يخلق بين الواقع والحلم هوة سوداء تحمل الرعب من التنين الذي يفغر فاه لالتهام كل نزوع لدى الأمة لتحقيق تطلعها الحضاري المزمن من إنشاء الدولة القومية الواحدة للأمة العربية الموحدة .. كان خليل حاوي يعيش في هذه الهوة، يحيا في شدق التنين، مما جعل حياته الداخلية رعباً لا يطاق. هذه اللغة المجازية لتجسيد هول المصير، لم تكن مجازاً عند خليل حاوي: أرجو أن يصدق القاريء أنها كانت واقعاً معيوشاً ليس في وجداته فقط، بل هي أساس تعامله اليومي مع الناس. وهذا مصدر توتر علاقاته مع كل الناس الذين عاشرهم نساء ورجالًا، وفي كل المستويات والمثقفون في طليعتهم كان خليل يرى الناس بكل

النواعهم يتساقطون طمعاً في المال والجاه واللذة: «بطونهم وقدوجهم تبتلعهم». هكذا كان يراهم. فلا بد من إدانتهم، ولا يستطيع خليل أن يدينهم ويعايشهم في آن معاً.

وعن ذكرياته عن تلك الفترة قال محيي الدين صبحي: في عام ١٩٧٨ غادرت لندن الأقيم في بيروت ريشاً أنهي تحضير أطروحة الدكتوراه في الجامعة الأميركية، مما جعل صلتي مع خليل يومية، بحكم كونه أستاذاً في الجامعة من جهة، ولانني كنت بعد الخامسة مساء اتمشى في حديقة الجامعة ساعة أو ساعتين، فأجتمع بخليل الذي كان يمارس الرياضة ذاتها. في تلك المرحلة من حياته، كان قد أَجِدَبِ تماماً، فامتنع عليه نظم الشعر، مما خلق في نفسه عصاباً دفعه إلى التركيز على مكانته الأصبيلة في ريادة الشعر الحديث، خاصة وأن جو الصحافة «الثقافية» يهتم بالخبر، ويشكل طبيعي تماماً يفدو أي شعرور نشر هيواناً، أهم بكثير من كبار الشعراء الذين أصلوا الأصول ووضعوا سنن القول، ومع أنه كان محقاً في موقفه، إلا أن هذا الموقف بالذات كان غير معقول من الناحية العمليَّة، أي في مواجهة الشاعر المجتمع الثقافي. بدءاً من طلابه وانتهاء بالصحافيين والنقاد المختصين، وهكذا حصل انقلاب في الأدوار: فبعد أن كان خليل يدفع عنه الناس لسقوملهم الأخلاقي فيتعزل عنهم، صار يحس أن الناس يتباعدون عنه لاختفائه عن سأحة الانتاج فيعزلونه. ومن سوء الحظ _ حظه وحظنا _ أنه في السبعينات صدر عدد لا بأس به من الدراسات النقدية الجادة، منها كتاب الدكتور إحسان عباس عن حياة السياب وشعره، وكتابي عن نزار قباني، وكتب عن أدونيس وعبد الصبور دون أن ينتفت إلى شعر خليل حاوي إلا طلابه وأصدقاؤه المقربون. هذا الموت في الحياة حوله في نظر نفسه من مبدع مهاجم يعيد صبياغة الرؤى والأفرآد والمجتمع إلى معزول أعزل مهمل. لقد انتقم منه الناس «الساقطون» فأسقطوه من حسابهم، ولم يعودوا يخشون إداناته لهم، لأن السقوط المجتمعي غدا كالسيل الداهم، وغدا القوميون المخلصون طوباويين دونكيشوتيين. وتوصل خليل في صميمه إلى النتيجة الحقيقية المؤسفة، وهي أنه لم يعد له مكان في الشعر ولا فعالية في الثقافة. وطالما حمد الله أمامي أنه دكبّر، عقله وذهب إلى كامبردج وحمل شهادة الدكتوراه رغماً عنه، لأنه في مطلع الخمسينات كان يريد أن يظل شاعراً يحيا للشعر، ولم يكن يؤمن بالدراسة الجامعية ولا بالشهادات دلو بقينا على الشعر كانت الكلاب جرّتناه.. الحمد لله على هذه الورقة (الدكتوراه) التي خلت الجامعة تحوينا.

في مطلع عام ١٩٨٠ كان غليل، عملياً، مجرد استاذ جامعي، وإن ظل في نظر نفسه واحداً من رواد الشعر الحديث، وممثلاً للنقاء القومي وباعثاً للمشروع النهضوي في الثقافة العربية ككل. في تلك الأونة اتصلت له صداقة مع مثقفة جامعية قادمة من باريس، كانت على علاقة شهيرة بشاعر معروف، غليل خدع نفسه ولم يخدعه أحد. غرته الأماني فترك المتاح ليستبيح غير المباح. وظن أن السهل الممتنع يصبح أمامه سهلاً غير ممتنع، ويبدو أنها قد ترددت إلى شقته عدداً من المرات تطارحه الحديث على فنجان قهوة أو قدح شراب بحضور أصدقاء وطلاب، ثم بغير حضور أحد. وذات موعد، دخلت عليه في الخامسة مساء فوجدته طريحاً على الأرض مفعى عليه وبجانبه زجاجة سم،

> يا ويح أهلي، أأبلى تحت أعينهم على الفراش، ولا يدرون ما دائي؟

ويتابع محيي الدين صبحي قائلًا: «عاد خليلٌ من موته مضعضع الاركان، منطوياً على نفسه، يتغذى في مطعم الجامعة وحده بسرعة، يمشي مساء في الحديقة وحده، يلقي دروسه في تاريخ النقد الأدبي دون مبالاة، يضيق ويثور لأتفه الأسباب.

قبيل موته بشهرين تقريباً انفجر خليل ضد زملائه في الدائرة العربية واشتبك مع إدارة الجامعة في صراع مرير. فقد كان يستحق ترقية ونالها. إلا أن الإدارة لم ترفق الترقية بزيادة المرتب.. فاتهم خليل زملاءه بأنهم تآمروا عليه، مع أن النقص في ميزانية الجامعة كان معروفاً لدى الجميع بسبب ظروف الحرب الأهلية اللبنانية، وقلة

التبرعات الخليجية التي كانت تشكل حوالي ربع ميزانية الجامعة، ومع ذلك وسطنى زملاؤه لديه بالصلح وشرح الأحوال.

قلت له:

ـ تذكر يا خليل أنك رويت لي أن يوسف الخال وأدونيس جاءا إليك عام ١٩٥٧ ليصحباك إلى السفارة الفرنسية في بيروت. وذكرا أنها خصصت لعدد من المثقفين مساعدات شهرية وأن إسمك وأرد في الجدول فرفضت.

قال:

_ نعم.

قلت:

- وتذكر يا خليل أننا سهرنا معاً بصحبة الشاعر الراحل شفيق الكمالي والاستاذ منح الصلح في مطلع عام ١٩٧٠، فتحدثنا عن جائزة سعيد عقل، فاقترح الشاعر - يرحمه ألله _ إحداث (جائزة خليل حاوي للإبداع القومي) وتعهد برصد مبلغ من مصرف تصرف من ريعه مكافأة الجائزة. فرفضت، وقد ظللنا نلاحقك ما يقرب من عام وظللت ترفض.

قال:

_ تعم،

قلت :

- ما دام المال لم يكن بغيتك في يوم، فلماذا تعادي زملاط وهم رفاق عمرك وتستعدي إدارة الجامعة وأنت تعرف ضائقتها. ويعد ذلك وذاك ما هذه الزيادة التي تسعى إليها وهي لا تبلغ ألف ليرة لبنانية في الشهر؟ لقد تركت الملايين في شبابك وها أنت تساوم اليوم على الملاليم.

قال:

_ حقي.

قلت:

_ حقك أكبر من هذا. حقوقك كثيرة يا خليل. وكبيرة يا خليل.. فلا تغتزلها إلى هذا الحد. وما زلت به في هذا النوع من الحجاج الممزوج بالذكريات حتى نهض فجاة من وراء مكتبه وقال:

- أريد إذا مت أن أترك لأمي مبلغاً يعينها بعدي.

قلت:

لك طول العمر. أما إنتهينا من التفكير بالموت؟ ومتى كانت إعالة أمك من همك. أما كنت تشتكي لي من أن أخاك يقوم بعبء العائلة، وأنك لا تساهم ولا تسال. لا تعذب نفسك بالتفكير عن الماضي في تخريب المستقبل.

وقال محيي الدين صبحي أيضاً: «كان خليل يحضر لموته. والعام الذي قضاء بعد انتجاره الأول، أمضاه بحثاً عن مترجم يترجم له أطروحته الممتازة عن جبران، وكان قرحاً بنشاط المترجم ونوع الترجمة. وكان يشتهي أن يصدر في وقت واحد أطروحته للماجستير عن الغزالي وأطروحته للدكتوراه عن جبران، ومع أن معظم الترجمة قد أنجز في ربيع ١٩٨٧ فلا أدري لماذا لم يصدر كتابه عن جبران، فهل كف المترجم (وقد نسيت اسمه) عن المشروع، أم أن ظروف الاجتياح والحرب والتدهور المستمر في لبنان قد حال دون ذلك؟

كان خليل حاوي يحضر لموته. وقد قال لي عدة مرات: «ليت الطبيب الذي أسعفني لم يكن على هذا المقدار من المهارة» كان شعور الميت ـ الحي يفلف حياته خلال عام كامل من موته الأول. وطالما أبدى تبرمه حين أساله عن صحته فيجيب:

ـ شو قيمة حياة ما في شي مهم فيها غير الصحة!.. وحين لاحت نذر الاجتياح الإسرائيلي للبنان قال لي:

.. العرب أن يحتملوا هزيمة أخرى.

قلت له:

ـ لن يهزموا لأنهم لن يحاربوا.

قال:

الآن جاء الإسرائيليون ولم يقاومهم أحد.

قلت:

وحين دخل العثمانيون لم يقاومهم أحد.
 قال:

_ ما حدا عرف هذه الأمة مثل المتنبى،

كان ذهنه ذلك الوقت في إشراق غريب. تحدثنا في التاريخ وفي شعر المتنبي من الخامسة مساء إلى التاسعة، وتواعدنا على اللقاء في الخامسة من مساء اليوم التالي، لكنه بدل أن يذهب إلى الحديقة ويتجول في الجامعة، سمع نشرة الأخبار وتفاصيل اجتياح إسرائيل. وفي الخامسة تماماً جلس في شرفته وأطلق النار على عينيه مثل أوديب لكي لا يرى وطنه منتهكاً، لكي لا يرى العار والتخاذل.

وكنت انتظره في الموعد المضروب، وحين تأخر لم أعتب عليه، فلا بد أن أمراً عارضا شفله. ولا بد أن يأتي لنتم مديثنا عن المتنبي في اقتران الشجاعة والموت والثامل في شعره:

مُنحب النباسُ قبلنبا، ذا الزمانا،

وعناهم، من شائلهِ، ما عنانا

وتنواوا بغصبة كلهم منه

وإن سر بعضهم، احيانا

ربحا تحسن الصنيع لياليه-

واكن تكدر الإحسانا

وكأناء لم يرض فينا بربيب الدهـ

رر حلتي أعانيه، من أعانا

كبلما أنبيت الزمان قناة

ركب المسرء، في القنشاة، سنسائسا

ومسراد التنفسوس أمسغس مسن أن

تستعادی فیه، وأن تشفانی

غير أن القتى يالاقي المنايسا

كالمان، ولا يسلاقس الهوانا

واد أن الصياة تبقى لحيّ

لعددنا أضأنا الشجعانا

وإذا لم يكن من المسوت بد فمن العجلا أن تكون جبانا كل ما لم يكن، من الصعب في الا نفس، سهل، فيها إذا هو كانا

بين خليل وخليل

هاجر الشاعر السوري خليل الخوري إلى بيروت في الستينات، وبشات بينه وبين حاوي صداقة عميقة، وكان قاسمهم المشترك في بدر شاكر السياب عندما كان يحضر إلى بيروت. وكان الخوري خصوصاً يرافق الشاعر السياب إلى الأطباء والمستشفيات لعله يجد علاجاً لمرضه الذي أودى به فيما بعد في الكويت. وأنا أعد هذا الكتاب رجوت خليل برسالة له إلى حيث يقيم اليوم في بغداد، أن يشاركني في الكتابة بشيء من ذكرياته عن خليل حاوي، فلباني الشاعر، وروى لي حواراً جرى بينه وبين أدونيس عن حاوي، فلباني الشاعر، وروى لي حواراً خيرى بينه وبين أدونيس عن حاوي، وعلى ما يذكر قال: دذات ظهيرة كنت وأدونيس، نسترخي تحت شمس بيروت في الحمام المسكري على شاطىء المتوسط، نتحدث عن الشعر والشعراء والسلطة السياسية والهموم والافرجة، سألني أدونيس:

ـ كم يتبقى منى، من شعري للتاريخ فى رأيك؟

_ أربعون بالمائة.. أجبته هكذا بعفوية.

وقال خليل: كنت اعني ما أقول آنندٌ. كان شعره ما يزال ملتصنقاً بهمّ (الفرد) العربي، وكان السجن ما ينفك يتكيء لديه على «قملتين وقصعة» وكان أدونيس ما يفتا يعشق «ترتيلة في بلاده صلى عليها الرعاة وماتوا» وكان يعرف أن «الحياة تبكى إذا ضحك الموت فوق شفتى إنسان».

وكَّانَتُ «جُزة يا شرطي» ما تزال بكل لا شعريتها، تفقح عالماً من المثبطات متأكلاً، وتفصح عن تردي الشرط الإنساني الذي يحكم الإنسان العربي، أياً ما كانت خياراته الفكرية، وأياً ما كانت الدواقع التي جعلت رؤية أدونيس الشعرية آنذاك تتحد بالواقع اتحاد نتيجة بسبب. قلت ـ ولينظر ملياً في ما قلت ـ إن أدونيس كان ما يزال ملتصقاً بهمً

«الفرد» العربي، ولم أقل بهم «المجتمع» العربي، وإذلك دلالته الفكرية.

كانت حربه الدونكيشـوتية ضد التاريخ العربي لم تصبح بعد لديه «دمية الساحرة» التي يهرب عبرها من مواجهة الحاضر، وجواز سفر وطريقة استرضاء.

وافتر وجه أدونيس وابتسم بغبطة طفل ملئت جيوبه بالحلوى، واستوى، وقال:

- أنت متفائل جداً.. هذا كثير عليّ.. أربعون في المائة؟.. حتى المتنبي لم يبق منه، من شعره خمسة عشر بالمائة. وتحدثنا قليلًا عن اللهة، ثم سالني بغتة:

_ ما رأيك في شعر خليل حاوي؟

ولم يعجبه جوابّي على ما بدا، أو أنه كان لا يتوقعه، فصمت قليلًا. ثم قال:

_ شعر خليل بيانات شعرية، مشاريع، يبدأ الشعر تماماً ورامها وفوقها.

وقام وغطس في الماء _ وادونيس سباح ماهر _ ولم يدع لي أي مجال أناقشه فيه رأيه. وحين عاد، كانت سكرتيرة المرحوم يوسف الخال (فيوليت) قد انضمت إلينا، وتشعب الحديث عن كل شيء إلا الشعر، وظل رأي أدونيس معلقاً في الهواء. وفي ذاكرتي، وعلى مشجب الزمن.

إن سؤال أدونيس عن شعر خليل، لا رأيه فيه، هو الذي فتح أمامي أبواباً كثيرة في اتجاهه، كنت من قبل أحاول غلقها بسبب من (ديكوكية) خليل، ومن نبرة أخيه الناقد إيليا حاوي، حين أخطأ السبيل مرين: مرة في طريقة كتابته عن شعر أخيه، ومرة حين راح يحاول تكريسه شاعراً أوحد على قمة جبل (ايدا) لا (البارناس)، وربما كان هذا من حقه، ولكن محاولته تلك كانت مشفوعة بمراكمة جثث شعراء آخرين، كان إيليا يطلق عليهم النار، كان تكريس شاعر مهم كخليل يحتاج إلى مثل تلك الاقترافات.

ولم يستطع معجبون كثيرون بخليل إبانها، ودارسون كثر، على

المعيتهم، أن يفتحوا تلك الأبواب، التي تتطلب مفاتيح خاصة، قبل سؤال أدونيس إياي عن شعر خليل حاوي، وإني لأعترف أن ذلك ما كان ليكون لو أن السؤال انصب مثلاً على السياب أو عبدالصبور أو البياتي، أو أي شاعر آخر، لأن من لا يعرف أدونيس لا يعرف مرامي سؤاله، ولا لماذا اختار حاوي دون سواه من شعراء إلمرجلة.

وهكذا اكون مديناً لسؤال في إعادة اكتشاف خليل هاوي. وفي توكيد كشوفاتي الأولى عنه كشاعر صعب لا يؤخذ بمحصلات سهاة، وفي تثبيت إدراكي عظمته الشعرية التي كان يقصح عنها، يصدر عنها، ويفيء إليها، كواحد من قديسي الصمت في صوامع القرون الأولى، أو قديسي العزلة تحت أعمدة الشمس: سمعان العامودي، وبضعة معدودين مثله على الأصابع. ذاك أن خليل هاوي هو أقل الشعراء شعراً، وقد لا يضاهي مجموع ما نشر من شعر في مجموعاته النزرة لكناً للها وأقل من ربع ذلك الذي تفيض به مجموعات سواه من ثرثرات لا علاقة لها بالتجربة الوجودية. وما تزدحم به من تأملات مجدبة. لا علاقة لاصحابها بتجربة ذهنية حقيقية أو برياضة روحية مقة، لا يعانيها غير من كانوا أصحاب حياة جوانية ثرية.

ويروي لنا خليل خوري بعد ذلك، ما هو غير معروف عن حاوي، فترة من فترات حياته، بل ولادته بالذات.. حيث المعروف أن حاوي ولد في ضهور الشوير في الجبل اللبناني، غير أن ما يأتي به خليل الخوري مختلف، فيقول: خليل حاوي اللبناني من الشوير ولد في قرية (السهوة) في جبل العرب (بسوريا) أرض كريمة، وقوم كرام. وإلا فما معنى أن يولد طفل لبناني، من أبوين لبنانيين، في جبل العرب عام (١٩١٩) في اكتاف قرويين طالعين هم أيضاً من حرب «السفر برلك» تماماً مثل أن يعتضنوا مهاجرين جاؤوهم من لبنان ليعيشوا بينهم، مع أنهم، هم كذلك، قد خربت الحرب بيوتهم، وساق العثمانيون أبنامهم مرغمين ليقاتلوا في جيوش السلطان. لو لم يكونوا أهل كرم وضيافة، على سوء أوضاعهم المعاشية في تلك الفترة

ولكن متى رحل ذوو الشاعر إلى جبل العرب؟ وفي أية «سهوة» ولد خليل؟ ففي جبل العرب سهوتان: سهوة الخضر؛ وسهوة البلاطة. قد يتكشف ذلك ذات يوم، وإن لم يكن ثمة فرق من حيث المبدأ، ما دام سكان هذه كسكان تلك، طيب معدن وحسن احتفاء وأو لم يكن لديهم غير عشاء ليلة، أو بيضة يقلونها لملمّ بهم، وهم يرون عذرهم. أعاد أهل الشاعر إلى لبنان وهو رضيع أم استمروا في الجبل إلى أن درج على قدميه؟ اظلوا في السهوة أم انتقلوا إلى غيرها؟ أعاود الشاعر زيارته المنطقة؟ أجاء آهله الجبل هاربين من المجاعة في لبنان كما فعل لبنانيون كثيرون، أم وقد والد الشاعر على الجبل كمعلم معمار، وأهل الجبل لا يذكرون جميلاً لأحد كما يذكرون لأهل الشوير جميلهم وهم الذين طرَّعوا صخر جبل العرب البركاني القاسي، وسووه منازل _ قلاعاً بعرق جباههم وضربات مهداتهم، تقي الجباني برد الشتاء وحر الصيف، حتى ليكاد يكون للشوير وللشويري حق في كل بيت في الجبل، قبل أن يغدو الاسمنت عمران اليوم هناك؟ وإذا كان أهلّ الشاعر قد أطالوا إقامتهم في الجبل، فهل قامت الثورة السورية الكبرى عام ١٩٢٥. بقيادة المغفور له سلطان الأطرش والثورتان الصغيرتان اللتان سبقتاها ومهدتا لها وهم ما يزالون في الجبل؟ وآنئذ يكون عمر الشاعر ست سنوات. ولهذا معنى، تكون مخيلته الصغيرة قد اختزنت حكايات البطولات التي اجترحها الدروز، في الكفر والمسيقرة والمزرعة حيث حطموا جيش الجنرال «ميشو» ودوَّخوا الغازي الفرنسي،

ويلتقط غليل الخوري انفاسه، هو ايضاً، هذا الشاعر عاش طفولته وصباه في جبل العرب، في (السويداء) حيث كان والده الدمشقي الميداني (من حي الميدان) من أشهر محاميي الجبل. وما يرويه هنا، كما يبدو يرويه العارف القريب، أما عن أبيه، أو عن أهل الجبل، عن ولادة زميله ورفيقه الشاعر خليل حاوي وطفولته.

ويتابع الشاعر الخوري: قد لا يبدو لهذا الطوفان من الأسئلة عن طفولة الشاعر علاقة بمناسبة كتابة هذا الفصل. هذا للوهلة الأولى، لكن من يعرف أن خليل هاوي ظل قروياً حتى في كامبردج. وحتى يوم صار استاذاً في الجامعة، وحتى عندما أطلق النار على يأسه (اطلقها من جفت صدد، لا من مسدس كولت أو بريتا) يعرف أن هذه الأسئلة والأجوبة عنها تكون جزءاً من المصابيح التي تتيح لها المزيد من الإيفال في مدن خليل حاوي الشعرية. وإن هذه الأسئلة والأجوبة عنها هي عناصر من الأدلة الكبرى على ذلك الانطباق التام بين شاعر وحياة وكلمة. شاعر ظل يأبي الانفصام والاستلاب والاغتراب حتى اللحظة الأخيرة من حياته. شاعر وجودي عميق التجرية، عميق الرؤية، ما خان تجريته الوجودية ولا تجربته الفنية لمجرد أن غادر قريته، وراح يتقدم في شوارع العالم، شاعر ما كان يبالي بما يبالي به سواه من مكاسب يلمونها من على قوارع الطرق، ومن حيثما جاءت، كمن نراهم يخونون شجرة أهلهم ووجوه أحبائهم، وحليب أمهاتهم ثمانين مرة في اليوم الواحد، ليلجوا سراديب وعالمية، وهمية، يدفعون شنها صكوك اعتذار للأمة والوطنية وللشرف.

ويتابع الخوري قائلاً: اكان خليل يحترق مائتي مرة في اليوم. وهو يرى جحود الأحياء وبما .. لكنه كان يمتك جميع وسائل الوصول ولم يقعل. وآكيد أنه كان قادراً على أن يفعل ذلك بطاقته الخاصة، وأكيد أنه ما كان سيتوسل مستشرقاً يترجم شعره، أو دكاناً ثقافياً يحمل إليه قفته، أو مركزاً أو بؤرة أو جماعة أو جمعية أو عصبة من تلك التي لا يهمها غير اصطياد «السولجنتسنيات» و «الزخاروفات» من كل جنسية ومن كل لون ومن كل بلد. أكيد ذلك كله، لكن خليل آثر درباً آخرى: أن يحملوا ورداً للموتى ذلك أن خليل موروي» برمتها، تاركاً للموتى أن عملوا الذه إلى النفوس العظيمة. وكان يحفظ منه آية أفضل من سواها تقول: «ماذا ينفع الإنسان إذا ربح العالم وخسر نفسه » وبهذا المعنى ما كان خليل حاوي يجاهد، وجهاد النفس أشد عنتاً من السير على المعراط. وكل ما وصل إليه خليل حاوي إنما بلغه بعرق جبينه لا بلحس الايدي.. ظل صلب العقيدة مثل زعرورات الشوير وسنديان الجبل، مثل صغو دير مار الياس في الظهور، قَمَا قَمَا أم ينسَ وهو على جسر كام، أو

في الأنكل سام، أنه كان في فترة من عمره يقوّم المسامير المعوجة، ولا
صينية البرغل يجتمع حولها في «السهوة» خمسة عشر نفراً، ياكلون
كلهم من حوافيها، وينفضون كلهم عنها وبهم جوع، لكنهم يحمدون الله
على نعمته، وفيهم تظاهر بالشبع، حتى إذا قرصتهم معدتهم، ملأوها
ماء ولو كان ماء بئر أو بركة، ولو كانت كثافة الكلس فيه خمس درجات.
وظل وهو يلبس «شعار الجامعة» الذي طالبنا أن نخلعه عنه، يتذكر نعله
المهتريء يوم كان يضطر إلى قطع المسافة من الشوير إلى فلسطين أو
سواها، يافعاً، على قدميه ليعمل صيغاً حتى يتعلم شتاء.

وظل وهو يدرس في الجامعة، وإلى جانبه من باعوا وطناً بوظيفة، ومن باعوا يقيناً ببرواز اجتماعي، مستمراً في قراءة «الف باء» المحبة، ولم تمنعه أناه المتضخمة من أن يظل البسيط البسيط، واعياً أنه شاعر المضارة العربية، وشاعر البعث العربي، ولكنه واع أيضاً أنه قوّال (القرادي) و (العتابا) و (الميجنا) و (المواويل الحزينة) التي لا يخونها القلب العربي إلا إذا داخله دم فاسد.

وظل فيه هذا الحب للمشي وللصيد يضع سترته على كتفيه ويدرج ماشياً متأملاً من الشوير إلى الضهور أو (الظهور) بعد معركة عنيفة مع «أم خليل» التي تريد له، كانت، أن يقرح قلبها بحفيد.

وكان يأمل أن يحرر خاله حبيب فلسطين المحتلة، فإذا به يأتيه لاجناً من القنيطرة إلى الشوير، وقد صب اسمه على الجولان. شرخ؟ مأساة؟ لكنه صبر. وإن كان خط الحياة قد راح لديه يميل نحو الانكسار. ظل هناك (ضباب) وظلت هناك (بروق) لعل الرؤيا غامت، فلم يتضح ما ورامها!.. ثم سمع باذنيه مسامير احذية الصهاينة تقرع سمع بيروت. هذا كثير.. كثيراً جداً.. فوق ما يحمله ابن الثلاثة والستين عاماً إذا كان من جبلة (أبو الخل).

يقولون إن الشيوخ يصبح الواحد منهم أكثر قبضاً على الحياة عندما يوغل في الكبر. ويتمسك بالدنيا تمسك شحيح. لكن خليل كذب هذه المقولة. شجاع؟ قولاً واحداً.. فهل يتجرأ أي إنسان على أن يفهل ما فعل؟ أن يحتج بهذه الطريقة إلا إذا كان من جبلة (أبو الخل).

أكان اليأس المطبق، أم تراكم الضيبات، وهي خيبات جماعية؟ أهو الغزو الصهيوني والعنة العربية؟ شيء من ذلك كله، وشيء من قرف كذلك ومن شعور باللاجدوى. ثم هل كان بوسعه أن يهرب إلى أوروبا؟ إلى أميركا؟ أن يقدو أكثر لمعاناً في جامعات العالم؟ أن يترجم شعره؟ أن يخلص فردياً؟ أن يدير ظهره؟ أن يترسل إلى العالمية بالاغتراب؟ أجل . ولا في وقت واحد.

أجل، ولكنه لم يفعل الأنه لو فعل لما كان خليل حاوي، ولا، الأنه تحديداً خليل حاوى.

وفي هذا الصدد، إذا كان ثمة دميتامورفورات، لا تنتهي، عند ادونيس، تجعل منه ثلاثين ادونيساً قابلة للارتطام واحدها بالآخر، فليس ثمة، وما كان يمكن أن يكون، غير خليل حاوي واحد، منسجم مع نفسه، حتى في أعظم ارتطام داخلي حدث في حياته. حين خرج من دائرة الخيارات القطرية المبتسرة إلى دائرة الخيار القومي الإنساني الاشمل غير محكوم في ذلك بمصلحة أو نجاة أو سلامة بل بوعي تعمق، وباستبصار إزداد رحابة. ما دام هنا في دائرة الخيار النهائي الذي أرسى عمره عنده. وجد العنت كل العنت، والمقوق والحرقة وفائض الخسارة وتاريخ العذابات الكبرى التي قنّت حياته كلها في لحظة منها لتقف على سبطانة (جفت) صيد كان فيه شفاء منها جميعاً وعودة إلى لتقف على سبطانة (جفت) صيد كان فيه شفاء منها جميعاً وعودة إلى

ويصمت خليل خوري قليلاً، يسرح بخياله بعيداً، وثمة دمعة، دمعتان، تسوحان داخل عينيه الوسيعتين.. ثم يغتم قوله: ومن مقاله المالرو أن الإنسان ينتصر على الزمن بالفن... خليل حاوي انتصر على الزمن بالفن... لكنه انتصر كذلك بالشرف...

كاسك أبو الخل.

بلند وخليل

شاعر آخر يرينا صورة أخرى للشاعر الراحل.. وجه الغضب والوفاء والمواقف الشجاعة، وهو الشاعر بلند الحيدري التي تعود معرفته بحارى إلى أواثل الخمسينات، وقد طلبت منه بهذه المناسبة أن يحدثنا

عن حاوي وعن ذكرياته معه.. وعن... وعن... فقال بلند: تعود علاقتي بالشاعر خليل حاوي إلى أواخر الخمسينات يوم حمل إليّ العزيز جداً على نفسه جبرا إبراهيم جبرا ديوانه الأول (نهر الرمآد)، فأعجبت بخصوصية شاعريته ونضبج رموزه الذكية، مما كان يفرده برؤية خاصة لا تلتقي بأية تجربة أخرى من تجارب شعراء ذلك الجيل. فبادرت بالكتابة إليه من بغداد، مفصحاً عن اعجابي به، وتلقيت منه رسالة مماثلة، وتطورت الرسائل بيننا، وصار للواحد منا أن ياخذ على الآخر ما يراه هنة في شعر الآخر، ومما أخذه عليّ: أن قصيدتي سهلة المنال، وإنني أبالغ في اعتمادي الجرس الموسيقي في شعري. كما أخذت عليه من جانبي أيضاً أن رموزه تنطلق من الذهن ولا تمر بالقلب، مما يجعلها على شيء كثير من الجفاف، ولم تكن لهذه الرسائل النقدية المتبادلة فيما بيتنا أن عكرت ودنا، فقد ظللنا نلتقى بكثير من الود والتسامح، ويوم أن صرت إلى لبنان، كان من أول أصدقائي فيه خليل حاوي. وكنا نلتقي دائماً في هذه المقهى أو تلك.. وفي كثير من الأحيان في بيته، وكنت أحب فيه سرعة غضبه وثوراته التي لا تنتهي على كل شيء.. على نفسه، على اصدقائه.. وعلى طلابه، وعلى استدته التي نالت _ كما قال لى غير مرة _ من شاعريته، فقد كان لي غير مرة أن التقيت بمثل هذه الثورة العارمة، ومنها إننا حضرنا مرة، في أواخر الستينات، مهرجاناً شعرياً، وكان لخطيب المهرجان أن زعم بأن أمسية الليلة سيكون فيها ثلاثة شعراء من جيل الرواد.. كان من بينهم اسمه واسمى واسم صديق شاعر آخر. ولا أدري لماذا ثار غضبه، إذ ما كاد يصل إلى المنصة حتى صرخ بصوت متشنج ينفى مثل هذه الدعاوة، ومؤكداً بأن ليس بين شعراء هذه الأمسية من الروآد غير شاعرين بلند الحيدري وخليل حاوي، وعندما أنهى إلقاء قصيدته، نزل غاضباً إلى حيث كنت أجالسه وهو يقول: أليس ذلك صحيحاً يا بلند. إن التاريخ تاريخ ولا يجوز الكذب على التاريخ. فضحكت وقلت له: يا خليل. إن كان الأمركما تقول فليس في هذه الأمسية من الرواد غير بلند الحيدري.. وبين تجربتي وتجربتك.. قرابة عشر سنوات، فإذا به يترك المقعد

المجاور لي ويخرج غاضباً عليّ أيضاً، ويسب ويلعن كل الشعر والشعراء، وكل تاريخ الأدب العربي.

وكنا في مرة أخرى نحضر سوية أيضاً مؤتمر اتحاد الأدباء العرب في القاهرة عام ١٩٦٨، وفي جلسة في إحدى أروقة فندق شبرد في القاهرة شكوت لخليل بأن يوسف السباعي لا يستقطب أدباء العرب ليكون رئيساً لاتحادهم. ومن الأقضل الاستعانة باسم بارز من أدباء مصر أو غير مصر كطه حسين أو نجيب محفوظ أو توفيق الحكيم. أما السباعي فانا في أعماقي أرفض أن يكون رئيساً لمثل هذا الاتحاد.

وما كدت أتم جملتي حتى اكفهر وجه خليل وهو يقول لي أنا معك، وعلينا أن نسافر حالاً ونترك المهرجان مقاطعين مثل هذه المهرجانات التي تقرض الاسماء فيها فرضاً على الادباء، فعدت إلى تهدئته فما وفقت في شيء. وكان قد انضم إلينا ادونيس أيضاً، فتركنا المهرجان عائدين، وبقي هناك نزار قباني الذي رأى في موقفنا ما يخرج عن اللياقة، خاصة ونحن في بلد فتح ذراعيه لنا، رغم ما أخذنا من مآخذ على حرب حزيران وعلى الرئيس عبدالناصر بالذات.

ويتابع بلند الحيدري ذكرياته عن حاوي فيقول إنها لا تنتهي ولا تقف عند حد. وإن كانت الأحداث فيه قليلة، فاللقاءات كانت دائماً تبدأ بجدل وتنتهي بصراخ، يعقبه هاتف مني أو هاتف منه لإعادة المياه إلى مجاريها. وكنت في كثير من الأحيان في موضع غضب منه علي، حتى أنني رأيت الافصاح عن رأيي في تجربته الشعرية في لقاء علني، فآثرت أن أقدمه في أمسية شعرية أعد لها دراسة موجزة عن أهميته وأهمية تجربته في الصداثة وفي خصوصية لفته، وكان ذلك بالفعل ما حدث، إذ قدمته في عام ١٩٧١ في أمسية شعرية في المركز الثقافي العراقي في بيروت، وكانت أمسية إلى جانب كبير من النجاح، عبر الحوار الذي جرى بينه وبين الذين حضروا الأمسية، وبينه وبيني، مما أوضح الكثير من تجربته الشعرية، وإذا كان الشعر العربي يخاف من هذا الجفاف الذهني الواضح في شعره، فإن مثل هذا الجفاف يشكل أساساً قوياً لكبار الشعراء العالميين. وتعرض عبر ذلك إلى كثير من

الأمثلة في شعر شكسبير واليوت وغيرهما من الشعراء الإنكليز. كان خليل حاوي صديقاً صدوقاً مخلصاً لفكره وإخلاقه، ما مالا أحداً ولا استرخص نفسه لصحفي يبشر به أو يعلن عنه، ولا اشترى صداقة صاحب صحيفة، وكان بذلك يتميز علينا كلنا وبلا استثناء. وذات ليلة، كنا بضيافا القاصة المعروفة ديزي الأمير، وكان معنا نزار قباني وآخرون، حاولنا أنا وبزار أن نستفز خليل حاوي، وذلك في فترة أيام الحرب اللبنانية، فإذا بنا ننتقل إلى حرب اخرى طويلة عريضة ومحاضرات لا تقف عند حد حول الشعر والسوء الذي في شعرنا. واستمرت البلسة صاخبة إلى ما بعد منتصف الليل. وخليل عميقاً

رحم الله خليل. فقد كان حتى في انتحاره كبيراً وعلى مستوى عظم شعوره بانتمائه إلى نفسه ووطنه وقوميته.

رأي بعض النقاد فيه

قال فيه الناقد الدكتور علي شلش بعد سؤال طرحته عليه: ووجدت في خليل حاوي منذ البداية رجلاً مثقفاً، مشغولاً بالكون عامة وبقطعة منه هو الوطن العربي خاصة، بل مشغولاً بقطعة من هذا الوطن نفسه هي لبنان، ثم وجدته أيضاً شخصاً انفعالياً عصبياً، متقلب المزاج. قلقاً ذلك القلق الوجوديين من أمثال نلك القلق الوجوديين من أمثال سارتر وكامو. ومع ذلك كان خليل حاوي شاعراً قديراً من نوع خاص... وتتدى هذه الخصوصية في دواوين حاوي الخمسة. وتتفرع عناصرها في أشعاره القصيرة والطويلة على السواء.

ولعل أول عناصر خصوصية هذا الشعرهي ما يحمله من طاقة تأمل وفكر، وهي طاقة لها مردودها حتى في قصائده الغنائية البسيطة. وربما نستطيع تلخيص معالم هذه الطاقة في عبارة مختصرة تدلنا على أن شعر حاري _ إذا استخدمنا تعبيراً صوفياً _ يسعى إلى الملول في الكون والإنسان، وبهذا يختلف حلوله عن الحلول الصوفي الذي يسعى إلى انه وحده. ولكن السعي الحاري _ إذا صح التعبير _ يمارس

طقوسه بوعي شبه كامل. ويهذا – أيضاً – يختلف عن الحلول الصوفي الذي يقوم على الغياب لا الوعي عادة. وبهذا كله يكون الحلول الحاوي حلولاً شعرياً، حديثاً وعصرياً، أقرب إلى أن يكون امتداداً لنظيره في الشعر الاوروبي والأميركي الحديث. وبهذا كله – مرة أخرى – يصعب تنوقه في أحيان كثيرة على القارىء العربي. فلا بد لهذا القارىء من خلفية ثقافية معينة، حتى يستوعب آثار الحلول الحاوي في الكون فإنسان، لا في عناصر الشعر البديهية فحسب، مثل الرمز والصورة والإيقاع، وإنما في المظاهر التي تتخذها طاقة التأمل والتفكير مثل العقلانية والتثرية والتعبير المباشر.

وليس معنى هذا أن شعر خليل حاوي غير مثبت الصلة بالتراث الشعري العربي، فعلى العكس من هذا تماماً نجد شعره متصل الاسباب والاوتاد بشعراء قدماء مثل المتنبي وأبي العلاء المعري بصفة خاصة، كما أن موفور الصلة بشعر المعاصرين لصاحبه مثل السياب والبياتي. ربما تأتي بعد هذا العنصر الأول المهم في خصوصية شعر خليل حاوي عناصر أخرى كثيرة تدعم هذه الخصوصية وترفدها، وهذا أمر طبيعي، وقد نجد هذه العناصر معثلة في المتح من التراث الإنساني والعربي، أو في الغموض الذي يلف كثيراً من قصائده، أو في الصراع بين العقيدة الدينية والسياسية، أو في الحمرة إزاء الغاز الوجود، ولكن تظل هذه العناصر وغيرها روافد طبيعية للعنصر الأول الاكثر أهمية: طاقة التأمل والفكر.

ومن الغريب أن شعر خليل حاوي لم يأخذ حقه الواجب من النقاد والدارسين. ومن الغريب أيضاً أن صاحبه كان شاعراً مقلاً لم يترك سوى خمسة دواوين، إثنان منهما - الأخيران - صغيران. وتتضاعف هذه الغرابة إذا عرفنا أن خليل حاوي كان يعيش في بيروت. أحد المراكز المهمة في حركة النقد والنشر العربية المعاصرة. فهل كان لشخصه المتقاب المتجهم المتواري أثر في انصراف النقاد عنه، والنقاد عندنا تحرك معظمهم دوافع خارج اطار النص؟ هل كان لحياته وعمله في الجامعة أثر في ذلك، وفي قلة محصوله من الدواوين؟ لماذا

لم يعد يكتب - كما كان - في السنوات الخمس الأخيرة من حياته؟ لقد حمل آخر دواويته دمن جحيم الكوميدياء تاريخ ١٩٧٩. وبعدها لم يظهر له ديوان آخر. ولا شك أن له شعراً لم يجمع في ديوان بعد، ولكني أشك في أن يصلح هذا المتقرق من قصائده لإخراج ديوان بالمعنى المفهوم. ومن المثير للتساؤل أيضاً هنا أن آخر ديوانين لحاوي صدرا في ذلك العام: ١٩٧٩. وأن دواويته الثلاثة الأولى صدرت في مجموعة واحدة كبيرة عام ١٩٧٧. وبين التاريخين نحو سبع سنين، فكانه يصنع ديواناً كل خمس سنوات في المتوسط. وليس هذا عيب بالطبع، فالشعر ليس صنبور ماء نفتحه أو نفلقه كلما شئنا. والمقل في الشعر الفسل عموماً من المكثر. ولكن: ما الذي أدى إلى الإقلال؟ هذا هو السؤال.

مهما كان رأينا – على أي حال – في شعر خليل حاوي فهو شعر جدير بالدراسة، جدير بأن يأخذ حقه على خارطة الشعر العربي المعاصر، على الرغم مما حواه من عقلانية ونثرية وتعبير مباشر، وعلى الرغم أيضاً من البرودة التي تسري في بعض أوصاله. وعلى الرغم مرة آخرى – من أنه كان قليل الحظ من التأثير والنفوذ في الغير.

وفي كلمة القاها زميل الشاعر الدكتور أنطون غطاس كرم كافتتاهية الأمسية للشاعر في ١٩٧٢/٣/١، ومما جاء فيها: واعتبر أن البعد في المكان .. من ضباب «كامبردج» .. هو الذي نبه من مكامنها معاني البراءة الأولية. وبه يثبت أن الزمان الذي نحياه لا يكتسي وجوده الحق إلا إذا ابتعد، ثم يستعاد فيستولد طرياً. ذلك أن هذا الشاعر الذي اعتصر العديد المتنوع من الثقافات الإنسانية لم ير واقع التاريخ، ولا عاش مشكلة الزمان، ومأساة العالم المعاصر، إلا من خلال عهده الأولي عهد الطفولة وصفاء الصبا. وفيه البكارة، والفطرة، والرجولة، والنخوة، وفيه هذه (الطبية) النقية التي ضبعتها الحضارة فآلت إلى الفول، وعندي أن هذه الفطرة بالصميم هي نغم الهوس، ومنبع الفرح، وفي سبيل الشاعر إلى مصالحة الحياة. هي لون الرجاء تمثله قصيدة وهي سبيل الشاعر إلى مصالحة الحياة. هي لون الرجاء تمثله قصيدة «الجسر» في «نهر الرماد»، وإطلال الصباح العربي في رسالة السندباد

الثامنة. بها شعت رسالة يسوع، وبها عقد النصر لمحمد. هي الطفولة والرجوع إلى البداية البكر، وبها يغسل العالم وتتحقق القيامة. فلما انحلت الفطرة في التعفن اللزج، تفككت الأصالة، وضرب الذات الجماعية الياس، وهوت صفوة القيم، فبات الموت أشهى من حياة هي اقسى من الموت. كما تمثلت من بعد. في رائعتيه: (العازر ١٩٦٢) في الامرزية). ثم هي هذه «الفطرة» النقية – مرآة بتول لم ترتسم فيها صور – لوثتها رسوم الحضارة الفارية، فانسل إليها من «سدوم» لعالم المنكسر قشعريرة الرعب، وكابوس العبث، فيستفيق في الشاعر غضب بكر، وتأخذه شهوة الرفض، والنقض، ويعبر في كيانه حلم التحول. حتى إذا أعياه بدل الغضب ياساً، والرفض مرثية، ويومة فوق عالم ميت لا ترتجى له قيامة. وتتساقط أوراق الزمان تساقط الباطل في خريف العصر.

وتكتب عفاف بيضون عن التطور في شعر خليل حاوي من «نهر الرماد» إلى «الناي والربح» فتقول: «الشعر في «نهر الرماد» تخلص من الية الصور القديمة المجردة وجمودها، واعتمد في غوصه الوجودي، على تجسيد التمزقات البشرية الهارية، كما أنه اعتمد الرموز الكثيرة لخلق هذه العوالم الغامضة، وكان في كل ما تقدم من تجديدات مستحدثة، رائد الثورة الشعرية في الأدب عندنا. ولكن هذا كله، وعلى كثرته، لا يكفي للدلالة على مدى عمق هذه الثورة التي نحن بصددها، والتي نراها، وقد استقر الشكل الفني فيها في أروع إبداعه، وتمددت تجربتها واستعمقت، لتنطلق في أجواء أناشيد ثلاثة، ليست من «نهر الرماد» وهي: «وجوه السندباد»، «الناي والربح»، وأخيراً «السندباد في رحلته الثامنة». وفي هذا التطوير الجديد يظهر المفهوم الثوري في أبعد معانيه.

الناي والريح

أما عن قصيدة «الناي والريح» نفسها، فقد كتبت عنها الشاعرة الدكتورة سلمى الخضراء الجيوسي مقالة طويلة، نقتطف منها: « ــ الناي والريح ـ من شوامخ قصائدنا المعاصرة، خليل حاوي هنا صعب

المراس معقد التجربة حتى أن معانيه خفيت على الكثيرين من قراء أدبه عندنا في دمشق. لكن صعوبة القصيدة هنا تزيد في اغرائها. وفي هذه القصيدة مر خليل حاوي بالتجربة وعبر جسر التنهدات مرة أخرى، ولكن إلى عالم الانطلاق، وكثيرون هم الذين يبتلعهم سجن «الدوجي» فلا يعبرون الجسر إلا مرة واحدة.. إلى الظلام. هذه هي تجربة خليل الوجودية التي تعناها في «نهر الرماد» ولم تقبل شفتيه بحرارتها الصادقة والتهابها النابع من خلجات القلب لا من أخيلة العقل ووجي الإرادة ـ إلا هنا.. في هذه الرائعة المزدهية بضفائر بدويته السمراء:

وعن تفسير القصيدة تقول سلمى:

تظهر القصيدة وكأنها لا تتمتع بوحدة عضوية كاملة، ولكن الأمر عكس ذلك. تنقسم القصيدة إلى اربعة أقسام، القسم الأول: خليل وصوبعته في الجامعة _ كرهها، ثار عليها. القسم الثاني: الناي وذكريات الأهل والخطبية (*) يريد أن ينشق عن حياته القديمة وارتباطاتها. القسم الثالث: الربح هي التي تجذب خليلاً من صوبعته ومن أهله وخطبيته ليعيش وجوده وليعانق الحياة العربية الجديدة باتساعها وتدفقها وغضبها وثورتها ومرارتها الحلوة. القسم الرابع: الناسك في خليل _ الطالب الذي ينازعه وجوده الحر ويشده إلى مقعد الدراسة:

دربي متى انشق عن أمي، أبي كتبي وصومعتي وعن تلك التي تحيا، تموت على انتظار، دكف!

دمي ينحن، يشتمني، يئن

إلى متى ازني، وأبصق جبهتي، رئتي على لقب وكرسى اضاجع مومياء»

إنه يرفض كل ارتباطات حياته العادية ... الطالب الساعي وراء اللقب والكرسي الذي يقضي أوقاته في صومعة الدراسة بين الأقلام

 ⁽a) كانت خطيبته في تلك الفترة - زمن معاناة القصيدة - ديزي الأمير.

والمحابر والورق العتيق ـ المرتبط بواجباته نحو والديه اللذين ينتظرانه ليحمل همهما:

دابنی، وقاه الله، كنز ابيه

جسر البيت، يحمل همنا، هما ثقيل».

ونحن خطيبته التي لطول ما انتظرت عودته تكاد تييس وتموت:

والريما ماتت غداً تلك التي يبست على اسمي

ومص دماءها شبحي

وما احتفلت بلذات الدماء..

طول النهار، مدى النهار

تنمل في عصبي جنازتها».

إنه يعاني صراعاً عنيفاً الأجلها، ولكنه يريد أن ينشق عنها وعن أهله وعن صدومعته ليعبر جحيم التجربة ويخوض عتمة المعاناة ونارها غلعل يصح الشعر في شفتيه.

فأما الناي فإنّي أفهمه على أنه يرمز إلى الذكريات والحزن والقراق، وأما الربح فأفهمها على أنها تعني ربح البعث العربي.

الناي لا يهمه – بل إنه يعاني المرارة الشديدة من ارتباطاته ويتمنى بكل ما أوتي من شوق أن يستقل بوجوده ويعززه – أن يشعر بإنسانيته التي تطورت وتفجرت، أن ينحل من قبود الحياة التقليدية ومراسيها – أن يصبح الشاعر الذي يريد. هكذا تدور أيام بالشاعر – والصراع ياكل راسه – والناسك فيه يلح عليه أن يتابع دراسته ويتهمه بالجنون:

دهل جننت قرحت تطم في النهار

هل كنت تتبع ذلك الجني؟،

وهو يجيبه: بل كنتُ «وحدي مع البدوية السمراء

كنت مم العياره

حدث مع العبارة في الرمل كنت أخوض عتمته وناره».

وطول النهار ومدى النهار، تتوارد أمام عينيه صور أمه وأبيه وخطيبته والناسك المخزول في رأسه .. حينما يدعوه الشوق لمعانقة

الريح الجنوبية المعطرة _ لمعاناة التجرية ولخوض الطريق الوعر إلى ذروة الفن الوجودي الاصبل الذي يتحسس خلاله الشاعر قيمة حياته الانسانية ومغزى وجوده ومعناه، على صعيد انسانى قومى شاسع. أترانى بحاجة لأن انبه القارىء لهذه التشابيه والعبارات الرائعة

التي امتلات بها هذه القصيدة الممتازة ولهذه الصور الحسية الحية؟

دتك التي يبست على اسمى ماتت مع الناي الذي تهواه يسحب حزته عير المساءء، وصورة البدوية السمراء التي: «تهضت تلم غرور نهدیها.. تحدق تدور كما أشير بإصبعى وتزوغ زويعة طروب.. وأرى الرياح تسيل، تنبع من يديها... أو للوطن الكبير الذي يريده أن: يزهو بغابات من المدن الصبايا لين أرصفة وجاه!»

أو للطاووس المغرور الذي: يبحر في مراوح ريشه.

وهذه العبارة الرائعة. «أيصع عبر البحر تفسيخ المياه؟». كيف يغرق البيت الواحد والوطن الواحد

أو استعماله للتعبير الشعبي

«ابنى - وقاء إله، كنز أبيه، جسر البيت»

وتختم الشاعرة الجيوسي مطالعتها للقصيدة فتقول: «إنني أشعر بعد أن حاولت تفسير هذه القصيدة والإلماح إلى جمال بعض صورها أننى لم أعمل بعد شيئاً... لا بد قد وضعت للقارىء الذي صعب عليه فهمها للمرة الأولى شيئاً من ارتباطاتها والماحاتها وتجربتها التي تنبثق عن نفس الشاعر لتشمل عالمه كله. إن إيهامها الذي يجبهنا لأول وهلة يجب أن لا يعتبر منقصة لها. وأعل الاستعانة هنا بما قاله ريتشاردز

تفسير ما اعتى، قال: «إن الكثير من أفضل الشعر مبهم في تأثيره الأول، حتى أن أدق الشعراء وأشدهم تجاوباً يضطرون أن يقراوا القصيدة مرة أخرى، وأن يجهدوا أنفسهم قبل أن تتجسم القمبيدة في عقولهم بصفاء ووضوح. إن القصيدة المبتكرة تجبر العقل على التوسع (ترجمتها الحرفية: على النمو)، وهذا يتطلب وقتاً، وفي الحقيقة إن هذه القصيدة تستحق الجهد الذي نبذله لأجلها. قد يكون هناك من يقول إنها تساوق التيار الفكري الآني في بلادنا ـ وأن هذا يقلل من قيمتها . كشعر خالد عندما يضعف الحماس العام لهذا التيار الفكري ولكنها.. قد تجنبت الكليشهات والإلحاح على العواطف القومية النقليدية المالوفة. وجسدت التجربة الذاتية العميقة التي تشمل الشاعر وكل عالمه، واعتمدت على عنصر المعاناة والعذاب والحب والشوق والكراهية والضجر المنبثقة عن أعمق النفس الانسانية لا على عنصر الحماس الآني والإعجاب والاندفاع الجماهيري، انبثاقها عن الشاعر وتوحيدها بين المشاعر القومية من ألم وغضب وقحر وأمل وبين المشاعر الشخصية يعطيانها قيمتها الفنية النادرة. إنها قصيدة لم تكتب كى تثير افكارنا، بل كى تتسلم ازمة اتجاهاتنا الشعورية برموزها العاطفية (البدوية السمراء، الناي، الربح، الطاووس، الناسك) الجديدة الطازجة ودفقات مشاعرها الغريبة والمألوفة في آن. إنها قصيدة يجب أن تدرسها شبيبتنا وأن تلقى عناية كبرى في الأوساط الأدبية». ولا بد، بعد هذا التحليل للقصيدة، أن نثبتها كأملة في هذا السياق:

الناي والريح في صومعة كيمبردج

ميجب أن نبعث لغة القبيلة لنشتق منها العبارة التي تصنع الوجود». مالرمه قابض على الربح يسيرها كيف شاء

* * *

تجوع الحرة ولا تاكل بلدييها،

١ _ في الصومعة

بيني وبينَ البابِ أقلامٌ ومِحبرةٌ صدى متأفِفُ كُومٌ من الورق العتيقُ مَمُّ العبورِ، وخطوةٌ أو خطوتانِ إلى يقينِ الباب، ثم إلى الطريقْ

_ Y

كذبّ ...

ذَمي ينحرُّ، يشتمني، يئنُّ:
إلى متى أزني، وأبمنقُ ...
خَبهتي، رئتي ...
اضاجعُ مومياءُ؟
أنا لستُ منكمُ طغمةَ النسَّاكِ ...
واللحم المقدد في خلايا المنومعة لن يستحيل دمي إلى مصْل ...
كذبتُ، كذبتُ، الساحاتِ، عرَّوني الى الساحاتِ، عرَّوني

٣ _ النَّاي

«إبني، وقاهُ اللَّهُ، كنزُ أبيهِ»،

«جسرُ البيتِ، يحملُ همَّنا همَّا ثقيلُ»

«... ألعامُ خلفَ البابِ يا بنتي، يعودُ»

«غداً، يعودُ إليكِ، بعض الصبرِه

«سوفَ بعودُ، والله الكفيلُ».

* * *

ولربا ماتث غداً

تلك التي يبست على إسمي ومص دماءها شَبَحي الدماء، وما احتفات بلدات الدماء، ماتث مع الناي الذي تهواه يسحب حزنة عبر المساء ومع الورود متى التوت مول النهار مدى النهار يتنط في عَصَبي جِنازتُها يحرُّ النايُ فيه يما يربُحُ عنِ القرارُ: وما يزيحُ عنِ القرارُ: وما يزيحُ عنِ القرارُ: ما احتفات وما عرفت وما احتفات وما عرفت وما احتفات وما عرفت

٤ ـ الربيح

طول النهار مدى النهار ربيّ متى أنشقٌ عن أمي، أبي كُتبي، وصومَعتي، وعن تلك التي

تحيا، تموتُ على انتظارُ أطأ القلوب، وبينها قلبي، واشربُ من مرارات الدروبِ بلا مرارَة، واعلَّ تخصِبُ مرة أُخرى وتعصيف في مدى شفتي العبارة دربى إلى البدوية السمراء واحآت العجين البكر، والفجوات أودية الهجير، وزوابع الرمل المريد. تعمنى وليسَ يروُهُمها غيرُ الذي يتقمُّصُ الجمَلَ الصبُورُ وبقلبهِ طَفَلُ بِكُوِّر جِنةً، غيرُ الذي يقتاتُ من ثمر عجيبُ: نِصفٌ من الجناتِ يسقطُ في السلال يأتى بلا تعب حلال نصف من العرق الصبيب الشوك ينبتُ في شقوق اظافري الشوك في شفتي يمرج باللهيب ... في وجهها عُبُقُ الغريزةِ حين تصمتُ عن سؤالُ ... نهضت تلم غرور نهدّيها وتنفض عن جدائلها حكايات الرمال تحدو، تدور كما أشيرُ بإصبعى ولريما اصطادت بروقأ

شحدو، تدور كما أشير بإصبعي ولربما اصطادت بروقاً في دهاليزي تمرُّ وما أعي ويدون أن أملي الحروف وادعي تحدور، تزوغ زوبعةً طروب وأرى الرياح تسيح، تنبعُ

من يدَيُها: منبع الربيع المعطرة الجنوب ومنابع الربيع الطرية والغضوبُ للربيع موسمُها الغضوبُ

* * *

وحدي مع البدوية السعراءِ كنتُ مع العبارَة في الرمل كنتُ أخوضُ عَمْتةً ونارَةً شربُ المراراتِ الثقالِ بلا مرارَةً

. . .

ريحٌ تهبُّ كما تشيرُ عبارتي للريح موسمها الغضوب، للريح جوعُ مباردِ الغولاذِ تمسحُ ما تحبُرُ ميادِ الغولاذِ من سياجات عتيقة الترية السمراءُ في بدء الخليقة بكراً لأولِ مرة تشتهى بحضن الشمس، ليلُ الرعدِ بحضن الشمس، ليلُ الرعدِ ماذا سوى أرض تعبُّ ماذا سوى أرض تعبُّ الكروم الكروم لها عروق السنديان لها عروق السنديان ورفاه فيءِ البيلسان،

حكايات مع الأدباء

ماذا سوى عقد القباب البيض بيتاً واحداً يزهو بأعمدة الجباة يزهو بغابات من المدن الصبايا لين ارصقةً وجاه أيصةً عَبْرٌ البحر تفسيخُ المياهُ؟

* * *

وأرى، أرى الطاووس يبحرُ في مراوح ريشه، نشوان يبحر وهو هي ظلّ السياج ويظُنُ أن الورد والشُّعر المنمقَ يستران العار في تكوينهِ والمهزلة في صدره ثديان ما نبتا لمرضعة ولا للعانس المسترجلة ثديان يأكل منهما عسلاً ويحصد منهما ذهبأ وعاج لو يستحقُّ صلبتُهُ ما شانهٔ بصليبِ إيمانٍ يسوق لجلجلة وكُلْتُ ربيح الرمل تعجنه برحلة شارع أو مزبلة هو والسياع وطيوبُ ثدييه وما حصداهُ من عسل وعاجُ في موسم الريح الغضوب مَسْبحُ السياجات العتيقة في العقول وفي الدروبُ

ه _ الناسك

الناسك المخذولُ في رأسي يُطلُّ عليَّ، يسألني، يَحارُ «اهملتَ فرضكَ»،

«اَهْمَلَتُ أَنْرِضَكَ»، " «هَل جُنْنَتُ فَرِحَتَ تَحَلُّمُ فِي النَهَانُ»

محلم النهار معالماته

«مدى النهار؟»

«هل كنتَ تتبعُ ذلكَ الجنِّيُ» «هل اغواكَ شيطانُ المغارَهُ؟»

- وحدي مع البدويةِ السمراءِ

كنتُ مع العبارَة في الرمل كنت أخوضُ

في الرمل كنت أخوضُ عَثْمتَهُ ونارَةً،

شرب المرارات الثقال

بلا مرازة

. «الغازُ مجنونِ» وعاد لغرفة الآثارِ في رأسي،

وللسلع العتيقةِ، عاد منخَلمُ الوقارُ،

- ٦

طول النهار

مدى النهارُ

الحينُّ بعد الحينِ تعبرُ جبهتي صُرَرٌ وتنبتُ في الطريقُ صورٌ يشرِّفها الدوارْ أن الدوارُ

أمي، أبي، تلك التي تحيا تموت على انتظار

نجيا تموت على انتظار الناسك المخذول في رأسي

حكايات مع الأدباء

يشدُّ قواهُ ينهرني، أُفيقُ: بيني وبين الباب صحراء من الورقِ العتيقِ وخلاً وادٍ من الورقِ العتيقِ وخلفها عمر من الورقِ العتيقَ.

اليوم الأخير من حياة خليل حاوي



روى لي الدكتور ميشال جحا ما حدث في اليوم الأخير من حياة خليل حاوي، قال: وفي السادس من شهر حزيران سنة ١٩٨٢ ـ وهذا التاريخ مؤلم بالنسبة له، لأنه تاريخ الهزيمة التي كان قد تنبأ بها في شعره والتي حلت في ذات التاريخ سنة ١٩٦٧ ـ وكان يوم أحد غزت اسرائيل جنوب لبنان. كان خليل كعادته في مساء ذلك اليوم يتمشى في حرم الجامعة الأميركية مع بعض الاساتذة والاصحاب، وحديث الساعة الغزو الاسرائيلي الذي كانت اسرائيل قد مهدت له قبل يومين، بغارات كان خليل ثائراً ناقماً حانقاً. فالذي حصل كان حرباً شرسة والعالم كان خليل ثائراً ناقماً حانقاً. فالذي حصل كان حرباً شرسة والعالم الحرب وويلاتها. فمن يزيل الذل والعار الذي لحق بلبنان؟ غابت شمس ذلك النهار الأسود، تركه أصحابه وانصرف كل إلى منزله، وجوه واجمة صغراء، عض خليل على جرحه وحبس دمعة همت بالانحدار من مقلتيه. كان يرى في الاعتداء الاسرائيلي على لبنان اعتداء عليه شخصياً

قرابة الساعة السابعة والنصف من ذلك المساء المشؤوم، كان خليل يسير في الشوارع التي خيم عليها صمعت ثقيل، وحيداً مهيض الجناح معصور الفؤاد في الشارع الذي يتفرع من شارع (بلس) والذي خلا باكراً من الناس، والذي يؤدي إلى شارع المكحول من طرفه الغربي حيث منزله. كانت أوراق الصحف المرمية على الرصيف وأكوام القمامة والعتمة تزيد من وحشته وضياعه، وإذ به يلتقي مصادفة بقريب له هو من أصفيائه، شاعر ينظم الشعر بالانكليزية اسمه شفيق عطايا، كان خليل يرتاح إليه، وخاصة إذا كان في حالة نفسية سوداوية. كان شفيق يقصد منزل زميل له يقع بالقرب من ذلك المفرق. ولكنه لما شاهد خليلاً على تلك الحالة من التمزق والضياع عدل عن متابعة لما شاهد خليلاً على تلك الحالة من التمزق والضياع عدل عن متابعة طريقة ووقف ينتظره. كان خليل منفعلاً ثائراً، فما لبث أن بادر شفيقاً

بقوله: «أين العرب؟ من يمحو الذل والعار عن جبيني؟ الأفضل أن أموت.

حاول شقيق أن يخفف عنه، قدعاه للذهاب معه إلى منزله الذي لا يبعد كثيراً عن منزل خليل. فسارا معاً، وعندما اقترب من الدرج أخذ خليل يردد قصيدته «لعازر» ثم علق عليها بقوله: «مهما حاولت لن أستطيع أن أحقق قيامة العرب. لن يستيقظوا من سباتهم العميق. ملما صعدا إلى المنذل محاسان فض خليل أن متناها، كأساً، وأخذ

ولما صعدا إلى المنزل وجلسا، رفض خليل أن يتناول كأساً، وأخذ ينشده قصيدته (في الجنوب) وهي مقطوعة صغيرة يقول فيها:

«جولي سبايا الأرض

في أرضي وصولي واطحني شعبي

جولي وصولي

واطحني صلبي

ان يكتوي قلبي

لن يكتوي قلبي وإن يدمى

تنحل حمى العار

في غيبوبة الحمى

لن يكتوي قلبي وان يدمى

قلبى الأصم الأبكم الأعمىء

ولما فرغ من إنشادها نظر إلى شفيق وأضاف: «الجنوب في تلبي يا شفيق» ثم أخذ يردد: من سيمحو العار عني؟ الأفضل أن أنتحر». وكانت هذه آخر قصيدة يتلوها.

كان خليل قد صمم على تنفيذ فكرة الانتحاز التي راودته عدة مرات آخرها محاولته التي أقدم عليها عام ١٩٨١ حين نقل إلى مستشفى الجامعة الأميزكية، بعد تناوله حبوباً منومة، فأنقد في اللحظة الأخيرة.

كان مسكوناً بهاجس الموت، قفي (نهر الرماد) ديوانه الأول الذي صدر عام ١٩٥٧، تقوح رائحة الموت والمقابر والاحتضار والاكفان والجنازات، بحيث ترد كلمة (موت) ومشتقاتها، أو ما هو من توابعها

وأوازمها ٨٥ مرة، ولم تخل منها قصيدة سوى قصيدة واحدة فقط.

روى لي شقيقه الأصغر الدكتور سامي حاوي أن خليلاً زاره سنة ١٩٧٧ في وسكنسن في الولايات المتحدة الأميركية. وكان يشكو من ضيق، فلعله يجد فيها ما يخفف من كآبته، ولكنه لم يجد في الولايات المتحدة الأميركية سوى (حضارة الدخان والحديد). وعندما قرر العودة إلى لبنان قال له مودعاً بعد أن شده بكلتا يديه: «سوف لاتراني بعد اليوم، إني سوف انتحر، أنا لا أخاف الموت، لقد تخطيت الموت في حياتي لأن الموت لا شيء عندي، لا فرق بين الموت والحياة».

كانت نشرة الأخبار قد بدأت على التلفزيون متأخرة على غير عادتها بضع دقائق. وكانت أخبار الاجتياح الاسرائيلي تزيد في هيجان خليل، فكان يضبع رأسه بين راحتيه ويشد على صدغيه. طلب من شفيق إقفال التلفزيون، ثم داعب أولاد شفيق قبل أن ينصرفوا إلى النوم. كان خليل يحب الأطفال، ثم قاما وسارا مجدداً في شارع المكحول. كانت الساعة قد أشرفت على التاسعة ليلاً، الجو حار ورطب، لم يكن في الشارع سوى بضعة شبان بالقرب من أحد المطاعم. قال لهم خليل بلهجته الشويرية الجبلية التي كان يعتد بها: سعيدة شباب. فأجابوه، وكانوا يعرفونه: «أهلًا بالأستّاذ».. وبقيا حتى قرابة العاشرة يذهبان ويجيئان وهما يتداولان ماساة الوطن، وخليل لايزال ثائراً شاتماً: «كالب: كالب.. كلهم كلاب!! كان يردد. وفجأة توقف ثم قال: «شفيق تصبح على خير.. أنا ذاهب إلى البيت» قال ذلك وانصرف، فأحس شفيق أن شيئاً قد انتزع منه، فجمد في مكانه. اراد اللحاق به، وقد شعر بأن خليلًا قد يقدم على عمل ما. ثم قال في نفسه من الأفضل أن أتركه لوحده لعل ذلك يهدىء من ثورته. وكم كان ندم شقيق كبيراً بعد ذلك، فقد صبح حدسه، إذ أقدم خليل على أمر عظيم. عاد تلك الليلة وحيداً إلى شقته، وقد صادق أحد جيرانه وهو يدخل البناية فحياه، ثم فتح باب شقته متعباً خائر القوى. فحاول أن يستريح على الكنبة، ولكنه لم يستطع كان الجو حاراً رطباً، لزجاً وخانقاً. حلحل ربطة عنقه وخرج إلى

حكايات مع الأدباء

الشرفة. كان يسكن في شقتين صغيرتين تقعان فوق بعضهما البعض في الطابقين الرابع والخامس، في أعلى بناية الدكتور هاغوب دارمالكونيان. استأجر خليل الشقتين لكي يكون وحيداً ويعيداً عن ضجيع الجيران. لذلك كانت الشرفة أو (السطيحة)، كما كان يحلو له أن يسميها، له وحده.

فجأة، اتخذ القرار الذي كان يرُجله المرة تلو المرة. لمعت في عينيه فكرة الموت من جديد، فهم إلى بندقية الصيد التي كانت في الخزانة لله كان خليل يقتني مسدساً ولكنه كان يحتفظ به في الشوير (مسقط رأسه) ولا أدري لماذا روى لي خليل قبل وفاته بأشهر قليلة حادثة قال إنها حصلت يوماً بينما كان يصطاد لله وكان يحب الصيد لله معض رفاقه ومنهم شقيقه سامي. قال لي خليل: «في لحظة سوداء هجمت على سامي وكنت أريد أن اطلق النار عليه، وكان بين أن أقتله قيد شعرة».

روى في سامي بعد وفاة شقيقه حادثة أخرى فقال: «كنا نصطاد في الكروم في الشرور، وإذ بأحد المزارعين يصبح بنا شاتماً طالباً منا الخروج من كرمه، هجم خليل عليه وكان على وشك أن يطلق النار عليه لولا إني ادركته في اللحظة الأخيرة وحلت دون أن يفعل».

لقد أصطاد خليل نفسه اخيراً، في تلك الليلة المشؤومة، ليلة السادس من حزيران ١٩٨٢. كانت الساعة قد قاربت العاشرة والنصف، فتناول بندقية الصيد، وهي من نوع «سانت اتيان» عيار ١٢ كالبير، رقمها ١٨٦٤٥. ويطلقة واحدة أنهى حياته.

وجوه السننباد

 ١ - وَجْهَانِ
 لَمْ تَرَ الغربةَ في وجهي
 ولي رسمٌ بِعَينَيْها طريٌ ما تَغَيَّرُ
 آمِنَ في مَطْرحٍ لا يعترية

ما اعترى وجهي الذي جارت عليه دمغَةُ العُمرِ السفية كَيْفَ - ربي - لا تَرَى ما زَوَّرَ العُمرُ وحفَّر، كيف مرَّ العُمرُ من بعُدى، ومًا منَّ، فظلَّتُ طفلةً الأمس ِ وأُصغَرُّ تغزُّل الرسم على وجهي، وتحكي ما حكته لي مِزَارُ عن صبيّ عُصّ بالدمعَةِ في مقهى المطار وَغِبْتَ عَنِّي، والثواني مَرِضَتْ، مَاتَتُ عَلَى قَلبِي، فما دَارَ النَّهارُ، ... لِيلُّنَا فِي الأَرْزِ مِن دَهِرِ تُراهُ أم ثُراهُ البارحة؟ ...مىدرُك الطُّيِّبُ نفش الدفء والعُنف، ونفسُ الرائحَةُ، وجهك الأسمرُ...» ـ ادري انَّ لي وجهاً طريّاً اسمرا لا يغترية ما اعترى وجهي الذي جارَتْ عليهِ دمغَةُ العُمر السفية رجهي المنسوج من شتّى الرجوة

حكايات مع الأدباء

وجة مَنْ راح يتية:

Y _ سجينٌ في قطارُ
مُرَّةُ ليلتهُ الأولى
ومُرُ يومُهُ الأولُ
في أرض غريبةٌ،
مُرَّةَ كانتُ ليَاليهِ الرتيبَة،
طالما عضَّ على الجوعِ
على الشهوة حرَّى
وانطوَى يتْلِكُ ذكْرَى
يسمُّ الغَيرةَ عن امتعة ملءَ الحقيبةُ.
سجينُ في قطارُ
ما دَرَى ما نكهةُ الشمسِ،
ما طِيْبُ الغُبار

مِنْ أسابيْع وفي غرفتِهِ تلك الكثيبة اشياء الحقيية تاكلُ الوجة الذي خلَّقة لمَّا تعرَّى ومضى وجهاً طرياً ما له أمسٌ وذِكْرى.

٣ ـ مع الغجّر

مَنْ تُرَى يحْتلُ ذاكَ الفنْدقَ الريفيّ، عُرسُ الجنّ فيه... مُحْرَقَهُ! لَهُبُ الرقص ،
ورقصٌ في اللهَبْ،
والتَعْبْ ،
والتَعْبْ ،
والتَعْبْ ،
فَنْ تُرَى يتعبُ مِنْ
لينِ الزنودِ المحرقة
مَنْ تُرَى يرتاحُ في حُمَّى السريرْ!
من أُمرقَهُ ،
من أُمرقَهُ ،
خسوكَتْ:
دثوبي الدِمَشْقِيُّ الحريرْ
لستُ ادرى، لم أَسْلُ مَنْ مَرَّقَةً ».

أَتَّقَنَ الدوخة من خَصْرٍ لخَصْرٍ، عاد من عُرس الفَبَرْ من عُرس الفَبَرْ دمفة في وجهه، في دمه شالًا نار موجة واحدة في دمه، في زفغة الشمس، وحمَّى المعدنِ المصْهور، في البركان، في وَهْجِ الثمار، موجة تغزل في المرج فراشات، وتغفو في خوابي الخمر موجة فورها في دمه عرس الفَبَرْ عرس الفَبَرْ عرس الفَبَرْ عصى الصَبَوْ تُحصى الصَبور تُحسى الصَبور تُحصى الصَبور تُحصى الصَبور تُحصى الصَبور تُحصى الصَبور تُحسى الصَبور تُحسَبور تحسَبور تحسَبور

عمرُهُ ثانيةً عَبْرَ الثواني
يتلقّاها، وينْسي ما عَبْرَ،
عمرُه عمرُ الغَجْرُ
وله وجهُ الغَجْرُ
وجهُ من تبصقُهُ الدوامةُ الحرَّى
فيرسو في المواني
ومحطاتِ القطَارُ
فيرسو عَلَي جيْبهِ،
ضحكةُ
حشرجةً خلفَ الستارُ،
وجهُ من يتعَبُ من نارٍ
فيرتاحُ لنارُ.

٤ ـ بقد الحقّي

وجهُ مَنْ يصحو من الحمَّى: فراغً، شاشةً ترتَجُ، عينَ مطْفَاه، وصديرُ العدفاًة.

ه ـ جنّة الضَّر

وجه ذاك الطَّالبِ القاسي على اعصابِ عينِ متعَبَةً في زوايا متَّمَف، في مكتَبَةً رجهُهُ يعْرقُ مصَّلوباً على سِفْرِ عتبقُ وعلى صمتِ الصُورَ، ووجوهِ من حَجَرْ، ثم يرتاحُ إلى الصَمتِ العَريقُ

حيث لا عمرً يبوخُ اللونُ فيه والبريقْ،

* * *

ضَجَرٌ في دمهِ
في عينهِ الصَمتُ الذي حَجَرَهُ طولُ الضبجَرْ
وجِهُهُ من حجَرِ
بين وجوهٍ من حَجَرْ

٦ - الأقنعة، القرينه، جسرٌ واتراو

لو دعاةً عابرٌ للبيْتِ،
للدفءِ، لكاس مترعة،
سوف يحكي ما حكى المذياع،
يحكي: «سرعة المتاروخ،
تسعيرُ الريال،
جرانا المشحونُ بالإشعاع
والموتى بحمَّى الخوف،
لا، شؤمٌ، محال،
لا، شؤمٌ، محال،
لو دعاةً عابرٌ للبيْتِ
لو دعاةً عابرٌ للبيْتِ
لو دعاةً إمراًة،
لو دعاةً إمراًة،
وطاب الشغرُ. يغمّ التوطئة..
ما ينا لا ما ينا من حاجة

* * *

ما لها فرَّت وغابتً حلوةً كانت، وكانت طيِّعةً!

. . .

عُثْمةُ الشارع، والضوء الذي يجلو فراغ الاقنعة وقِنَاحٌ مسَّهُ، حدَّقٌ فيهِ، لو دعاهُ؟ آهِ لن يمضى معَهُ «أَنْتَ! هل أَنتَ؟ بِلَى، ٰ لا، لستُ، لا، عقواً، ضبابً موحل يُعْمي مصابيح الطَّريقُ، إِنَّ فِي وَجِهِكَ بِعِضُ السَّبِّهِ من وجه صديق»، فلأكُنْ ذاكَ الصديقْ كُنْتُ أَمشي معةً في دربِ وسوهوه وهو يمشي وحدَهُ في لا مكانُ وجهي واكنُ وجهي واكنُ ليس فيه أثرُ الحمِّي وتحفير الزمان، وجهة يَحْكي بأنَّا توأمان. ولماذا ساقنى للجسر حيثُ الموجُ إِثْنَ الموج يدوي يتداعَى مُدْخَنَاتُ الفَحْمِ تَعُوي من محطَّاتِ الْقَطَارُ والبخار وضبابٌ كالحٌ ينبعُ من صوب البحار، كلُّها تغزلُ حول الجسر

حولى أفقواناً، أخطبوطاً وَسِخَّ الإطفارِ، أَشداقاً رهيبَةً، ومُتَعَبُّ أَنتَ وَحَضْنُ الماءِ مرج دائم الخضرة، نيسان، اراجيع تغَنِّي، وسريرْ مخملي اللين شفّاف حرير، وبناتُ المَاء ما زِأْنَ على الدهر صبايا ربِّما كانَ لديهنَّ قواريرٌ من البلسم، أعشاب، تعازيم عجيبة تمسح التحفير عن وجهك تسقيه غوى سُمْرتِه الأولى المهيبة لونَ لبنان وطِيبَهُ.. مُتعَب، دوَّامة عمياءً، هذا اللوابُ الملتفُ حولي، ذلك التيارُ دوني والدُّوارْ، متعبُّ، ماءٌ، سريرُ،، متعَبُّ.. ماءً.. أراجيعُ الحريرُ.. متعبِّ.. ماءً.. ذُوَارٌ.. وتلمُّستُ حديدَ الجسر كانَ الجسرُ ينحلُ ويهُوي، مِىورٌ تهري، وأهوي مُعَها، أهوي لِقَاعِ لا قَرَارُ وتلمُّستُ صديقي، اينَ انتَ، کیف غابْ؟ أَلْضَبَابُ الرطبُ في كفِّي وفى حَلْقى واعصابي ضباب

حكايات مع الأدباء

ربَّما عادتٌ إلى عنصُرِها الأشياءُ وانحلَّتُ ضبابٌ.

٧ _ في عُتَمَة الرَّحِم

خَفِّفُوا الوطة على أعصَابنا يا عابرينُ نصُّ ما مُثَنَّا، تعِبنَا من ضباب وَسِخ، مهتريءِ ألوجه، مُدَاجي يتِمِطَّى أَثْعُواناً، أُخطُبوطاً،

وأحاجي، رحِمُ الأرضِ ولا الجوَّ اللعينُ

خُفُفُرا الوطة عابرين، على المابرين، عصابين المحابقة المابرين، نحن في عُثمة قبر مُطْمئن المستر، ونصفو، ونفتي المفير، ونصفو، ونفتي

ونخفِّي العُمرَ من دربِ السنِينُ خفَّفُوا الوطة

على اعصابِنًا يا عابرينُ.

٨ _ الوجهان

بينَمَا أمسحُ عن وجهي
تُرابُ القبي ذكراهُ،
تلقَّتُ، انحنَيتُ
قوقَ عَينَيْها، رأيتُ
وجة طفل
غصَّ بالدمعَةِ في مقهى المطَارْ،
وهي تحكى ما حَكَثُهُ لي مِرارُ،

وكأنَّ العُمَّرَ ما قاتَ على زهو الصّبايا وحكاياتِ الصِغَارُ. ٩ ــ الوجه السرمدي عشتِ في حنوةِ بيتٍ، ما وقاكِ أَنه بيت على المُنذُرِ تعَمَّرُ، إنَّ خلف الباب، في صمت الزوايا يحْفَرُ الموجُ، وتدوي الهُمْهَمَةُ إِنَّ فِي وجهكِ آثاراً من الدوج، وما محًى، وحقَّر، وإذا عُدتُ من التيّارِ وجهاً ضاعَ في الحمّي، وفي الموج تكسّر، بغضنا مات، ادفنِيه، ولماذا نَعْجِنُ الوهمُ ونطُّلي الجُنْجُمَةُ؟ أسندي الأنقاض بالأنقاض شُدِّيهاً.. على صدري اطمئنِّي، سوف تخضن غداً تخضر في اعضاء طفل عمرُهُ منْكِ ومنِّي دَمُنَا في دمه يسترجعُ الخصيبُ المغَنّي، خُلْمُهُ ذِكرى لنّاً، رجع لما كنَّاه كَانْ

ويمر العُمرُ مهزوماً ويَعُوي عنْدَ رِجلَيْهِ ورجُلَيْنا الزمانُ

٥

صئابع عبدالصئبور (۱۹۳۱ - ۱۹۸۸) الصُوفيت، دُون نَصَوّف

خمسون سنة عاشها صلاح عبد الصبور، وخلف مظاهر الهدوء في شخصيته كانت نفسه تغور بالنار، وخلف تماسكه الظاهري، كان درسار كامل يحطمه من داخل. ومنذ بدأ يكتب الشعر في منتصف الخمسينات كان الحزن هو مسيرته وخطواته الأولى إلى القصيدة.. وقبل اليوم الأخير من رحيله، حوكم محاكمة قاسية من زمالته ورفاق الطريق بتهم باطلة كانه هو الذي صنع كمب ديفيد، كانه هو الذي أقنع السادات في أن يسلم رقبة مصر إلى إسرائيل، كأنه هو الذي رفع علم الاغتصاب والقتل والاغتيال المتمثل بنجمة داود تحت سماء مصر.. فاختنق قلبه واستسلم في اليوم التالي حزيناً إلى نهايته مثلما ظل طوال حياته حزيناً.

اذكر أنني قرأت ترجمة لفصل كامل من كتاب صدر بالألمانية للدكتور ناجي نجيب(*) أستاذ معهد الدراسات الشرقية التابع لمعهد بون، وهو بعنوان (كتاب الأحزان) عالج فيه ظاهرة الحزن كسلوك اجتماعي، وفيه دراسة في التاريخ النفسي والوجداني والاجتماعي للفئات المتوسطة التي كان صلاح عبدالصبور يمثلها خير تمثيل، والذي أخرج الشعر من المرحلة الرومانسية إلى مرحلة التعبير عن أحزان المواطن العادى:

متظل حقيقة في القلب توجعه وتفنيه ولو جفت بحار القول لم يبحر بها خاطر ولم ينشر شراع الظن فوق مياهها ملاح

^(*) الدكتور ناجي نجيب توفي في ۲۰/ ۱۹۸۷.

وذلك أن ما نلقاه لا نبغيه وما نبغيه لا نلقاه».

وقد استقل الحزن عن مسبقاته وبواعثه أو يبدو أنه استقل، فقد تحول إلى إطار ذهني وجداني، وإلى أسلوب شعري بحيث قد يعجز صاحب الحزن أن يحدد لك أسبابه ومصادره، فقد تداخلت الأسباب والمصادر، وانصهرت في عاطفة أو حالة وجدانية شاملة، لا مهرب منها ولا غنى عنها. فالحزن عند صاحب الحزن شيء دائم لا عارض (...) فالحزن قدره وما أخذ به نفسه في مواجهة الكون المختل والواقع المريض، وقد يقول لك أيضاً أنه قدر جيله، وقدر الإنسان في هذا المعمر المنكوب بل وقدر الإنسانية في هذه الدنيا. فمن طبيعة الحزن إذا امتد به الزمن أن يستقل عن مسبقاته، ويتحول إلى حالة مزاجية وجدانية شاملة قد تشتد وقد تنبسط بفعل المؤثرات الخارجية.. ولكنه موقف احتجاج شعوري عام، واحتماء في حنايا الذات. ومعاناة من الوحدة وانتظار، وأيضاً حنين إلى شيء ماض أو مفتقد، أو قل إنه حلم بالماضي أو بالعودة.

والحزن إذا امتد به الزمن يصبح من مكونات الذات الاساسية، يصبح ذلك الشطر الهام من الذات الذي تركن إليه في اضطرابها في الحياة، والحزن بهذا المعنى موقف نفسي وجدائي أو فلسفي خاص، وهو لون من «الصوفية دون تصوف».

ويشير الدكتور ناجي نجيب إلى أن هذه السطور تمثل صلاح عبد الصبور، وفي الحقيقة فإن عبد الصبور نفسه. تحدث عن الحزن ومن مفهومه له، ما هو موجود فعلاً في ححياتي في الشعر»: «الحزن ليس حالة عارضة، ولكنه مزاج.. وقد يعجزني أن أقول أنني حزنت لكذا ولكذا.. فحياتي الخاصة سائجة ليست أصفى ولا أسعد من حياة غيري.. ولكني أعتقد أن الإنسان حيوان مفكر حزين، الحزن ثمرة التأمل، والحزن غير اليأس، بل لعله نقيضه، اليأس ساكن فاتر والحزن متقد، والحزن أيضاً ليس هو ذلك الضرب من الأنين الفج، إنه وقود عميق إنساني... أما إن أرد هذا الحزن إلى حاجة لم أقضها، أو إلى

فقد قريب أو شقاء طفولة، فذلك ما لا أستطيعه.

ولكن صلاح عبد الصبور يعود ويشير في حديث له (١٩٦٠) إلى بعض منابع واسباب هذا الحزن وإلى إطاره النفسي العاطفي والحضاري: «إن ماساة الشاعر الحديث والإنسان الحديث بوجه عام في أنه قد اهتدى بثقافته وإحساسه إلى صورة جديدة للحب لا تكاد الفتاة تعرفها، بل لا يكاد جيله كله يعرفه، إن هيامه على وجهه أصبح هياماً يفرضه هو على نفسه.. وجميع شبابنا ممن يملكون الاحساس الذي يتجاوز عصرهم يعانون من تلك المشكلة. وأي مراجعة لدواوين عبد الصبور ومسرحياته تبين أن من أصول الحزن عنده تطلع «أنا» الشاعر إلى المرأة، وتطلعه إلى صلة بها، وضعية المرأة في المجتمع العربي وتقوق كل تصور محدود عن «المرأة».. ويزيد من حدة هذا التطلع وشموله اضطراب النظرة إلى المرأة في المجتمع العربي وأضطراب العلاقة بها (...) الاتصال الفعلي بالمرأة أو «الحصول» فيما بعد قد لا يغير من مضمون التجربة الاساسية وهي «عدم المحصول» أو الاحساس العام الدفين بألا حصول حقيقي.

وتاتي خبرات الشاعر في الحب، وبوجه خاص خبرة زواجه الأول لتكشف من هذا الشعور (نرى ذلك في «قصائد الكرامة الأولى» من ديوان «أحلام الفارس القديم» - ١٩٦٤) وهذه الكراسة مهداة إلى «ن. ى» أي إلى زوجة الشاعر الأولى نبيلة ياسين.

ويحلل الدكتور الراحل ناجي نجيب هذه الحالة قاتلاً: وواضطراب علاقة الشاعر بالمرأة هو أيضاً محصلة اضطراب علاقته بالمجتمع والكون من حوله، أو قل إنهما مترابطان متلازمان. فالمرأة عند عبد الصبور قضية مركبة متشابكة، وهي الأم والعشيقة والصديقة والوطن. هي الحلم والأمل والحنين إلى (الخلاص) وفي شبق الاحباط والحرمان والسام. وغالباً ما تتداخل هذه الصور.. كما ذرى في مسرحيتي: طيلى والمجنوئ» و «الأميرة تنتظر» المرأة هكذا أيضاً من مكونات الذات. ومن فيض الذات أو هي نصف الذات التي يخاطبها الشاعر ويبثها أحزانه في وحدته. إنها «هو.. هو» وفي نفس نلك

«الآخر» الذي يسعي إليه، ومن ثم فهو أيضاً حين يلتقي بها في عالم الواقع سرعان ما يرتد إلى ذاته وأحزانه.. لأنها ليست تلك التي يبغيها.. ومن العسير أو المحال أن تكون كذلك. وتوضح قصيدة «أحلام الفارس القديم» هي القصيدة الأخيرة من «الكراسة الثالثة» من ديوان القديم» هي القصيدة الأخيرة من «الكراسة الثالثة» من ديوان عبد الصبور الثالث. وهذه الكراسة مهداة إلى س. غ (أي إلى زوجته التي عاشت معه بقية عمره وكانت سنداً له في معاناته وأحزانه السيدة التي عاشب) ومذيلة بالعبارة التالية: «بيننا يا جارتي بحر عميق». سميحة غالب) ومذيلة بالعبارة التالية: «بيننا يا جارتي بحر عميق». والشاعر يهدي هذه الكراسة إلى زوجه بهذه العبارة وهو مقبل على الزواج منها أو في بداية حياته معها.. ونرى هذا الاحساس في المقطع الأخير من القصيدة:

دسافية، أراك يا حبيبتي كانما كبرت خارج الزمن وحينما التقينا يا حبيبتي أيقنت أننا مفترقان وأنني سوف أظل واقفاً بلا مكان لو لم يعدني حبك الرقيق للطهارة فنعرف الحب كفمنني شجرة كنجمتين جارتين مئل جناحي نورس رقيق عندئذ لا نفترق يضمنا معاً طريق.

ويضرب الدكتور نجيب أمثلة كثيرة في شعر عبد الصبور إلى أن يقول: «إن الايغال في الأحزان والعذابات هو في حدود ممارسة الصدق مع النفس. ذلك أن الإنسان كإنسان لا يعيش في أحزانه وعذاباته ولا يعيش في شعره وحسب. وإنما أيضاً في عالم الواقع. هذا هو شرطه الإنساني، ولأن الصدق الكامل يعني أن ترتفع الهوة بين (أنا الشاعر) ورانا الواقع) أو تضيق إلى أقصى الحدود، وهو ما لا أمل فيه في إطار الرؤية الكونية الفوقية الشاملة، ولا أمل فيه من منظور الفردية والخصوصية الشديدة، ومن منظور فكرة الإنسان المطلق المتحرر من عبوديته وإساره، والتعلق بفكرة الإنسان الخالصة أو المفردة هذه تركف بطبيعتها من شعور الغربة، وفي النهاية لا يبقى من مخرج حتى يصدق الإنسان مع نفسه غير الموت، ومن ثم كان الحاح فكرة الموت والتضحية وإيلام الذات وتقديم القربان في أعمال عبد المسبور الشعرية والمسرحية، ومن ثم كان حديث الشاعر عن مأساة الوجوب البشري، وتوقفه في أسى عميق عند كلمة وليم بتلر بيتس والإنسان هو الموت».

تلتحم في وجدان صلاح عبد الصبور تجربة الحب المحبط بتجربة الشاعر المحبط بتجربة الشاعر المحبط بتجربة القلق الكابي، والبحث بلا جدوى عن الخلاص والسلام واليقين.. كما تلتحم في وجدانه الأحزان الذاتية بالأحزان العامة دأحزان العام السابع والستين» – عام الهزيمة الكبرى في حرب حزيران – فصلاح عبد الصبور لا يستطيع إلا أن يرى قضايا الواقع التاريخي المحيط من خلال قضاياه الذاتية من خلال بحث دأنا» الشاعر عن الصدى والأثر وعن الحب المخصب، وعن الخلاص والجوهر، بل إن «أنا» الشاعر تقحم نفسها بصورة مباشرة على مسرحياته التي تنطلق من قضايا الواقع السياسي الملموس.

وتمضي هذه الأنا في التجريب والبحث تدور في دورة الزمن دالميت، والزمن دالوغد، ودورة دالايام بلا أعمال، بلا صدى، تثوي مفي حجر اللاجدوى واللافعل، متدثرة بالأحزان، ولكن الحزن يضبو ويتأكل. وتتسع الهوة بين دانا، الشاعر و دانا، الواقع بحكم الطموح الذاتي والارتباط الوظيفي لصلاح عبد الصبور، والطابع السياسي للارتباط بنظام يرفضه ويفزع منه في الاعماق، وأيضاً بحكم التطور السياسي والاقتصادي والاجتماعي والثقافي في مصر السبعينات الذي قوض بسرعة مذهلة أنسقة القيم والتعامل القائمة، وأطلق الغرائز

حكايات مع الأدباء

الاستحواذية والاستهلاكية من عقائها. وأدى إلى استمرار حكم الفرد المطلق باسم الديمقراطية والقيم. ولا غرو أن يصعب الشعر على الشاعر الذي لم يصف له من قبل غير الشعر، وهو القائل في ديوانه الثاني «أقول لكم - ١٩٦١»: لم يسلم لي من سعي الخاسر إلا الشعر «كلمات الشعر» عاشت لتهدهدني/لأفر إليها من صخب الايام المضني، قد صعب الآن الشعر، أو قل: إن الصيغة الشعرية التي مارسها عبد الصبور طوال حياته قد صعبت عليه في سنيه الأخيرة أو لعلها قد استحالت..».



التقيت، منذ عام ١٩٦٠، مراراً بعبد الصبور، تارة في دمشق، وكثيراً في بيروت .. على أن اللقاء الأطول كان في القاهرة عام ١٩٧٤، عندما كنت مدعواً من وزارة الثقافة المصرية بعد صدور مجموعتى القصيصية (العصافير) والتي أحبها عبد الصبور كثيراً، كان وقتذاك مديراً عاماً للمؤسسة المصرية للكتاب والنشر وكان في نفس الوقت رئيساً لتحرير مجلة «الكاتب» والذي تمنى على أن أكون مراسلها في بيروت، وبالفعل فقد كتبت له من بيروت رسائل عديدة فيما بعد. وكنت طوال أربعة أسابيع في القاهرة ألتقي به لقاءً شبه يومي، إما في المآدب التكريمية وإما في مكتبه في الدار المصرية للكتاب، وتوطدت عرى الصداقة بيننا في ذلك الحين كثيراً، لأن عبد الصبور كان يمثل بالنسبة لى شعر مصر الحديث، وكنت أعتبره من الرواد الكبار إلى جانب طليعة شعراء فترة الخمسينات والستينات. كما كان أكثر قرباً إلى قلبى، بل كنت أشعر أن قصائده تعتلني وتعبر عن معاناتي.. ولن أنسى قصيدته المذهلة التي أثارت في ذلك الوقت ضجيجاً بسبب ما طرحته من مفاهيم وما عبرت عنه من واقع.. بل إنني حفظتها عن ظهر قلب النني كنت أشعر وقتذاك أنها تعبر عني تعبيراً حقيقياً.. وأن مشاعري تكاد تكون طبق الأصل عن مشاعر الشاعر لحظة إبداعها وكتابتها، وهي قصيدة «الظل والصليب» التي عبر فيها عن تجربة وجودية عميقة يقول فيها:

> هذا زمان السأم نفخ الاراجيل سأم دبيب فخذ امراةٍ ما بين اليتي رَجُلْ سأم لا عمق للألم لانه كالزيت فوق صفحة السأم لا طعم للندم

لانهم لا يحملون الوزر إلا لحظةً ويهبط السام يفسلهم من رأسهم إلى القدم طهارة بيضاء تتبت القبور في مفاور الندم ندفن فيها جثث الافكار والأحزان، من ترابها

يقوم هيكل الإنسان إنسان هذا العصر والأوان آثا رجعت من بحار الفكر دون فكر قابلني الفكر، ولكني رجعت دون فكر آثا رجعت من بحار الموت دون موت حين أتاني الموت، لم يجد لدي ما يميته وعدت دون موت»

إلى أن يقول فيها:
«قلتم لي
لا تدسس أنفك فيما يعني جارك
لكني أسالكم أن تعطوني أنفي
وجهي في مرآتي مجدوع الأنف.،
ثم يختمها قائلًا:

« - هذي جبال الملح والقصدير
 فكل مركب تجيئها تدور
 تحطمها المحفور

واتكبتا.! ندنو من المحظور، ان يفلتنا المحظور واتكبتا.! ندنو من المحظور، ان يفلتنا المحظور مدي إذن جبال الملح والقصدير وافرحا!. نعيش في مشارف المحظور نموت بعد أن نذوق لحظة الرعب المرير والتوقع المرير وبعد آلاف الليالي من زماننا الضرير مضت ثفيلات الخطي على عصا التدبر البصير

ملاحنا أسلم سؤر الروح قبل أن نلامس الجبل وطار قلبه من الوجل كان سليم الجسم، دون جرح، دون خدش، دون دم حين هوت حبالنا بجسمه الضئيل نحو القاع ولم يعش لينتصر ملاح هذا العصر سيد البحار لانه يعيش دون أن يريق نقطة من دم لانه يموت قبل أن يصارع التيار لا يعرف فيه مقتول من قاتله ومتى قتله ورؤوس الناس على جثث الحيوانات ورؤوس الحيوانات على جثث الحيوانات في متحسس رأسك!

وفي الحقيقة، فإن شعره بمجمله كان يدور في إطار الحزن، الحزن، الشفيف الذي كان يراه حتى في الزهرة الذابلة، أو في وجه جائع من جياع مصر.. أو في ساقية من سواقي النيل.. حتى نبرة صبوته نفسها إذا روى نكتة للضحك، ريما بسبب مشكلة الموت والحياة، التي يفكر فيها المبدع كثيراً أكان شاعراً أم فناناً أم روائياً.. وقد اعتبره الدكتور لويس عوض شاعراً ميتافيزيقياً.. والواقع أن صلاح عبد الصبور _ كما قال _ اهتم بفكرة الله قبل أن يعرف معنى كلمة «الميتافيزيقيا» شأن معظم الأطفال حين يفاجأون بمشكلة الموت والحياة. وبتعدد الأديان وبحديث الجنة والنار، والحلال والحرام: «إن فكرة الله لا يستطاع الإفلات منها قط، ولهل هذا هو ما عناه كيركفارد من قوله أن الوجود البشري في جوهره عذاب ديني».

ولكن كثيراً من الناس ينصرفون عن هذا الجانب من التفكير اكتفاء بالمعتنق الديني الموروث. ولما رسخ في الاذهان من كراهية التفكير في هذه الأمور المتشابهة التي تقف بالإنسان على حافة جهنم، فيؤثرون عندئذ لوناً من الإيمان السهل. ونقيض هذا اللون من الإيمان السهل هو لون من الإلحاد السهل نجده شائعاً في مجتمعاتنا الحديثة، اتكاء على بساط المادية الجدلية أو بسائط الداروينية أو غيرها من بسائط الفكر الفلسفي والعلمي.

ويعلل صلاح عبد الصبور هذه الظاهرة فيقول: وولكني ـ بتواضع ـ إنسان جاد، لا استطيع أن آخذ مسائل الضمير مأخذاً هيناً، فقد يهون عليّ كل ما في المياة، وتبقى غصة في حلقي هي ما يتصل بالفن والفكر. فإني أحمل حجرها الثقيل في قلبي حتى أحقق بينها وبين نفسى قدراً من الإنسجام.

إن بوسويه يحدثنا أن الناس يهتمون بدفن أفكارهم عن الموت اهتماماً لا يقل عن اهتمامهم بدفن موتاهم. ولكن تلك قدرة تخون معظم المفكرين والفنانين، والتفكير في الموت هو بداية التفكير في أش، ولذلك كانت آية الانبياء الأولى على قدرة ألله هي حديثهم عن الموت والبعث والنشور.

يتحدث عبد الصبور عن تلك الفترة من حياته، التي كانت في الواقع تأسيساً عميقاً لمبتناه الشعري في الدوران في أفق الحزن والإيمان في آن معاً، فقال: «كنت في صباي الأول متديناً أعمق التدين، حتى إنني أذكر ذات مرة أني أخذت أصلًى ليلة كاملة، طمعاً في أن أصل إلى المرتبة التي تحدث عنها بعض الصالحين، حين تخلو قلوبهم من كل شيء إلا ذكر أش. بدأت صلاتي كما يبدأ المصلي عادة، وذهني مشتغل بمسائل الحياة المختلفة، أتمتم بالآيات. ثم جاهدت كي أخلي نفسي من كل فكرة عدا فكرة أش. وما زلت أصلي حتى كدت أن أتهالك إعياء، ودفع بي الإعياء والتركيز إلى حالة من الوجد حتى أنني زعمت لنفسي ساعتها أنني رأيت أش، وأذكر أن بعض أهلي أدركوني حتى لا يصيبنى الجنون».

ولا يذكر عبد الصبور من هذه التجربة _ وكان في الرابعة عشرة _ إلا خيالات ضئيلة. يتذكر نفسه صبياً مغطى الرأس يركع ويسجد على

حصير قديم، يدخل صلاته وهو يذكر قدمة ذلك الرجل الصالح الذي كان يصلي، فلدغه ثعبان، فلم يتحرك حتى أتم صلاته لأنه لم يحس لدغة الثعبان. واجتهد في أن يصل إلى تلك المنزلة العليا، وما زال في قيام وقعود وركوع وسجود، وهو يرى نفسه تصفو ركعة بعد ركعة، وروحه تشف تسليماً بعد تسليم، والليل يوغل في مسيرته، وركبتاه تنوءان وتضعفان، ثم يقوم من إحدى سبداته. فإذا به يرى أمامه هالة من نور، فيكاد أن يفمى عليه هلعاً وفزعاً.. ويتذكر قوله تعالى: «وخر

لم تمنمه هذه التجربة السكينة - كما يشرح فيما بعد - بل لعلها زادت قلقه «إن يكن ذلك عطاء من اش، فلم لم يعطه لي دون جهد .. وإذا كان أق قد تبدى لي فأين كان في الأماكن الأخرى؟» هذه الاسئلة عاش عبد الصبور في بلبالها عاماً كامالًا. حاول أن يكرر التجربة، فلم يستطع، وجد نفسه في حياته العادية متردياً فيما يثقل الضمير من كذب وأحلام يقطة جنسية وغيرها من آثام الصبا. ماذا أفاد إذن من التجربة؟. أتراها كانت وهم واهم، أو لوناً من رؤية الاشباح.

أمام هذا التساؤل حاول عبد الصبور الانتقال إلى الضفة الأخرى، عله يجد فيها مستقراً نفسياً، واقترب من الفلسفة المادية اقتراباً كبيراً، وخصوصاً بعد تخرجه من الجامعة عام ١٩٥١. وفي الواقع فإن ديوانه والناس في بلادي، كان المعبر الاصدق عن تلك المرحلة من حياته، ولعل اكثر تمبير عن هذه المرحلة هذه القصيدة التي كان يحبها ومنها:

ويظل يسعلُ، والحياة تعوت في عينيه، إنسان يعوت

والبسمة البيضاء تمهد فوق خديه محبه لك، لي، لمن داسوه في درب الزحام القى السلام وصفا محياةً، وأغفت بين جفنيه غمامه بيضاءً شاحبة يطل بعمقها نجماً سواد

وعلى محياه القسيم سماحة الحزن الصموت

وتمطت الرئتان في صدر زجاجي خرب
وامتدت الانفاس مجهدة تراوغ أن تبوح بالانكسار
إني انهزمت، ولم أصب من وسعها إلا الجدار
والنور والسعداء من حولي، وقافله البيوت
لكنه ألقى السلام
ومضى، ولا حسّ، ولا ظلّ، كما يمضي ملاك
وتكورت أضلاعه، ساقاه في ركن هناك
حتى ينام
من بعد أن ألقى السلام

. . .

كنا على ظهر الطريق عصابة من اشقياء متعنبين كآلهة بالكتب، والأفكار، والدخان والزمن المقيت طال الكلام، مضي المساء لجاجة، طال الكلام وابتل وجه الليل بالانداء ومشت إلى النفس الملالة، والنعاس إلى العيون وامتدت الاقدام تلتمس الطريق إلى البيوت وهناك، في ظل الجدار يظل إنسان يموت والكتب، والأفكار ما زالت تسد جبالها وجه الطريق إلى السلام.

ولعل هذه الرؤية للحياة والموت هي ما يتضح في هذا الديوان وفي اعمال أخرى مثل «الملك لك» ولكنه أدرك في أواخر تلك الفترة - كما قال - أن إيمانه بالمجتمع هو لون من التجريد وأحادية الرؤية، ولعل بعض الأحداث السياسية في أوروبا الشرقية في عام ١٩٥٦، وبعض القراءات الأخرى، وحملة خروشوف ضد الستالينية مع ما صاحبها من كشف لكثير من فظائعه قد أسهمت كلها في زلزلة كثير من معتقداته في ذلك الوقت.

وإزاء ذلك الفشل المريع الذي منيت به المادية الماركسية ـ اللينينية، عاد عبد الصبور إلى حقيقة نفسه، إلى الله، إلى الإيمان، لكنه يقول: «إن الله لا يعذبنا بالحياة، ولكنه يعطينا ما نستحقه، لإنه قد السلمنا الكون بريئاً، مادة عمياء نحن عقلها، فماذا صنعنا به على مدى عشرات القرون، وقد كان باستطاعتنا أن نجعله جنة وارفة ظلال العدالة والخير والمحبة. لقد لوثناه بالفقر والاستعباد والطغيان. لم يبق لنا على مائدة الحياة سوى الجيف لأنها هي ما نستحق:

دهل يرضيك أن أدعوك يا ضيفي لمائدتي فلا تلقى سوى جيفة تعالى الله، أنت منحتنا هذا العذاب وهذه الآلام لانك حينما أبصرتنا لم نحل في عينيك».

ويقول: «لقد أصبحت الآن في سلام مع الله، أؤمن بأن كل إضافة إلى خبرة الإنسانية أو ذكائها أو حساسيتها هي خطوة نحو الكمال، أو هي خطوة نحو الكمال، أو هي خطوة نحو الله. وأؤمن أن غاية الوجود هي تغلب الخير على الشر من خلال صداع طويل مرير، لكي يعود إلى براءته، التي هي ليست براءة غفلًا عمياء كما كانت حين صدورها عن الله، ولكنها براءة اجتياز التجربة والخروج منها كما يخرج الذهب من النار، وقد اكتسب شكلًا ونقاء. إن مسؤولية الإنسان هي أن يشكل الكون وينقيه في نفس الوقت، وليس سعيه الطويل إلا محاولة لفلفلة العقل في المادة، وخلق كل منسجم متوازن يقدمه بين يدي الله في آخر الطريق، كشهادة استحقاق لحياته على الأرض.

إن غلغلة العقل في المادة هي مدار الحياة الدينية والفلسفية والفنية للإنسان، وهي أيضاً غاية سعيه نحو التقدم بالمفهوم الآلي التجريبي، وهي مدار دالثورية، الحقة في سلوكه البشري. فإن المجتمع الهامد هو الذي يحرص على ثباته المادي، في حالة بعيدة عن الحيوية. فإذا قاربه التشكيل والنقاء رفضه بضراوة، أما المجتمع الثوري فهو المجتمع الذي تتوق المادة فيه إلى التشكيل والنقاء، وتسعى إلى الامتزاج بالعقل.

ولعل من أوضح المشكلات التي واجهت الإنسان مشكلة وجود (الشر)، وقد حاول بعض المفكرين أن يحلها بالوان مفتلقة من الاتحاد أو الوحدة بقوى أخرى، فالذين يرون الشر في الطبيعة ممثلاً في عواصفها ويروقها وفيضاناتها وثوراتها اتحدوا بالطبيعة، إذ أن الشر بالضرورة هو عدوان كيان على كيان آخر، وما دام الكيانان واحداً فقد ارتفع العدوان. ونحن نجد نزعات من الاتحاد بالطبيعة في الاديان البدائية كما قد نجدها عند بعض الشعراء الرومانطيقيين.

أما الذين رأوا الشرنابعاً من البشر، فقد اتحدوا بالإنسانية، ويرروا أخطاء البشر بانها نوع من الحركة الداخلية للجسم الواحد. وكثيراً ما نزلوا إلى هوة العدمية والنفي، أو ما نسميه في المصطلح الديني رفع التكليف.

ورأى آخرون أن الشر مقدر من الغيب، فاتحدوا بالقضاء والقدر، ومن هنا نشأت بعض مذاهب وحدة الوجود.

ولكني ما زلت أرى في الحياة خيراً وشراً (فهناك فرق كبير برأي الشاعر بين دالشر» و دالخطأ» و دالسوء» والشر هو الإساءة للحياة، أما الخطأ والسوء فمجالهما الأخلاق والدين والقانون). فالخير هو ما أعملي الحياة معنى في أصغر جزئياتها. معنى كامل التشكيل والنقاء. والشر هو ما جار على عناصر تشكيل الحياة ونقائها.

ولذلك:

دفإن أعظم الفضائل عندي هي الصدق، والحرية، والعدالة. وأخبث الرذائل هي الكذب، والطفيان، والطلم.

ذلك لأنني اعتقد أن هذه الفضائل هي التي تستطيع تشكيل العالم وتنقيته، وإن غيابها معناه ببساطة: انهيار العالم».

وقمة الصدق هو الصدق مع النفس، ومعناه أن يدرك الإنسان وجوده ويعيه، وأن يعرف مكانه من الحياة، وأن يتحمل دوره وعبء وجوده في الحياة رغم ما قد يكون من قسوته وثقله (...) إن صدق

الإنسان مع نفسه هو الذي يعصمه من التفاهة والسطحية، وهما العدو اللدود للحياة وقد هاجني كذب الإنسان مع نفسه كما لم تهجني رذيلة قط، لأن هذا الكذب هو موطن الجين والتناقض والاسفاف.

أما الفضيلة الثانية فهي الحرية، وأظن مسرحيتي دماساة الحلاج، وقصائدي دهجم التتارى و دشنق زهران، و دمرتفع أبدا، و دساقتلك، في ديوان دالناس في بلادي، و دالحرية والموت، و دثلاث صور من غزة، في ديوان داقول لكم، وقصائد طوركا، و داحلام الفارس القديم، في ديواني الثالث كانت كلها تعجيداً لهذه القيمة على المستويات المختلفة.

والقيمة الثالثة هي «العدالة» وهي قيمة فردية، كما أنها قيمة اجتماعية، فهي عند الفرد تعني قدرته على رؤية الأشياء في مكانها الصحيح، وإصدار الحكم المحايد عليها، وهي في المجتمع محط تقدمه، وصمام أمنه. وتتضافر العدالة والحرية ليصنعا القيمة الحقة في أصول المواطنة، وفي تبرير وجود المجتمع الإنساني.

«إن شعري - بوجه عام - هو وثيقة تمجيد لهذه القيم، وتنديد باضدادها، لأن هذه القيم هي قلبي وجرحي وسكيني معاً.. إني لا أتألم من اجلها، ولكني أنزف».

وفي العودة إلى الحزن الذي يلف مناخ عبد الصبور، نراه واضحاً في قصيدة تحمل هذا الاسم نفسه. والتي دار حولها حديث كثير، ولعل معظمه كان اعتراضاً على قاموس المشهد الأول منها. عندما حاول عبد الصبور حسب تعبيره حالتحرر من اللغة الشعرية التقليدية إلى لغة رآها أكثر ملاحمة للمشهد:

ديا صاحبي إني حزين طلع الصباح، فما ابتسمت، ولم ينر وجهي الصباح وهُرجت من جوف المدينة أطلب الرزق المتاح وغست في ماء القناعة خبز أيامي الكفاف ورجعت بعد الظهر في جيبي قروش فشريت شاياً في الطريق ورتقت نعلي ولعبت بين كفي والصديق ولعبت بالذرد الموزع بين كفي والصديق قل ساعتين قل عشرة أو عشرتين وضحكت من أسطورة حمقاء ردَّدها الصديق ودموع شحاذ صفيق».

وكان عبد الصبور في هذه القصيدة يريد أن يقدم صبورة لحياة تافهة، تنطلق في الصباح وراء فتات العيش وتقضي أصيلها في ممارسة السخف والابتعاد عن جوهر الحياة، كل ذلك مقدمة لأخزان الليل التي لا يستطيع الإنسان في وحدته أن يهرب منها، فهو إذا أفنى نهاره محاولاً تبديد ذاته وسط الضجة لا يستطيع أن ينجو من مواجهة نفسه في الظلام والتقرد:

ورأتى المساء
في غرفتي دلف المساء
والحزن يولد في المساء لانه حزن ضرير
حزن طويل كالطريق من الجحيم إلى الجحيم
حزن صموت
والصمت لا يعني الرضاء بأن أمنية تموت
وبأن أياماً تفوت
وبأن مرفقنا وهن

مس الحياة فأصبحت، وجميع ماضيها مقيت».

على أن هذه القصيدة وقت نشرها في مجلة «الآداب» البيروتية قد أثارت جدلاً. وسخرية أحياناً.. خصوصاً من عبارة «وشريت شاياً في الطريق» أو «ورتقت نعلي».. مما دفع عبد الصبور إلى التفكير بجدية في مشكلة اللغة الشعرية ومشكلة اللغة بشكل عام.

وأدان الشاعر في سياق مراحله الشعرية الاستعمال الناقص للأسطورة: «إذ إن الدافع إلى استعمال الأسطورة في الشعر ليس هو

مجرد معرفتها، ولكنه محاولة إعطاء القصيدة عمقاً أكثر من عمقها الظاهر، ونقل التجربة من مستواها الشخصى الذاتي إلى مستوى إنساني جوهري، أو هو بالأحرى حفر القصيدة في التاريخ»، وبهذا المعنى فمن حقنا أن لا نستعمل الأسطورة وحسب، بل كل المادة التاريخية المتاحة لنا، من أساطير وقصص دينية وشعبية، وأحداث حقيقية مؤثرة في حياة الإنسان. وقصر القضية عندئد على الأسطورة قصر تعسفى، يغفل الغاية، ويهتم بالظواهر السانجة (...) فإذا تحدثنا عن هوميروس، فليس واجباً علينا أن نعتمد على تفسير شللي للأسطورة، وكذلك الأمر في «شمسون» ملتون. وفي «سيزيف» كامي. فلكل شاعر مقتدر فهمه الخاص للمادة التاريخية. بل فهمه الخاص لتاريخ الإنسان الأسطوري والواقعي على حد سواء. ولكل شاعر مقتدر نقاط الاثارة التي تستهويه في هذه المادة. لقد اهتدى «اليوت» إلى شخصية «تيريزياس» الكفيف الذي يرى كل شيء، والرجل الأنثى في آن واحد، فجعله رمزاً وشاهداً على الحياة، ومعلقاً على قصيدة «الأرض الخراب» ينطق هو بالرأي السديد في وسط الفوضى والتناقض. ولقد اهتدى من قراءته لمسرحية أوديب التي قرأها قبله ملايين البشر وآلاف من الشعراء، وليس تيريزياس عند اليوت هو تريزياس عند سوفوكل تماماً. ولكنه يختلف عنه اختلاف كلا الشاعرين.

ويتابع عبد الصبور قائلاً: «واستخدام تيريزياس عند اليوت يقود إلى الحديث عن قصيدة (القناع). وقد كتبت في عام ١٩٦١ قصيدتي دمذكرات الملك عجيب بن الخصيب» واضعاً قناع شخصية فولكلورية لكي اتحدث من ورائه عن بعض شواغلي وهمومي الفكرية. والملك عجيب بن الخصيب أحد ملوك ألف ليلة وليلة يرد ذكره في حكاية دالحمال مع البنات، حيث نشهد صعلوكاً خرج من ملكه، إذ أدركه السام، قطمح إلى السفر للفرجة على البلاد والناس. وقد حاولت في هذه القصيدة أن أذكر ما فات ألف ليلة وليلة، وهو حال عجيب بن الخصيب قبل رحلته التي حولته أموالها من ملك إلى صعلوك، إذ نما لخصيب قبل رحلته التي حولته أموالها من ملك إلى صعلوك، إذ نما في بلاط ملكي مليء بالتخليط في كل شيء. التخليط في الإنساب، إذ لا

تصح نسبة الولد إلى أبيه، والتخليط في الأفكار، إذ يزدحم بالسفسطة والحذلقة، ثم ها هو يشهد الشر ويقترفه، فلا يكاد يجد له طعماً. إن هذا البلاط هو صورة للكون، وليس الملك الآب الميت إلا صورة لسيادة القوى العليا على المجتمع، وها هي ذي القوى العليا تسلم الروح تاركة الإنسان ليواجه الكون وحده، باحثاً عن الحقيقة، زاده قدر من السفسطة وقليل من الخبرة (…) تلك بعض خطوط محاولتي لاستخدام الاسطورة، أو استغلال المادة التاريخية بشكل عام، أما الاسلوب الآخر الذي أؤثره، فهو إخفاء هذه المادة تحت السطح الظاهري للقصيدة، بحيث تختفي إلا عن الأعين النافذة الناقدة. فأنا أؤمن كل الإيمان بالقراءة الثانية للقصيدة. كما أؤمن أن كل قصيدة تمنع نفسها عند القراءة الاولى هي قصيدة متوسطة القيمة».

درج عبد الصبور في السنوات الأخيرة من حياته - كما قال في كتاب «حياتي في الشعر» على أن يوطن النفس على الإحساس بقرابته إلى الشعراء في كل صقع من أصقاع العالم وفي كل فترة من تاريخه، بحيث انتظم موروثه الأدبي، أبا العلاء وشكسبير، وأبا نواس وبودلير، وابن الرومي واليوت، والشُّعر الجاهلي ولوركا. فضلاً عن عديد من الشعراء والقصائد المتفرقة والأفكار والخواطرالشعرية، وخلال عامى ٦٤ ــ ٦٥، قرأ صبلاح عبد الصبور معظم كتب شعر العرب فرفض ماّ رفض وقبل ما قبل. ووجد أن تراث الجاهلية تراث عظيم في صدقه وفي إحساسه بالطبيعة، وفي خلطه بين الحواس واستجلابه للصورة في دائرتها. وفي تقديره للون والشكل والطعم والرائحة في الأشياء. في بعده عن التجريد، وذكره تراث الجاهلية ببعض أشعار لوركا وجون كيتس في حيويتها. وأحب من شعراء الجاهلية: الأعشى، وامرؤ القيس، والصعاليك. وتوسط النابغة في نظره، ورغب عن زهير ابن أبي سلمى، وعشق معلقة طرفة. وانصرف متقززاً من مجموعة النقائض بأكملها، وهي المجموعة التي يتزعمها ثلاثة من الفرسان هم جرير والفرزدق والأخطل يحيط بهم كوكبة من اوساط الشعراء. واكتشف شاعرين من عصر بنى أمية هما حميد بن نور الهلالي ووضاح اليمن.

وأحب عمر بن أبي ربيعة الذي ذكره ببول غيرالدي، وأحب شعراء الغزل الذين تختلط أسماؤهم وأشعارهم.. إلا أنه في النهاية وجد «أن أبا العلاء المعري هو ثلاثة أرباع الشعر العربي، والربع الباقي من قلبي يتقاسمه أبو نواس وابن الرومي والمتنبي». لعل صلاح عبد الصبور كان أكثر الشعراء المصريين الحديثين القتراباً من المسرح الشعري، فهو قدم خلال حياته خمس مسرحيات وهي: ماساة الحلاج، ليلى والمجنون، الأميرة تنتظر، مسافر ليل، وأغيراً: بعد أن يموت الملك.

ويكتب عبد الصبور عن تجربته المسرحية قائلًا: ظل المسرح الشعري طموحاً يخايلني سنوات حتى كتبت مسرحيتي دمأساة الحلاج، وكانت لى قبلها تجربة لم تتم في كتابة مسرحية عن الجزائر، واكنى طويت أوراقها لأنني وجدتني قد وقعت في أسر شكسبير، إذ خلقت شخصية هاملتية، مثقف جزائري حائر بين القتل العادل والثقافة المتأملة. وقد كتبت من هذه المسرحية الناقصة بضعة مشاهد، فلما أيقنت من وقوعي تحت عربة شكسبير، وبخاصة في مشهد يأبى فيه المثقف قتل خصمه وهو يصلي، صرفت النظر عنها. وخطرت لي فكرة ثانية هي كتابة قصة المهلهل بن ربيعة، ولكني وجدتني للمرة الثانية أقع تحت عربة شكسبير. فلم أكد أجيل بناءها في ذهني حتى رأيت أني أقترب قرباً مميتاً من مسرحية يوليوس قيمس. فكليب ملك طاغية نظير لقيصر بشكل ما. وجساس بن مرة نظير لبروتس ،ولا بد عندئذ _ ما دمت قد جعلت من جساس مطالباً بالعدالة أن يكون هناك رجل يوعز إليه بالقتل، وهنا حلفت مكاسيوس» جديداً، والمهلهل هو انطونيو، والحرب السجال هي الحرب السجال، لم أمضي مع هذه الفكرة إلا في حدود هذا النطاق ثم عدلت عنها حتى أزمعت كتابة مأساة الحلاج،. وفيما بعد توالت بقية المسرحيات الأربع.

وكان عبد الصبور عقب كتابته مأساة الحلاج، صار ينظَّر للمسرح في مقالات أسبوعية، أظن أن روز اليوسف هي التي كانت تنشرها، ومن أقواله في هذه المقالات: «إن المسرح ليس مجرد قطعة من الحياة، ولكنه قطعة مكثفة منها. لذلك فإن الشاعرية هي الأسلوب الوحيد للعطاء المسرحي الجيد. والشاعرية هنا لا تعنى النظم بحال من

الأحوال. بل إن كثيراً من المسرحيات غير المنظومة فيها قدر من الشاعرية أوفر من بعض المسرحيات المنظومة، ويكفي أن يقرأ الإنسان مسرحياً معاصراً كأوجين أونيل، ليدرك كيف استطاع أن يقترب من روح الشعر في معظم أعماله المسرحية. رغم أنه يكتبها نثراً. وبهذا المعنى - وحده - يقال إن أونيل هو أقرب الكتاب المحدثين إلى التراجيديا اليونانية».

وفكرة مسرحية «مأساة الحلاج» سقوط بطل. وسقطة الحلاج هي مشهد البوح بعلاقته الحميمة باش، وباعثه هو الزهو بما نال، وهو حين ارتكب هذه السقطة أباح للناس دمه، بل وأباح شدمه إذ أفشى سر الصحبة فسقطت مروحته أمام الله:

درعاك الله يا ولدي، لماذا تستثير شجاي وتجعلني أبوح بسر ما أعطي الا تعلم أن العشق سر بين محبوبين هو النجوى التي إن أعلنت سقطت مرومتنا لانا حينما جاد لنا المحبوب بالوصل تنعمنا وراقصنا وأرقصنا، وغنينا وغنينا وكاشفنا، وعوهدنا وعاهدنا فلما أقبل الصبح تفرقنا، عاهدنا بأن أكتم حتى انطوي في القبره.

ويفسر عبدالصبور روح القصيدة قائلاً: «لقد جرجر الحلاج» من زهره إلى حتفه، كما حدثنا بنفسه، ولكن ذلك كله ليس إلا بناء وشكلاً. أما القضية التي تطرحها فقد كانت قضية خلاصي الشخصي، فقد كنت أعاني حيرة مدمرة إزاء كثير من ظواهر عصرنا، وكانت الاسئلة تزدحم في خاطري ازدحاماً مضطرباً، وكنت أسأل نفسي السؤال الذي سائله الحلاج لنفسه: ماذا أهعا؟.

وهنا طرحت المسرحية قضية دور الفنان في المجتمع، وكانت إجابة الحلاج هي أن يتكلم ويموت.. فليس الحلاج عند عبد الصبور ـ كما

قال _ صوفيا وحسب. ولكنه شاعر أيضاً، والتجربة الصوفية والتجرية الفنية تنبعان من منبع واحد، وتلتقيان عند نفس الغاية، وهي العودة بالكون إلى صفائه وانسجامه بعد أن يخوض غمار التجربة.

كان عداب الحلاج طرحاً لعداب المفكرين في معظم المجتمعات الحديثة وحيرتهم بين السيف والكلمة، بعد أن يرفضوا أن يكون خلاصهم الشخصى بطرح مشكلات الكون والإنسان عن كواهلهم وان يكون خلاصهم هو غايتهم، وبعد أن يؤثروا أن يحملوا عبء الإنسانية على

كواهلهم.

وكانت مسرحية «ماساة الحلاج» معبرة عن ايمان عبدالصبور العظيم الذي بقي نقياً لا تشوبه شائبة هو الإيمان بقوة الكلمة. وعن هذه المسرحية بالذات، عن نسيجها الشعري يقول الدكتور شكرى عياد: طشعر عبد الصبور طاقة درامية لا تنكر، طاقة على تصوير تجاور الافكار المتناقضة، والانفعالات المتناقضة ظهرت بوضوح في شعره الغنائي. ولكن المجال أتيح له كاملًا في هذه المسرحية، فلم تظهر في عدد من القطع الطويلة وحسب كخطبة الحلاج في ساحة بغداد التي عبرت عن مذهبه الصوفي الاشتراكي وبيانه في المحكمة الذي وصف تجربته الصوفية الوجدانية، بل ظهرت أيضاً في حوار كارشق ما يكون الحوار المسرحي وأذكاه. تأمل هذا الحوار بين الحلاج وحارسه الذي يضربه بالسوط:

المارس: لم لا تصرخ؟

الحلاج: هل يصرخ يا ولدي جسد ميت؟

الحارس: أصرخ.. إجعلني أسكت عن ضربك..

الحلاج: ستمل وتسكت يا ولدي،

الحارس: إصرخ.. لن أسكت حتى تصرخ.

الحلاج: عفواً يا ولدي.. صوبي لا يسعفني. الحارس: قلت أصرخ.. أنت تعذبني بهدوبك.

الملاج: فليغفر لي الله عدابك.

أيخفف عنك مسراخي.. قل لي ماذا تبغى أن أصرح.. فأقول؟



كان عبد الصبور مثله مثل كثير من الكتاب العرب يحاولون أن يعززوا دخلهم المادي في الكتابة إلى الصحافة أو في العمل المسحقي، إذ كتب الكثير من المقالات النقدية في «المصور» و «روز اليوسف» و «صباح الفير» وغيرها من الصحف المصرية، وقد جمعت أكثر هذه المقالات في كتاب بعنوان «أصوات العصر» تناول فيها عبد الصبور طائفة من أعلام الأدب الحديث ومشاكله، وهو لم يقدم فيها نفسه ناقداً، بل متذوقاً إذ قال: «حرصت في هذه الدراسات أن ألتزم جانب التذوق بل متذوقاً إذ قال: «حرصت في هذه الدراسات أن ألتزم جانب التذوق دون النقد، والتعريف دون التقويم، وفي ذات الوقت كنت حريصاً على أن أقدم لقارئنا العربي ما يستطيع به أن يقترب من هذه الشخصيات، أو يعرف وجهات النظر في ثلك المشكلات من زاوية وضعنا الاجتماعي والثقافي».

ويمكّن استخلاص محصلة هامة لثقافة عبد الصبور من خلال هذه الدراسات والمقالات، التي مزج فيها المعرفة والصدى النفسي لكل مظاهر الثقافة العالمية فهو يقول مثلاً: دعلاقة الكاتب بالقارىء خاصة، والفنان بالمتلقي عامة، علاقة غامضة معقدة فيها جوانب من الاستمتاع، وجوانب أخرى من الالفة والمودة. وهناك من الكتاب والفنانين من يستطيع أن يعقد الصداقة بينه وبين قارئه، فإذا القارىء يتخيل كاتبه ويشخصه، ويخلع عليه ملامح يرتضيها له، حتى ولو فصلت بين الكاتب وقارئه سنوات أو قرون من التاريخ.

وأذكر أني كنت أتحدث مرة مع صديق أديب، عن شاعري العروبة الكبيرين: أبي الطيب المتنبي، وأبي العلاء المعري، وكان من رأي الكبيرين: أن المتنبي أقرب إلى الشاعرية من المعري، وإن كان المعري أقرب منه إلى الفكر. ولم أرد أن أناقش هذه الحجة التي طالما رددها النقاد القدماء حين كانوا يقولون: إن المعري فيلسوف في حين يهبطون المتنبى إلى مرتبة الحكمة فحسب، ذلك لأن رأيي هو أن الفلسفة

والحكمة قد يكون فيهما من الشعر بقدر ما في جمال الوردة وعشق الحبيب وصفاء الليل، وغيرها من المعاني المتفق على شاعريتها، ولكني أردت أن أدخل بالمناقشة مدخلًا آخر. فسالت صاحبي:

لو كان صاحباك.. المتنبي والمعري.. ما زالا يعيشان في دنيانا، فأيهما تود أن تكون له صديقاً، تجلس إليه، وتسمع عنه، وتماشيه في طريق أو تصاحبه في رحلة؟

وسكت صديقي برهة ثم مد بصره كأنه يرسم في خياله صورة للشاعرين، ويحاول أن يستشف من أشعارهما ملامح نفسيتيهما، والإنسان العاقل أحرص ما يكون عادة على اختيار الصديق. أما أنا، فقد كنت فصلت في هذه القضية من قبل، واسترحت إلى صحبة أبي العلاء من أمده.

الفنان العظيم يعيش حياة أوسع من حياة القاريء وأطول، بل لعله لا يعيش حياته الحقيقية إلا بعد موته وموت قارئه الذي عاصره.. عندئذ يسلم من المعاصرة وظلمها. فالمعاصرة قد تعطي الفنان أكثر من حقه، فيفيض عليه معاصروه، الذين يلقونه في المقهى، ويزورونه في بيته، ويرتبطون به برباط المصلحة أو العمل، ما يزيد عما يستحق من رصيد الإعجاب. وقد تعطي الفنان أدنى من حقه، فيسلبه منافسوه ما يستحق من كلمة طيبة.

إن دفء المعاصرة لا يفرخ تحته إلا ظلم الفنان أو ظلم الفن، ولكن التاريخ حكم عادل محايد، والكتاب الجيد يعيش حياة جديدة كل يوم، ويتناوله القارىء بعد سنين أو قرون من طبعه، وفي وهمه أنه يقلب صفحة من صحف التاريخ، فإذا بالكتاب الخالد جديد في كل شيء، وكأن كل كلمة منه عاشت حياة آدمية خالدة.

إن هناك من المذاهب النقدية، التي تضع القوانين، وتصطنع الفلسفات ما يقوق الحصير. بل لعل الأصوب أن نقول إن هناك من المذاهب النقدية بعدد النقاد الذين عاشوا على ظهر هذه الدنيا.

ولكن القارىء هو الناقد الحق، الناقد الأصيل الذي يضع قانوناً أعلى من كل القرانين حين يمد يده إلى كتاب وراء زجاج مكتبته، فيقلب بين صفحاته، وكأنه يخشى ألا يسعفه وقته، ويتمنى أن ينفرد بهذا الكتاب في مسائه.

وهذا القاريء قد يحتاج إلى من يفسر له العمل الفني، ويبصره بمحاسنه، وإذاك كان الناقد - في أحسن حالاته - مجرد مفسر فإذا جاوز مرحلة التفسير، زعم لنفسه ما هو أكثر من حقه.. اصبح ذبابة من ذباب الخيل. والدنيا مليئة بالنقاد المتجاوزين لحقوقهم، وإن أكون واحداً منهم.

هناك نوعان من الآلم: ألم الرجال حين يصارعون الأقدار فتصرعهم، أو يخاطرون في المب والحرب والحياة. فيهزمون.

وذلك هو الألم الشريف.

وهناك ألم الحيوانات.. ألم الجسد.. ألم الضرب بالعما والركل بالقدم. ومهانة النفس وإذلال الروح.

هناك الم عظيم، وشريف، وجميل. وهناك الم موجع وقاس وتاقه.

مسرحية «انظر خلقك بغضب» التي ما إن ظهرت على المسرح حتى جعلت من كاتبها حجون أسبورن، في مقدمة كتاب المسرح المعاصرين، كان مجال مطالعة ودراسة قدمها صلاح عبد الصبور. وروى فيها قصة المسرحية وخلقياتها ورموزها.

فها هو بطل المسرحية دجيمي بورترى يصبيح بزوجته التي هجرته وهي حامل، ثم عادت إليه بعد أن مأت الوليد.. لتجد أن عشيقة لبورتر تميش معه وهي هيلينا. ويركز عبد الصبور على هذا المشهد عندما بسأل هيلينا:

_ إني أسالك، أنت يا من تريدين زيارة الكنيسة.. هل رأيت أحداً يموت في حياتك؟

... Y ...

إن كل من لم ير في حياته أحداً يموت، فهن يعاني نوعاً كثيباً من العذر، أما أنا فقد رأيت أبي يموت أمامي لمدة اثني عشر شهراً، عندما كنت في العاشرة من عمري. كان قد عاد من الحرب الإسبانية متعباً مرهقاً، ولم يبق له شيء ليعيش من أجله. وتخلت عنه أمي وأسرته كلها.

ولم يبق بجانبه إلا أنا، كانوا جميعاً يعتقدون أن أبي رجل لا يستحق الوقوف إلى جانبه، لانه وقف في الجانب الخائب من الحياة حين تطوع في الحرب الإسبانية، وانتظرت مع أبي موته، كنت أجلس على حافة سريره كل مساء.. عاماً كاملاً، أستمع إليه، وهو ينصت أو يقرأ لي. كنت أجاهد لأحبس دموعي. وفي نهاية العام، كنت أنا ابن العاشرة، قد أصبحت عجوزاً.

ها انت ترين.. لقد عرفت مبكراً معنى أن أكون غاضباً وعاجزاً في الوقت نفسه، عرفت مبكراً معنى الحب والخيانة والموت.. كنت في العاشرة من عمري حين عرفت عن الدنيا أكثر مما تعرفين طوال حياتك. ثم ينقل عبد الصبور بعد المداورة حول المسرحية المشهد الأخير الذي يجمع اليسون وجيمى:

يقترب من وجهها الذي يختفي بين كفيها ويقول:

ـ هل كنت مخطئاً حين توهمت أن هناك نوعاً من توقد العقل والروح.
يبحث عن توقد في عقل آخر وروح أخرى، قوي مثل قوته ليمتزج به.
إن أقوى الحيوانات في العالم هي أكثرها وحدة وانعزالاً. أتذكرين حين
رأيتك أول مرة، كان على وجهك سعادة الاسترخاء الذي ظننته
استرخاء الإنسان الذي جرب كل شيء. جرّب التعاسة والضيق
والغضب والعجز، ثم استطاع أن يتغلب على كل ذلك. فاسترخت
عضلات وجهه وحدقتا عينيه، ولكنه كان في الواقع استرخاء الحياة بلا
الم.

وصاحت اليسون:

- ولكني الآن تعيسة.. لقد فقدت حياتي، وفقدت إبني.. أريد أن أموت، لقد أصبحت ضائعة.

ومدت يدها إلى فمها لتحبس صوتها الذي يجهش بالبكاء.. وأخذ جسمها ينحدر إلى الأرض، فمد جيمي يده إليها وضمها إلى صدره. لقد جمع بينهما الغضب والألم والموت.

المراة التي تنظر إلى وجهها في المرآة فتجد انفها افطس قليلًا او عينيها مشروطتين دون تعبير أو عمق، والرجل الذي يمتد بطنه أمامه شبراً، ويتعب من المشى من بيته إلى بيت صديقه في الشارع المجاور، والشاب الذي يرتعد حين يتحدث إلى فتاة غريبة ولا يملك ثمن تذكرة السينما. كل واحد من هؤلاء في حاجة إلى أن يتجاوز نفسه إلى مثل أعلى. إن المرأة في حاجة إلى أن تنسى أنها دميمة، والرجل في حاجة إلى أن ينسى كرشه وارتباك أنفاسه بعد أدنى مجهود. والشاب المراهق في حاجة إلى أن يحقق مئات النزهات والمقابلات الغرامية في الحدائق والشوارع الهادئة.. ولكن في الوهم، إن كل ذلك يتم في الخيال، بطريقة في منتهى البساطة واليسر.. وهو أن يمتزج كل منهم بنجم في السينما أو في المسرح.. أو في الحياة الاجتماعية، فالمراة التي قد يزعجها أنفها حين تنظر في المرآة تتجاوزه بعينيها لترى وراءه أنف بريجيت باردو. وابن الشعب المسكين يضع يده في جيبه فلا يجد قرشاً واحداً، ولكن يسليه أن آغا خان يبعثر ثراءه على مائدة اللعب، ويغزو كل يوم قلب حسناء. إن نجم المسرح والسينما والحياة الاجتماعية هو تعويض عن قصورنا، هو شهادة الوفاة لآمالنا ورغباتنا المكبوتة، وهو في الوقت نفسه حجر الطريق لآخر مدى كنا نستطيع أن تصل إليه لو واتتنا الظروف.

ما أتعسى الكاتب الذي ينال حظه من المجد، في أوائل عمره الأدبي أو أواسطه، إثر هوى جمهور شديد الولع بالجديد، ميال إلى المتعة السبهة، فإذا تقدم بالكاتب العمر، ألفى جمهوره ينصرف عنه، بعد أن ذابت في قمه حلاوة هذا الأدب الهش، وتحول ليبحث عن المتعة، عن المعرفة أو الفكرة، أو الفن العميق قلم يجد من ذلك شيئاً كثيراً.

اللغة من أهم البواعث إلى الوحدة القومية، كما أنها سياج القوميات من التفتت، وحافظها من الانكماش أو التفرق (...) ولعل سر عجز كثير من الشعوب عن التشكل القومي في العصر الحديث يكمن في قصور وحدتها اللغوية (...) ولعلي لا أغلو حين أقرر أن اللغة العربية هي التي صنعت عروبة كثير من الأقطار العربية فمن المسلم به أن قوميتنا العربية ليست قومية عنصرية، بمعنى أنها لا تعتمد تقسيم العناصر البشرية المأثور ولا تحاول أن تلتمس أصولاً للوحدة في إسناد نسب أو

تسلسل ميلاد، بل هي وحدة الحاضر والمستقبل، بمعنى أنها تبني على الأساس الكائن المتحقق بناء المستقبل الأمجد لها وللإنسانية. (...) وفي اعتقادي أننا لو تناولنا اللغة العربية بالدراسة كرجه من وجوه المجتمع العربي، وسرنا مع اللغة عبر التاريخ لأمكننا أن ندرك أن هذه اللغة كانت بالغة الحساسية للتطورات التي عاصرها هذا المجتمع، كالمكننا أن نجد تعليلاً تاريخياً عاماً لكثير من الظواهر الثقافية واللغوية كالركاكة وضحولة التفكير وغلبة التقليد، أو الدعوة إلى التجديد أو النمسك بالقديم أو النزوع إلى العامية أو غيرها من الظواهر. كل هذه الطواهر اللغنية واللغوية التي عاصرها الفكر العربي في الماضي يمكن ربطها ودمجها بالحالة الاقتصادية والتدهور الاجتماعي والغزيات التاريخية المدمرة.

إن التفسير العلمي للعالم من أهم جوانب دراسة الحياة، ولكنه قد تحول عند كثير من المفكرين إلى «تفسير ميكانيكي» يكتفي بدراسة المطورة، ولا يحاول أن يبحث عن «علة غائبة محدثة» إن صبح هذا التعبير، وكانت نتيجة هذا التفسير الميكانيكي أنه استبعد الفكر استبعاداً مطلقاً، وفشل فشلاً واضحاً في دراسة حالات الذهن أو النفس، فإن تلك الحالات لا يمكن ردها جميعاً إلى تلك العناصر الأولية الثابتة التي تعادل الذرات المادية، كما أنه لا يمكن الاستعانة بنظرية التداعى كبديل لنظرية الجاذبية.

وحين اتضح فشل التفسير الميكانيكي للحياة القى كثير من المفكرين على «العلم» ذاته، هذا المعبود القديم، وزر هذا الفشل، وعلد كثير منهم القهقرى إلى الإيمان القديم بالروح وفعالية الفكر وحقيقته.

ونحن نستطيع أن نتلمس تاريخاً عريضاً لهذه الردة الغيبية، نستطيع أن نتلمسه عند الفيلسوف الوجودي سيرين كيركفارد، ثم في اتباعه من المدرسة الوجودية حتى غابرييل مارسيل، ونستطيع أن نراه في المحاولات المتكررة لاحياء الدين في صورة جديدة عند كثير من مثقفي اللاهوتيين أنصاف الفلاسفة.

وينبغي الإشارة إلى أن هناك اتجاهاً ثانياً، كان هو الآخر بمثابة رد

فعل على الفشل المتوهم للعلم في حل مشكلات الكون. وذلك هو التيار الذي أنكر العناية الإلهية وانكر معها تقدم الإنسان المعاصر وانتصاراته العلمية والفكرية. وأكد أن الإنسان لم يجن في حياته الطويلة على ظهر الأرض إلا الشقاء والتعاسة.

هذا التيار نستطيع أن نلمسه عند فرانز كافكا حين يؤكد في رواياته جميعاً أن الإنسان قد حكم عليه بالحياة. وأن دليس هناك إلا العالم الروحي، ما ندعوه بالعالم الطبيعي ما هو إلا جانب الشر من العالم الروحي، وأول علامة من علامات المعرفة الناضجة هي الرغبة في الموت». ويقول البيركامو: دهناك مشكلة فلسفية واحدة جديرة بالبحث لجديتها، وهي الانتحار».. أما المسرحي الأميركي أوجين أونيل فهو يبني مسرحياته على أن الحياة صراع بين الوهم والحقيقة، أي بين ما هو فكري غير ظاهر، وبين ما هو مادي ملموس محسوس، ويؤكد أونيل. أن الوهم هو الذي يعين على تحمل الحياة في حين أن الحقيقة باهظأ الحمل. بل هي تعنى الموت».

هذه اللقطات من مجموعة مقالات ومطالعات لصدالاح عبدالصبور، يمكن اعتبارها صدى لما تجيش بها نفسه من أحزان وعذابات. إذ أنه لم يختر هذه المواضيع لمجرد أنها مثارة في عصرها، بل اختارها لانها لم يختر هذه المواضيع لمجرد أنها مثارة في عصرها، بل اختارها لانها الاشجان التي تعتمل في قلبه.. لقد ناقشها من وجهة نظره في الحياة والموت والبحث عن الحقيقة باستمرار. إذ لم يكن عبد الصبور يرغب أن يكون شاعراً وحسب.. بل ما كان شعره في الاصل لمجرد أن يبحث من خلاله عن الشهرة والمكاسب الاجتماعية، بل كان صورة يبحث من خلاله عن الشهرة والمكاسب الاجتماعية، بل كان صورة كملة عن حياته الشخصية وهمومه اليومية.. وقصة حياته في الشعر لخير دليل على هذه المقولة.. وكذلك هذه المقالات والمقالات الأخرى التي نشرها هنا وهناك.. وأيضاً حواراته ومقابلاته الصحفية الكثيرة، التي يجب أن تجمع في كتاب، لانها تمثل وجهاً آخر من شخصيته الشعرية.



مات صلاح عبد الصبور فجر يوم ١٣ آب (اغسطس) عام ١٩٨١، وفي الليلة التي سبقت فجر موته واجه محاكمة قاسية وغير مبررة من مجموعة شعراء وكتاب كانوا يسهرون عنده لحفل أقامه هو على شرف زميله الشاعر أحمد عبد المعطي حجازي الذي زار القاهرة زيارة قصيرة وعاد بعدها إلى باريس. المحاكمة كانت اتهامه أنه ساير الرئيس المصرى أنور السادات الذي زار القدس ووقع اتفاقيات كمب ديفيد مع إسرائيل، لكي يحفظ وظيفته، وينعم بمجد الوظيفة.. إذ رفعه مزير الثقافة إلى رتبة مساعد وزير الثقافة. ولم يكن الصحب الذين عهروا تلك السهرة الأخيرة مع صلاح، وإن صبح التعبير قتلوه في هذه لليلة، قد ناقشوا الأمر بموضوعية، إذ أن صلاح ظل يحتج على هذه السياسة التي أخرجت مصر من العرب. بل إنه لم يسمح للعلم الإسرائيلي أن يرتفع إلى جانب الاعلام المشاركة بمعرض الكتاب الدولي أيام كان عبد الصبور وكيلًا لوزارة الثقافة لشؤون الكتاب.. وبسبب الممارسات الضاغطة عليه فيما بعدء طلب نقله إلى السلك الدبلوماسي، وبالفعل ذهب ملحقاً ثقافياً إلى السفارة المصرية في نيودلهي عاصمة الهند.

وعاد قبل وفاته بإجازة قصيرة، وتحلق بعض أصدقائه من الشعراء والنقاد حوله في منزله ليوجهوا إليه تلك الاتهامات القاسية وهم أحمد عبد المعطي حجازي وأمل دنقل وجابر عصفور وبهجت عثمان.. وعن هذه الجاسة قالت زوجة عبد الصبور المذيعة السيدة سميحة غالب أنها «تحولت إلى ما يشبه المحاكمة – المدبرة، أو المرتجلة، التي لم يتحملها الشاعر، بل لم يتحملها قلبه فانهار.

وعن التهمة الاساسية التي وجهها إليه هؤلاء هو موافقته على اشتراك إسرائيل في معرض الكتاب الدواي في القاهرة. قالت السيدة سميحة غالب: دوبخصوص معرض القاهرة الدولي للكتاب فلم يكن

اشتراك إسرائيل في الدورة التي أشرف عليها يتجاوز دور نشر محدودة من خلال ناشرين من الغرب، قلم تشترك إسرائيل كدولة» وبالإضافة إلى هذا رفض صلاح عبد الصبور وجود العلم الإسرائيلي على مراى في المعرض، وحدثت مشادة بينه وبين السفير الإسرائيلي على مراى من رواد المعرض انتهت بتهديد السفير له بأنه سيشكوه لرئيس الدولة قائلاً: «إنني أرفع العلم الإسرائيلي بإذن من رئيس الدولة» قرد عليه صلاح عبد الصبور: ولكن رئيس الدولة ليس هو الذي ينظم معرض الكتاب.

وعن الجو الذي كان عبد الصبور يكتب فيه شعره قالت سميمة غالب: «تعوّد صلاح عبد الصبور أن يكتب ليلاً، في وقت متاخر، بعد الساعة الحادية عشرة، إلاإذا كان هناك موضوعات يجب أن ينتهي منها في اقصر وقت ممكن. عندئذ فإنه يستطيع أن يجلس في غرفة المكتب ثلاثة أيام متصلة لكي ينتهي من كتابتها، ولم يكن صلاح عبد الصبور من النوع الذي يعاني من التوتر أو الانفعال أثناء الكتابة، إهدا الفترات نفسياً، فيصبح مثل النسمة أو الملك. هادي الطبع جداً. مبتسماً، لا يزعجه شيء في البيت أو يحتج على شيء.

وقالت أيضاً في مقابلة أخرى أجراها معها الزميل نبيل فرج: كان عبد الصبور يكرس وقته كله لانعاش الحركة الثقافية بشكل صمي وتهيئة المناخ الملائم لازدهارها، وأعطاها كل ما لديه، لدرجة أنها لم تتع له القرصة ـ خلال إشرافه على هيئة الكتاب ـ أن يكمل أي عمل خاص له، وكان كلما بدأ بعمل لم يسعفه الوقت لاستكماله. ولانه وضع لنفسه هدفاً هو خدمة الثقافة العربية، فلم يكترث للوم اللائمين، وكان بعضهم يتردد عليه في مكتبه، ويضرج مقتنعاً بوجهة نظره في البقاء في موقعه، ربما لكي يتمكنوا من نشر إنتاجهم في الهيئة المصرية العامة للكتاب. المهم أنه تمكن من إسداء خدمات جلى للثقافة المصرية من خلال توليه للمنصب ولا يهم بعدها ماذا قال عنه المغرضون الذين خلال توليه للمنصب ولا يهم بعدها ماذا قال عنه المغرضون الذين

حكايات مع الأنباء

في تلك الليلة المشؤومة التي انهت حياة الشاعر صلاح عبد الصبور ما كانت أبداً لتنتهي سيرته الشعرية.. وكان ذلك فجر ١٣ آب (أغسطس) ١٩٨١.



رحلة في الليل

١ - بحر الحداد

الليل يا صديقتي ينفضني بلا ضمير ويطلق الظنون في فراشي الصغير ويثقل الفؤاد بالسواد

ورحلة الضياع في بحر الحداد

قحين يقبل المساء يقفر الطريق.... والظلام محنة الغريب يهب ثلة الرفاق؛ فُضَّ مجلس السمر

«إلى اللقاء» - وافترقنا - «نلتقى مساء غد».

والرخ مأت _ فاحترس _ الشاه مأت!

لم ينجه التدبير؛ إنى لاعب خطير

إلى اللقاء» ... وافترقنا .. «نلتقي مساء غد» أعود يا صديقتي لمنزلي الصغير

وقى فراش الظنون، لم تدع جفنى بنام ما زال في عرض الطريق تائهون يظلعون ثلاثة أصواتهم تنداح في دوامة السكون

كأنهم بيكون

«لا شيء في الدنيا جميل كالنساء في الشتاء»

... «الخمر تهتك السرار»

_ «وتقضيع الإزان»

- «والشعار... والدثار»

ويضحكون ضحكة بلا تخوم...... ويقفر الطريق من ثغاء هؤلاء

٢ - اغنية صغيرة

إليك يا صديقتي أغنية صغيرة

حكايات مع الأدباء

عن طائر صغير في عشه وَاحِدُهُ الزغيب وإلفه الحبيب وإلفه الحبيب يكفيهما من الشراب حسوتا منقار ومن بيادر الفلال حبتان ومن بيادر الفلال حبتان على وحيده الزغيب ذات مساء حط من عالي السماء أجدل منهوم ليشرب الدماء ويعلك الاشلاء والدماء وحار طائري الصغير برهة ثم انتفض.... معذرة صديقتي... حكايتي حزينة الختام معذرة صديقتي... حكايتي حزينة الختام

٣ ـ نزهة الجيل

الطارق المجهول يا صديقتي ملتَّم شرير عيناه خنجران مسقيان بالسموم والوجه من تحت اللثام وجه بوم لكنَّ صوبة الأجَشُّ يشدخ المساء وإلى المصيراء... والمصير هوة تروع الظنون وفي لقائنا الأخير يا صديقتي وعدتني بنزهة على الجبل أريد أن أعيش كي أشم نفحة الجبل لكن هذا الطارق الشرير فوق بابي الصغير قد مدَّ من أكتافه الغلاظ جذع نظة عقيم وموعدي المصير... والمصير هوة تروع الظنون

٤ ـ السندياد

في آخر المساء يمثلي الوساد بالورق كوجه فأر ميت طلاسم الخطوط

وينضح الجبين بالعرق ويلتوي الدخان اخطبوط ني آخر المساء عاد السندياد ليرسى السفين وفي الصباح يعقد الندمان مجلس الندم ليسمعوا حكاية الضياع في بحر العدم السندياد: لا تجك للرفيق عن مخاطر الطريق إن قلتَ للصاحى انتشبتُ قال: كيف؟ (السندباد كالإعمار إن يهدأ يمت!!) الندامي: هذا محال سندباد أن نجوب في البلاد! إنًا هذا نضاجع النساء وينغرس الكروم وتعمس النبيذ للشتاء ونقرأ (الكتاب) في الصباح والمساء وحينما تعود نعدو نحو مجلس ألندم تحكى لنا حكاية الضياع في بحر العدم. ه _ الميلاد الثاني في الفجر يا صديقتي تولد نفسي من جديد كل منباح احتفى بعيدها السعيد ما زات حياً! فرحتى! ما زات والكلام والسباب والسعال وشاطىء البحار ما يزال يقذف الاصداف واللآل والسحب ما تزال تسح، والمخاض يلجيء النساء للوساد وبلعب الأطفال فوق أسطح البيوت لعبة العريس والعروس، والتبات والنبات

والورد في خد البنات

حكايات مع الأدباء

وعند شط النهر عاشقان سارحان لله ما احلى عيون العاشقين حين ييسمون ويتسمون بحرمة الشجون وبالليالي المثقلات، وانتقاضة الحنين وبالليالي المثقلات، وانتقاضة الحنين العهد لن يهون العهد لن يهون صديقتي: عمي صباحاً، هل ذكرت نُزهة الجيل؟ ٦ إلى الأبد دارخ مات ـ لا ترع ـ فالشاه ما يزال» والشاه بالبيادق التام»

«إلى اللقاء» ـ وافترقنا ـ «نلتقي مساء غد» لنكمل النزال فوق رقعة السواد والبياش وبعد غد! وبعد غد! سنلتقي إلى الأبد،

الخزن

يا صاحبي إني حزين طلع الصباح فما ابتسمت ولم ينر وجهي الصباح وخرجت من جوف المدينة أطلب الرزق المتاح وغمست في ماء القناعة خبز أيامي الكفاف ورجعت بعد الظهر في جيبي قروش فشربت شاياً في الطريق ورتقت نعلي ولعبت بالنرد الموزع بين كفي والصديق قل ساعة أو ساعتين قل عشرة أو عشرتين

ودموع شحاذ صفيق واتى المساء واتى المساء في غرفتي دلف المساء في غرفتي دلف المساء والحزن يولد في المساء لانه حزن ضرير حزن طويل كالطريق من الجحيم إلى الجحيم والصمت لا يعني الرضاء بأن أمنية تموت وبأن أياماً تفوت وبأن مرفقنا وهن وبأن ريحاً من عفن مس الحياة فأصبحت وجميع ما فيها مقيت

حزن تمدد في المدينه كالمس في جوف السكينه كالأمعوان بلا فحيح المزن قد قهر القلاع جميعها وسبى الكنوز واقام حكاماً طفاة الحزن قد سمل العيون الحزن قد عقد الجباه عكاماً طفاه

. . .

یا تَعْسَها مِن كُلُمه قد قالها یوماً صدیق مغری بتزویق الكلام كنا نسیر كفي لكفیه عناق والحزن یفترش الطریق قال الصدیق یا صاحبی،

حكايات مع الأدباء

ما نحن إلا نقضة رعناء من ريح سموم أو منية جمقاء والشيطان خالقنا ليجرح قدرة الله العظيم أو أن اسمينا ببرج النحس كانا يا صديق وجفلت فابتسم الصديق ومشى به خُدَر رفيق ورأيت عينيه تألقتا كمصباح قديم في كوخ حراس المنار ومضى يقول:

«سنعيش رغم الحزن، نقهره ونصنع في الصباح أقراحنا البيضاء، أقراح الذين لهم صباح،

ورنا إلى

ولم تكن بشراه مما قد يصدقه الحزين یا صاحبی:

زوِّق حديثُك كل شيء قد خلا من كل ذوق أما أنا فلقد عرفت نهاية العَدَر العميق الحزن يفترش الطريق

رسالة إلى صنيقة

صديقتي

عمى متباحاً إن اتاك في الصباح هذا الخطاب من صديقك المحطَّم المريض وادعى له إلهك الوديع أن يشفيه وسامحيه؛ كيف يرجو أن يُنَمِّقَ الكلام وكل ما يعيش فيه اجرد كثيب....؟ فقلبه كسير

وجسمه مغلّل إلى غراشه الصغير وبالجراح والآلام قلبه كسير نهاره ثرثرة العواد والصحاب

وليله غرائب لم يحوها كتاب بالأمس في نومي رأيت الشيخ محيى الدين مجذوب حارتى العجوز وكان في حياته يعاين الإله تصوري! ويجتلى سناه وقال لي دونسهر المساء مسافرين في حديقة الصقاء يكون ما يكون في مجلس السمر فظنٌ خيراً، لا تسلني عن خبر ويعقد الوجد اللسان... من يَبُح يَضِلُّ ومت مغيظاً... قاطعَ الطريق...» ومات شيخنا العجوز في عام الوباء وصدقيني حين مات فاح ريح طيب من جسمه السليب وطار نعشه، وضحِّت النساء بالدعاء والنحيب بكيته، فقد تصرمت بموته أواصر الصفاء ما بين قلبى اللجوج والسماء بالأمس زارني، ورجهه السمين يستدير مثل دينار ذهب ومقلتاه حلوتان ... جرّتان من عسل عميقتان بالسرور بياض ثريه يكاد يخطف الأبصار وقال لى _ وصوته العميق كالنغم _ «يا صاح: أنت تابعي فقم معى! رُدِّ مشرعی! فالأمر في (الديوان)، قم!» ـ يا شيخ محيى الدين إننى كسير

حكايات مع الأدباء

- لا يكسر الجناح يا إنسان والإنسان داء قلبه النسيان - يا شيخ محيي الدين إنتي صغير - يا كلنا صغار... الحبيب وحده هو الكبير لم أدر كيف غاب لا من خلال باب أنْصُتُ لم اسمع خطاه تلمس التراب حدّقتُ، وانتفضتُ، وانزعجتُ لحظةً وغاب

. .

صديقتي... إني مريض وساعدي مكسور وساعدي مكسور ومهجتي على الفراش كل ساعة تسيل وأغزل التراب في سكينتي رداء واصنع الاكفان ثم أنجُرُ التابوت هذا الصباح أن واعتمضت كي أموت أدرت وجهي للحياة واغتمضت كي أموت قد أن للشعاع أن يغيب قد أن للشعاع أن يغيب قد أن للغريب أن يؤوب للمركب الجانح أن يرسو على شطً قريب للجدول الناضب أن يؤضي إلى نهر رحيب وطرقتين فوق بابنا... موزّع البريد

هل من مزيد يا حياة محنتي هل من مزيد خطابك الرقيق كالقميص بين مقلتي يعقرب إنفاس عيسى تصنع الحياة في التراب الساق للكسيح

العين للضرير هناءة الفؤاد للمكروب المقعدون الضائعون التائهون يفرحون كمثلما فرحت بالخطاب يا مسيحى الصغير

أقول لكم

١ _ من انا

ساحكي حكمتي للناس، للأصحاب، للتاريخ، إن أذِنت مسامعة الجليلة لي، فإن طابت وإن حُسنت سيفرح قلبي المملوة بالحبِّ يطيب القُلْبُ إذا ما اغْفَتْ الكلماتُ في الأسماع هانثة منداةً بعطر الحُبِّ إذا ما صادَّفَتْ كَلماتُنا .. الشعراة .. شعراً في مسامعكم، إذا ما قال قائلكم وراء الكِلمَةِ المهموسةِ الترجيع قلبٌ عاش وإنسانٌ أحب، ووجه غانِيةٍ، وكاسٌ مرّ وحفنة بُرُ وسَمْيٌ في فجاج الأرض يا أصحاب واعلمُ أَتَّكُم كرماء وأنكم تحبون القريض واهلة الشعراة وانكمُ ستغفرونَ لي التقصيرَ عن سبقٍ إلى تعبير وعن تدويدٍ ما يمتدُّ في الدنيا إلى كلمُاتُ وعن بسَّطِ الذي يلتف في نفسي إلى كلِّمات وعن تنغيم هذا الزمن الموجش موسيقى وعن وحشة موسيقى السماء بقلبى الموحش وإعلم انكم كرماء وانكم ستغتفرون لي التقصير ... ما كنت أبا الطيب ولم أوهَبْ كهذا الفارسِ العملاقِ أنْ اقتنصَ المعنى واستُ انا الحكيمَ رهينَ محبسهِ بلا أربِ لأني لو قعدت بمحبسي لقَضَيْتُ من سفَّب

واستُ أنا الأميرَ يعيش في قصرٍ بحضنِ النيل يناغيه مُغَنّيهِ

وملعقة من الذَهْبِ الصريح تُطلُّ من فيهِ والكني تعذبت لكي أعرف معنى الحرف ومعنى الحرف ومعنى الحرف ولكني تعذبت لكي أحتال المعنى لكي أحال المعنى مع المبنى لكي أملك في حوزتي المعنى مع المبنى لكي أسمعكم صوتي في مجتمع الأصوات الفي أمامكم ورفعت كفي قائلاً.. هيا إنسان...

يريدُ يديرُ في فَكَيهِ الفاظاً يدحُرجُها إلى الإنسان لتصنع نقمةً في القلبِ أوْ فرحاً تكننُ مِجِّنَ من جُرحاً

تكون مجن من جرحا وسهماً في حشا القاسي الذي جَرَحا وقفتُ أمامكم بالسوقِ يا أهلي... أنا ابتكمو الذي...

... من حجر تُقِرا وأعلى فوقة البَتَاء

وأعلى قوقة البناة بناءً زاهيَ الطلعة مربعةً جوانبة، ومَطْلياً بماء السّعْد

لكي تأوى له أحلامُكُم، والدفء، والزوجاتُ، والإبناءُ وأعلمُ أنكمُ كرماء

شفيعي أنتمو للشيخ، هذا الأبد المرهوب، لكي يحفظ في واعية الأيام...

... إسماً سانَّجاً للغاية بجنب الفارس العملاق، والشيغ الضرير، وحامل الرايه..

۲ ــ الحب

لأنّ الحبّ مثل الشعر... ميلادٌ بلا حُسْبانٌ لانً الحبّ مثل الشعر، ما باحت به الشفتانُ بغير أوانُ الحب قهارُ كمثل الشعرُ ينده في فضاءِ الكونِ... لا تَعْنو لهُ جَبْهَه لإنسانُ الشعرُ جبهة الإنسانُ المحبِ أحدَّثُكم - عن الحبِ حديثُ الحبِّ يوجِعُني ويُطرِبُني ويُشْجِيني والحب في قلبي هو النجوى بلا صاحب ولما كانَ خَفْقُ الحبِّ في قلبي هو النجوى بلا صاحب ولما كان خَفْقُ الحبِّ في قلبي هو الشكوى إلى الصاحب ولما كان خفقُ الحبِّ في قلبي هو الشكوى إلى الصاحب على الما عمر، الحبِّ للمحدود والدنيا، فأوجعني ولما صار خفقُ الحبِّ في قلبي هو الشكوى إلى الصاحب ولما مار خفقُ الحبِّ في قلبي هو الشكوى إلى الصاحب ولما بلا طعم، واشباح بلا صورة

حملتُ الحبِّ المحبوب، ثم تنُوتُ مِنْ قلْبه وقلتُ له تيَاةً وقلتُ له: اتبتك ... لا كبيرَ النفس ، لا تيَاةً ولا في الصدر وُشَمْتُ ولا في الصدر وُشَمْتُ ولكني إنسانُ فقير الجيبِ والفطنة ومثل الناس ابحث عن طعامي في فجاج الارض وعن كوخ وإنسانِ ليستُر ما تَعريْتُ وحين ادارً لي وجهاً شريفَ اللمح والمعورة

تغنيتُ... تغنيتُ:

أغنيةً لقدّ محبوبي أغنيةً لوجهه الجميل أغنيةً لشعره الذهبي أغنيةً لخده الأسمل لكنني لستُ بموهوب أنا فتى لا يعرف القليلُ أنا فتى لا يملك القليلُ

وقالت لي: لوجهي والهوى يا شاعري غنيت فعن الآن أغنية لقلبك أنت

> أسندتُ عودي إلى الضلوعُ ورحت استقطرُ النغمُ فأنَّ عودي على الضلوع وغمغم الصوتُ، وأنَبَهُم لَحْبَى، فلتسعفُّ الدموع

وضعتُ العود، ثم صنعت بالكلمات الحاناً بريئات كما في القلب...

وقلت لها بأن الحب ما يصنعُ بالإنسان إنساناً والساناً والماناً الحبّ...

عندما يصبح إنسان حقيقة

عندما يبحث في ظل العيون السود عن عين صديقة وبراها...

عندما يحلم بالبيتِ، وبالدفء على مخدع ِ نظرةً ويوارى خُوْفَةُ في متكاها

ريوروي حدة عندما يحلم بالأطفال والنزهة في إصباح جمعة عندما تُمزّعُ في عينيه اشواق وتمقّه عندما يُشرِعُ إنسانٌ لإنسانٍ جناحَة ويناغيه دلالًا وسماحه ويناغيه دلالًا وسماحه

عندما يصبح ما منّ من الأيام محوا لم يكن حيناً حياة القلبُ عندما يمبحُ كل اللفظ لغوا غير لفظ الحبّ...

وغمغم الصوت وانبهم

لحنيء فلتسعف الدموع

وأغضّتُ،

ثم قالتُ لي، لقد طابَتُ بك الأيامُ، مرحى بك عرفتُ الآنَ أنَّكَ لي، وأنَّي لكُ

٣ ـ الحرية والموت

روَوا يا صحبتي الأحرارَ فيما حدثوا من قالً بأن الطِفلَ يُولِد مثل نسم الريح وحين يَدِبُ فوقَ الأرضِ تُثْقِلُ ساقةَ الأغلالُ يقيدِهُ إلى الدنيا ترابٌ شمّه الأجداد وغطُّوا انفَهُمْ فيه...

ويملك من فضاء الأرض ما تُمتَدّ ساقاهُ وما تُمسك يمناهُ

ويجهَدُ، ثم لا يَسْتطيع أن يجتازُ ماضية واكنى أقول لكم بأن القيد حرية وأن النَّسم مأسورٌ ـ ولا يدري ـ بإطلاقة وأن الحرّ من يمشي ثقيلًا فوق ظهرِ الأرض ويحفر بطن ساقيه على وجه الثرى الجدب وينهض رغم ما ينداح في الأعراق والقلب من الأحزان والأشواق والآمال والحب وقيل لكم:

> بأن حياتكم جسرٌ، وأن بقامكم مسطورٌ خطى تخطى بميقاتٍ إلى دار ببابينٍ نطوف بها كومض شعاعة العين وأن العاقل المبرور من يحيا بلا زاد ليجمع زاد رحلته

لأن وراء هذى الدار قيما قد رواه الناس

شطوطاً طاميات مَوجُها دَيجورُ ولولا سيفُ نور شقَ ظَلْماها وملاحٌ على مركب يقول لمن آحَثَ المَطْوَ في دهليزها... اركبُ!

ولُولًا ومضُ مِصباح يَلوح لمقلةِ الملاخُ لَضُلُ الركبُ في التَّبِهِ سنين مِثْيِن

أقول لكم بأن الزيف قد يقتاتُ بالفطنه وسقط القول قد يَعْلو باجنعة من التزديدُ اقول لكم بأن الكونَ ما كانا وما ندري بأنْ سَيكونُ والسبحَ قصارانا ورحلةُ شط دنيانا والصبحَ قصارانا والحبرُ كي احدَّثكمُ عن الموتى... بقايانا عن الموتى... بقايانا وعن ديارنا مَضي لو عاش كان سَيّداً ليحمي الجمعي المسوّدا يحمي الجمعي المسوّدا لنه مناع مُظلم، وصَعَدا انفاسةُ وقضْقضا وانشرَخَتُ قارورةً طِلسَّمُها ما رُحيدا

وعن سرير أمه وأختِهِ صَعَدا إلى السمَّا رَكضا وأختِهِ صَعَدا وأنتِ يا أمَّ تنوعينَ سُدى... قضت! قضت! وعن ديارنا مضت

من بعد ما تكوّرَ النهدُ ويرعمتْ عليه وردة، وسالَ شَهْدُ واردهم الوقدُ من الخطّابِ والأحبابِ في رحابِ... دارها، وحين طارَ نَعْيُها أستدارٌ خطّابُها وأهلها إلى الجدارْ لينجروا من الصّخودِ مَرّكبا يَمْخُرُ بالشَهْرِ وبالوردِ وبالصّبا من بعدِ أنْ ضارتْ... هَبا مربعاتِ مستطيلاتِ من الهَبَا...

-قضى! قضى!
وعن ديارنا مضى
وعن ديارنا مضى
من بعد ما اقتنى وشيدا
وخال أن يخلدا
وخال أن يغلدا
لم تبق منه غير صورة على الجدار
وقصن صبّار على الحبار
وقال قائل فصيحٌ فوق قبرو...
كان ملالا ومضا
ثم قَمَيْراً صَعَدا
وصارَ بَدْراً في السما تَوسَّطا
إلى عروق السما رَجُّضا
إلى عروق السماء رَجُّضا

وَقَفْتُ أَمَامُكُمُ بِالسَّوقِ كَيْ أَحَيَا، وأَحَيِيكُمُ لا أَبِكِي، وأَبْكِيكُمُ وما غَنيتُ بِالْمُوتَى لاَصنتَعَ من جَمَاجِمهِم عمامةً وَعَظَّ

حكايات مع الإدباء

فلو عاشَ الذي ماتا فأين يعيشُ من وُلدا؟

أقول لكم بأن الموت مقدورٌ، وذلك حقَّ ولكن ليسٌ هذا الموت حقف الانفُ تعالوا خيروا الاجيالُ أن تفتارَ ما تصنَعْ لكي توسعُ لمن يتبعُ لمن يتبعُ فلن تفتارَ غيرَ الموت وهل من مات لم يترك له رسماً على الجدرانُ وخطاً فوق ديباجة وحفظ غوق ديباجة وحفظ على وجه الفضاء البدن على وجه الفضاء الجدن وما الإنسانُ ـ إن عاشُ...

... وما الإنسانُ؟

وقفت أمامكم بالسوق، لا ثوبي من الديباج

٤ _ الكلمات

ولم اتقلد الشاراتِ، أو التقا بالادراجُ
ولم تَمْتُمُ مثلَ البرجِ فوق الثلِ جُمْجمتي
ولم امسكُ بكفي صولجانُ الحكم والمِقْوَدُ
ولم السوقُ ببيتِ أبي ولا المَغَيِّدُ
حديثي محضُ الفاظ، ولا اللَّه إلاها
أرقرقها لكُمْ نَفَماً، أَجملُها الفانينا
ارقشها تلاوينا
وللألفاظِ سلطانُ على الإنسانُ
الم يرووا لكُم في السِفْرِ أن البدءَ يوماً كان...

_ جِلَّ جِلالها _ الكلمة الم يرووا لكُمْ في السفر أن الحق قوّالُ الم يرووا لكُمْ في السفر أن الحق قوّالُ الكُمْ بَانَ الحقّ فقالُ القَمْ لَكُمْ: الله القولُ لكُمْ: وإن القلبَ إن غَمْقُمْ وإن القلبَ إن غَمْقُمْ وإن الطَّق إن هَمهُمْ وإن الربيّ إن نَقَلَتْ وأن الربيّ إن نَقَلَتْ على الأفراس طوّافة على الأفراس طوّافة وطوق الحصر مسرجة على الأفراس طوّافة وطوق الحصر مسرجة على الأفراس طوّافة وطوق الحصر مسرجة على الأفراس طوّافة

ہ _ القدیس

سنينَ طوالُ، في بطنِ اللجاجِ، وظلمةِ المنطِق وكنتُ إذا أجنَّ الليلُ، واستخفى الشَّجيّونا وحَنَّ الصدُّرُ للمِرفقُ واستخفى الشَّجيّونا وحَنَّ الصدُّرُ للمِرفقُ وداعَبَتْ الخيالاتُ الخليينا الودُّ بركنِي العاري، بجنبِ فتيليَ المُرْمَقُ وابعثُ من قبورِهِمْ عِظاماً نَصْرَةُ ورؤوسُ

لتجلسَ قربَ مائدته، تُبِثّ حديثها الصيّاعَ والمهموسُّ وإنْ مَلَّتْ، وطالَ الصمتُ، لا تسْعى بها اقدامُ وإنْ نُقَرَتْ سِهامُ الفَجْرِ، تستَخْفى كما الاوهامُ

وقالت لي:

بان النهر ليس النهر، والإنسان لا الإنسان وان حقيف هذا النجم موسيقى وإن حقيقة الدنيا دُون في كهْف وان حقيقة الدنيا هي الفلسان فوق الكفّ وأن الله قد خُلق الانام، ونام وأن الله في مفتاح باب البيث ولا تسال غريقاً كُبّ في بَحر على رَجْهه ليُنفخ بَطْنُهُ عُشْباً واصدافاً وامواها وذات صباح وذات صباح والامواة والازهار موسيقي سمعت النجم والامواة والازهار موسيقي

لاني حينما استيقظتُ ذاتَ صباح ربيتُ الكثبُ للنيرانِ، ثم متحتُ شباكي وفي نَفَسِ الضُمى الفواح خرجتُ لأنظر الماشين في الطرقات، والساعين للاززاقُ وفي ظلَّ الحدائِقِ ابْمَرَتُ عيناي اسراباً من المُشَاقُ وفي الحظة شعرتُ بجسمي المحمرم يَتْبِضُ مِثلَ قَلْبِ الشمشُ شعرتُ بانني أمتلات شِعابُ القلبِ بالمِكمة شعرتُ بانني اصبحتُ قِديساً

هيّ أن أقدّسكمُ السوق والسوقة

هنا في السوق، يا اصحابُ، يحيا الحبّ والتذّكانُ ورفي الحبّ والتذّكانُ في ظلامَ عِظامِنا... النزعاتُ والإفكارُ

وتمتد الرقابُ... تَرى... وتـومِضُ في الزهام عُيونُ وتعتنقُ الجنونَ جُنونُ

ونحن، وإن غَشِينا السوق وامتزجتْ روائحتُا بريح الأرض فما التَقُتُ عليهِ ثيابُنا طُهْرٌ واقداس واعرفُ بَعْضَهم يُضْنيهِ أن يَغْشى رِحامَ السوق واكنْ هـمْ ... من السوقَة

٧ ـ موت الإنسان

ألا ما أشرف الإنسان حين يُحس ثِقل التاج في راسة وحين يحس ان الشَّمْسَ في فوديهِ لؤلؤتان وحفنة أنجم نُثِرَتُ على تِرْسِهُ وانَّ عليه ثُوْبَ الملكِ سِرْبِالا وانَّ عليه ثُوبَ الملكِ سِرْبِالا وانَّ الله ازْرَبَّهُ بِساطَ الأرضُ وانَ الله ازْرَبَّهُ بِساطَ الأرضُ يَشم شَدَى حَفيفِ النَّسْمِ أَمْيَالًا وأميالًا وويتِ بَحبُ مَلَّكُ لما مَلكا

ريسيق الهجود بحب صرب لما عند ألا ما أشرف الإنسان حين يَشُم في الإنسان رحَ الودً والالفه

ألا ما أشرف الإنسان حين يرى بعيني إلفهِ الإنسان ما يخفى من اللهّفة

إلى إنسان

الا ما اتعسَ الإنسان حين يموت في أعماقهِ الإنسان

حكايات مع الإدباء

الا ما اجملَ الإنسانَ حين يجوسُ في ارضهُ يُقلَّبُ جَدْبَها في الخِصْب جَدْلانا وحين يَشْقُ بالمحراثِ مَمَّلكتَهُ الماديداً وودياناً

٨ - اجافيكم لاعرفكم

انا شاعر....

واكن لي يِظهِّرِ السوقِ أصحابُ اخِلاءُ واسمرُ بينهم بالليل أسْقيهم ويسقوني واسمرُ بينهم بالليل أسْقيهم ويسقوني على أنا أحاديث الندامى حين يُلقوني على أني سارْجعُ في ظَلامِ الليل حين يُفضَّ سامرُكم وحين يَفضُ سامرُكم إلى بيتي السما الازرقُ لارقدَ في سماواتي وحيداً... في سماواتي وحيداً... في سماواتي واحلُمُ بالرجوعِ إليكمُ طلقاً وممثلناً

أجافِيكمْ... لأعرفكم

فهرس الأعلام

181	ازراباوند (الشاعر)	-1
077	اسبورن، جرن	
	الأعشى، ميمون بن قيس	آل نخلة ٢٦
140	اقلامله ن	آل هاشم الحسينيين ٣٢
	اليسون (زوجة جيم	ابن خلدون، عبد الرحمن ٩٠
777 W	بريةر)	این رشد، ایر الراید محمد ۱۸۶
* / Y. VOY, AOY	إليوت، ت. س.	ابن الرومي، أبو العباس مل
۰۰۱، ۸۰۲	أمرق القيس	V
_ 14+ .1AA .1AV	الأمير، ديزي	ابو حنیقة (الامام) ۱۶ ادم راشد، حنا ۲۷
771, -17, 317	•	3.
Y, VaY	اوديب	20 0,
1774 777	اونيل، اوجين	ابو سلمی (عبد الکریم ۱۷۳ ۹۰ ۹۰ ۱۷۳
181	ايلوان بول	الکرمي) ۸۶، ۲۰، ۲۷۲ ادم شاول شرقی ۹۲
		ايو شقرا، شوقي ۹۲ ايو شنب، عادل ۸۰
		بيق سنب، عدل ١٩١
	ب _	ابو العامية ٢٢
44.	بروتس	بيق الحالمية ابق العلام المعرى انقلر المعرى
10.	بريخت، برتوك	ابق ماشنی، ایلیا ۹۲
٨.٣	البستاني، عبد الله	ابو نواس ۲۰۹، ۲۰۹
YY	البستاني، فؤاد افرام	الإخطل، غياث التعلبي ٢٥٨
174	بسيسو، اسامة	الاعطل الصغير (بشارة
11, 11, 17/ - 31/	ېسيس ى، معين:	الفردي) ۳۷
أر الأغطل الصنفير	بشارة الخوري انن	ادریس، سیبل ۲۰، ۹۷، ۹۷، ۹۲، ۱۱۲
¥¥	بطي، رفائيل	114 .110
7.7	بالأشيء الفونزين	ادونیس , (علی احست
188	بلال، حستي	سعيد) ۱۹۲ ۱۹۲۸ ۲۰۱
٧١	بلزاك _	Y-Y, Y-Y, P-Y
PV. A0Y	بودلير	بقلن وليم ٢٤٥
4.4	بوران جيبي	بندوی الجبل (محمد
		سليمان الأحمد) ٨٤
071, 7-7	البياتي، عبد الرهاب	البرازي، محسن ٧٤
391. 717	بيشون، علق	ارتيموفيتش، ناتاليا ١٥٥
		ارسطو ۱۸۵
	- 0	ارسملان، شکیب ۱۸
1.4	التغلبي، نشأت	الأرسوزي، زكي ١٧٨
141	توینی ، غسان	الأرناؤوط، معروف ٧٤

حكايات مع الأدباء

VVI. VAI. 1-Y.			
3.7, 0.7		Y£	ج • جانا، تونیق
	_ 3	۸۰۸	جبرا، ابراهیم جبرا
AYA	دار مالكويتيان، عاغرب	144 447	جبران، جبران خلیل
147 .14.	ىرويش، محمود	341, 041, 741.	جماء ميشال
737	دليلة	7Y0 ,1AV	0-1-1-4
۲۷۰	ينقل، أمل	Yek	چوپر (الشاعر)
187 . 191	ىسى. بىل دوستوي فسك ى، فيدور	14	بریر راسسر الجزائری، سعید
17	دى غورېن، مورېس	77.	جساس بن مرة
43.	دى باناتوس، بابا	178	جمال باشا
• •	11.00	٨ø	الجندي، على
	-5	17', 77	جيد، أندريه
ر الشاعر القروي	رشيد سليم الخوري انفا		الجنيسوسي، سلمس
111	رفاعين، عثيل	34, 717, 317, 717	الغفيراء
717	ريتشارين:	***************************************	
171 47	الريحاني، أمين		ع.
		44	الحاج، انيس
	- i	A.	الحاققاء ناظم
44 .VE	الزعيم، حستي	11	حامد بك
Yox	زهير پڻ ابي سلمي	7.7 .117 _ 11.	حاوى، ايليا
44	الزيات	11. 11. 011 - 111	حاوى، خليل
		YYY, A·Y	ھاوي، سامي
137 ٧٢	س ــ السامات ال		حمازي، أحمد عبد
٧١٠	السادات، أنور	۲۷٠	المقطى
7.4	ساواتر، جان بول ناسیاه	14 .14	الجريري، معند:
V4,	السياعي، يرسقب ستاندال	24, 2.7	الحكيم، ترايق
	•		الحسلاج، أبس المفيد
100	ستوك، اناتولي	777 _ 777	المسين البيضاوي
17, 77 • 7, 17	منحد، علي	40	حواء پ
YY 11 114	maiglei.	٨٥	هيدر، محمد
00/, /// 7/	السمان، غادة	Y-4 _ Y-V	الميدرى، بلند
YoY	سوفرونوف، اناتراي 		
Y-Y .Y-1	سوقوکل السیاب، بدر شاکر		- ċ
177 - 17:	سىئاترا، ئرانك سىئاترا، ئرانك	141, 421, 4.7	الخال، پرسف
111 = 11.	مساور دراده	41	خالد بن الوليد
		707	خروشوف، نیکیتا
	ش _	۸o	الخشن، سليمان
ياه	الشاعر القروي (رشر	۲٠	الخطيب، أحمد
44 "	سليم الشري)	PA.	القطيب، حسام
7% Ph 111, 011	الشاهيب، إقبال فؤاد	A1. 11. YY. 0Y.	الحوري، خليل
			400

	ع –	11.71	الشابيب، زهير نؤاد
.197 .18179	_	11 17	الشايب، عصام فؤاد
157		11, 11, 11, 17,	الشايب، فؤاد
11. 71. 771. 7.7.	عبد الصبون منلاح	170 V1	
747 _ 774		11	الشبثلي
أده سلمي	عبد الكريم الكرمي انظر	٨٠	شقراء يوسف
14	عبد المجيد، حستى	107	الكايفا، بلينا
۸۱، ۷۰، ۱۱، ۲۷۱،	عبد النامس جدال	· / Y. X • Y. • FY	شكسبير، وليم
VVI. AVI. P.Y		۲۱۰	شلش، على:
101	عبلة	79	شطفون، نجيب
17.	عثمان، بهجت	Y0Y	الطلي
	عجيب بن الخصيب (في	73101	السطيون
Y0 Y	الف ليلة وليلة):	44	الشمعة، سامى
FY. YA. 3A. FA.	العجيلي، عبد ألسلام	\0	شوقى، احمد "
AA. PA. 0P. FP		A/, P/	الشيتى، عبد الله
71	عدوان، كمال	77	الشيراري، حافظ
**	عصقور، جاير		
r A	العطان تجاح		ص
YYY _ YY0	عطانياء شفيق	141	مىلىغ، ئا يز
A4	العطري، عبد القتى	٧	المنبّاح، سعاد
VV	عفلق، ميشيل	731, 711, VPI,	صبحى، محيى الدين
174 786 786 876	عقل، سعيد	144	
ot, At, 11, 17	عكاش، مدحة	74	همبراء وديع
ادونيس	على أحمد سعيد انظر	174	صفدي، مطاوع
Y04	عمر بن ابی ربیعة	41	مىلاح الدين الايوبي
101	عنترة بن شداد	17	المتلح، رياش
789	عوض، لویس	141, 741, 421	المعلح، منح
414	عیاد، شکری	1.4	صويتي، مالانيوس
VV	عیاد، کامل		
			4.
	غ-	11	طارق بك، ترنيق
33747. 144	غالب، سبحة	11	الطباع، عزة
144 1146	القرّالي، أين حامد محمد	FAI. AOY	طرقة بن العبد
160 174	غوركي، مكسيم	Y•4	طه حسین:
704	غيرالدي، بول	٥٨، ٦٨	طه، ریاش
	. 1	A£	طوقان، ابراهیم
****	ف ــ	A£.	طوقان، غدری
37/	فاروق (الملك)		
۷۸۱ ــ ۱۹۰ ۲۸	فاضل، جهاد 		- 15
Α1	فتوح، عيسى	A3/	ظهیر، سجاد (هندي)

حكايات مع الأدباء

	17, 101	ليلى العامرية	44	فرحات، إلياس
			Yo.Y	الفرزدق
		- 6	11. 17. 77. 77.	فريال (سورية)
	A/Y	مارسىل، غايرييل	۷۷، ۲۰، ۷۷	(,
	107	مافيدوف، ميخائيل	117	الفيتوري، مصد
	37	المأمون العياسي:	7.5	فيصل (الملك)
4	**** ****	المتنبي، ابر الطيب		فيوليت (سكرتيرة يرسف
404	**** / / Y · Y		7.7	الخال)
	777. 357			
		المحايري، صلاح الدين		ق –
	VV	التقي	18.	القاسم، سميح
	7.4	محقوظه نجيب	01, 38, 771, 7-7,	قباني، نزار
	717 .TY	محمد (النبي)	41.	
	144	المقتان عبر (اسم شارع	44	قريان، نقولا
	146	في غزة)	1.4	قنصل، زكي
	VE 'AA 'A/	ممعطقی، شاکر	١٠ ،٧٤	القوتلي، شكري
1404	PV. A0Y.	المعري، إبو العلاء	101 .77	قيس بن المُلوّح (مجنرن
	774, 377		101 (11	یلی)
	184	مقصده سامي		
	YeV	ملتون، جون		- 4
		المثقلوطيء مصطفى لطفي	711	خا فكا. فرائز
	4.4	المهلهل بن ربيعة	**************************************	كلمو، البير
	V4	موياسيان	414	كرم، انطون غطا <i>س</i>
	V4	مور ياك	MI	الكرمي، عبد الكريم (أبو
	184	موسوليثي، بنيتو		سنمی)
			77.	كليب بن ربيعة التقلبي
	1.41	ن – نام در	14.4	الكمالي، شقيق
	717	نابليون، بونابرت	10£	كورغانتسيف، ميخائيل
	71	النامس علي	۸۱	کوکتو، جان د
		خاصی کمال	1.4	کیا س، عزیز
	71	النجار، ابر يوسف	Yo.Y	كيتس، جرن
	190 137 _ 337	نجم، محمد يوسف	AVY	کیرک فارد ، سیرین
ν.	11 _ 71, 01.	نجیب، تاجی نظلة، امین رشید	A•	كيلاني، ابراهيم
		نطاه، امین رسید نظاه، رشید سعید	16	الكيلاني، رشيد عالي
175				
		نظلة، سعيد (جدُّ أمين)		ل -
14	71. YY7.	نخلة، سعيد أمين	٨o	اللجميء أديب
	17	نخلة، مارسيل أمين	YY	لوبين ، ارسير.
	۲۱۰	ئىتشة، فريدريك	731, AOY	لوركا
	184	نيروداء بابلن	۲۰ - ۱۸	لوقاء اسكندر

	ي	107	ئىقولايف، 1.
717	ياسين، نبيلة		
100	يرماكوف، ايغور	ن نور ۸۰۷	الهلالي، حميد ي
77, 15, 717	يسوع المسيح	VY	هولمز، شرلوك
70/ 70/	يەتشىئكى ئامەنىيىدا ئ	YeV	هوميرس
7.7	اليمن، وضاح يوحثا المرقص	140	هيخل
77.	يوليوس قيصر		- 9
۸۰۸	البونس، عبد اللطيف	۰٧	وأيلد، السكار

المنتافة المنتباتنا

امين نشلة، فؤاد الشاب، معين بسيسو، خليل حاوي، صلاح عبد الصبور. هؤلاء الشعراء والكتاب لم بمولوا موتا طبيعيال كل منهم مع الموت قصة، ولكل قصة من قصص هؤلاء فصول، يرويها واضع الكتاب وقد عرفهم عن قرب شعراء وكتاباً لهم حضورهم المؤلار في الحياة الثقافية المعينة،

وهذا الكتاب يدون سيرة كل اديب من خلال كتاباته ويكشف اسراراً كثيرة في العلاقات الشخصية للمؤلف مع هؤلاه الادباء.

يروي الأديب والنظد، بأسين رفاعية في هذا الكتاب بعض الجوانب الخفية من شخصية مؤلاء الأدباء ويكتلف أسراراً غير معروفة كان لها الرها في توجهاتهم الأدبية، مستنداً بذلك إلى أدبهم وإلى معرفته وعلاقاته الشخصية بهم.